第三十四卷　第三號

東方雜誌

民國紀元前八年創刊

東方論壇（三篇）現代史料（五篇）

羅斯福大勝利後的美國政治

門戶開放宣言之檢討與評價

新興土耳其之工業

各國著名雜誌論文摘要（七篇）

老莊思想底東漸及其影響

中國民用航空之發展

普式庚的生平和藝術

討漁稅（劇本）婦女與家庭（二篇）

民國二十六年二月一日

THE EASTERN MISCELLANY
(Issued Fortnightly)
The Commercial Press, Limited
All rights reserved

東方雜誌

第三十四卷第三號
總第五八二號（新第一〇四號）

民國二十六年二月一日初版

編輯兼發行人 李聖五 上海河南路二一一號

印刷所 商務印書館 上海河南路

發行所 商務印書館 上海及各埠

不許轉載

投稿簡章

（一）本誌各欄均歡迎投稿投寄之稿請繕寫清楚（勿用鉛筆或紅墨水書寫）並加標點符號能依本誌行格書寫者尤佳

（二）投寄譯稿請附原書如原書不便寄來則請詳示原書名稱作者姓名出版年月及地址

（三）投稿如附插圖說明請用黑墨繪成（藍紅等色不能製版）

（四）投稿人請開列詳細姓名住址以便通信

（五）投寄之稿登載與否不能豫先奉復原稿亦不能寄還但滿五千字之長篇經投稿人豫先聲明並附還稿郵票者如未揭載可以退還

（六）對於投寄之稿本社有酌量增刪之權

（七）投稿經揭載後由本社酌奉現金報酬不須先函商如投稿人欲預定數目者亦可於寄稿時聲明

（八）投稿酬資概由本社按照來稿地址寄奉投稿人於文稿登出一月後如向未收到酬資請即來函查詢但以登出後六個月為限逾限本社不再負責

（九）除與本社有特別約定者外投寄之稿一經揭載其著作權完全歸本社所有不得再在他處發表

（十）投稿請郵寄上海河南路商務印書館東方雜誌社勿寄編者個人並勿在稿內夾入他項信件重要之稿並請掛號郵寄以免遺失

東方雜誌社敬訂

定價表

每半月一冊 全年二十四冊

每月一日十六日發行

訂購辦法		零售	預定半年	預定全年
冊數		一	十二	廿四
價目		一角五分	一元九角	三元六角
郵費	國內及日本	二分	郵費在內	郵費在內
	香港澳門	八分	九角六分	一元九角二分
	國外	二角	二元四角	四元八角

本國郵票代價十足通用以一角以下者為限

廣告價目表

等第	地位	全面	半面	四分之一
特等	底封面之外面	一百元		
優等	封面底面之內面及對面正文首篇之對面	七十元	四十元	
上等	圖畫前後及首篇正文以外正文前後之對面	六十元	三十五元	二十元
普通	正文後	五十元	三十元	十八元

廣告概用白紙黑字　如在圖畫內刊登廣告或用色紙或印彩色價目另議　繪圖刻圖工價另議　欲知詳細情形請向敝館上海河南路二一一號發行所三樓總管理處營業部推廣科接洽（電話九二三一〇）遠地函詢即行奉復

定閱諸君如有詢問事件或更改住址通信時務將（一）定單號數（二）定戶姓名（三）在何處定（四）原寄何處四項詳細開明寄上海河南路商務印書館方可遵辦實緣定戶太多簿冊繁重非此四項無從檢查特先聲明



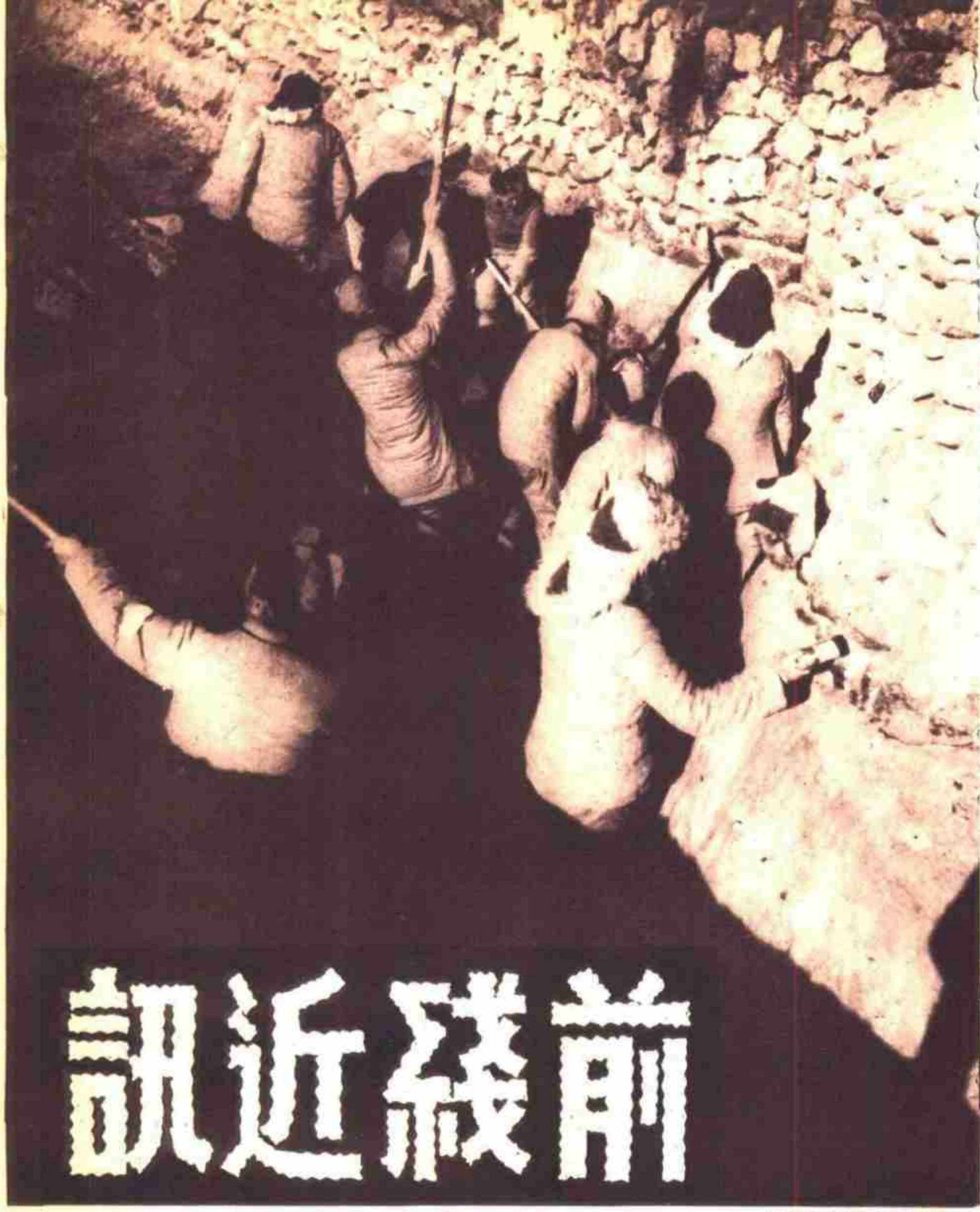
ΔEUA(3)-22:12

東方畫報

第三十四卷
第三號



潼關 石覺攝



前綫近訊

綏遠戰事外弛而內實緊匪僞軍已密集圖謀再度大舉進犯，德王近且限令各旗入伍，備戰之急，可以概見。我軍深悉敵人雖在戰事停滯期間，亦着着準備，曾不稍防禦工程之建築，軍事形勢之勘察，無日進行之中。我英勇之戰士，無不磨礪以須，緊等準備以熱血殲我民族之敵人！本面爲最近前線情形。



↑ 高射機關槍陣地

↓ 毒氣戰爭之準備



↑ 陣地工事

↓ 高射機關槍陣地之佈置



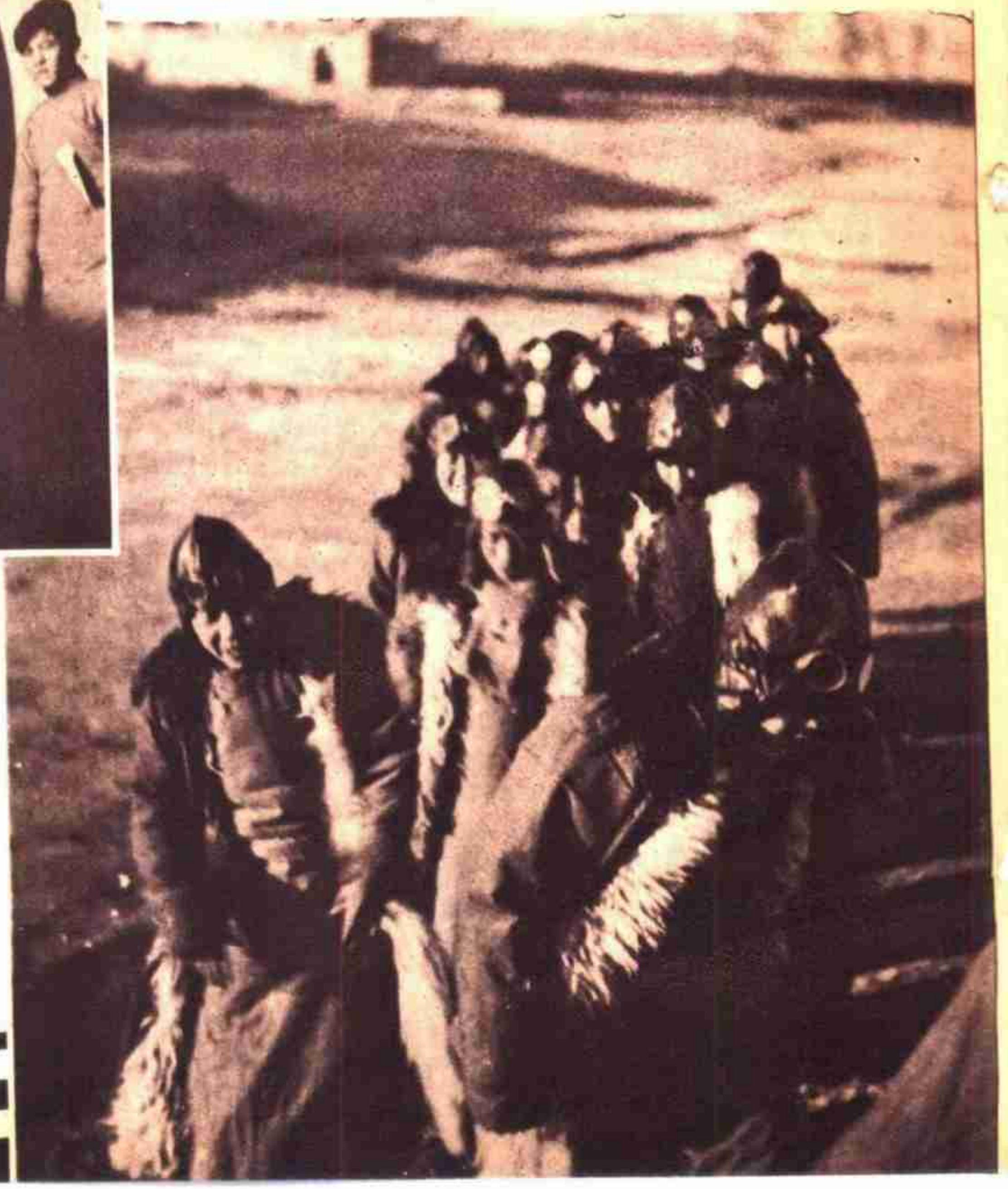
婦女與抗戰

——宋致泉・石萬里——



↑上海婦女兒童綏遠前線慰勞團中爲電影明星陳波兒。陳等在前線慰勞戰士，常歌「高粱葉子青又青」一曲，悲壯動人。





↑太原女師看護隊在冰天雪地中行赴前線。

↑山西婦女慰勞隊到平地泉。

國內時事



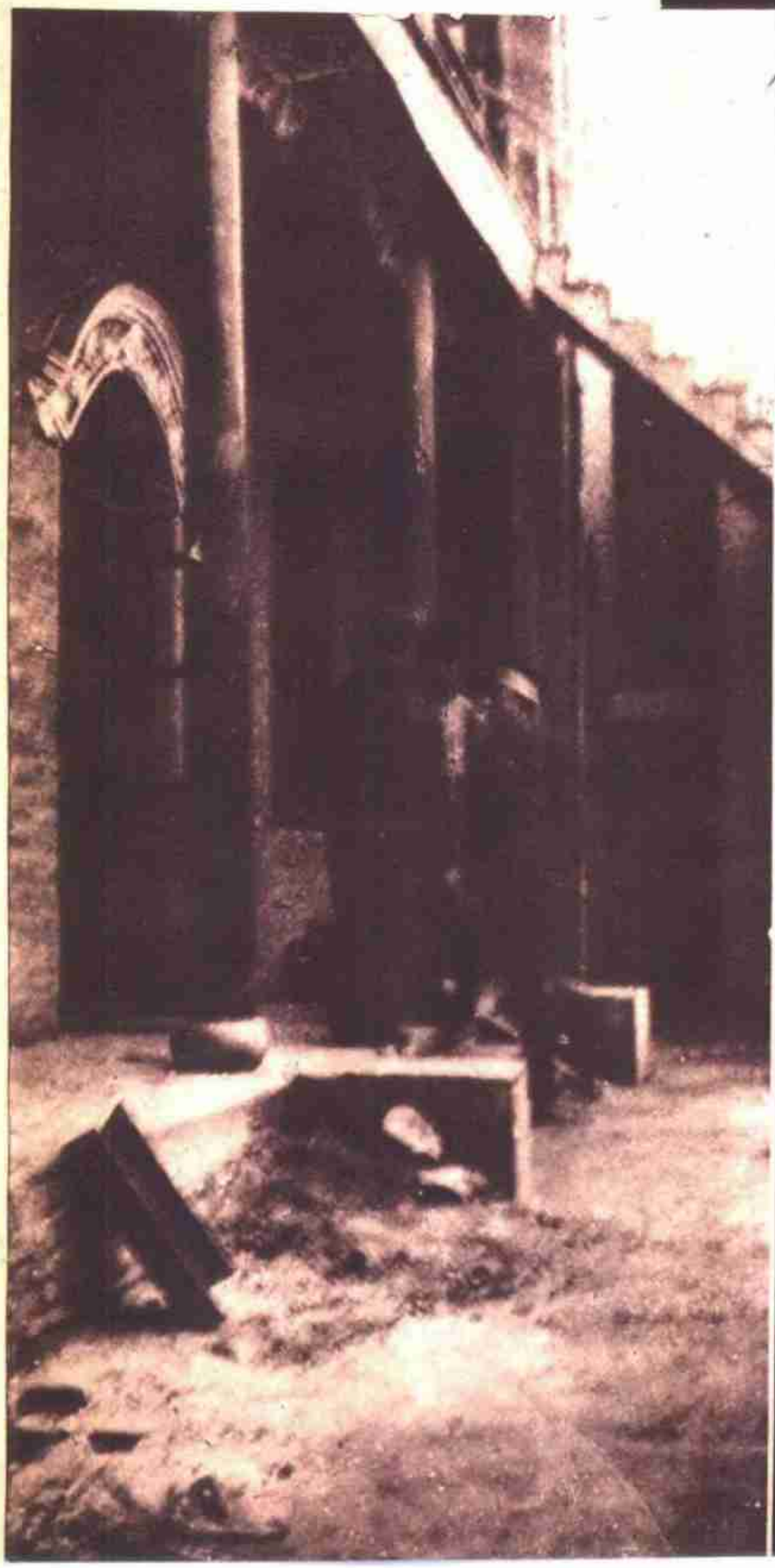
↑汪主席抵京情形



→孫蔚如（國府新任為陝省府主席）



→王樹常（國府新任為甘肅綏靖主任）



←最近破獲之日本駐鄭特務機關



↗英國出口貿易放款部駐華代表巴特里克（Kirkpatrick）





←中政會主席汪精衞氏於一月十四日返國抵滬，圖爲汪氏登岸後與歡迎人員合攝於褚（民誼）宅之影。



→廣西省軍事考察團抵滬，有×者爲團長張任民。

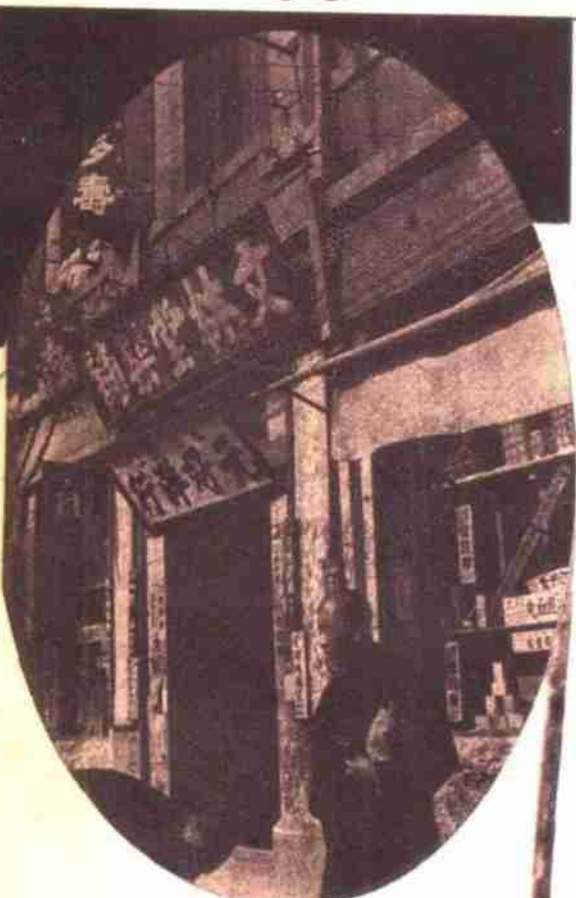


↓美名記者丕斐（Peffer）在上海國際問題研究會招待席上演講最近之遠東局勢

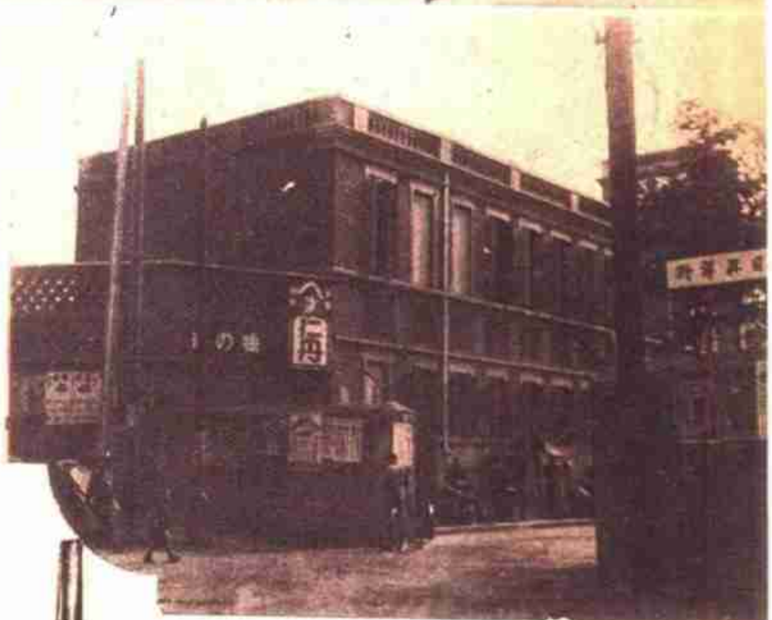
某方在天津



←興中公司——某方活動之大本營

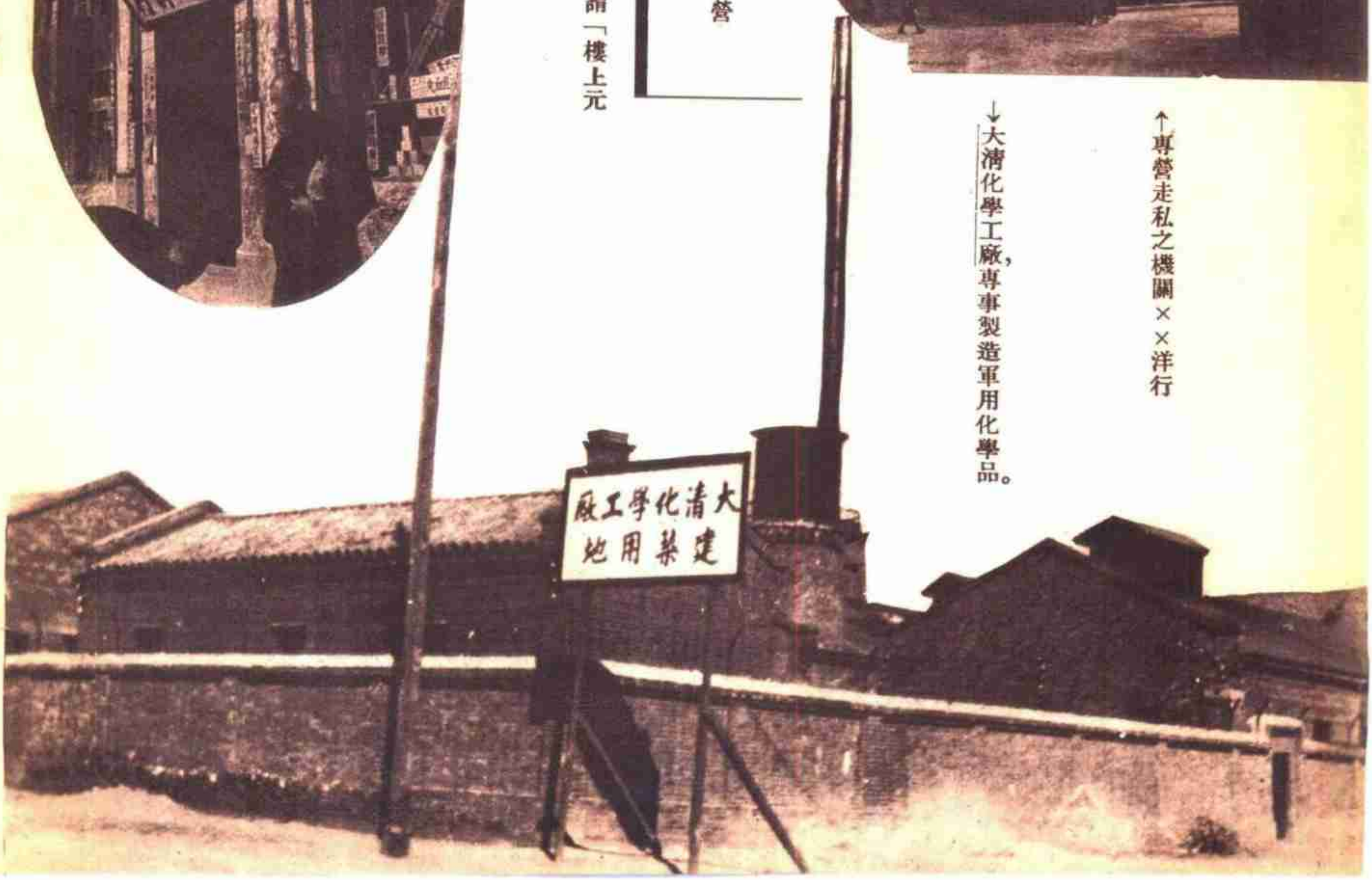


←某租界普遍出賣性藥淫器，所謂「樓上元好洋行」即白面出售處也。



↑專營走私之機關××洋行

↓大清化學工廠，專事製造軍用化學品。



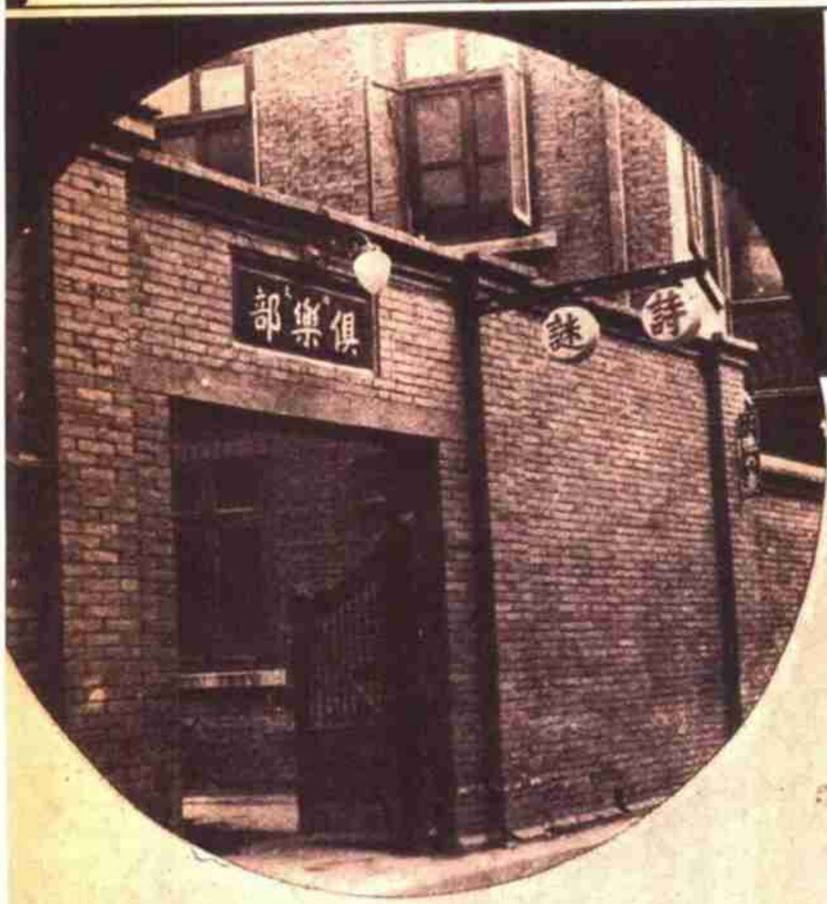
之經營

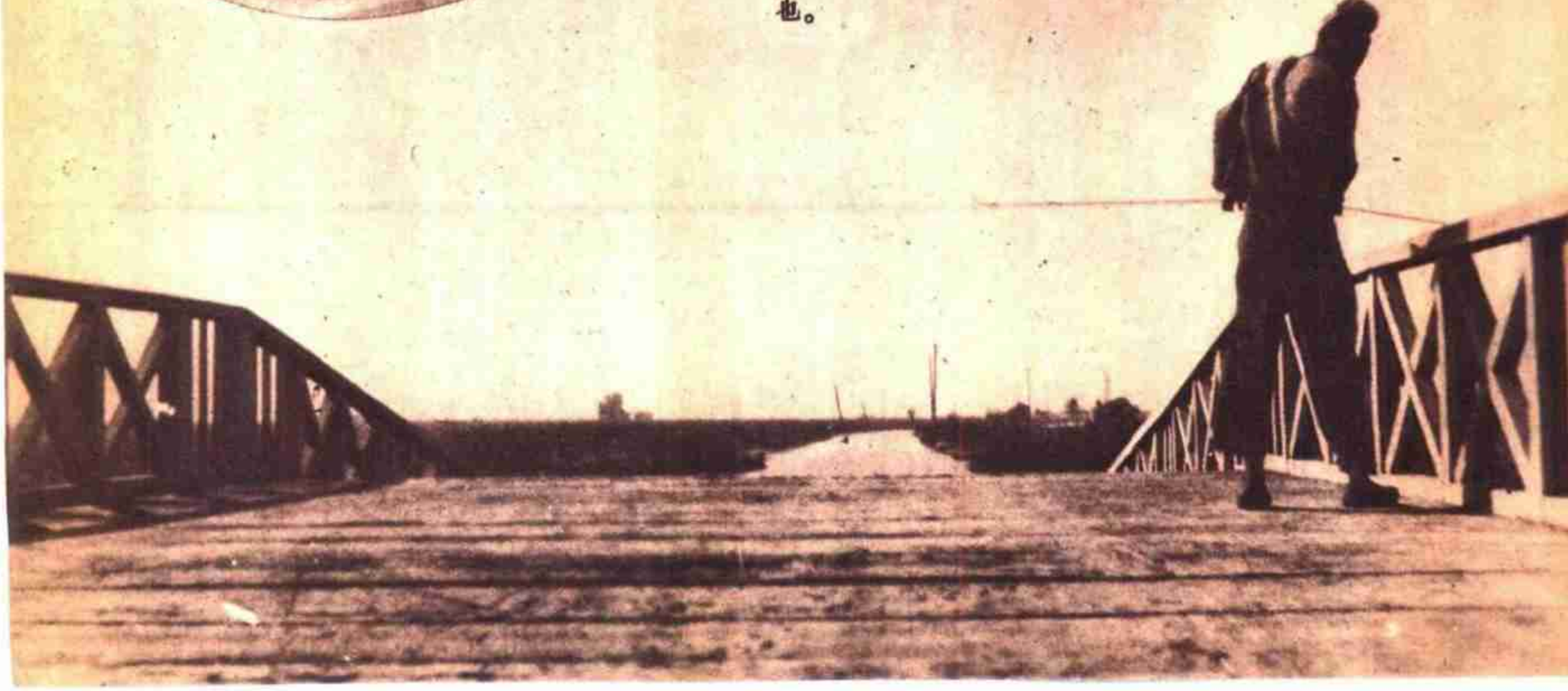
吳寶基攝



→八里台機場旁新建兵營

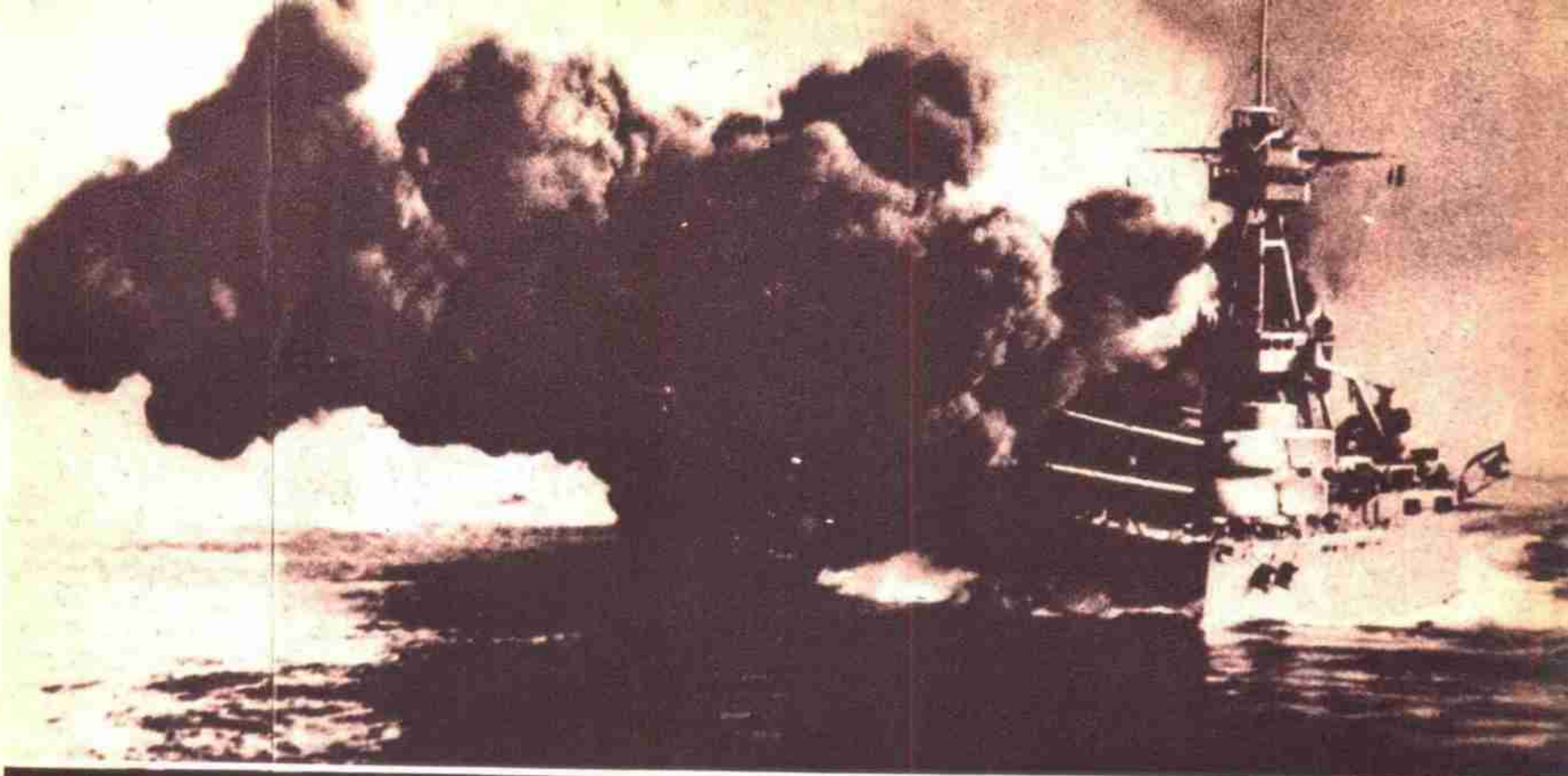
←吸毒用具，公然出賣。（鴉片煙鎗，燈。）





↓新建之八里台日軍用飛機場

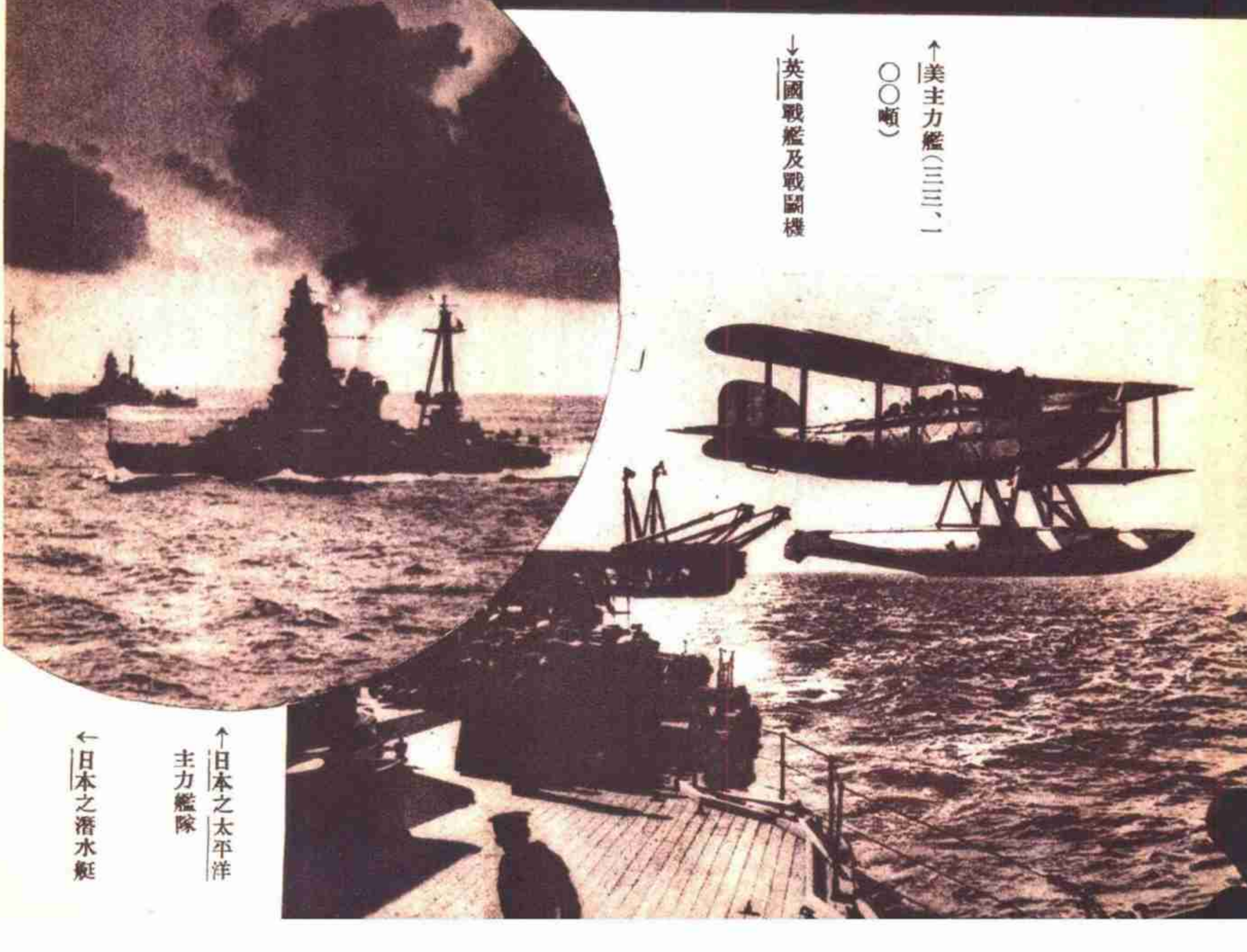
←「俱樂部」「詩謎」乃大賭窟也。



無條約狀態下的太

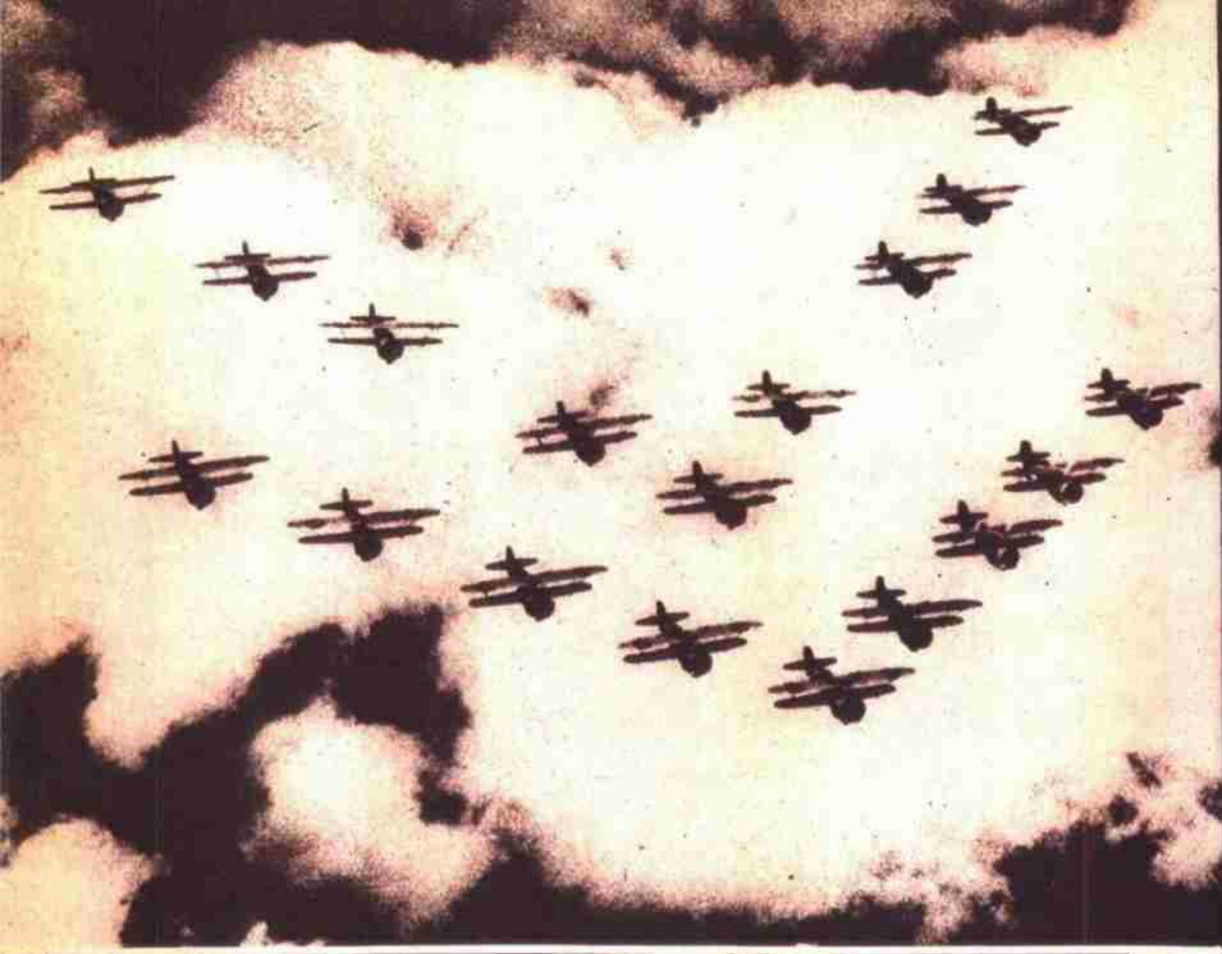
↑美主力艦（三三、一〇〇噸）

↓英國戰艦及戰鬪機



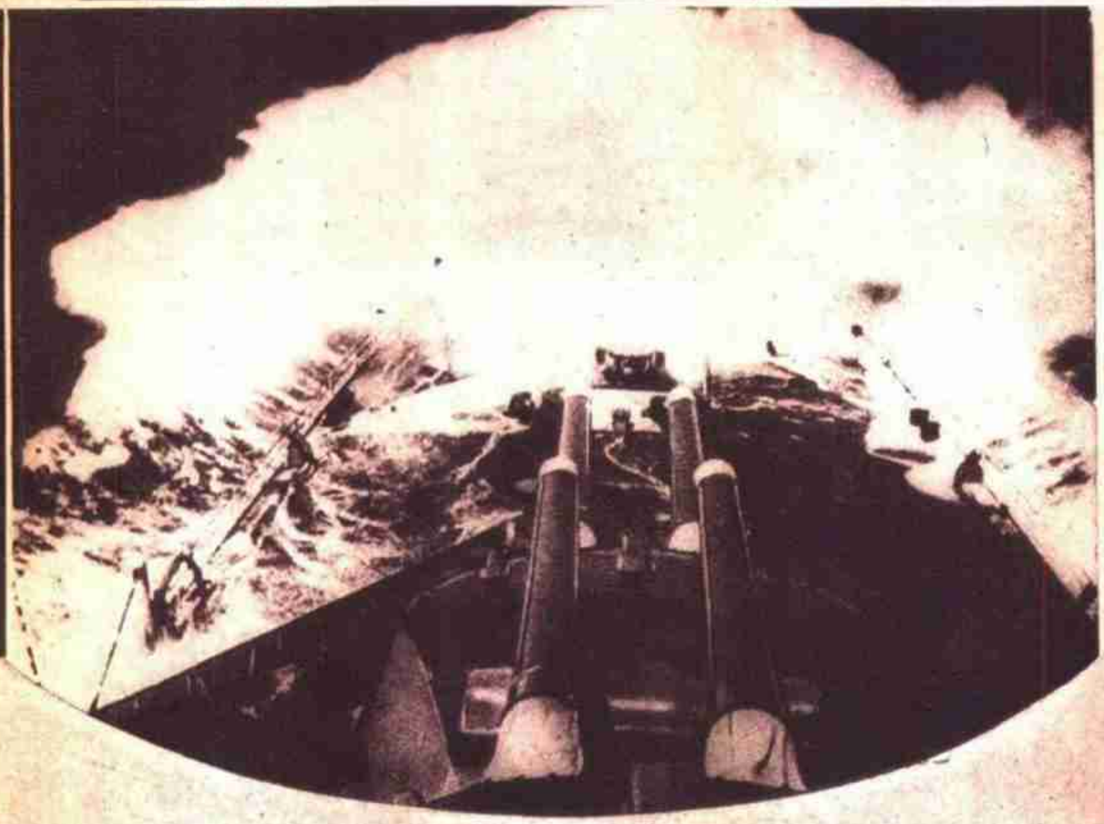
←日本之太平洋主力艦隊

←日本之潛水艇



從今年起，限制各國海軍軍備競賽的華盛頓海約和倫敦海約都效新的條約又因各國利益的衝突無法產生，一九三七年遂陷於約狀態之中了。華盛頓海約規定着日、英、美三國主力艦五：五：的比率，並限制三國在太平洋若干地帶的設防；倫敦條約則限制美、日三國補充艦的擴充這兩個海約早已先後給日本的槍刺戳年起，連形式上的效力也已失去，此後各國自必更將加緊擴充平洋上的風雲，是愈益險惡了。

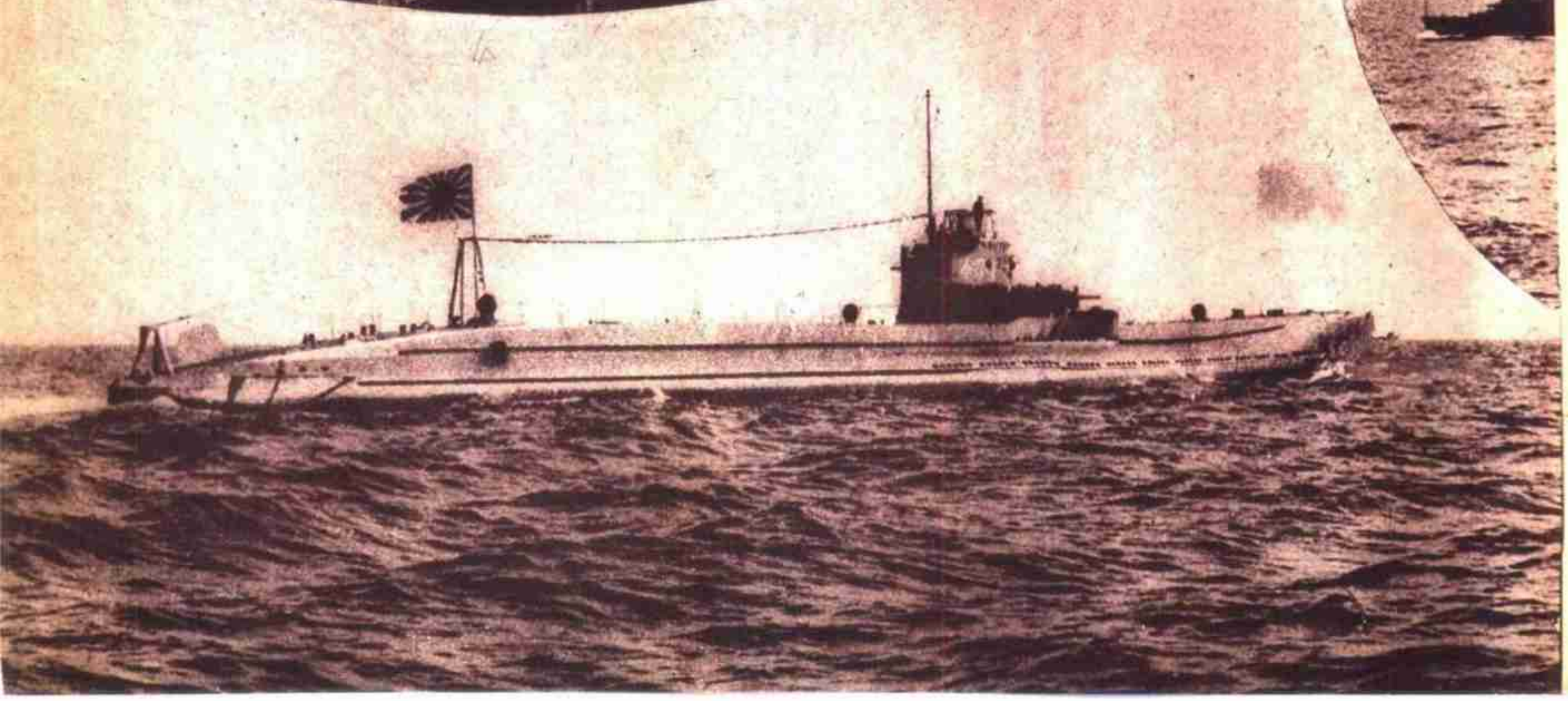
平洋





↖從美國一航空母艦一次飛出之爆擊機十八架

←英國主力戰艦之演習



國際望遠鏡



↑法總理萊翁勃倫演說英意地中海協定的重要性。

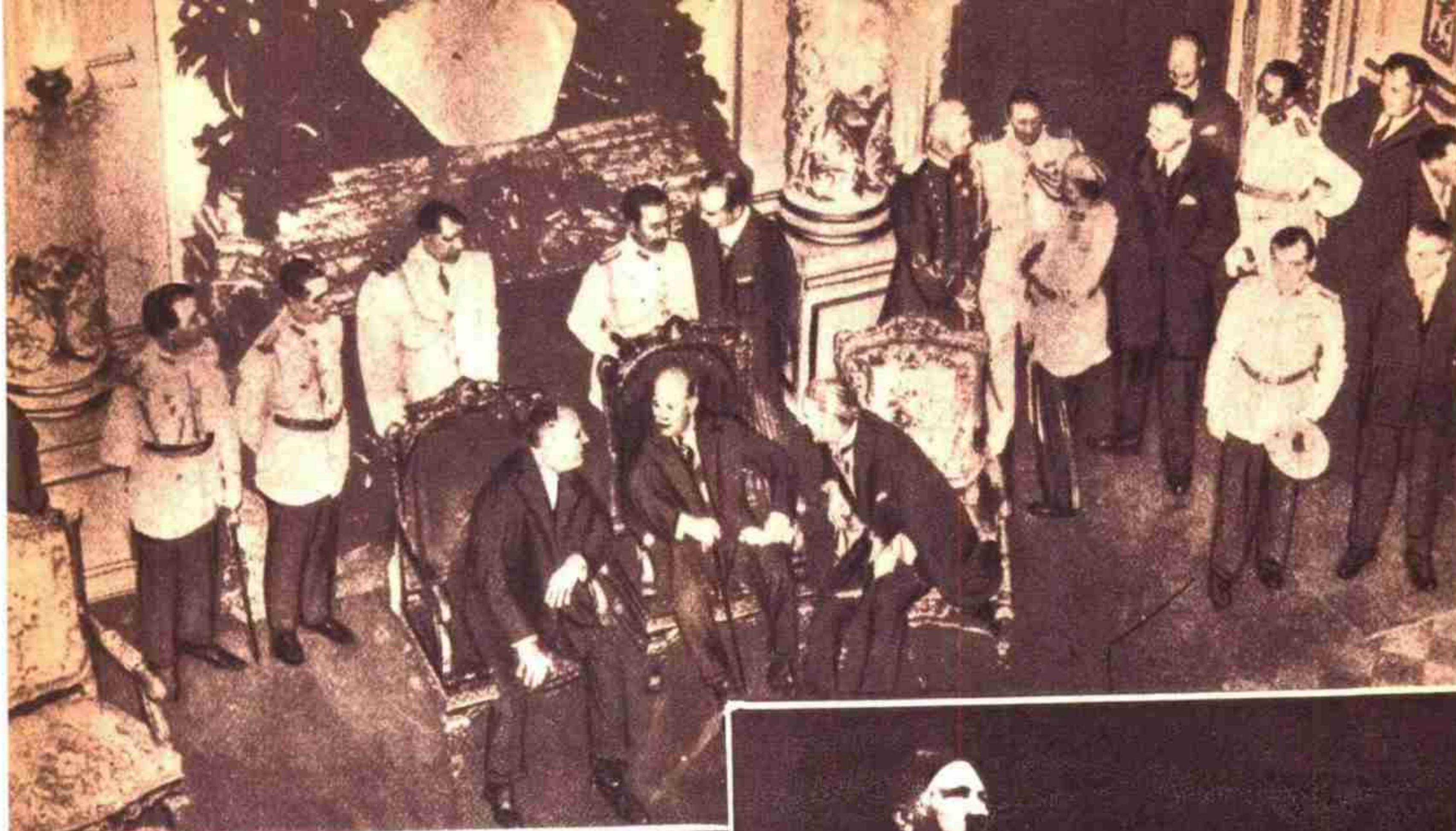
←德元首希特勒在某政治集會中報告德國對英意地中海協定所持之態度。



↑西班牙叛軍冒雪進攻瑪德里。



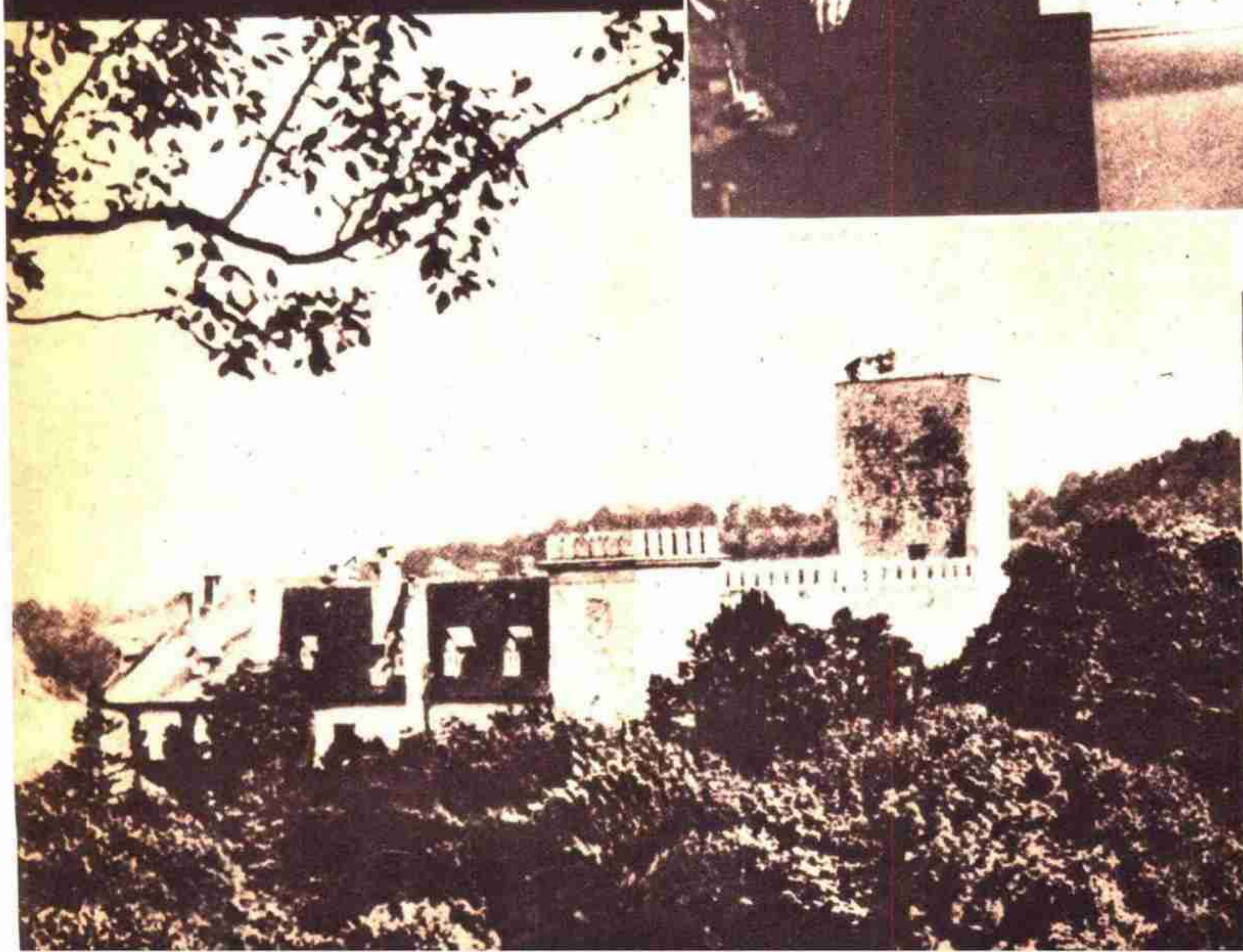
←西班牙戰事雖烈，但獎券開彩仍未停止，圖爲獎券在凡倫西亞開彩情形。



↑羅斯福與阿根廷總統會晤之情形。

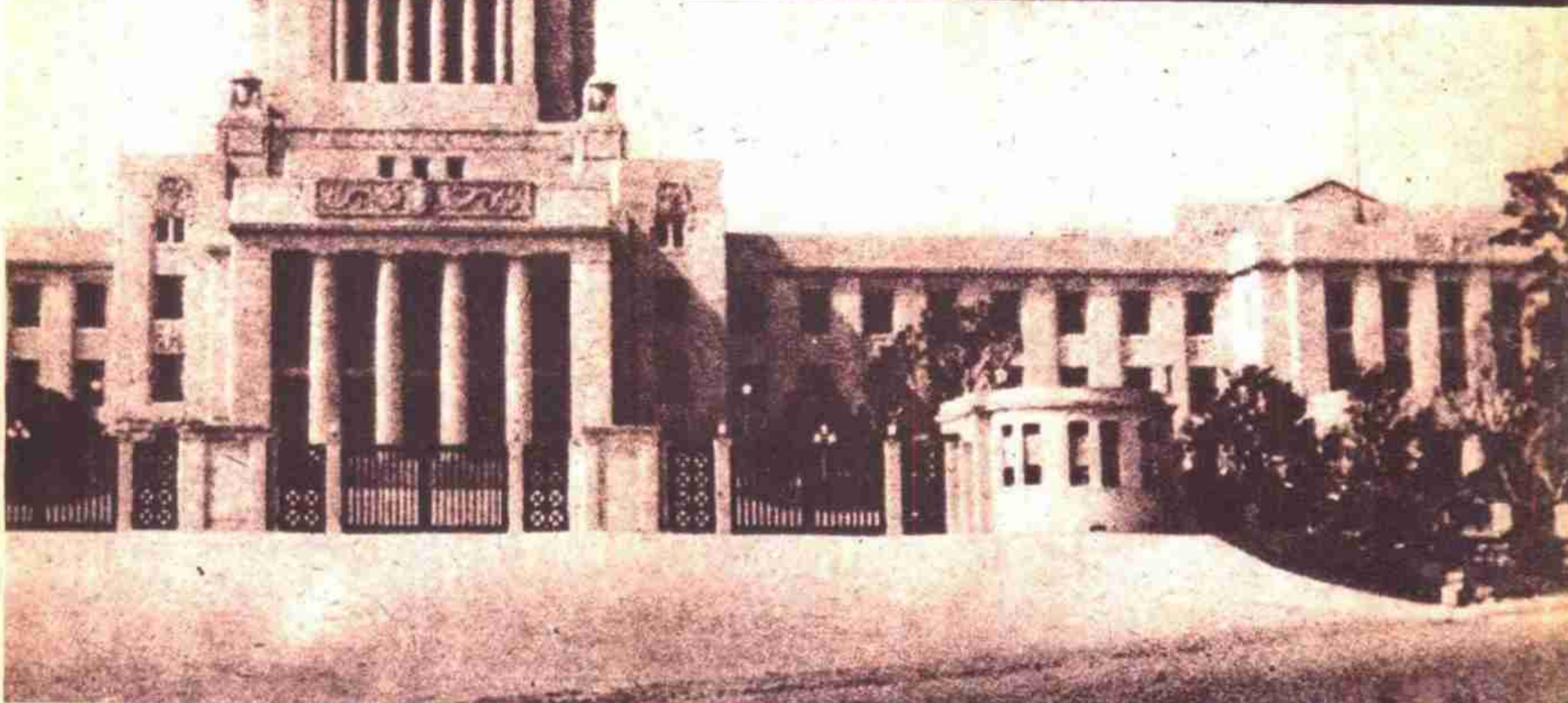
↓英遜王溫德莎公爵在維也納之寓邸。



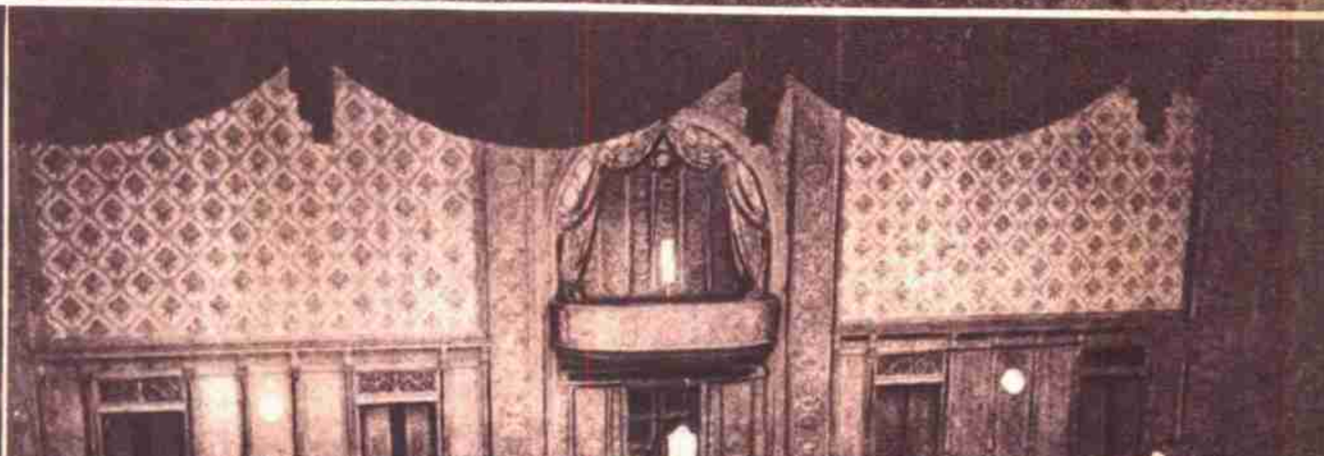




日本議會戰



日本第七十屆議會，於一月二十一日重開，廣田首相有田外相等相繼演說時，全場擾攘不已，甚至有人高呼「停止演說，速卽離開講壇」者，迨首相等演說完畢，濱田代表政友會櫻內代表民政黨紛紛起立質問，濱田並請政府勿過重視軍部，此時全院空氣突趨緊張，卒至停止討論。首相奮召集緊急閣議，奏聞日皇，由日皇



↑衆院之議場



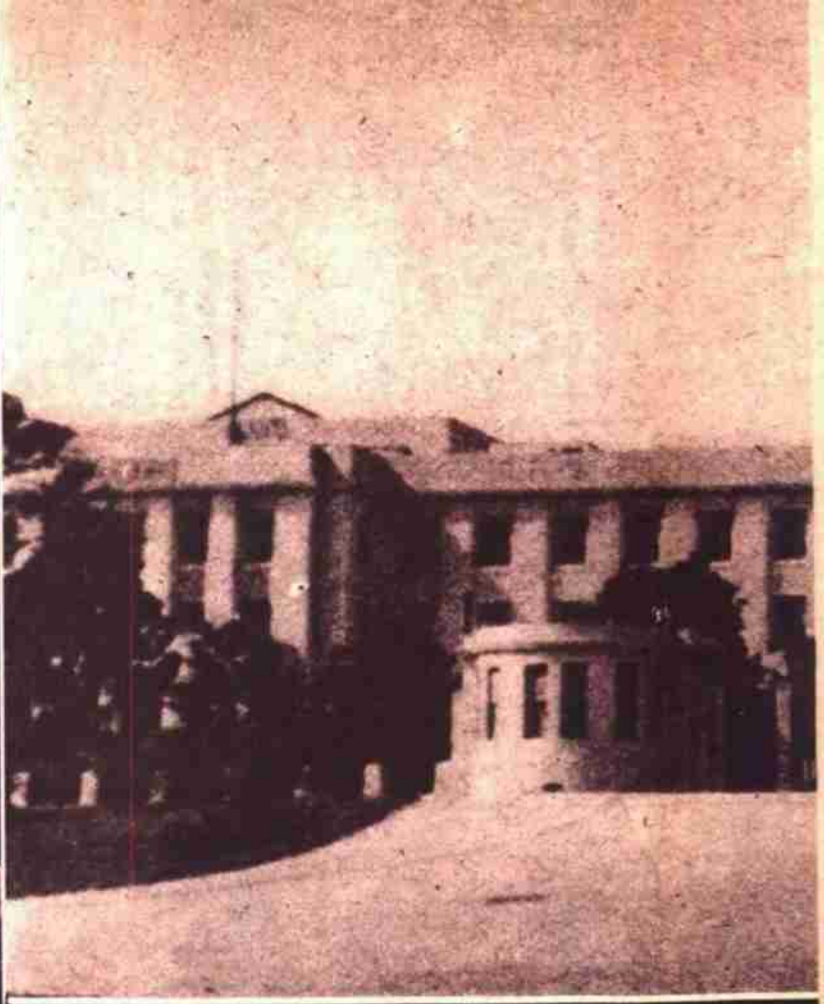




→民政黨著名議員齋藤隆夫

←議長富田



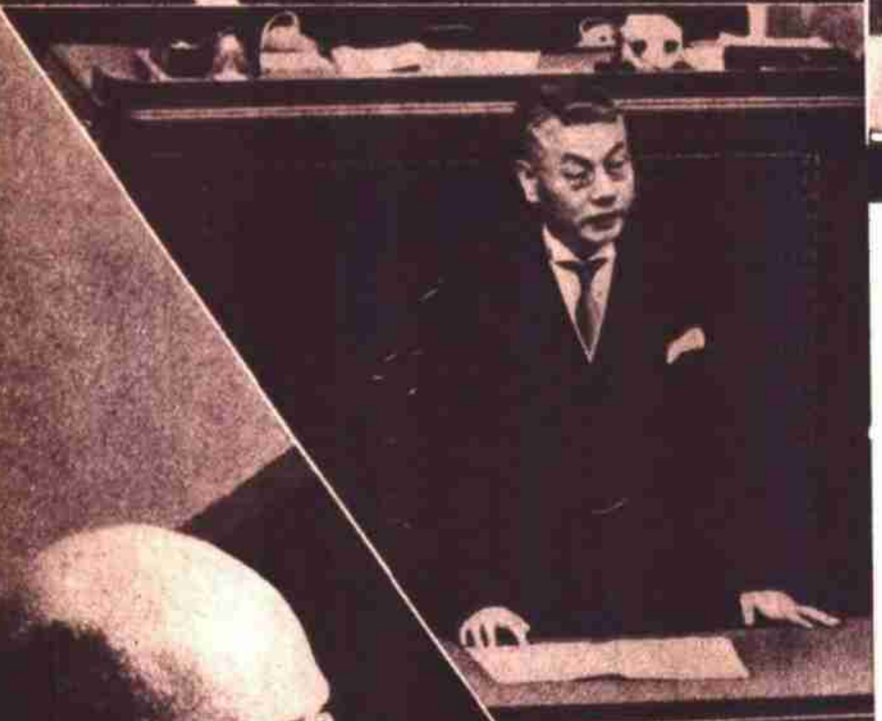


下詔停會兩天，至二十三日更由軍部壓迫內閣奏請日皇解散議會，截至本誌發稿時止，廣田內閣已因而傾覆，從此日本軍人法西斯的氣燄將益形高漲矣。

←日本議會新廈全影（此新廈方於去年十月落成）

↖廣田首相

↖有田外相



←陸相寺內演說





→代表政友會質問之濱田國松，濱田氏抨擊軍部干政甚力，寺內陸相怒斥爲侮辱皇軍，濱田答稱倘有侮辱之意，當自刎以謝。

戈林

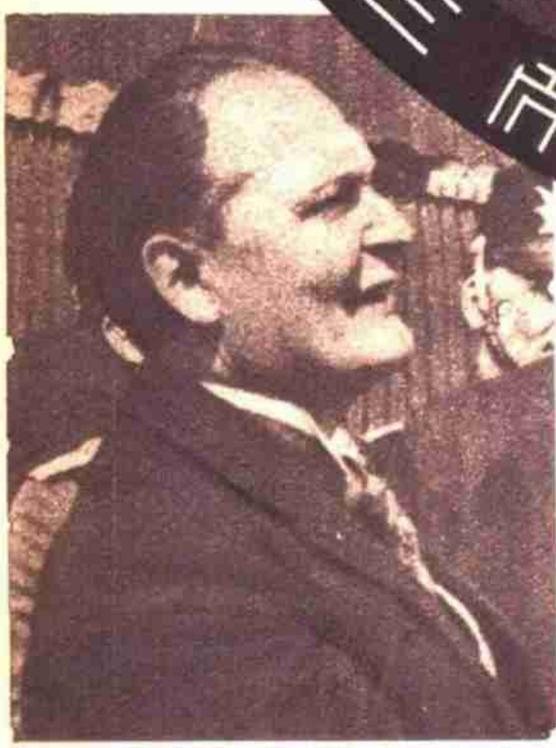
"第三帝國"的紅人



←「地球上最有權力的人物」——戈林面影

德國的命運，納粹主義的前途，現在是放在一個人的手中了——

這人就是 Herrmann Wilhelm Göering（戈林），他是德國「第二次四年計劃」的主持者。據說，希特勒的第一次「四年計劃」已經把德國變成世界強國了，第二次「四年計劃」就是在給德國以戰時自足的經濟武器。又據說，第二次四年計劃一旦成功，德國達到了經濟的獨立，就可以不顧一切去向外改造自己的命運了。希特勒不委經濟專家而派戈林去主持「四年計劃」，那因爲戈林是納粹黨中「凱撒型」的「鐵腕人物」，是希特勒部下最忠誠的騎士。戈林現在已達到了僅次於希特勒的地位。他常覺得自己是地球上最有權力的人物，他所兼的職銜，他所得的光榮勳章，恐怕誰也比不上他。你看，除了四年計劃總裁之外，他又是普魯士的總理，第三帝國的航空部長，德國空軍總司令，步兵總監，普魯士警察總監，議會的議長，普魯士聯邦會議的主席，第三帝國的狩獵大王，普魯士秘密警察的名譽領袖以及衛鋒隊的分隊長，單是這些名稱，普通人恐怕連記也記不清楚呢。



←普魯士總理↓航空部長

↓衛鋒隊的分隊長







↓空軍總司令







→四年計劃的獨裁者



↑調整德波關係的特別大使

普魯士聯邦會議的主席



↓「我們只要槍礮不要牛油！」

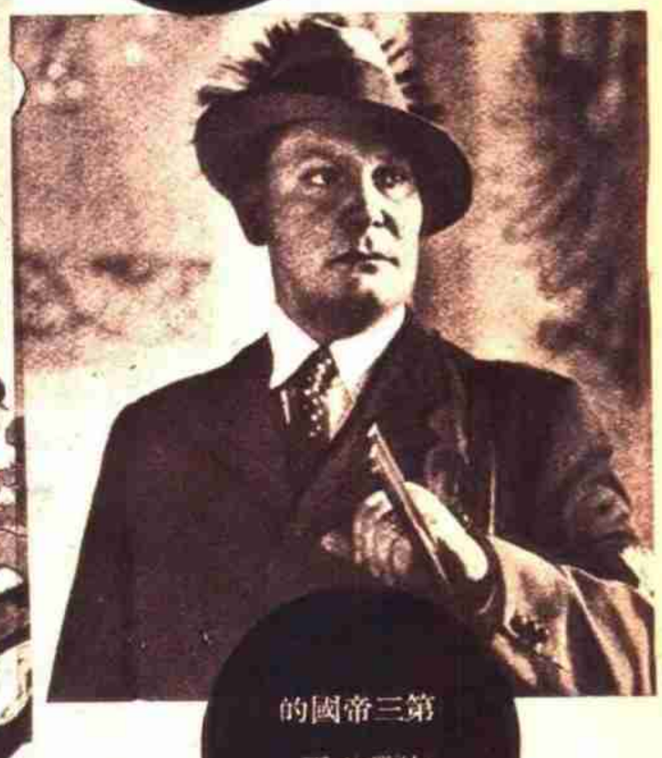
不可計數的榮譽勳章

↓狩獵大王的英姿

議會的議長







第三帝國的狩獵大王

中國民用航空的發展

參閱本期專文

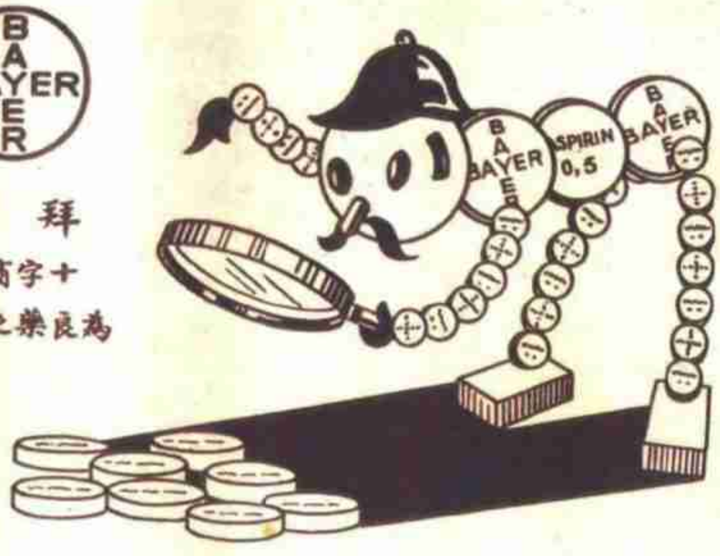


←中國航空公司道格拉斯巨型機飛越長城之影。

拜耳

十字商標

為良藥之明證



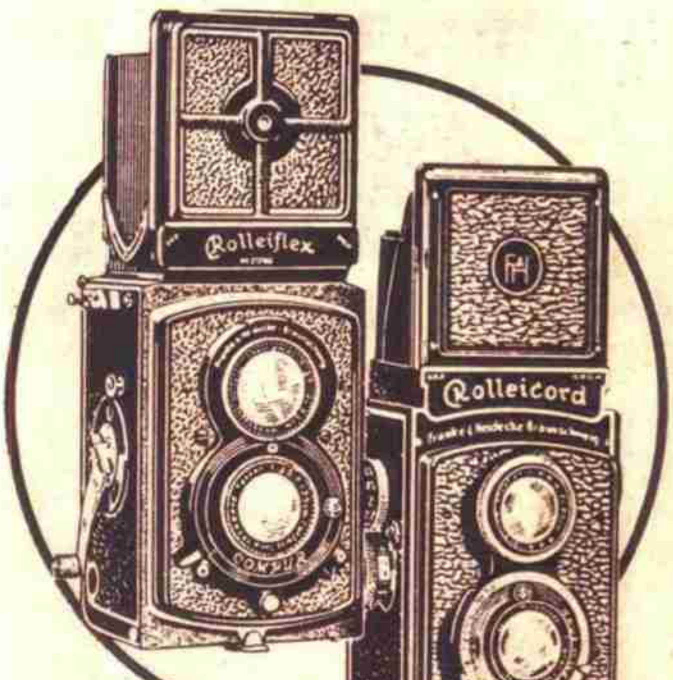
當心冒牌

冒牌貨品有害身體而且藥味不佳溶解遲緩有害無益與真正阿司匹靈一比便知拜耳阿司匹靈每片上有西文拜耳十字商標外有真正阿司匹靈包裝計分二十片及二片裝二種



阿司匹靈

專治頭痛傷風風濕等症



祿來福來

祿來可得

反光鏡箱

優點

鏡箱小 照片大 費用低

特長

照相材料攝影範圍照片大小使用均極普遍

以熱帶液體潔齒植物素製成

擦時能聞**蘇蘇聲** 此聲絕對不損牙磁

此聲證明已在奏其**白齒，殺蛀，除口臭**等之功效



黑人牙膏

黑人牙齒光白堅固至老不蛀
全特此種液體潔齒劑植物素

天天吸煙 齒不焦黃
久年煙牙 一擦即白

一次擦過
念四小時以內決不口臭

上海北京路二六六號百昌行總經理全國各大藥房百貨商店均有出售

ΔRTC(7)-26-1

自來水筆

金星牌
愛國牌
國權牌

劃時代的貢獻
國貨中之翹楚



構造堅固
式樣新穎
吸墨充足
書寫流利
售價低廉
歡迎試用

上海
金星自來水筆廠出品

徐家滙路四七四弄三·四号 電話七五三四二

設有郵售部 手续簡便章程備索

ΔVPC(5)-25:11



東方雜誌

第三十四卷第三號
民國二十六年二月一日發行

東方畫報

仲足編

潼關……一幅
前線近訊……四幅
抗戰與婦女……三幅
國內時事……八幅
某方在天津之經營……八幅
無條約狀態下之太平洋……六幅
國際望遠鏡……六幅
日本議會戰……七幅
第三帝國的紅人——戈林……十三幅
中國的民用航空……一幅

東方論壇

美國擴大中立法案……史國綱(一)
德軍開入西屬摩洛哥……鄭允恭(三)
日本强化外匯管理……符滌塵(六)
羅斯福大勝利後的美國政治動向(美國通訊)……潘楚基(九)
門戶開放宣言之檢討與評價……周咸堂(一九)
新興土耳其之工業……劉渭平(二七)
普式庚的生平和藝術……徐中玉(三五)
老莊思想底東漸及其影響……張大壯(四七)
中國民用航空之發展……戴恩基(七一)



現代史料

成都北海事件之解決……東序（七三）
美國第七十五屆第一期國會開幕……志剛（七六）
英意成立地中海君子協定……良輔（八〇）
日蘇漁業協定延長一年……奥松（八二）
德船巴洛斯號被扣案……市隱（八三）

世界小諷刺

世界小諷刺……（七六）

時事日誌

時事日誌……（八五）

世界各國著名雜誌論文摘要

保持和平……葛受元（八九）
達達尼爾的新地位……史國綱（九二）
今日之比利時……金通藝（九四）
比利時的新政策……耿淡如（九六）
貨幣方面的妥協……黃君碩（九八）
克恩斯之就業不足的均衡說……張素民（一〇一）
柏雷篤之社會學……吳文輝（一〇三）

婦女與家庭

甘地與山額夫人對於節育問題的辯論……郞之餘（一〇七）
世界和平與婦女……暮　雨（一一四）
醫事衞生顧問……程瀚章（一一九）

文藝

討漁稅（未完）……歐陽予倩（一二三）

東方論壇

美國擴大中立法案

史國綱

美國國會開幕後的第二天，一月六日，就通過了現行中立法的修正案。在討論這個修正案之前，最好先把現行中立法成立的經過，以及它的內容，簡單地敍述一下。

美國第一個中立法，是在一九三五年八月三十一日成立的；它的內容有以下各點：（一）在一九三六年二月二十九日以前，美國對於交戰國，不論何方為侵略者，一概禁運軍火；（二）不准美國的商船，載運所禁止的物品，在公海中轉交給交戰國的船隻；（三）設立頒發軍火執照的機關，（四）總統有權禁止美國人民乘坐交戰國的船隻；（五）總統有權阻止交戰國的潛水艇入口；（六）總統有權禁止離開美國口岸的船隻，將人或軍火在公海中轉交給交戰國的船隻。羅斯福總統批准這個中立法案的時候，他說：『美國政府的政策，是在維護和平，以及避免任何可以使美國捲入漩渦的牽連的關係，同時美國政府也準備採用種種和平的方法，並且在不發生牽連的關係的原則之下，和有同樣志趣的政府合作，來增進和平。』這可見美國中立法的目的。

上面的中立法，到了一九三六年二月一日就要失效。但是在一九三五年底，意大利正在進行她的東非侵略戰爭，國聯居然實施了對意的經濟制裁，在這種情形之下，為了保持她維護和平的初衷起見，美國自然不得不延長中立法的期限，因此在第七十四屆國會開幕以後，就提出了新的中立法案。

新中立法在一九三六年二月二十九日，經羅斯福總統批准後，遂告成立。這把以前中立法的有效時期，延長到一九三七年五月一日。此外還增加了以下兩點：(一)禁止對於交戰國的借款或信用；(二)美洲各國和西半球以外的國家發生戰爭的時候，美洲各國不受中立法的束縛。

最近這次的修正案，主要點就是把發生內戰的國家也包括在中立法的範圍以內。這樣美國對於發生內戰的國家，如現在的西班牙，也實施禁運軍火，以及中立法裏的其他規定。國會通過這個修正案的迅速，眞創造了美國立法史的新紀錄。這大約是由於以下的原因。

第一個中立法成立以後，在十月三十日，羅斯福總統聲稱，美國政府的政策，在消極制止對於交戰國的貿易；因爲美國沒有任何法律，禁止人民和交戰國通商的。他說：『在戰爭的時候，對於我國的人民，或者有引誘力很大的貿易機會，使他們供給延長戰爭的材料。我不相信美國的人民，竟會因爲暫時的額外的贏利，來巨量地擴展這種材料的貿易；我相信他們也不願意爲了極少數的美國人能夠得到好處，便讓戰場上的鬬爭延長下去。』這種不願意商人利用戰爭來獲利的意義，却是很明顯的。那知道西班牙內戰發生以後，竟有商業公司請求頒發運輸飛機和半舊飛機引擎的執照。這眞使美國的當局感覺到極大的失望，而急切地要設法補救中立法的缺點了。何況西班牙的內戰，美國認爲是非常殘忍的，對於它決不願意有任何形式的援助；並且西班牙內戰有擴展到國際戰爭的可能，美國也不願捲入漩渦。因此中立法的修正，勢在必行了。

羅斯福氏在去年十一月的大選裏，得到人民的絕對的信任。同時民主黨在國會裏，也佔有絕對的多數。中立法的修正，既然是美國當局的願望，那末在這種情形之下，自然能夠在很短的時期以內，獲得國會的通過。

現在再把整個的中立法，加以討論。

美國成立中立法，顯然有兩個目的：第一是維護和平；第二是避免捲入戰爭的漩渦。假使中立法能夠實現這兩個目的，它當然是值得贊美的。和平脫離了正義，是難於持久的。依照着這個原則，美國的中立法恐怕不容易實現維護和平的目的。就把第一次的中立法來論，它對於交戰國的雙方都禁運軍火，好像是不偏不袒的；但是在事實上，無意中却幫助了交戰國裏強的一方面，而強的又常常是侵略者。例如對意大利禁運軍火，不見得會使那時她在東非的戰事失敗；可是對阿比西尼亞禁運軍火，無疑地要使她歸於滅亡了。關於內戰，情形也正相同。因爲美國的中立法減少了合法政府戡平變亂的力量。這樣，國際間的正義，那能確立。美國的中立法既不擁護正義，它對於維持和平的力量，想來一定也是很有限的。

至於中立法能不能使美國避免捲入戰爭的漩渦，同樣地是一個疑問。假使地球上仍舊有發生大規模戰爭的可能，無論美國如何設法避免，目的恐怕是很難達到的。何況美國有強大的實力，即使大資本家不敢利用政府來從戰爭裏獲得他們的私利，但是到了人民的情感不可抑制，和

覺得使命不可推諉的時候，美國也要像在上一次的世界大戰裏，高唱着『以戰爭終止戰爭』的口號，出來參加的。不消滅戰爭的根源，而想避免戰爭的禍患，決不是一個中立法所能實現的。

不過美國的中立法，對於國聯，却有不可否認的間接的助力。例如國聯對於侵略國家施制裁的時候，因為美國對於交戰國也依照着中立法禁運軍火和斷絕金融的接濟等等，使國聯減少了好多種的顧慮，同時美國和國聯也不容易有衝突的可能。給國聯以道義上的援助，本來是羅斯福氏使中立法成立的目的之一。

因此我們希望，在美國下一次討論中立法的時候，能夠有以下更進一步的修正：在國聯宣佈何方為侵略者以後，假使美國也同意於這種的決定，就把中立法裏的規定施諸那個公認為侵略的國家。這樣，美國絲毫不喪失主權，並且也沒有和西半球以外的國家發生牽連的關係的嫌疑；可是對於國際正義的實現，却有極大的助力。這種的法律，是否可以仍舊稱為『中立』，固然有討論的餘地；但是它必定能夠很有效地幫助美國達到所希望的目的。

德軍開入西屬摩洛哥

鄭允恭

在西班牙內戰當中各國紛紛援助交戰雙方，接濟軍火糧食，還嫌不足，更進而派遣志願兵，西班牙內戰有變為國際戰爭之觀。各國政治家方苦心焦思，以期防止這種干涉西國內政之舉動。至於最近，忽又傳聞德軍開入西屬摩洛哥。這種傳聞如果確實的話，簡直是德國走上直接侵略之途，性質上已非援助西國叛軍之舉動可比。所以接到這種傳聞的各國，大為震驚，好像晴天霹靂似的。但是一經德國和西班牙叛軍聲明保證以後，國際緊張局勢又頓趨於和緩。本問題非常重大，茲剖析而論列之。

一

摩洛哥係一回教國，位於北非之最西北，面積二十一萬方里，人口約五百三十六萬，土地豐饒，號稱非洲第一，各種農產礦產頗多。其進出口貿易：在法屬摩洛哥，一九三五年進口十一億餘法郎，出口六億餘法郎，在西屬摩洛哥，一九三四年進口五千六百餘萬彼塞塔斯，出口約三千萬彼塞塔斯；在丹吉爾中立區一九三四年進口一億二千餘萬法郎，出口一千二百餘萬法郎。進出口貿易總共約近二十億法郎，其中最多者，為法屬貿易，約占全體十分之八，法國在摩洛哥之利益之重大，已可見其一端。

摩洛哥現在分為法屬摩洛哥，西屬摩洛哥及丹吉爾中立區三區，各有其政制，互不相同，這是一九一二年法摩條約，法西條約及一九二三年，

英法西條約之結果。法屬摩洛哥完全在法國保護之下，一切有效的權力由代表法國之統監行使之。統監一面爲摩王之外交大臣，一面爲法國在摩之行政首長。一切法律以摩王上諭之形式出之，但公布施行悉出於統監。西屬摩洛哥由西班牙政府推薦之加立發（Khalifa）代表摩王統治；但加立發又須受西班牙特派大員（Spanish High Commissioner resident at Tetuan）之節制。丹吉爾中立區係永久中立地帶，並爲非武裝區域，對內完全自治，立法權歸於二十七人之國際會議（International Assembly），行政權歸於一個行政長官及若干助理行政長官，摩王代表孟杜白（Mendoub）充國際會議議長，並辦理土人事務。此外還有一個監察委員會（Committee of Control），有權否決國際會議的議決案，係由亞爾奇西拉斯議定書（Act of Algeciras）簽字國之領事官組織之。

摩洛哥地方不但物產豐富，並且北臨地中海，西面大西洋，軍事上亦爲形勝之地。德國在歐戰以前屢次想染指其地，都被英法禁阻，所以德國對摩洛哥絕沒有政治上之權利。假使德國能够在摩洛哥得到政治上之權利，自然會把歐洲國際形勢一變。對於摩洛哥有利害關係的國家，尤其是法國，一聽到德軍開入西屬摩洛哥，大爲震驚，也爲這個緣故。

二

摩洛哥之地位，已如上述。爲明瞭法國重視摩洛哥之理由起見，茲更略述摩洛哥問題之歷史。回顧過去，則一九〇四年英法間成立一協約，該約包含三項宣言，其中最重要者，爲關於埃及及摩洛哥之宣言。當時法國外相在給與法國各駐外大使之說明書中曾說：「今次訂立協約之主眼，係關於摩洛哥之約束。法國利益攸關之一切問題中，其重要莫如摩洛哥問題。我菲洲帝國之鞏固及發達，以及我國在地中海上地位之將來，顯然自該問題解決開始。」法國之重視摩洛哥如此。該宣言有九條，其要旨如次：英國承認法國在摩洛哥之優越權，允不干涉法國在該處之行動，法國承認英國在埃及之優越權，對於英國之占領埃及決不要求劃定期限或用其他方法干涉之。該宣言中並且規定英法兩國應互與外交援助，以實行本宣言。

上面所述，係英法協約正文中之一部事項。此外尚有密約五條，亦關於埃及及摩洛哥者。其中第一條云英法兩國任何一方，如認爲關於埃及或摩洛哥之政策有進一步之必要時，公表宣言中所載之經濟上通商上及軍事上之約束，依然應該尊重。第二條云：英國目下雖無意變更埃及之領事裁判權或司法制度，但如認爲有變更之必要時，法國決不妨礙，惟如法國關於摩洛哥採同樣之措置時，英國亦應如此。第三條云：摩王統治權斷絕時，應歸西班牙管理之地域，當決定疆界，西班牙不得將其管理地域之全部或一部讓與他國。第四條云：西班牙不願加入本協定時，英法兩國

應受本協定之拘束。第五條則爲關於埃及公債償還問題之規定。西班牙就在這年十月三日加入英法協約，同時亦訂一密約，協定應屬西班牙管理之地域。英法兩國依以上二密約互相承認在埃及及摩洛哥之自由行動，並且使西班牙領有非洲西北岸，以保障英國在地中海上之軍事地位。

當時德帝威廉第二聞知英法西諸國間有密約，以爲三國表面聲明保全摩洛哥之地位，事實上却企圖分割摩洛哥，不謀於德國而逕自處分摩洛哥，深致不滿。因此一九〇五年德帝率艦親至丹吉爾港，公然宣言擁護摩洛哥之獨立。一九一一年又藉口保僑，派艦至亞伽第爾(Agadir)丹吉爾事件以亞爾奇西拉斯議定書而告一結束。亞伽第爾事件則以德法新約而解決。德國要想在摩洛哥獲得政治權利之企圖，一再失敗，結果都是有利於法國，就是承認法國在摩洛哥之利益。

三

摩洛哥問題之歷史背景，已如上述。質言之，法國在摩洛哥有重大之利益，不得不重視摩洛哥，而法國鞏固其在摩洛哥之地位，假手於英法協約，英西條約。更經亞爾奇西拉斯議定書及德法協約之保障，其地位可云鞏固又鞏固。但在德國視條約如廢紙的今日，在德國熱烈企圖獲得殖民地的今日，法國對於德軍開入西屬摩洛哥的消息，不得不神經尖銳化。

德軍開入西屬摩洛哥的消息，其內容如何？英法不必相同。據一月十一日哈瓦斯巴黎電稱，巴黎晚報登載北非丹吉爾中立港消息，揭發德國在西屬摩洛哥境內活動情形如次：(一)戴杜恩城(Tetuan)西班牙特派大員公署內關於土人警察及民政事務，現由德國軍官管理；(二)德國軍官多員暨德人數千名均已在西屬摩洛哥境內居住；(三)休達港(Ceuta)砲台已由德國軍官管理；(四)德國海軍司令弗洛萊最近曾往法屬摩洛哥與西屬摩洛哥交界處視察各軍略地點；(五)德國軍官二十五員近乘德國飛機抵戴杜恩城；(六)近有德國軍隊二千七百名在休達與曼里拉(Melilla)兩港登陸加入客籍軍；(七)摩洛哥土著軍官十二名在休達港籌備接待大批德軍；(八)西屬摩洛哥境內各處現有德國技師從事採鑛工作。然據同日路透電稱，英政府已接到情報，證實德國最近確在西屬摩洛哥有相當活動，但關於德軍在該處登陸之說，尚未能證明云。

在這德軍開入西屬摩洛哥的消息傳到法國後，法國以爲西屬摩洛哥入於德人之手後，德人或許煽動土人要求自治，法屬摩洛哥勢必不能保持安全，所以對德關係忽呈極度緊張之狀。其實德軍是否開入西屬摩洛哥，照路透電所說，有疑問的。法國鑒於既往之事件及最近德國之態度，其神經之尖銳化，亦屬情理中事，因此法國在各方面設法應付這「大難。」

四

法國如何應付這「大難」可分為軍事及外交二方面述之。在軍事方面，第一，法政府在一月九日令摩洛哥駐軍擴充至戰時實力，以防急變。第二，同日法國海軍部發表公報稱大西洋及地中海法國海軍艦隊循例於每年一月中旬舉行冬季演習。此項演習並當在法屬非洲地中海沿岸及非洲西海岸一帶舉行，因此法國各軍港內軍艦往來頓形熱鬧。然此係每年應有之事，不足為異云。第三，法屬摩洛哥統監在一月十日行閱兵禮，駐防軍隊都列隊遊行。這種種消息的內容很有對德示威的性質，是無待說明的。

在外交方面，法國外交部發言人在一月九日向美聯社訪員稱，目前法國在摩洛哥尚無任何特殊之軍事行動，惟德國如增派軍隊，法國或將考慮云。同月十日國務部次長德桑在貝爾福演說時，聲稱「外人務須明瞭法國決不能為威武所屈服，故如炫耀兵力，違背條約，或間接侵犯法國之權利，即將斷絕和平解決之機會。並引總理勃倫之聲明，謂法國並不以為戰爭不可避免，且亦力求避免。然其間亦有數事為法國所不能容許者，如德國之在北非設置勢力範圍，即其一端。至於德國在摩洛哥之勢力，究已擴張至何等程度，目前雖無從得知，然據悉德國之雇用軍隊已在曼里拉，戴杜恩及休達等處登岸云。以上都是警告德國不准德軍駐足北非之表示。

此外法國一面根據條約向西班牙叛軍提出抗議，一面與英政府交換意見。法國在外交方面之行動極其活潑。

五

法國在各方面之活動，使得德國感到局面之嚴重，本問題遂急轉直下而使德法關係從緊張轉至和緩。關於摩洛哥問題德法關係忽趨和緩之原因是在於以下兩事：

(一)一月十一日希特勒元首接見外交團，曾向法國駐德大使龐賽提出保證，謂德國不欲侵犯西班牙本國及其屬地之領土完整云。龐賽當即以法國政府名義向希特勒聲明，謂法國決心在各項現行條約範圍之內尊重西班牙領土完整與西屬摩洛哥之地位云。

(二)西屬摩洛哥代理特派大員裴格比達大佐於同日代表西班牙國民軍答復法國聲明西屬摩洛哥並未駐紮客籍軍或將有開到者，法國認為滿意。外交部發言人聲稱余以為今並未發生任何嚴重危機云。

摩洛哥問題至是總算告一段落了。所以能夠這樣迅速解決者，其關鍵似在法國之強硬態度。蓋退嬰外交徒然啓敵人之無饜慾壑，進取外交方能使敵人知玩火適以自灼其手之危險而不敢輕於嘗試也。

日本強化外匯管理

符滌塵

日本大藏省（財部）於本月八日以大藏省令公布實行強化匯兌管理以來，日來日圓匯價益趨軟跌。省令發表當日，上海匯市，除大連幫外，一般均抱拋出態度。而外電傳來，東京匯市亦混沌非常。國人對此已予以深切之注意，足見此舉對於世界經濟界已引起莫大的波瀾。爰就個人所知，略做簡單的敍述如次。

就此項大藏省令之法源說，實係根據一九三三年六十四屆日本議會通過之外國匯兌法而來。制定該法的最大目的，依當時財相演說提案理由歸納起來，大約不外：（一）徹底取締資本的逃避，（二）取締外國匯兌的投機交易，（三）適應國際經濟關係的推移，實行匯兌管理，以維護日本國民經濟之利益等三點。該法於同年三月二十八日以法律第二十八號公布，四月二十六日並公布大藏省令第七號「外國匯兌管理法命令」及大藏省第八號「外國匯兌管理法施行手續」，而以五月一日為實施日期。

此次大藏省宣布之匯兌管理法，既以上述外國匯兌法為法據，故其本質自與上述外國匯兌法無大差異，而其目的，要亦不出上述取締資本逃避，外匯投機及適應國際經濟關係等三點。但吾人不能不注意者，若果今日的一般形勢，與當時無大變化，昔此之法令自足以應付裕如，便無須乎此次新匯兌管理法的頒布，故此次頒布匯兌管理法，自有其不得不頒布的原因存在，固不待言。

最大的原因，吾人自不能不指出日本今日經濟上不利的情勢。此種不利的情勢，在最近，已表示得非常顯著。

第一，財政上的危機——引日本財政蹈入危境的最大惡魔，是龐大的軍事預算。軍事預算的膨脹，固非始自今日，但今年海陸軍十四億，連同其他各省共計三十億四千圓的預算，卻確為日本預算史上亘古所未有。此三十億的大預算中，除增稅彌縫外，唯一的辦法便有賴乎公債，依日本本年的預算及遞信省關係的公債發行額計算，本年度發行公債約達十億以上。這十億以上公債的發行，依現在的情形觀察，日本經濟社會已有「不能消化」之感，馬場藏相且曾表示不恤採取強制推銷手段，便是一個很好的說明。在龐大的預算之下，增稅既不足，公債發行亦困難，結果所至，今後日本將不免蹈入惡性通貨膨脹的階段，自不待言。此種危機，日本金融界尤為敏感。

第二，貿易上的危機——日本年來對外貿易，在其匯兌傾銷政策之下，雖見繁榮，但一方面因受世界各國強力的防禦而阻止其輸出，同時又因日本的積極擴張軍備而增加其不再生產的輸入，所以現在在貿易上輸出的增加已見鈍化，而輸入的增加則日見堅挺，據本月十三日日本外務省發交日本駐滬商務書記官的去年日本貿易概況書中的記載：去年全年日本全土貿易，輸出二十七億九千七百萬圓，輸入二十九億二千八百萬圓，入超一億三千萬圓，前年入超一千四百七十五萬八千元，比前年同期入超增加一千五百萬圓，去年與前年入超相比，增加不啻十倍。

上述種種，皆爲日本惡質通貨膨脹的危機已日漸顯露，且在經濟界倒射着不安的暗影；同時也在說明日本對外貿易的日趨惡化。惡質通貨膨脹的危機愈近，日本通貨對外價值跌落的疑懼亦愈濃厚，而資金的向外國逃避亦必愈急，此爲無須多所說明的事理；至於對外貿易的惡化，結果便是國家對外貸借關係的失卻均衡，入超愈大，在國際貸借關係的差額上亦愈大，國家欲使其國際收支平衡，唯一的辦法便是增加輸出，否則非自運現款或舉債以彌其差額不可。日本目前顯已一步一步地踏入這樣的境地，去年的入超額既比前年增加十倍，現在卻已到了入超期（依過去的經驗，日本每年均以上半年入口最旺，下半年出口最多）且軍事預算增大，軍需品輸入必多，若不設法減少輸入，日本的對外貿易，當必更形惡化，這也是可以想像的事。總而言之，上述日本的現狀，一方面需要積極防止逃資的有力手段，同時也需要減少輸入以改善國際收支的行動。

關於防止逃資的方法，已有一九三三年公布的外國匯兌管理令，而關於減少輸入一事，此次大藏省制定提高關稅的省令，自然亦可達到此一目的。但事實上一九三三年的外國匯兌管理令，既不足以應付新的事態，而提高關稅令亦須由四月起才可實行，一般輸入商自可提前於四月以前大量輸入，以避免四月以後將受盤剝的高率關稅，所以欲由提高關稅以限制輸入，結果反而促進大量輸入；同時，商人且可於購辦原料的口實之下，匯款國外或購買外匯，以靜觀圓價之下跌，藉以牟利。所以上月以來，非特日本貿易上輸入突增（十二月輸入三億三百萬圓，前年十二月輸入僅二億四千六百萬圓。）且日圓因外匯的需要增加而對外價格亦見下跌，（上月四日日圓對英鎊價格，日本正金銀行雖極力維持一先令二便士的匯價，但一般市場實際已跌到一先令一便士。）日本政府若不急圖良策，外匯的需要當必愈多，日圓的不安將必增大。故此次日大藏省的宣布加強外匯管理，吾人自不能不說與日本目下的經濟情勢有莫大的關係。

此次大藏省的省令中規定進口貨價結帳，爲決算而購入外匯，在外國出賣日匯，向外國匯款及委託支付，預約外匯及領取信用擔保函等，原則上均須得政府許可。顯然表示其具有應付上述情勢的作用，就是說，大藏省的省令，顯然欲限制並減少外匯的需要，及日匯在外國的供給，俾免日圓的下跌。

但日本此次實施強化外匯管理後，是否可達到牠的企圖呢？事實上的表演是：強化外匯管理令公布之後，日匯市場混亂，日匯對外價格益輭化，日本各種原料的股票一漲再漲，大阪三品市場因此停板三天，呈現我們面前的都是悲觀的現象，自然若果因此而遽對日本經濟，尤其是日圓匯價，下最悲觀的斷語，未免言之太早；但日本經濟的前途仍布着不少的難礁，馬場藏相欲恃此爲渡過一切難礁的法寶，似乎還不易達到目的吧。

羅斯福大勝利後的美國政治動向

（美國通訊）

潘楚基

一 緒言

這大概也要算是一九三六年美國的新歷史之一頁吧！代表反動勢力的共和黨，遭受這樣空前的慘敗；代表自由主義的羅斯福，獲得這樣意外的勝利。

在作戰的技術方面，美國的反動勢力算是盡了忠毒無賴的能事了：為了引起人們懼怕共產的心理，他們公開地肯定羅斯福是「克命斯基」，又說他是「斯達林御用的信徒」；為了挑撥南方白人反羅斯福的情緒，使他們散發羅斯福夫人與黑人同伴走路的照片；為了迎合日爾曼種人嫉視猶太人的心理，他們印行小冊，認羅斯福的祖宗為猶太人，他們追溯 Roosevelt 一字的來源，為 Rosenberg, Rosenbaum, Rosenthal, Rosenfeld, Rosenvelt（以上均為猶太人姓族）；為了激動基督教徒的護教精神，他們肯定羅斯福是無神主義者；此外，如散佈空氣，說全國的保險公司因政府的干涉不久會要破產；社會安全法增加工人一方的負擔，並且會要統制工人的私生活；如此等等，曲解羅織，造謠誣衊，無微不至。美國人一向是以「公平競勝」（Fair Play）為其民族精神相誇的，至少羅斯福的敵人在本屆選舉戰中顯然暴露他們不配言此了。

一千萬元以上的巨額選舉費是反對羅斯福的；全國百分之八十五至九十的報紙是反對羅斯福的；在一向金錢萬能，無冠帝王萬能的美國，誰敢肯定羅斯福會有這樣絕大的勝利呢？

的確，除了羅斯福的競選總幹事發利一人以外，選舉結果誰都猜錯了。在歷史上從來沒有失敗過的文藝選輯，固然丟到空前的大臉；就是羅斯福本人也成了『不高明的猜測家』（他曾猜過三次，最多的他猜自己可以得到三百六十張選舉團票子，結果在總數五百三十一張之中，他得了五百二十三張，造成一百十六年來的新紀錄；普選票他較之蘭敦多得了一千一百萬，也是誰都沒有夢想到的）。美國某女記者說這次的選舉是『大山移動了。』的確，如果你不相信大山是可以

移動的，你眞不會料到金錢和報紙的力量在一九三六年的美國會低落到這樣一個地位。

二　大勝利的主要原因之各種解釋

大山怎樣移動的呢？人們解釋的原因很多：

（一）金錢的作用——共和黨第一家頑固報紙紐約太陽報，認爲羅斯福的勝利，金錢爲一極重要的因素。這報的社論說：『這些金錢有的用於實際改良，有的用於浪費很多用於收買籠絡。新政在賑濟上的支出，爲其得有最大代價的投資。』這種解釋，可以請共和黨的第一流政論家紐約論壇報的李蒲曼（Walter Lippmann）來答復：『當對着這樣的選舉結果，我們沒有理由可以說他的勝利，由於賑濟金所買得；因爲在擁護他的這個巨大多數中，領受賑濟金者不過是很小一部份。』

的確，如果說羅斯福的勝利是賑濟金買來的，那眞未免太誣衊這二千七百萬選民了。

（二）羅斯福個人的吸引力——第二類頑固派的解釋，認爲羅斯福的勝利純由其個人人格，而非由於其政策。例如紐約論壇報的社論說：『這個勝利顯然不屬於民主黨，也非由於任何明確的主義或政策，而是由於對一個人的信任之增加。』Daily Eagle 也說：『羅斯福的偉大勝利爲其個人的勝利。』這種解釋也未免太膚淺；羅斯福的個人人格，誠然有其偉大處，然而他並不是沒有可供人攻擊的地方。如果今日的美國，還在一九二九年前的黃金時代，如果本屆的選舉競爭，不是拿「新政」做中心問題，則我們或許可以說羅斯福的勝利，由於其個人的吸引力。然而，事實並不是如此簡單了。

（三）由於人民對羅斯福過去施政的滿意——不但是共和黨的李蒲曼把羅斯福一九三六年的勝利與柯立芝一九二四年胡佛一九二八年的勝利看爲同是當權政黨在繁榮時代應得的結果，因此說：『他的勝利不由於人民對其政策有何特殊信仰，而由於人民贊許其結果；』即本屬擁護羅斯福的紐約時報也說：『這次的勝利是由於人民認可其過去所行施之廣泛原則，而非贊許其現在所鼓吹之特殊主張……選舉的意義並非給與他以沿着高度中央集權路線進行新的與激烈的政策之命令或權力。』這種解釋代表對羅斯福的改良主義抱相當同情但是又怕他改得太多的人們之「願望的思想」（Wishful thinking）。這派人在本屆選舉中希望羅斯福當選，因爲他們知道藍敦決無拯救美國資本主義，和緩社會革命的能力；但是他們希望羅斯福的勝利不要太大，同時他們更希望共和黨在衆議院能夠佔得多數席次，以牽制羅斯福的爲所欲爲。如果這次羅斯福的勝利，完全由於其個人的吸引力，或者完全爲人民感謝過去的一種表示，而不含有贊許其今後施行新政的意義，則選舉結果應如這派人之所期。可惜如此願望的與如此預測的雖大有其人，而結果則遠出意外，難怪選舉揭

曉之翌日，許多贊助羅斯福的先生們不免要廢然長嘆了！

（四）由於人民對羅斯福今後繼續施行新政的要求——羅斯福個人的人格與人民對其過去施政的滿意，雖然是襄助羅斯福勝利的因素，然而絕對不是主要的因素。紐約世界電訊（New York World Telegram）認為這次選舉給予羅斯福之意義為『鞏固其已得之勝利與其他將來的勝利。』The Globe Democrat 認為這次選舉『不但表示贊許了羅斯福個人，而且明顯地涵義贊許他的政策，他的行為，以及其所採路線之大致的傾向。』The oregonian 說：『羅斯福有權認為這次選舉所表示之結果為人民的命令，不僅贊許其過去所為，而且要求其繼續其已採之途徑。』民族雜誌（The Nation）認為『本屆選舉的勝利為三事的勝利：一個人，一個觀點，一個方向。人是羅斯福，觀點是進步主義，包括政府責任之增加。方向是向左——社會立法，保護勞工權利，與制約大企業。……人民不僅贊許羅斯福個人，而且贊許其政策，……他們要求繼續並擴張這些政策。』

記者也覺得如果我們觀察美國此次的選舉，仍如同觀察以往的選舉一樣，拿競選人個人的吸引力或在朝黨所偶然遭逢的興隆國運為其決定的因素，那就完全忽視了這次選舉結果所昭示的意義。本屆選舉為美國的工農大眾民主勢力與特權階級反動勢力博鬥之一幕。兩方面之感覺階級意識，即李蒲曼氏也不否認。紐約郵報認此次選舉結果為美國民眾對「根深蒂固的貪婪勢力之勝利」，勞工日報謂選舉結果顯示階級分野之尖銳化，一方為投票的廣大群眾，他方為空前的集中財富與反動勢力之結合。這些觀察，都比較深刻。我們試從本屆選舉中下述諸現象去體認本屆選舉結果之意義：

（1）工農大眾之偏向羅斯福——選舉前工人領袖宣稱百分之八十之勞動者將贊助羅斯福，選舉揭曉後，據專家估計，這個百分數並不算高。美國的新資收入者依人口統計局數字約有四千五百萬人，其中至少有二千五百萬人在本屆選舉中曾經參加投票。照百分之八十估計，則羅斯福所得全部二千七百萬票之中，至少有兩千萬來自這一勞動群，這不是階級意識的表現是甚麼？

（2）黑人之改變投票習慣——自南北戰爭以後，黑人因為感謝共和黨的解放奴隸，在選舉時候，照例是投共和黨的票。本屆選舉據許多人的估計，至少有百分之六十的黑人贊成羅斯福，就意利諾亞州第一選舉區（居民以黑人佔多數）的選舉結果觀察（該區選出最贊成新政的民主黨眾議員 A. W. Mitchel），黑人已經認清了共和黨究竟和他們不是同一階級，這是很重要的轉變。

（3）第一次投票者之傾向羅斯福——專家估計，在一九三六年的第一次投票者群中，至少有百分之七十五是贊助羅斯福的。這些是美國剛滿二十一歲的青年，曾經身受不景氣的侵襲，如果他們沒有看清楚共和黨與民主黨在這個嚴重的資本主義危機中所處之相對地位，為甚麼他們要這樣皈依羅斯福？

（4）各派進步勢力的贊助羅斯福——在本屆選舉中，不僅明尼蘇達州的農工黨，威司康辛州的農工進步聯合，紐約州的美國勞工黨，華盛頓州的國民聯合，加利福尼亞州的廢貧運動公開的贊助羅斯福，即最左翼的共產黨也喊出『不惜以任何犧牲代價打倒藍敦』的口號。要不是他們覺得今後四年的施政，羅斯福必然勝於藍敦，他們何至採取這種策略？

（5）聯合黨的失敗——記者在本刊第三十三卷第二十期的通訊中，曾經推測本屆選舉的結果，認為羅斯福對於共和黨從右邊來的進攻，無足介意；所應當提防的，是新興的聯合黨從「左」邊來侵襲。這個聯合黨是以湯森醫生的養老金羣（號稱千五百萬人）與神父考格林的社會正義聯合（號稱千萬人）為基礎，在一時間的聲勢煊赫，是誰都不能忽視的。可是不久，牠的所謂「左，」露出馬脚來了：湯森醫生在加利福尼亞州公開勸告會員投選藍敦；考格林神父不但集矢於攻擊較藍敦為左的羅斯福，而且公開宣稱在共產主義與法西斯主義二者之中，他決定皈依法西斯主義。

聯合黨的羣衆，本來大都為對現狀極不滿而又不願接受外來思想的所謂「真正美國人，」惟其具有第一特性，所以他們決不能接納湯森醫生的勸告，贊助較羅斯福為右的藍敦；惟其具有第二特性，所以他們也不能接受與共產主義同樣為舶來貨的法西斯主義。吞淸楚反動勢力製造聯合黨以助成藍敦勝利的西洋鏡，與聽到羅斯福在選舉前夕關於繼續施行社會改良的強硬演辭以後，他們不但不肯投選藍敦，而且改變初衷，把原來預備投給聯合黨龍基的票，投給他們所認為彼善於此的羅斯福了。

三 今後羅斯福的政治路線

羅斯福今後還是向左呢？抑或向右呢？這是美國目前討論得最熱鬧，猜測得最紛歧的一個問題。

記者以為我們如果要討論羅斯福向左與否這個問題，須得先把「左」之一字，下一個明確的定義。

如果所謂「左」，是指取消私人資本主義，代以社會主義，則我們的答案是絕對的否定。記者在上次通訊中已經介紹過羅斯福的經濟背景是一個有錢的世家；他所受的教育，是資本主義的教育；他知道資本主義發生了毛病，但是對於社會主義他沒有研究，也並無信仰。在本屆競選中，他很坦白地對芝加哥和席拉鳩斯（Syracuse）的羣衆演說，聲稱他是來拯救資本主義的，而且美國沒有第二個人對於私人營利制度具有較他更深的信仰。如果拿羅斯福的「左」與社會主義相提並論，那簡直是鬧大笑話了。

羅斯福的左，是社會改良主義的左，是極端保守主義之左方的左。羅斯福會不會走向這樣的左方呢？無疑，至少他會企圖這樣地左傾。

第一，羅斯福雖然不是社會主義的信徒，然而他知道現存經濟制度發生了毛病，有加以改良的絕對必要，雖然目前美國的繁榮有逐步上升的現象，使一班老頑固高呼『緊急時機已成過去。』然而沒有一個專家相信這個繁榮可以延長到一九四〇年，有許多人甚且認爲一九三七年之末或一九三八年之初，大恐慌之神又會要降臨這黃金王國，在這種風雨欲來的前夕，羅斯福怎樣會停止他的改良企圖呢？

第二，誠如美國女政論家 Anne O'Hare McCormick 所說：『所有總統都在第一任內思量連任，而在第二任內就想着他們在歷史上的地位。……羅斯福先生對於過去歷史是很受感觸的，他常把自己來和總統府內的前人較量……』如果以爲生性爲大喜功的羅斯福，願意在如此空前勝利之後，庸庸碌碌尸位素餐的過四年，那眞是「匪夷所思」了。

第三，這次選舉結果所昭示的意義，羅斯福看得很淸：他的勝利，是由於工農大衆的擁護；工農大衆擁護他的目的，是希望他繼續施行新政。不論他有無打破歷史先例，在一九四〇年再競選總統的野心，爲着保障大衆對他的信任和聲譽，以及應付大衆方面今後必來的壓力和要求，他都非繼續「左」傾不可。

英國女議員 Lady Astor 說：『美國的社會立法，較之英國落後二十年，』這在這位老英雄聽來，是多麼難受的一句話！誰能說他的心之深處不藏有四年後與 "Uncle Bull" 一較高下的念頭呢？

在這裏，記者願就目前觀察所及，把他今後的施政方針，給一個大體的輪廓：

（一）社會立法方面　十月三十一日羅斯福對紐約羣衆演講，接受了藍敦的挑戰，聲稱『當然我們將繼續尋求改良美國工人之工作狀況——縮減過長時間，增加餓莩工資，停止童工，掃除血汗剝削，當然我們將繼續盡力消滅商業獨佔，贊助集體談判，停止不公允的競爭，取消非光榮的商業行爲，爲了這些，我們正剛剛開始奮鬬。』從這段演辭裏面我們可以看出羅斯福必然會設法重新制定類似前此實業復興法規的法律，規定工人最高工作時間，最低工資，承認工會組織及集體談判，禁止童工，取締女工。本月九日羅斯福致書第三屆全國勞動立法會議，重述以上各點，並推及對工人作工受傷，患病，失業，老年的救濟的必要。本月十三日，羅斯福批評美國鋼鐵公司以生活費聯繫工資的新計劃，認爲生活費數字只能作爲建立最低工資的基礎，工資應當較生活費爲高。

怎樣去實現這些改革，而不受大理院的牽制呢？羅斯福目前的計劃是擬擴充去年七月國會議員 O'Mahoney 的提案，制成聯邦註册及領照法（Federal Incorporation and Licensing Law），規定凡營業超出一州以外之工業，須合乎聯邦政府所定之工作狀況標準，如工資工時等，始得註册及領照。

農業調整方面，除了本已計劃實行的收獲保險與襄助佃農購地

以外，變相的 AAA 限制生產辦法，因爲農民的要求，也爲勢所必行。

此外，如聯邦建屋計劃的大規模實施，通來西河流域法與社會安全法的修正，都是可能的。現行社會安全法中，關於失業保險與養老金的負擔，勞資兩方本來是相等的。本屆競選中，資方散發「從一九三七年一月起奉政府令減扣工資」的通知，想半嚇半騙的引起工人對羅斯福的反感；結果是弄巧反拙：工人依然選舉羅斯福，只是在羅斯福勝利以後，要求修改現行法，把負擔完全推到資方。這個要求能否完全達到目的，目前尙難斷定，不過資方的負擔之逐漸增加，那是極可能的。總之，這次資方的毒辣手段，恐怕不久就要成爲『請公入甕』了。

（二）財政金融方面　本月十日羅斯福宣佈公司積餘稅，或有少許修改，但是如有修改，也不溯及已往。至於資方所希望的完全取消，那就絕無可能了。預算方面：羅斯福答應來年度的數目不較本年度爲大，但是爲了賑濟費用的繼續支出，他絕對沒有擔保在一定時間內把牠平衡。不過因爲租稅收入的逐漸增加，他希望在兩年左右可以自然平衡罷了。金融方面：貶低美元與動用穩定匯兌基金的權力，他必然在一九三七年一月三十日以前請求國會繼續給予。通貨再度澎漲，也有可能。此外，爲了防止今後金融市場的恐慌；外資投取，或將受相當的限制。

（三）政府組織方面　羅斯福在上任內，成立了許多應付緊急的機關，增加了不少未經甄別考試而登庸的公務人員，這是共和黨的重要攻擊目標之一，所以他現在和國會委派了三個委員會，研究政府各部調整改組的計劃；這些報告的內容如何，現時還不能知道；有些駢枝機關，或許會取消；但是多數的新政組織，恐怕會由「臨時的」變成「永久的」；人員方面，除了一部份將被淘汰以外，大多數也許會列入分類官職，受文官考銓委員會的管轄了。

（四）外交政策方面　國外局勢的緊張，國內情況的改善，會使得羅斯福今後四年的外交活動，遠較第一任時爲積極。當然，所謂「積極，」是有相當限制的。防止美國牽入戰爭的中立法必被繼續延長或擴大；「取出戰事利潤，」也有實施可能。不過在國際上博聲譽而不負實際責任的和平會議之類，在羅斯福發起之下，頗有召集的可能。記者寫本篇通訊時，羅斯福已經到了南美，預備出席第八屆泛美會議。在那裏博得了空前的歡迎，增高了不少的聲望；這是他團結美洲，鞏固後方的第一步。本來，幾個月前，白宮方面曾放出了羅斯福預備召集全世界的重要首領，如斯太林，墨索利尼，希特拉等舉行和平會議的空氣；最近美國許多思想界的權威，如外交政策協會會長白爾（R. Buell）等更公開鼓吹羅斯福運用其最適當的領袖資格，出來斡旋國際糾紛，防止第二次大戰的爆發。如果不發生其他意外事變的話也許冠冕堂皇的世界和平會議，不久就要在華府舉行了。這個會議的結果是延長和平，抑或促成決裂，白宮主人恐怕是不會計量的。

總之，就記者的觀察：羅斯福今後四年的施政，必以造成其個人的

歷史地位爲中心，不但被動方面，如財政的改善，吏治的澄淸，用意是在移去敵人的攻擊口實；卽國際活動的增加，一方面固然是爲着博取世界領袖地位，同時也就爲着利用這種國際威望，可以轉而鎭壓國內的反對與批評。過去他是社會改良主義者，今後他仍然會集中力量於美國資本主義的改良。A. McCormick 說：『如果羅斯福會有移動的話，他的移動方向，決不是右邊。』這句話可以說是看透羅斯福了。

四　前途的暗礁

羅斯福的社會改良，會不會一帆風順而無阻呢？

就目前情形看去，至少有三個難關，而國際戰爭這一因素，還沒有計算在內：

（一）大理院的作梗　美國大理院的九位老頭子，是美國社會改良的最大障礙之一。歷史上的南北戰爭就因爲大理院袒庇蓄奴而促成。過去羅斯福的新政法案，十件中曾有八件被他們否決了。雖然這次的選舉結果也許可以喚醒這幾位老先生，然而這是沒有保障的。

在目前，羅斯福是在計劃以上節所述的聯邦註册及領照法，部份的恢復昔日被大理院否決的全國實業復興法，如果這個新法，將來又引起大理院的干涉，那末，擺在羅斯福面前的只有下面幾條路可走：

（1）由國會改訂大理院判案手續　美國大理院審查法律之權，本係習慣養成，並無憲法上的明文規定。反之，根據憲法，國會有權可以把審憲之權移交次級法院，或者規定大理院判決法律違憲時，須得三分二或四分三法官之贊成。再不然，國會可以把法官的人數減成三人或四人。

（2）由國會增加法官名額　現時的法官九人中，有三四人比較近於自由主義；如果國會再增加比較開通的法官四人或六人，則守舊勢力可以變成少數了。

（3）更換法官　有好幾位法官，都在七十高年以上，照例不久會要自請退休，所以羅斯福很有委任對新政表同情的法官的機會，可惜年齡老少，與思想舊新，並沒有絕對的正比例；而且法官的退休權並不操之羅斯福；這個辦法，多少具有僥倖性。

（4）修改憲法　最根本的解決辦法，當然是修改憲法。然而這個辦法手續麻煩（須由國會中三分二議員之提出或三分二州議會之請求召集憲法會議，並經四分三州議會之批准或憲法會議中四分三之通過），有時可以拖延很長的日子，除非必不得已，不會輕易採用的。不過，照現時羅斯福的聲望，修改憲法，並不見得不可能。

（二）國會議員的分化　美國的兩大政黨，一向是沒有黨紀的；國會中每次投票，議員們很少依着黨的分野，而站在對立的營壘，這一點，記者在本刊第三十一卷第十九期的通訊中曾經述及。在今後的新國會兩院中，民主黨雖然佔着絕對的大多數，然而因爲議員們不受黨紀的覊勒，很有分化爲許多『部落克』（bloc）的可能。就上院情形

講：七十五個民主黨議員中將近有六十八人，對於「新政」並沒有很深的信仰。其中如上議員格納斯（Glass）等更公開宣稱他們所希望的是民主黨的勝利而不是新政的勝利，又如南方一向是壓迫黑人與堅持保存州權的，代表南方的議員們對於改良黑人待遇與伸張中央權力的法案，當然會與以有力的阻撓或破壞，此外，如社會安全法的修正，海陸兩部的合併，退伍軍人恩俸的增加，白銀立法的活動，都可以形成許多的「部落克」。這些部落克分合無常，很難找着他們的具體行動路線；他們的戰術是游擊的，不負責任的；在第一屆任期內，羅斯福已經飽嘗應付爲難的痛苦；今後這種痛苦，在尾大不掉的國會內，恐怕更只有增加。

（三）敵人的包圍　選舉揭曉以後，羅斯福的敵人，除假手報紙以「責任重大」「應爲全國人民的總統」「不可趨於激烈」一類的話頭警勸羅斯福外，誰也沒有勇氣再以「共產黨」「無神主義者」「敗家子」「專制魔王」駡他，神父考格林雖然沒有踐約聲明從此不再作無線電演講，然已正式宣稱：『目前不是吹毛求疵的時候。』最反動的報魔赫斯脫更突然改變態度，贊美羅斯福『在本質上爲民主主義者；』不但如此，他還解決了西雅圖報紙 Post-Intelligencer 遷延三月的工潮，委任羅斯福的女壻爲該報的總經理，全權辦理該報。

經濟方面，美國總商會與製造業聯合會正式宣稱，今後竭誠與政府「合作」「提攜」，完全解決失業問題，改良勞工的待遇。事實上，選舉揭曉不到十天，大的公司如差通汽車公司增加工人工資每小時美金五分，發給聖誕節紅利美金千萬元，工作時間由每週四十八小時改爲四十小時；美國鋼鐵公司，美孚油公司都增加工資百分之十，其他許多公司，也在醞釀着如法泡製。

這些現象，具有甚麽意義呢？

這決不是他們忽然看出了羅斯福也是一個「百分之百的眞正美國人」，更不是他們忽然對工人們大發慈悲之心，而是他們改變了對付羅斯福的策略，他們知道「硬來」是無用的，今後不如一面與羅斯福握手講交情，一面自動作些少的改革，當然，這些改革較之羅斯福預備用法律來規定的要輕鬆得多；而且狂潮過去，他們可以自動的撤消，而不受任何束縛。

在上述羅斯福繼續施行新政的三大障礙中，大理院並不成多大問題：增加法官名額與改訂議事手續固然很容易，即更換法官與修改憲法也不是不可能。國會方面，衆院議員雖龐雜不易駕馭，然而因爲距離改選期不過兩年，誰也沒有勇氣敢於堅決反對衆望攸歸的羅斯福。上院議員較少任期顧慮，然而人數不多，比較不易運用不負責任的游擊戰術。最大的危險還在敵人的以退爲進。這個策略，可以朦哄本來認識模糊的一大羣「眞正美國人」，可以增強本來反對新政的所謂「輿論」的論點，可以影響本來思想落後的羅斯福左右，進而對羅斯福作層層綑住的包圍。羅斯福固然是一個英雄主義者，然而，明槍易禦，暗箭

難防，古今多少英雄不失敗於被敵人所軟化呢？

五　共和黨復興呢第三黨崛起呢

在目前民主黨掃蕩的勝利之下，最值得人們注意的是共和黨的復興與第三黨的發展問題。

關於共和黨的前途，許多觀察家根據民主黨自一九二〇年後失勢十二年而能捲土重來的史實，推論共和黨並未「壽終正寢」；但是關於怎樣使牠復興的方略，則顯有兩種不同的意見：滑頭的主張仍然打起自由主義的招牌，繼續幹自欺欺人的把戲；老實的主張索性把牠變成英國的保守黨一樣，光明正大的站在右邊與民主黨爭衡。勝固重秉國鈞，敗亦不失人格的完整。

記者是贊同共和黨採取第二個策略的。不過記者認爲共和黨今後的能否發展，是以羅斯福是否「左」傾爲斷。如果羅斯福繼續「左」傾，則民主黨內必然還會有重大的分化：南方的地主階級，紐約的唐曼利（Tamanny）系等，必然繼斯密士等之後，加入敵人的陣營。屆時的共和黨可以旗幟鮮明，掛起代表資產階級「只此一家，並無分號」的招牌。牠在一九四〇年能操勝利與否，當然要看今後四年羅斯福施政的成績如何。然而至少共和黨在政治道德上要少造一點欺人的罪過了。

關於第三黨問題，目前也是談得「甚囂塵上」值得我們注意的有下面幾樁事：明尼蘇達州農工黨以二十萬票之多數獲選州長及上議員，以八萬至十四萬票之多數獲選其他州職（該州民主黨僅一人當選州職）；威斯康辛州拉佛來狄重獲當選進步派擁有全部州職，並在國會議員十名中選佔其七；紐約州的美國勞工黨忽促組成，仍然得票三十萬；共產黨近年繼續不斷鼓吹組織全國農工黨；社會黨在本屆選舉以後改變態度，贊助組織農工黨；以及本辥文尼亞州，禾哈禾州，意利若州，印第安那州，西維京利亞州等三十五州工會放棄不參加黨爭的傳統政策積極從事選舉活動。

以上這些因素，都可以助成新第三黨——農工黨——的產生。當然，新第三黨之形成，同樣要遇着記者在本刊第三十一卷第十九期通訊中所述之各項障礙。最近工會內部的糾紛，以及資本家方面的自動改革，也足以妨害這個新運動。不過，最重要的關鍵，還在羅斯福之是否右傾。如果羅斯福從此右傾，放棄一切改良政策，引起第二度的更大經濟恐慌，則杜開衛教授（R. Tugwell 原爲羅斯福智囊團的主腦，現已辭職）所預料的農工黨執政，也許要成爲一九四〇年的美國另一頁新歷史了。

二十五年十一月三十日於哥倫比亞大學圖書館

唐拾義

久咳丸

是初期肺癆之特效藥

有堇咳防癆之功

姓名商標

▲每瓶一元二角▼

世界各埠均有經售

上海廣西路　父子大藥廠發行

ATSN(3)-24:4

門戶開放宣言之檢討與評價

周咸堂

一 宣言的背景

前幾天讀了史汀生（Henry L. Stimson）著的遠東的危機，著者在第一章美國遠東政策之背景內，提到了約翰海（John Hay）的對華門戶開放宣言，由此引起了我對於這篇有名的宣言的探討。這篇宣言，不僅在美國的外交史上，佔着極重要的地位，就是在中、美關係史上，或各國對於遠東政策上，也有其劃時代的意義。也可說美國確立對華政策，是由這篇宣言以奠定的，凡研究太平洋問題及中、美關係，不論是過去、現在、或未來的人都不能忽略了這篇宣言。

這篇宣言的公諸於世，是在一八九九年。至於這篇宣言為什麼不先不後恰在那時出現？於此，我們就不能不（一）追溯那時中國的情形及對外關係（二）美國對華活動的起源。

中國的最初開放門戶，乃是在一八四〇年鴉片戰爭之後，因大英帝國資本的高壓，摧毀了老大中華的頑強壁壘。南京條約的結果，除香港割英外，尙有五口通商。繼之而起的法國、比利時、瑞典、那威都強迫着中國訂立了不平等的通商條約，或成立租界或租界地，甚至較為落後的俄國，也於一八五一年訂立了伊犂條約，以實行大比德帝的遠東政策。及一八八〇年，因英、法、俄相繼的侵佔中國邊境，益形成列強侵略中國本部的野心，這反映出帝國主義者，由未領地的分割到既領地分割之過渡期的特徵。由此時起，歐洲的產業資本主義已正式踏進封建社會的中國。不久又經過了一八九四年的中、日戰爭，才澈底的拆穿了老大帝國的假面。一時各國，如英、法、俄、德、日、意之對華利權獲得競爭與設定勢力範圍運動，紛至沓來，中國頓成了列強分贓的目的物，所謂「人為刀俎，」「我為魚肉，」當時國勢之危為有淸所罕見。

美國自獨立後，因哈密爾頓（Hamilton）的強硬主張，對外關係，從來實行的是門羅政策。所以對華進出較遲，約在各列強在華擁有廣

大的經濟權及條約特權以後，又加以地理關係，只能挾其高壓的資本力與其他各國競爭，而榨取中國的富源，所以對華不容有領土野心。因此各國在華之欲劃定勢力範圍及有領土野心者，均足以妨害其對華通商與投資，換言之，亦在其不願或反對之列。又加以各國在其租界內實施給與其本國貨及本國商人的特惠條例，美國在事實上無論如何，均難與其他各國抗衡，恐最低希望的通商，亦不克順利進行。

正在列強要瓜分中國時，爲什麼美國沒有參加呢？這因爲美國資本主義的發達，求之內的原故，換言之，那時的美國，仍在歐洲資本主義輸入國的狀態下，即資本主義尙未完全成長，後來利用了歐洲方面的借款及投資，才漸確立其對於殖民地之經濟的及政治的支配性，這也是美國以前堅持門羅政策的主要原因。因爲其本身條件不充足，不容許其對華有領土野心，所以對華唯一利害關係，就在商業，那時中、美貿易情形又是如何呢？依之海關的統計十九世紀後半世紀的中、美貿易有很顯著的速度發展，示之如左：

年份	輸入（單位千海關兩）	輸出	合計
一八六六年～一八七〇年	六七八（一一·〇五總額百分比）	六、八[illegible]（[illegible]）	七、四九〇（六·三二）
一八七一年～一八七五年	四六九（〇·七〇）	八、七九〇（[illegible]）	九、二五九（[illegible]）
一八七六年～一八八〇年	一、五七[illegible]（[illegible]）	[illegible]	[illegible]
一八八一年～一八八五年	[illegible]、〇〇四（[illegible]·七二）	八、五[illegible]四（[illegible]·四八）	[illegible]、[illegible]八（[illegible]·七三）
一八八六年～一八九〇年	三、七[illegible]九（三·三八）	八、[illegible]三（九·七四）	[illegible]、二九七（六·二〇）
一八九一年～一八九五年	六、七一九（四·四四）	一三、六七四（一〇·七一）	一九、三九三（七·二〇）
一八九六年～一九〇〇年	一六、一〇九（七·三八）	五、四七五（九·五七）	二一、五八四（八·三三）

由此表觀之，由華輸美的數額慢慢的增加，反之，由美輸華者則急劇增加，在上表的三十年內，其絕對額增加了二十三倍，如以百分比計之，則增加了全部總額的七倍，尤其在美、西戰爭時，即一八九〇年，美國的對華輸出，突增三倍，結果到了一八九八年，除了俄國外，美國對華輸出，等於全歐各國的對華輸出總額。不難看出在十九世紀的末期，中國已成了美國商品的重要市場。

在美國對華貿易中，尤着重於對滿貿易，在已被日人造成傀儡國的今日，談到此問題也許有特殊的意義。美國那時所佔的貿易地位如何呢？現在將到一九〇三年止，經由牛莊的輸入貿易表示之如下：（單位千海關兩）

年份	總額	英國	香港	日本	美國	美對於總額之%	美輸華總額	牛莊對於美輸華之%
一八九四	五、四四六	[illegible]	七六八	七七	—	—	九、二六三	—
一八九五	三三、三六二	四四一	一、九一九	[illegible]	[illegible]	〇·〇[illegible]	五、〇九四	〇·三三
一八九六	八、一五七	一〇	一、六[illegible]	[illegible]	[illegible]	〇·〇[illegible]	[illegible]、九二九	〇·〇〇八
一八九七	九、〇五八	一七	一、二二八	[illegible]	[illegible]	〇·〇[illegible]	一三、四四〇	〇·〇〇八
一八九八	一〇、六二七	一五	五九二	五九四	—	—	一七、一六[illegible]	—
一八九九	二二、八四五	一九六	一、九九[illegible]	一、七二三	九二七	四·二九	二三、二八八	四·一〇
一九〇〇	八、一七一	[illegible]	九七一	一、二三九	三五四	四·三四	一六、七三四	二·一二

由此不難看出美國對滿貿易，在其對華貿易中的地位之重要，與

其說美國着眼於當時的利害，還不如說其目的在於將來。因美國要在中國尋找投資的場所，但其他各國已捷足先登，如英、法等國，雖已在中國本部樹立起強固的地盤，然那時各帝國主義在滿勢力關係，仍比較微弱，美國尙有充分發展的可能而克與各強並駕齊驅。如此，則遭遇着以法國資本爲背景的帝俄南下政策，由摩擦而衝突。所以有人以爲門戶開放宣言，特別是美國對俄的警告與抗議，也幷非無稽。

此外尙有其內在的原因。一八九八年正當美國多事之秋，亦卽其向外發展，伸張其勢力於太平洋上的緊要關頭。除美、西戰爭外，薩摩亞(Samoa)的侵略，夏威夷的合併及菲律賓的買收等，在在都表顯美國要在太平洋上形成一個有力的基礎，以推動其西進政策，而預備下將來對華的發言權及貿易的發展。尤其是菲律賓的重要，在美國人心目中，占領菲律賓後，就可以築起中國海的防禦工程，以加強其對於太平洋的控制力。維亞萊特 (Achille Viallate) 在其所著的經濟帝國主義(Economic Imperialism 1923) 內有如下的說明：在美國擴張市場時，常將中國看做是其產業自然販路的最重要顧客。至加強此政策的理由，乃在於美國產業不能不急急尋求常備的國外市場。在另一方面，菲律賓的合併，對於遠東發生了直接利害，想將馬尼拉變爲第二香港，這乃合併菲律賓的唯一原因。列強在中國的政治分割與勢力範圍的設定，無疑的，對於此種希望，是一種妨害，所以美國國民對於遙遠的中國，以此政策相號召，倂非爲的正義（同上書七八頁）。

二　宣言的源起及其演進

在一八四三年柯辛 (Caleb Cushing) 爲駐華公使時，當時美國的國務總理衛布斯特 (Daniel Wobster) 曾訓令之：如中國給予他國以較美國人以上之特權或商務上之便利時，美國政府不能與中國政府繼續其友好關係。到了一八四四年才依之廈門條約插入了最惠國條款「中國將來允許給與其他各國的利益與特權，美國及美國人民，亦應有與此相同平等之權利。」所以可拉德 (P. H. Clyde) 在他所著的滿洲的各國抗爭 (International Rivalry in Manchuria) 一書內說：美國的對華門戶開放政策，起源於此，然這倂沒有什麼特殊意義，僅不過是那時世界資本主義先進國對於尋求市場的一般政策而已。這與本題所要討論的門戶開放政策不同。

在一八九九年美國政府，由國務總理約翰海的署名，關於中國門戶開放問題，通諜與英、法、日、俄、德、意各國，其文字雖少有不同，但其內容則無異，爲避免列強瓜分中國而將中國化爲國際鬭爭場所計，所以門戶開放，急如燃眉，故希望各國，對於美國所提議的三條，給以正式保障。

第一條： 各國對於在中國境內領有之一切所謂利益範圍或勢力範圍，或租界內之條約港，或其他之投資事業，無論如何，不得干涉。

第二條： 對於在上述範圍內之各港內的卸岸或船載之一切商品（自由港除外）不問其商品屬於何國，均適用當時中國所定之稅則，倂且由中國政府徵收之。

第三條： 上述各國，就是對於停泊於其勢力範圍內之他國船舶，亦不得徵收較

高於本國的稅金，又在其勢力範圍內建設的監督的或經營的鐵道線內，對於他國人民或臣民，在此範圍內所運輸之商品，不得課以較高於本國人民之同種商品，及同樣距離之運費。

在第一條內，明顯的承認各國在華的既得權利，不免有與各帝國主義沆瀣一氣之嫌。第二條是承認中國政府對於外貨有課稅權，多少敷衍了中國人的面子，但這均與門戶開放機會均等及保全中國領土無關。到了第三條內，才提及機會平等問題，然又限於貨稅及運費的平等待遇問題。總觀之，可以明顯的看出那時美國的目的，僅不過在對華通商而已。

各國接到此提議後，其答覆雖各不同，然其內容則無二，有無條件承認的，也有附以條件承認的，可是在原則上，全部贊同。所以美國在一九〇三年三月，對於各關係國的贊成此提案，表示滿意，同時併聲明，此種承認乃最後的及確定的。

門戶開放機會平等主義，在理論上，是不能不承認的，因為在公認自由平等為社會生活原則的今日，自由主義具體化的門戶開放，平等主義具體化的機會均等，如有一國在國際關係上，提出這種主義而要求其他各國同意時，其他各國在表面上，亦不能表示反對，所以除有特殊利害關係的俄國有多少不滿外，其餘完全贊成。不久在義和團善後會議的各國會議中，美國又重複聲明中國領土與政治的完整及機會均等主義，而又邀得各國的同意及承認。後來在日、英同盟，日、法同盟，日、俄協商，路德、高平協約及藍辛、石井協商等各條約中，均以此原則為其內容的一部而反復聲明之。

宣言的翌年十月，成立了英、德協定。此協定乃英、德二國對華劃定勢力範圍的最後辦法。那時正當德國專力經營青島而欲支配山東之際，英國忽然租借了威海衛，併宣言要由威海衛向內地修築鐵道，此外其既得之從天津至鎮口的鐵道建築權，亦必須經過山東，於是英、德二國在山東省的權利衝突，已達極點，後來還是德方讓步，舉行了倫敦英、德資家會議，於一九〇〇年十月成立了英德協定。結果劃定了長江以南為英國的勢力範圍，山東及黃河流域為德國的勢力範圍，所有此範圍內的鐵道，亦由兩國共同經營。

關於門戶開放宣言之美國對俄通牒，其大意如下：關於上述政策之俄皇宣言，不僅有助於中國的外國貿易，更給予掃除列國間之傾軋及可能性之危險原因以強力。此宣言又確立下信用與安全，併且為中華帝國之鞏固與安全計，關於根本必要之中國行政的改革，更加強了條約國對於中國皇帝將來應行途徑之共同提議。因之相信上述之中華帝國之鞏固及安全，乃俄皇亞細亞政策的根本原則。

俄國對於通牒的回答，非常曖昧：……俄國僅限於依之帝國政府之宣言，由中國租借地的大連為自由港，以表明其贊成「門戶開放」政策的決意，併且假令該港在將來為自由港，然依之關稅區劃，在與該地域以外之其他地域隔離時，於關稅地帶內，對於一切的外國貿易，應

不問其國籍徵收之。對於中國政府現在開放或將來開放之對外貿易港，凡在俄國租借地之外者，關稅問題之解決，歸於中國自身，帝國政府毫無排他而僅要求給予其本國人以特權之意。帝國政府之此種保障，以對華有同樣利害關係之其他各國之同樣宣言爲條件。俄國所答覆者詞意極爲曲折婉轉，然亦僅不過關稅問題而已，其他絕未提及，倂且以爲宣言開放大連港，就解決了一切問題，其不贊成之態度，溢於言表。

宣言的翌年，發生了庚子事變，美國在善後會議中，舊案重提，其通諜的大意爲：爲中國的永久安全與和平計，保全中國領土及行政的完整，擁護基於條約及國際法中各國所保障之一切權利，倂且擁護世界與中華帝國全部之平等公平通商原則。此原則再由各國加以承認，在形式上，總算邀得了各國的共同贊成。然而實際上，帝國主義者，侵略中國的企圖，倂未因此少殺，尤其是，俄國對滿政策，反而更見露骨。如借口庚子事變的強佔牛莊，及中東路的通車等，都是要確立其對滿軍事支配的企圖。此外又設立下享有鐵道沿線鑛權金融權及其他企業權的俄華銀行，如此，則更加強其在滿原有的經濟勢力。在一九〇二年二月中俄密約第六條「中國在其北部各省的陸海軍教官，不得聘用俄人以外之外國人」及第八條「中國不得俄國的承認，不得將滿蒙及新疆的鑛山及其他權利，讓與他國或他國國民，又不得在上述的地域內，建築鐵道，除牛莊外，在上述地域內，不得允許其他國民以租借或其他權利」這種排他而獨佔的露骨侵略，是門戶開放宣言成立後第一次試金石。所以美國立即警告中、俄兩國，美國的理由，是此種勢力範圍的成立，違反門戶開放原則。同時更以此意通諜英、德、法、日、意、奧、荷、比、西、諸國，其大意如下：中國不問對於任何商會或公司，出讓此種在滿之鑛權、鐵道建設及關於其他一切方法的工業發展之排他權利的契約，均違反中國與其他各國之間的條約……由正當貿易的限制，將損及美國國民的權利，倂且侵害中國的主權而減殺中國實行國際義務的能力。……如此必然的結果，將完全摧毀在中國領土內關於貿易航海及商業之各國民的絕對平等待遇政策。……在他方面，一國爲其本國國籍的商業機關而獲得排他的特權，這與俄帝國外務大臣，屢次傳達我政府俄國政府附和美國政府的提議，承認在中華帝國內一切條約國的商業利益，而有意實行中國門戶開放政策的保證相矛盾。此次的嚴重抗議，非但無若何結果，即反響亦無，美國本身亦沒再進一步干涉的表示。所以在翌年關於中、美關係的條約中，美國以此爲借口，要求中國政府，從新開放了奉天及安東爲國際居住地與貿易場所，這就是門戶開放政策的眞目的。此後國際的對華借款團，安奉線的鑛權問題，錦愛路的設計問題及滿洲鐵道中立案的提議，美國均以門戶開放爲借口，盡量而積極的參加，以期與各帝國主義者利潤均沾，這可由美國前國務總理諾克斯（Knox）的美國外交政策的精神與目的（Spirit and Purpose of American Diplomacy, 1910）一書以證明之。

一九〇二年的日、英同盟，雖是基於同一利害，均在阻止俄國的南

下政策，然亦不失爲促成日俄戰爭的原因之一，美國的明顯助日乃因爲俄國對滿的獨占主義與日本之答應在滿共同發展，換言之，亦即出發於門戶開放原則。當時美國絕未想到後來日本有獨霸滿洲的可能。日、俄戰後，日本取俄國而代之，滿洲變成了日本新興資本主義的唯一發展地，所以由門戶開放政策之對俄，一變而爲對日。美、日資本主義在滿的衝突與對立，即自此時起。至一九〇六年美國政府接到了滿洲美國商人的急報，日本當局妨害美國貿易之經過自由港的牛莊入滿，同時特許日本商人有自由權，美政府當即訓令東京的美國公使威爾遜(Wilson) 對此事件要求促起日本政府的充分注意。不久又因對英美煙公司的不平課稅問題，美國又提出嚴重的抗議。由此，美國對於日本關於門戶開放政策，漸形懷疑，同時對於日本在滿勢力的抬頭，已發生畏懼。美、日資本主義在滿的抗爭，此時已形成一個不可超過的鴻溝。

自日、俄戰後，門戶開放的目標，由對俄一變而爲對日，已如上述。當時美國政府爲實行此原則計，曾有不少的策劃，如所謂滿洲鐵道中立案的提議，英、美財團建築錦愛路的企圖及對華財團的組織等。名雖不同，其實則一。我們曉得對華借款團，自一九一〇年至一九二〇年在各國對華的關係中，扮演着重要作用。美國的主要目的，在打破日本在滿的資本優先權，方可得占在同一立脚點而得以均齊的發展。日本雖強硬的反對，然結果亦不得不將熱河、洮南間及由此至海口的鐵道建築權，提借與借款團而告一結束。此後，因門戶開放政策與各國在華的勢力範圍，特別與日本在滿的特殊地位，發生了不少的外交糾紛。不得已，美國方於一九二一年十一月召開華盛頓會議，結果除四國太平洋條約外，又締結了九國遠東協約，最後始決定門戶開放、機會均等及中國領土完整主義，爲中國國際關係之鐵則。此後，太平洋及遠東問題，因此得保其均勢者十年，至九一八事變後，這種均勢才被日本帝國主義者的軍事力量衝破而粉碎了有三十年歷史的門戶開放機會均等原則。今後太平洋及遠東問題，又轉入一個新的局面中，這一切問題，決非單獨的條約效能，政治力及外交手腕所可解決，無疑的要看彼此力的比重如何而定。

三　結論

在我們檢討此宣言的內容時，發現了在同一原則下，美國致各國的通牒，其文字各有輕重緩急的不同。不用說，美國的眞意，在保持其遠東的貿易權及市場，以備其投資與將來對於遠東問題發言的餘地。例如在致英、俄的通牒中，以維持中國的獨立爲主體大意爲維持中華帝國之基礎的鞏固及保全中國的獨立，在促使其行政改革的必要上，美國希望加速各國在北京的共同行動，然在致日、意的通牒中，關於這一點，又毫未提及。我們不難由此想到保全中國的領土完整，僅不過是美國的借口而已，至反對在華排他的獨占支配及開拓新市場，併尋求投資的處女地，乃門戶開放宣言之唯一眞目的。菲爾德(Frederick V.

Field) 在其所著中國財團的美國參加 (American Participation in the China Consortium, 1931) 一書內說：中國領土或行政上的保全或維持，其本身倂沒什麼道德的目的，僅不過是美國要獲得在中國貿易的根據地而維持之一種手段而已。美國倂沒有要求他國讓其在華既得權的提議，只反對其他各國超此以上的侵略。美國常默認現狀，倂且有時竟同意於他國的侵華政策。（同書第三頁）可拉特 (Clyde) 在其門戶開放論 (The Open door) 論文內，也曾說到美國倂不要求他國出讓權利，僅向中國要求與其他各國有同等權利而已。有時雖承認其他各國的對華侵略政策，然又是以同等權利的利益均沾爲條件。（載於一九三〇年九月號太平洋雜誌 (Pacific Affairs)）這就是主張門戶開放宣言爲消極的及落後的資本帝國主義的理由。

如說此宣言，到某程度止，對於那時各列強在華的權利競爭，加以多少限制則可，然不得以爲由此可以滅絕或阻止那時白熱化的權利競爭運動。歷史是絕好的教訓，在中國已成立的各種勢力範圍，不是基於高壓軍事力及政治力，就是根據着片面不平等條約，各有其歷史與背景的因素，如中國自身，沒有什麼切實反抗的表示，或出以實力的鬬爭運動，決不能由無關係的第三者，輕輕一紙的抽象宣言，所可取消。利害關係，可以摧毀了一切的因素與條件。觀於自國民政府成立後，對於關稅問題，法權問題的努力及其至最近止的結果與成效，更可想見那時情形的困難。宣言的表面，雖在廢除條約上各國在華的勢力範圍，然其主要目的，乃一時之計的鐵道建築權問題。美國在那時，因內亂關係，均不許其對華有領土野心，唯一的投資問題，又遇見了京漢及粵漢二路的投資失敗，所以要借此宣言以限定各關係國在華的鐵道權利，而期其本身亦可獲得杯羹之份。有人說此宣言曾制止了各國侵華的野心而挽救了中國的滅亡，這未免太昧於當時的事實而過偏於盲目的感情作用。的確，此宣言曾緩和了帝國主義瓜分中國的企圖，及多少的促進了所謂國際和平，但我們不要忽略了，這乃此宣言的副作用，我們更不要忘記了美國資本主義的侵華，就是自此時起。同時即此些微的影響又是帝國主義者本身的矛盾及其相互摩擦的尖銳化應有的結果。如站在美國的立場觀之，的確是最好政策，一方面博得了促進和平及救中國的美名；一方面獲得了市場及投資機會與太平洋上的發言權。我相信在那時，即使沒有門戶開放宣言，也一定要有類似此宣言之協定，或其他妥協的分贓運動出現，因爲不如此，各帝國主義者的自身，是要火倂的。所以我們用不着禮贊或感恩此宣言的豐功偉績，我們要看透其充分的投機性及利得目的。如此宣言可以眞的挽救中國時，爲什麼到今日，中國還未能完全擺脫宣言那時所說的危險呢？雖然中間有短時期的均勢餘蔭得以少緩。所以在我檢討了此宣言之背景源起及其經過後，我發生了以下的感想：「在今日的世界中，只有利害關係，所以望別人救助是不可能的，唯有自力更生之一途。」於此不難了解此宣言對華的評價。

一九三六年十二月四日南京。


學生腦力不充足
應服散拿吐瑾
學生讀書。須用腦力。腦爲一身之主宰。如缺乏營養。則學業受影響。雖孜孜不倦。然考試成績。每落人後。此乃腦力不足。非天資愚鈍也。當服散拿吐瑾延年益壽粉。以補腦兼補血。因其含有燐質與蛋白質。二者均爲人身要素。學生尤需要之。
柏林華發大藥行精製
中國美最時洋行經理
各處藥房均有出售
如欲新精力與新健康請即服
散拿吐瑾
延年益壽粉
NEW ENERGY & BETTER HEALTH WITH
SANATOGEN
THE TRUE TONIC FOOD

△MC(6)-25:2



新興土耳其之工業

——土耳其的五年計劃——

Howard 著
劉渭平 譯

一向被稱爲「近東病夫」的土耳其，最近這十餘年來，在凱末爾(Mustafa Kemel Ataturk)大總統領導之下，已經一步步走向新興國家的路上。土耳其的復興，是立足於國粹主義，現世主義，和工業立國主義三大原則之上。在目前土耳其一切制度改革中間最基本而重要的，是經濟上的改革。土耳其已經從一個純粹靠着土地的農立國，而趨向於一個利用機器的工業國。她步着蘇俄的後塵，也創制了一個所謂復興土耳其的五年計劃。

本文的目的，也祇想對於這個五年計劃的概念，目的，方法，以及爲土耳其經濟所立足的自然資源等問題，加以簡略的介紹。

土耳其共和國的前身——渥托門帝國(Ottoman Empire)是一個中世紀的政治的社會的和經濟的農業國，整個國家的基礎，是建築在農業經濟之上。更因爲自由貿易政策的結果，那時候的渥托門帝國已經成爲西歐諸國的經濟殖民地了。但是在歐戰以後，尤其是在一九二二年打退那有英國作背景的希臘軍，以及一九二三年在凱末爾統治之下，建立了共和政體之後，土耳其已經決心在政治獨立之外，同時再求經濟上的獨立。這樣就造成了土耳其對外商業政策和國內工業制度的根本的變轉，而樹立了土耳其復興的基礎。

照政府的宣言，這個新的政治組織，是一個共和的，國粹的，人民的，國家的，現世的，以及革命的政治組織。

縱令洛桑條約限制了土耳其在一九二九年以前作任何變更稅率的舉動，但是在一九二九年以後，土耳其終於獲得充分的自由權，而進入於另一個新階段。那時土耳其的工業，是很有限的，全國祇有幾個寥寥可數的小工業而已。

依照一九二七年的統計，全國工廠祇有六五二四五家。工人祇有二五七、〇〇〇人。僱有工人百名以上的工廠，祇有三家。五十名以上的有三百二十一家。這些工廠中所用的馬力總計不過一六五、〇〇〇馬力而已。

同樣根據一九二七年的統計，那一年中工業上所用的原料，僅二

三二、六六六、〇〇〇鎊。生產額僅四三二、七四〇、〇〇〇鎊。（均指土耳其鎊而言，每一土耳其鎊約合美金八角。）在這些工業中，農業，金屬工業，纖維工業，和木材工業約佔百分之九十三以上，但此後一九二三年到一九三三年這十年間，可稱爲土耳其新興工業的躍進時代。這個時代裏面產生了不少新的工業；如纖維工業，士敏土工業，皮革工業，製糖工業，糖菓工業以及木材建築工業等等。那時土耳其的輸入品中，百分之八十三是工業製品；輸出的百分之九十五是獸畜以及農產物等等。

我們現在要談到五年計劃了。一九二九年六月八日土耳其政府議會通過了最初的保護關稅法案。這個法案的目的，特別注重在謀纖維工業及製糖工業的振興。這是土耳其經濟國家主義的開始。目的在振興國內工業和平衡國際貿易，且謀國家經濟的自立。雖然不到一九三三年，土耳其已經採用了計劃經濟的制度。這個五年計劃，是在一九三四年一月九日宣布同年六月十四日實行。

到了一九三三年，個人企業是被壓下了；在新經濟計劃之下，祇注重於國家資本主義。因他們認爲政府對於國家經濟的干涉，在欲使全國工業化的情形之下，是絕對必需的。

這個五年計劃的目的是：

「決心使土耳其成爲一個獨立國家的眞意，就是要把她做成一個經濟獨立和完整的組織單位。爲了求這種經濟改造的實現。對於那些不適當的財源，國家現在是必需採取有效的，迅速的，和這種經濟發展所必要的一切處置。爲了要抵抗那行將來襲的世界經濟潮流，和維持國家資源保護國家經濟的緣故，這種大規模計劃是絕對必需的。」

由此可見土耳其五年計劃中工業建設的目的，是絕對的以國家利益爲前提。一切重要工業，都歸國營，以限制私人資本的任意使用。土耳其這種國家工業的用意有二：

(一)在國內替原料找一個市場，使土耳其工業成爲土耳其農業的一條出路。

(二)使土耳其農夫相信那個必要的製造出產品。

這樣，土耳其眞會成爲一個完全的經濟組織。假使沒有一九二九年和以後那幾年世界不景氣的侵襲，土耳其的工業發展，眞會依着她那所謂「原來程序」而走去。國家資本主義的目的，就在防止一切工業發展的阻礙，還有一個原因，就是要由國家本身去建立那些從國家利益立場上看去是必須開發的工業。以及那些個人資本所不能勝任的工業。這種辦法，和蘇俄兩次五年計劃的意義是一樣的，就是把一切重要工業都收爲國有，國營。這種辦法的重大意義，除上述者外，還有國防上的功用。

一九三五年五月，土耳其唯一的政黨——國民黨在土耳其定下了一個可視爲有更廣大的社會及經濟目的的計劃，就當時的工業而發表左列的宣言：

「凡是以使國家工業化爲目的而建立的國家的或個人的工業，都應該遵守一個共同的計劃。這種國家計劃就是要使全國成爲一個工業的組合；任何工業上的協定，不應僅偏重於全國的某一部；應同時顧及經濟的因素而使之普遍於全國。政府並將組織價格統制……我們並將注意於勞力的合理化，藉劃一貨價以抵抗消費者的托辣斯或卡德兒(Cartel)均在禁止之列。但以合理化爲目的的協定，則在例外。」

對於勞働問題的聲明如下：

「任何經濟企業，都應與國家勞力及公共利益相調和。……勞動者和雇用者雙方相互關係，應該依照勞動法而調整。勞資衝突，應依和解方式處置。再不然，就由國家的和解仲裁人處理。罷工和停閉工廠都應禁止。在這種主義的組織之下，國粹主義的土耳其工人，是很興奮的享受着這種權利和生活。」

這種統制，不僅用於工業；對於農業也是如此的。土耳其農夫可以借到最輕利息的借款，而成爲充分的土地所有者。他們是不許有怠工行爲的。

「開發我們地下的富藏，利用水力，統制森林等等，都是我們重要工作之一。使土耳其全國電氣化，是發展祖國計劃中的一個重要節目。爲了要確定我們這一類財富的值價和數量，我們須繼續調查研究的工作。……我們要努力於獎勵，改良，增加生產，飼養家畜，和促進畜牧事業。」

在五年計劃下，土耳其的工業可以分爲下列各部：

一　纖維工業　（綿、麻、毛。）

二　金屬工業　（鐵、煤、骸炭(Coke 及其附產品）銅、硫黃。）

三　製紙及賽璐珞工業　（紙、硬紙板、人造絲。）

四　製陶工業　（瓶、玻璃、瓷器。）

五　化學工業　（硫酸、氯、重炭酸鈉、燐酸鹽。）

在五年計劃實行程序中，所預備投資的數目，祇是一個平常的數目而已。用途的分配如下：

類別	投資數(單位土耳其鎊)	產量
綿絲紡織	一八、五三八、〇〇〇	一〇〇、〇〇〇、〇〇〇(單位米突尺)
製麻工業	一、七〇〇、〇〇〇	六〇〇、〇〇〇(單位噸)
毛織工業	一、六五〇、〇〇〇	一、〇〇〇、〇〇〇(單位啓羅格蘭姆)
鐵工業	一〇、〇〇〇、〇〇〇	一〇〇、〇〇〇(單位噸)
骸炭業(Semi-coke)	一、〇〇〇、〇〇〇	六〇、〇〇〇(同右)
銅工業	五五〇、〇〇〇	二〇、〇〇〇(同右)
硫黃工業	三〇〇、〇〇〇	五、〇〇〇(同右)
製紙工業	三、七九〇、〇〇〇	二〇、〇〇〇(同右)
賽璐珞工業	一、〇二五、〇〇〇	六、〇〇〇(同右)
人造絲工業	四九〇、〇〇〇	三〇〇(同右)
玻璃工業	一、二五〇、〇〇〇	三〇〇(同右)
瓷器工業	八〇〇、〇〇〇	七五、〇〇〇(同右)

化學工業		
硫酸	六〇〇,〇〇〇	三,五〇〇(單位噸)
燐酸鹽	四〇〇,〇〇〇	三,〇〇〇(同右)
重炭酸鈉及鉀	一,四〇〇,〇〇〇	二,五〇〇(同右)
學生津貼	五〇〇,〇〇〇	

從這表中可以見出投資最多的是綿絲紡織工業，其次就是鐵工業。由此也就能知道這兩種是土耳其的主要工業了。

不用說要實行這樣偉大的一個經濟計劃時，流動資金的來源，是非常重要的。土耳其政府為了要實行這五年計劃，當一九三三年六月三日，在阿加拉(Aukara)地方，設了一個特別銀行(Sümer Bank)。這家銀行，和一九二四年設立的土耳其銀行，(Türkiye Is Bankasi)同樣負這種金融指導的責任。尤其是前者，更是重要。因為它是特設的。依照公司條例，這家銀行——也就是國立公司，應該建立這種工業的經濟基礎，並且要統制，指導，和計劃生產品的分配，同時還要代國家做大規模私人企業的信託者。這家銀行是土耳其最大的工業銀行。事實上，它還像一個國家的計劃委員會。它的基本資本金本是二千萬土耳其鎊，但後來政府把它的流動資本金加到六千二百萬鎊。同時在五年計劃施行的時期中，還要每年分六百萬鎊給它。在這家銀行設立不久之後，就有幾個工廠渡讓了給它。並且它在十一家主要企業中間，可為資本的分配。它在幾個主要城市裏，也都轄有商店，以出售它工廠裏的出產品。

這家銀行最初的活動，是從紡織和造紙工業先開始的。最早的紡織工廠，是在一九三四年設於開依塞里。(Kaysëri)一九三四年又設立第二個工廠於愛爾格里。(Eregli)後來在那斯里(Nazilli)又設立第三個工廠。其後，第四個算是最後的一個了。加上在巴克哥(Bakir-köy)的那一個紡織廠，一共是五個，都屬於特別銀行(Sümer Bank)之下。希望能夠出產百分之八十土耳其所消費的棉織物。

開依塞里的紡織廠，可以說是全歐洲最大最新式，最摩登工廠裏面的一個。

這家工廠有三萬三千個紡紗錠，和一千一百個自動紡織錠。每年可以產布三千萬米突尺，所用原料是土耳其的棉花，每年消費五百六十萬啓羅格蘭姆。

那斯里的工廠裏，有紡紗錠二萬五千個，每年產布達一千七百萬米突。愛爾格里的工廠，每年能產布七百萬米突。這些工廠所出產的布疋，已經能充分供給土耳其全國的需要。

其次，我們再看土耳其的製紙工業。(製紙和硬紙板)在依司米脫(Izmit)的紙廠，是最大的了。每年土耳其所需要的紙百分之五十八是這家工廠所出產的。

那個特別設立的銀行，Sümer Bank在一九三五年定下了發展和組織鐵工業的基金。這對於國家經濟和國防，都是非常重要和有

意義。

還有那一個上面說過的重要的銀行——土耳其銀行(Türkiye Is Bankasi）或稱事務銀行在全國工業化的財政方面是居於一個主要的地位。它在一九二四年創立的時候，祗有資本金一百萬土耳其鎊，但是現在已增到五百萬鎊。這家銀行，是由國民黨中有超越地位的黨員所管理着，具體一點說也就是他們的私銀行。它在一九二八年設立了土耳其第一個製糖廠。當這銀行設立的時候，就特別注重於國家開礦工業，尤其是煤礦。一九二六年在松加羅達(Zonguldak)地方設立了一個土耳其煤礦公司，資本一百萬土耳其鎊。其後在柯斯路(Kozlu)又設了一家煤礦公司，資本起初是五十萬土鎊，到一九二九年卻已增加到三百萬土鎊了。

第三個銀行是麥基銀行(Merkez Bank)或稱中央發行銀行。專管土耳其鎊值和折扣率的決定，和貨幣流通的節制，並且還負國家財政運用的責任。所以它在土耳其經濟生活裏，是居於一個很重要的地位。目前它的資本有一億六千萬土鎊。

以上這三家銀行，就支配着大部份土耳其的經濟。

這就是土耳其五年計劃大概的情形，這就是它的目的，和方針。但是這個計劃最後成敗所繫的基本的自然資源，又是怎麼一個情形呢？

土耳其人口共有一千五百萬，土地面積是二十九萬四千平方英里。其中有二十八萬五千平方英里是在亞洲，這一點我們也應加以注意。土耳其本來是個富有礦產的國家，並且是世界上出產鉻(Chrome)和金剛砂(Emery)最多的國家。她所蘊藏的金和銅，在有史以前已經就開發了。黑海岸的松加羅達克(Zonguldak)是近東產煤最富的地方。一九二三年的產額，不過是五九七〇〇〇噸，但是一九三四年的產額已激增到二二八八〇〇〇噸。此外愛羅古里(Eregli)柯司羅，(Kozlu)以及珂瑪司拉(Amasra)等地方，都是產煤區。

除煤以外，銀的產量最多。主要的產銀區是在愛其恩(Aegean)每年產額達八千噸。

其次就是鉻，金剛砂，錳，褐煤(Lignite)Boracite，和鉛等，在一九三四年份，它們的產額是十二萬噸。

硫黃也很重要。現在年產不過三千五百噸，但照五年計劃，年產可達一百五十萬噸以上。東部地方(Vilayets)的銅也很多，例如爾格尼(Ergani)每年可以產銅一萬五千至二萬噸。此外鐵和煤油都不少。

五年計劃的目的，就在根本開發這些天然資源。最近這個計劃，是注重於國營鐵工業的建設。希望能出產生鐵鋼塊，熟鐵，鐵絲等等。骸炭(Coke)工業也有很重要的發展。一九三三年骸炭的消費量，已經增加到七〇、〇〇〇噸。每年的增加率也已經從八、〇〇〇而增至一〇、〇〇〇了。在這五年計劃中，銅也居於一個主要的地位，雖然這幾年來，銅的每年平均價格，不過到了二百五十萬土鎊，但是不久每年銅的出產量可以到二萬四千噸。硫黃現在每年祗出產三千五百噸，可是不久，希

望能增加到一百五十萬噸。

土耳其也是一個富於農產和森林的國家，最近這幾年來，農業和畜牧業差不多已成爲全國唯一的事業。情形有如下表：

土地	面積（單位百阿爾 Hectare）
適宜於耕作的土地	二三、一五七、三〇〇
有價值的森林地帶	一〇、〇〇〇、〇〇〇
牧場	二七、〇〇〇、〇〇〇

上表第一類耕作地中，有百分之九十以上，是用以栽植穀類的。其中小麥和大麥，約佔百分之八十五。

土耳其的煙草出產，也很重要。植棉事業也一天天在發達。植棉業的中心，是在阿塔那（Adana）和伊士密羅（Izmir）

土耳其也是一個重要的水菓出產地，每年輸出最多的菓子，是乾葡萄，無花果，橄欖，和落花生等。五年計劃對於這些菓子的質和量，都要加以改進。

在五年計劃下，所造成一切顯著的進步，是沒有問題的了。尤其是紡織和製糖這兩種工業，更有特殊的進展。一九三四年，土耳其向蘇俄借了一筆八百萬的款子，二十年不取利息。這是土耳其第一次的外債。這項借款，使紡織業從蘇俄買進了大批的機器，增加了大量的生產。至於砂糖生產，土耳其已經差不多能够自給自足了。

一九三五年十二月，土耳其經濟部長巴夏氏（Djelal Bayar）發表一個正式的宣言。從這宣言裏，我們可以看出這已經有相當成功的國家的情形。他說：

「土耳其的經濟生命，是活動而有力的。無論在那裏，都能看見那些有建設的，基特爾的，和國家的毅力與意志的，具體的證明。我們的經濟計劃，是受制於動的，冒險的，與變化的原則之下。我們的方法，是建於科學的，技術的，和絕對實驗過的基礎之上。那些想要逐年增加我們生產能力的原則，同時還應附上一個條件，就是出產品的質地固然要好，價格也要低廉。」

一九三五年葡萄的產額，增加得非常快，竟達八萬噸，比一九三四年增加百分之六十。無花果產額是三萬二千噸，比以前增加百分之十五。落花生產額七萬六千噸，比一九三四年增加百分之五十。煙草在一九三二年的產量是一千八百萬啓羅格蘭姆，但是到一九三五年，就增加到三千八百萬啓羅格蘭姆。

在工業計劃下所設立而目前正在開辦中的工廠，有下面這些：

（一）在巴沙巴西（Pasabahçe）的開米司玻璃廠（Camis Glass Factory）這廠已加以擴大。（二）在松加羅達（Zonguldak）的無煙煤鎔爐。也已加以擴充。（三）在巴克哥（Bakirköy）的棉織廠。這廠已增加紡紗錠一萬支。（四）依司巴達（Isparta）的香水工廠。（五）開西伯羅（Ketçiburlu）的硫黃工廠。（六）海棉製造廠。

下面這些是正在建設中的企業：（一）益士密（Izmit）的造紙廠。

這廠將加以擴大。(二)愛爾格里(Eregli)的紡織廠。(三)那斯里(Nazilli)的棉織廠。(四)勃沙(Bursa)的毛織廠。(五)甘姆列克(Gemlik)的人造絲工廠。

下列這些，是將要設立的工廠：(一)馬拉亞(Malatya)的棉織廠。(二)鐵廠。(三)電氣工廠。(四)水泥廠。(五)麻織廠。(六)賽璐珞廠。(七)瓷器廠。

有些附屬的擴大辦法，也已計劃好了。在烏薩克(Usak)的煉糖廠，將改良到每天能够煉去八百五十噸的甜菜。此外在烏薩克附近，要再辦一個工廠，希望它能從糖水裏提出糖來。據一九三五年的宣言，這些計劃的百分之三十，已經成功了。

這些工業的資本，是三千六百萬土鎊。它們的出產品，價值三千七百萬土鎊。一九二四年，在國家銀行裏的資本，祇有一千九百二十七萬七千四百八十四土鎊，但是現在已增到一萬六千萬土鎊了。這一點，很可以看出土耳其經濟發展的狀況來。

縱使土耳其的經濟國家主義，是有很強的固性的；可是國外貿易的逐漸增加，也可以看作進步的表現。此外還有一個特點，就是鐵路和公路的建築。這也是全國工業化工作裏面的一部份。到一九三五年底為止，國家所造鐵路的總哩數，是六、〇七六啓羅米突。預備在一九三六年到一九四〇年間所造的鐵路，將有七、〇九二啓羅米突。用作建築鐵路的經費，已經超過了兩萬萬土鎊。除了一小部份的以外，所有鐵路，都是屬於國家的。從一九二八年以後，用為建築公路的經費，已有五千萬土鎊。現在，土耳其已經有三萬啓羅米突左右良好的道路了。

從這篇短短的文章裏，很可以看出土耳其現在已經安下了一個新工業社會的基礎。無疑的，土耳其將仍為一個以農業為主的國家，但是從那已經安下的基礎上，和已經做了那末多的發展成績上看來，將來工業和農業是有同樣的重要。尤其這種計劃經濟的發展，是在國家資本主義之下，而不是在社會主義之下的。去觀察一個國家統制工業的發展，和一個似乎是個人主義的農民的關係，該是一件有趣的事吧。

其實一個眞正的計劃經濟，是否能够在產業資本主義制度下實行，很是一個問題的。當那工業化計劃的範圍，加以必要限制的時候，它的結果，勢必及於很遠的地方去，不僅是土耳其，而將是整個的近東。土耳其已經是經濟的變成了一個摩登的國家，——她的基本組織已經澈底的改變了。同時另外一個逐漸而革興的本性，也在改變着：這就是智力上的，和精神上的轉變。但這不過是才在開始而已。

本文譯自印地安那大學教授 Harry N. Howard 氏所著 "Turkey goes Industrial" 一文。(原文載本年十月所出 "Current History") 並參照日人船橋五郎之日譯本躍進土耳其之工業，(原文見日文世界知識第九卷第十二號。) Howard 氏曾著 "The Balkan Conferences and the Balkan Entente" 一書又曾與 Professor Robert J. Kerner 氏合著 "The Partition of Turkey, a Diplomatic History" 一書。對於土耳其問題極有研究。

十二月五日於南京

THE CHINESE YEAR BOOK

Second Issue 1936-37

英文 中國年鑑 第二回

第二回篇目大致與前編相同，但文字均經重行撰述，並增入最新材料，直至目前爲止。此外復添闢 Language and Dialects, Northeastern China, Mongolia, Sinkiang, Tibet, Home Affairs, Press, The North China Smuggling Situation, Opium Suppression 諸篇，內容益見完整，可謂集英文中國最新史料之大成。

◀內容篇目及著述人▶

時昭瀛　張啓賢主編

Preface 編者
Map of China 王成組
Topography 黃國璋
Astronomy 余青松
Climate 竺可楨
Historical Sketch 雷海宗
Population 陶孟和
Language and Dialects 李方桂
Northeastern China 王成組
Mongolia 張印堂
Sinkiang 点惜冰
Tibet 林懈賢
Chinese Overseas 陳春圃
Kuomintang 崔唯吾
Central and Local Administrative Systems 張銳
Executive Yuan 蔣廷黻
Legislative Yuan 謝保樵
Judicial Yuan 謝冠生
Control Yuan 錢智修
Examination Yuan 陳大齊
National Economic Council 秦汾
Home Affairs 陳念中
Foreign Relations 刁敏謙
Education 王世杰
Press 趙敏恆
Publications 王雲五
Public Finance 陳炳章
Banking and Currency 張福運
Foreign Trade 張嘉鑄
The North China Smuggling Situation 陳炳章
Army 朱世明
Navy 陳紹寬
Aviation 錢昌祚
Railways 曾養甫
Shipping 何墨林
Electrical Communications 溫毓慶
Post Office 沈惟泰
Industry 劉大鈞
Labor 駱傳華
Agricultural Economy 張心一
The Co-operative Movement 章元善
Animal Husbandry 顧謙吉
Forestry 凌道揚
Fisheries 侯朝海
Mining and Metallurgical Industry 翁文灝
Hydraulic Engineering Works 李協
Public Health 劉瑞恆
Opium Suppression 郭子雄
Buddhism 關炯
Catholicism 徐宗澤
The Christian Movement in China under Protestant Auspices 劉廷芳
Mohammedanism 哈國棟
General Appendix
Index

布面精裝一册　定價二十八元　國內郵費二角三分

特價二十元 二十六年三月底截止

英文中國年鑑社編印

總代售處：商務印書館

*D168(h)-26:1

Confucius Saw Nancy and Essays about Nothing

林語堂著

子見南子及英文小品文集

子見南子獨幕劇早已馳名國內，茲經作者林語堂先生親自譯成英文。除此劇外，又有林先生一年來英文小品一二十七篇，皆其最成熟之作品。凡愛讀林先生英文小品者，無論曾否讀過他的英文小品甲乙集，均不可不讀此最新出之小品和劇作的結集。

六開本 硬布面 特種印書紙精印

定價三元 **特價二元一角** 國內郵費一角五分半

特價於二十六年三月底截止

林語堂著譯

英文小品甲集……定價二元
英文小品乙集……定價一元八角
英譯老殘遊記第二集及其他選譯 定價二元五角
林語堂時事述譯彙刊(英文本) 定價一元四角
現代新聞散文選(英文本)…定價四元

商務印書館出版

*D160(1)h-25:12

普式庚的生平和藝術

——為普式庚逝世百年紀念而作——

徐中玉

一　緒論

作為近代俄羅斯文學之父的天才詩人亞歷山大寫勒格耶微支，普式庚（Александр Сергеевич Пушкин）的出現，毫不誇張乃是近代歷史上一個光榮的存在。他一面接受了西歐文學的影響，一面又很快地脫離了那種羈絆而自覺出俄羅斯民族的獨自性，終於乃奠定下俄羅斯國民文學之堅固的基礎。不僅這樣，妥斯退益夫斯基在他那篇具有永久價值的評論普式庚的講演稿中，曾明白地承認他同時還是一位預言的人物。他說道：

「果戈里說過，普式庚是俄羅斯精神底一種非凡的現象，一位非凡的人物，也許是一位無可比肩的人物。在此，我得再加上：『而且也是一位預言的人物』。是的，普式庚之出現，對於我們所有的俄羅斯人，就包含了一些無可置辯的預言了。普式庚之來臨，正在我們真正自我覺醒之初頭，這種自覺，僅在彼得改革以後一世紀間剛剛開始起來，而普式庚之強有力的來到，不啻在我們的黑暗的路上給了我們一盞新的指導之燈。在這一意義上，普式庚是一位先覺者，一位預言家」。

無疑地，普式庚在任何意義上說，都當得起一句俄羅斯文學的中興之祖的稱號。

普式庚於十八世紀末，即一七九九年五月二十六日生於莫斯科，而卒於一八三七年一月二十九日，地點在彼得堡。計算起來今年適是他逝世的第一百週紀念年。蘇聯政府為紀念這位偉大天才的勳績起見，特地組成了一個紀念委員會，專門負責辦理此事。

根據許多從莫斯科傳出的消息看來，蘇聯政府對於這次的舉行紀念是抱有十二分的熱忱的。在過去以及在外國，在一個文豪的紀念節日差不多總只有幾個名士官員之流做一點形式上的慶祝，而這次對於普式庚的紀念，卻是大衆的各地舉行着的。

「普式庚之丘」的集團農民已經首先成立了普式庚研究的團體，他們預備在紀念節時，向從各地來臨的觀客作種種說明。

為舉行這次紀念，將有一千二百萬册的普氏作品，用俄文印出問世。這個數目如果跟他的作品自一九〇七年到一九一七年間所出版

的五、一六九、〇〇〇〇册的數目相比是極覺驚人的。

詩人的某種作品，他將有新版出現。如「幼塞阿和奎」、詩集、歌行選集、柏爾金的故事等等。每種將印四十萬册。杜布洛夫斯基，則暫定先印三十萬册。

普氏的作品將在最近時日內全部譯成蘇聯所屬各部的文字。其中，并且準備再把他的作品譯為滿西邦（佛格爾人）的文字，而漁夫與魚的故事，這首著名的寓言詩，已快要被譯成了，這是以經典文學譯成滿西文字的第一次。

繪畫家西洛夫利平紀氏、布倫洛夫與克芝姆斯可埃，根據普氏作品所畫之有色畫五幅，將印成一一五、〇〇〇册，以為紀念。同時普氏的畫像、照片、手札和紀念簿等，也將印成同數。其中最有趣味的是印行一種事蹟紀念册，懸為普式庚之生平與工作，普氏生命中最重要的事蹟，都將按日記的方式而載在這本册子裏。

另外，蘇聯國立美術出版局為紀念普氏起見，將印行彩色大幅圖畫册頁一部，以備展覽之用。這種册頁專述這位偉大的詩人的生平和工作，共分十二輯，每輯各繪上一段普氏的生活。

册頁並節錄普氏作品數種，登載一篇他的小傳。馬克斯主義文獻中所引普氏的言論，以及批評著作中所引普氏的言論，都將印入。全書共印五千册，將於一月中出版。

負這册頁編輯之責的是B.F.瑪爾庚，其他編輯委員有榮譽藝術家伊果格拉巴；P.萊伯德夫寶里安斯基教授，B.托瑪謁夫斯基，及M.塔雅夫洛夫斯基等人。

在音樂界裏，蘇聯作曲家之間也瀰漫着一片熱烈紀念的氣象。據蘇聯作曲家協會所委派的普式庚委員會報告，各作曲家現正製作以普氏做主題的樂曲多種，備不久舉行大詩人百年祭之用。委員會的主席是著名作曲家歇克特。

最值得注意的是根據普氏抒情詩製作的樂曲，其中尤以M.珂伐爾所撰的循環歌曲為最。去年春季，克尼伯已作成抒情曲一組，演奏時曾獲得非常的成功。曲名談愛，共八首，備上低聲歌唱，用笛俄撥（oboe），克拉林奈（clarinet）和弦樂伴奏之用。

作曲家數位現正製作大套樂曲。S.N.凡西倫珂，已撰成歌舞劇「波希米人」。塞爾蓋普洛珂菲也夫則為「由琴．奧涅琴」，以及「黑桃皇后」的電影劇本製造音樂。凡倫丁娜拉姆則為根據「死公主和七位武士的故事」改編成的兒童劇本撰伴奏樂。

蘇聯各共和國音樂家也都在為百年祭作樂。白俄羅斯作曲家朱洛雷諾夫已編製普式庚的「哥薩克」使合於歌詠和樂隊合奏的用途。喬其亞的作曲家如亞拉希吉希維里、杜斯吉亞、吉拉慈等，則在根據喬其亞文譯本的普氏作品製作歌曲。

普氏的長詩「高加索之囚」已由作曲家亞薩菲也夫改編為三幕歌舞劇，唱白由伏爾珂夫依照原作編製。該劇不久之前曾在莫斯科

波爾莎伊劇場公演，指導排演者是列寧格勒歌舞名師查哈洛夫，成績甚好。

根據最近的情報，蘇聯境內各學校都已組成一個普式庚百年祭特別委員會了，當然這些組織是在全蘇普式庚委員會的指導之下。全蘇會並組成了一個研究室，專門訓練普氏百年祭中各學校的演講員。屆時全蘇的學生都將被率領往普氏生平工作有關各地域去遊覽。

此外，他們對於兒童們怎樣紀念普式庚的事情也定了許多辦法。其中最重要的是徵集全國兒童有關普式庚的圖畫開一次展覽會：

關於蘇聯政府紀念普式庚的辦法我覺得不必再舉了，事實上以蘇聯全國上下那種熱烈萬分的感情來紀念普氏，他們的計劃和辦法應該是我們所永遠說不盡的。然而僅就上面所說的一些豈不已足令吾人驚異？普氏的逝世已經百年，而蘇聯上下是這樣地想盡了方法來尊崇這位天才的哲人，反觀我們國度裏死了一個同樣偉大的魯迅先生後是什麼個情形呢？在或一意義上說，魯迅先生對於中國近代思想界上不是還有更勝一籌的作用麼？我們目前的努力顯然是不足够的。

下面我將開始敍述普氏一生的生活，隨後即參酌國外許多著名的對於普氏藝術的批評，雜以鄙見，分節闡述。末附普氏簡要年表。希望國內人士能因拙文而對普氏有一輪廓的認識。

二 普式庚的一生

對於普式庚的生平比較有系統地敍述的文章在我國是不曾有過的。就是在外國也很難得見一半篇完善的東西。我現在所述的是根據了下面五種材料：（一）普式庚略傳蘇聯世界語學者N．涅克拉索夫（N. V. Nekrasov）作。載在他所譯的由琴·奧涅琴世界語譯本的卷首。據他自己說這篇略傳「大都取材於布留索夫（V. Briusov）所編輯的普式庚全集的序言」。（二）詩人普式庚：日本平井肇作。（三）論普式庚的童話：蘇聯A．史洛尼姆斯基作，載在一本新出的普式庚童話集中。（四）普式庚傳略：趙誠之作，載在他所譯的普式庚小說集的卷端。（五）莫斯科星期報紀念文。

這五種材料的內容雖然大致相同，但有許多地方是不免此略彼詳或此詳彼略的。單看一篇時將使我們不能得到一個比較最完整的印像，合併看一遍於一般的讀者事實上決不許可。筆者下面的敍述便是根據了這五種材料互相補充而寫成的。其中對於同一件事情記述有不同的，注入括弧，以便查考，相信這樣做法或能獲得讀者們的同情。再材料第三種論普式庚的童話一文，題名雖是論他的童話，實則是非常豐富地敍論了他的一生。讀者於此，應不致發生誤會。

* * * *

亞歷山大，寫勒格耶微支（義即寫勒格之子）普式庚於一七九九年五月二十六日生於莫斯科。他的父親是一個貴族，母親是當時鼎鼎大名「大彼得之奴名」叫亞伯拉基姆·番尼伯爾的孫女。亞伯拉基

姆・番尼伯爾是阿比西尼亞的黑人，因此，普式庚在血統上是含有阿非利加黑人種族的血液。關於這一點，後來他曾在散文小說大彼得之奴裏充分表現出來過。我們現在面對着普氏的肖像，看他那捲縮的頭髮，突出的顱額，和褐色的面孔等，的確也很能看出他是具有幾分之幾的黑人模樣。

普式庚底家庭原先是個相當富裕的門閥，父親是卡德里娜二世時代的典型的摩登紳士，醉心於法蘭西的風俗習慣和文學；母親也是歡喜出入於社交界的人；夫婦兩人過着散逸的生活，不但未曾親切地注意過子女的教育，而且因不能好好治理之故，家計也在漸漸變艱窮了。

幼年時代的普式庚，因爲有着這樣的父母，所以，使他受了大大的影響的倒是他的祖母和保姆。尤其是保姆——阿力娜・羅迭奧諾芙娜，給與幼年時代的普式庚的感化幾乎可說是非常地偉大的。她是彼得堡附近考勃林村的一個農奴女，那裏是普式庚外曾祖父亞伯拉基姆・番尼伯爾的產業。當娜璇雩姐・奧西寶芙娜・番尼伯爾——普式庚的母親出嫁的時候，她是作爲「隨嫁女」而一同跟了過來的。隨後她養育了所有普式庚家裏的兒女，她安於她那種奴隸的境況，所以當普式庚父母准許她「自由」的時候，她也不願離此而去了。

她是一位極會講故事的人。在夜間，她總向普式庚講述種種故事，或者唱出許多民間的歌曲。雖然她自己不識字，但由於這些故事和歌曲，卻使普式庚學會了活的俄羅斯語，並且知道了愛國。我們知道在後來可以說是俄羅斯文學之花的普式庚底諸傑作中題材的大部份，就都是由這位保姆所講的故事中取來的。普式庚終生的愛這保姆，就是在他底詩裏也常常美麗地歌唱着她。

從八歲時起，普式庚隨從着當時在貴族社會盛行的一種風習，跟一位法蘭西人的家庭教師讀書。功課中，除掉聖經和國文用俄語，其它的都用法文教授。幼年時代的普式庚對於學術可並不怎樣銳敏，但於語學卻具有至高的才能。九歲的時候，他已能讀懂法文的詩；在十一歲的時候，他甚至已能模倣伏爾泰 (Voltaire) 和莫里哀 (Moliere) 寫作詩和喜劇，而且模擬 La Fontaine 寫諷刺詩了。

這一切，除掉上述的原因之外，他父親那個規模頗大的圖書室裏的許多法國文學書籍實給了他不小的幫助。

在家庭中他受過法國式的教育，幼時他在周圍聽的是法國語言，且閱讀法文書籍，做法文詩。普式庚的高妙的法語程度應是不足驚異的。他後來甚至說過，他以法文來寫散文比用俄文來得容易。

那時候，因爲當代第一流的文學家休柯夫斯基 (V. A. Shukovskii) 和 M. N. Karamin 等常在普式庚家裏出入，所以，他在幼小時代就已聽慣了這些大作家們的談論。並且，他每年總要從莫斯科到隣近的查哈洛夫的祖母的莊園裏去度夏；因此，在那裏又聽到了與田園生活相親近着的農民的言語，而且還知道了鄉下小孩們的小曲

和舞蹈。

一八一一年，十二歲的普式庚就進了那時候設立不久的中學（或作皇家學習院、高等學校、貴族學校），在彼得堡（現在的列寧格拉）附近的察爾斯柯·塞洛（現在的德式斯柯·塞洛），他在那裏整整地過了六年。因為那裏面的學生被規定不論寒暑都須住在校內的。

在這所學校裏，普式庚的學友的大部份都特別喜歡研究文學。開學不久，他們就組成了一個文學研究團體，並發行了手抄的雜誌（中學的賢人及其他），抄着那些青年作家的作品。讀破內外的作家，他們而且常有集會朗讀自己作品的風氣。又因這團體和當時的許多文學家有着來往，普式庚很拚命的試寫詩作，他不久即以他的作品特出於他的同伴中——一八一四年的歐洲消息上，刊出了他的第一篇印着的詩，題名是告詩友。

在學校裏，普式庚因為專門研究文學，對於其他功課不免疏暇，每逢考試，常不及格。但因教師們看他有文學天才，所以也都不加苛責。一八一五年一月八日在一個公開的鄭重的畢業式裏，那時候最有名的作家德爾若文(G. R. Derzhavin)也在場，普式庚朗誦了他的詩：察爾斯柯·塞洛的回憶。這首詩竟令這年老的大詩人非凡地感動，他對這位青年詩人着實獎勉了一番。這使普式庚的詩名轟動了全城。

這所學校的管理並不十分嚴格，學生們得以在秘密裏安排着小小的狂歡之夜。對於高年級生，更來得自由。他們常到托爾斯泰公爵的家庭劇場去，和他的雇用女伶們相愛。在這時期，年青的普式庚也身受了初戀的痛苦。

中學時代的末期，普式庚和那時候最好的詩人——巴特尤須考夫、茹考芙斯基等都有了關係了，他也成了集合一切清新活躍的俄國文學的「阿爾查馬斯」文學會的會員。同時，普式庚也和輕騎軍隊很親近，他們之中有兩位很有才幹的人，卡佛林(P. P. Kaverin)和查達耶夫(P. J. Chadayev)；第二位於年青的普式庚很有影響。

一八一七年夏季，普式庚讀完了中學。在畢業試驗的時候，作為他所表現了的「無神的」思想的責罰，他不得不讀熟那首題作無信仰的詩，這是中學當局的命令。

出校後，他得了個十等官的位置，在外交部服務。然而他幾乎全然不熱心於職務，只在貴族社會中胡混，過着放逸的生活。他加入了「綠燈」社，那是有點兒兒戲，有點兒文學，有點兒政治的一個組織，聚集了進步的青年貴族，同那時候的許多秘密結社都有關係，以在俄國建立民主政體為目的。在這樣的環境中，在上面說過的查達耶夫，屠格涅夫(A. I. Turgenev)等人的影響下，以及在讀書和自己的沈思默想的影響下，就在這一時期，他的政治的觀點集中了。

在中學時代的最後幾月間，普式庚已經寫過反對現行的皇帝制度的詩了，這一傾向在中學畢業以後更為發展。在頌詩自由（一八一七）中他讚美謀刺沙皇，在鄉村（一八一八）一詩中他憤激地指斥

「野蠻的貴族」，用「強暴的鞭笞」方法把「勞動，財產與耕作者的時間」據為己有。最後，在許多諷刺短詩中他公然怒責亞歷山大一世及其親信者軍事大臣亞拉克旦也夫伯爵，教育大臣戈力金親王，希臘教主教福第奧等等。他的革命詩篇經彼此傳遞或手抄大大地流行着。終於這些詩篇由於被罵者和憲兵的告發給呈到了皇帝的手裏。他決意要懲罰這年青的詩人一下，已經決定了將他放逐到西伯利亞去，但是虧了茹考芙斯基的保護，才救出了他。因為茹考芙斯基正是那位「繼承帝位者」的教師。在朝廷上有相當勢力。於是他們決意將普式庚逐出首都，派他到南方殖民地保護部服務去。

就在這時候，一八二〇年五月，普式庚在中學讀書的時候就起稿的最初的大著作史詩路斯蘭和留特米拉(Ruslanand Ludmila)正在印務局裏付印。這是以俄羅斯的「口碑」為骨子的勇士譚，給俄羅斯文學之浪漫主義開了一個生面的作品。以後曾獲得許多先進作家的驚歎和讀書界的狂熱歡迎。但此時這史詩的作者，則正「騎上驛站的馬」，在被放逐到南方的厄卡特利諾斯拉夫去。

這次南貶，起初因為病得很沈重，他就和拉也夫斯基將軍一家同車到了高加索。高加索山的景物給了他很深的印象，他因與天然美景時相接觸而胸襟益發舒暢。這樣，他又寫下了他的第二部偉大作品高加索的俘虜。後來他又到克里米亞半島東岸的古爾祝夫村住了三星期，再完成了他第三部傑作巴赫溪薩拉之泉。

普式庚從克里米亞到了貝薩拉比亞的基西涅夫，就是他應該服務的地方。這職務並不成為他的重負，因為他的長官良善的老英卓夫給了他很多的自由。普式庚十分厭倦基西涅夫，然而也做了很多的工作：他寫了兄弟強盜、迦伯列詠和許多別的詩。在基西涅夫，他對於那時候的政變很感興味；希臘的叛變啦，那玻里和西班牙的革命啦，拿玻侖之死啦……也在基西涅夫，他的政治上和宗教上的意見都成熟了，那首極端的革命詩刺刀和上述的反宗教詩迦伯列詠，正是在那裏寫作的，因為寫了這，使他後來有許多的不利。

在這裏還得補說一筆的就是當他剛到基西涅夫時，他又泥醉於生來放逸輕躁的生活裏去了。他曾因此跟人家決鬭過兩次，還加入波希米人之羣去嘗試遊牧的生活等等。他底名著波希米人就是依於那時候得到的材料寫成的。自然這種生活經過一度時間後仍恢復了常態。

一八二三年，伏隆卓夫公爵做了新總督了，普式庚也乘此轉到奧特薩，在那裏服務。奧特薩的熱鬧的生活，牠的劇場，牠的飯店，以及許多從首都來的人，最初使這詩人更有生氣了，然而那裏也有的是十分苦惱的生涯。在奧特薩，他經歷了兩次戀愛——對於富商阿馬里亞·李士尼支的妻和對於他的長官伏隆卓夫公爵的妻；他所經歷的，由於嫉妒和別的熱情而生的殘酷的痛苦，他在許多抒情詩裏表現了。然而這也並不阻止了他在奧特薩去寫那首波希米的詩，以及動手寫故事詩

由琴・奧湼琴。

普式庚在奧特薩的生活的中斷是極其驟然的。伏薩卓夫公爵待他變得極壞嚴厲地監視着他的職務，而且時時有瞧不起這等詩人的表示，也許他覺到了普式庚和他的妻的關係了吧！普式庚以極尖刻的，在他不難明瞭的諷刺的短歌中報復了他。剛巧在這時候在驛站裏發覺了一封信，是普式庚寄給莫斯科的友人的，裏面寫的有「在一個英國人那裏得到純粹無人的教訓」這些話。於是伏隆卓夫公爵就以普式庚的「不懷好意」的行爲加上這件證據呈控於彼得堡。普式庚在外交部的名字被開除掉了。

一八二四年八月，普式庚被逐出奧特薩，遣回柏斯可省，他父母的產業佐耶夫・米海洛芙斯基村去過日子，不准再到什麽別的地方去。他沒法，只得依着做了，他回到了自己的家。

普式庚在米海洛芙斯基幽居兩年的生活倒並不是很寂寞或沒有成就的。他的好友亞者可甫、迭爾維革等常來看他，尤能安慰他的是經過長期的別離後，又重新見到了他的保姆阿力那・羅迭奧諾芙娜。她重行講述着她的民間故事，而他也很有興趣地將牠們寫下了。在米海洛芙斯基短短的兩年，他又寫了史劇波力斯・戈都諾夫 (Boris Godunov)，故事未婚夫，詩伊林伯爵，和由琴・奧湼琴的中間四章。其他還有讚美田園生活的短詩冬的黃昏、冬天的路、在祖國的天空下等等。

這個時期，在他的寫作上說，是展開了新生面而完成了重大的任務。他首先脫離了模倣的門限，清算了在克里米亞等地住着時因耽讀拜輪而得來了的拜輪主義的影響而親近了莎士比亞和司各脫，同時，又沒頭於俄羅斯的古代史之研究。上說的波力斯・戈都諾夫就是這回轉期的第一次傑作。普式庚以這幽靜時代完全結束了他的修業時期，如西歐作家的火一般的熱情和俄羅斯國民之冷靜的性格，在他底心中融合，而開始達到了作爲圓熟的國民詩人之境域。所以他這次的被禁誠然是件不幸，但於他的文學的前途卻裨益不少。

一八二五年驚奇的消息傳到了米海洛芙斯基；十二月十四日彼得堡發生暴動，逮捕了一切參加祕密組織的份子，普式庚幾個最好的朋友如普希欽等也在內。

暴動在很久以前就準備好的——這是普式庚所不知道的。十二月黨打算利用亞歷山大一世死後的紛爭實行革命，可是終因他們的行動不堅決，給新皇尼古拉以時間來動員比較不覺悟的陸軍部隊，并調遣了騎兵隊。暴動於是被鎮壓下去了。

一八二六年七月十三日，五個十二月黨人處了絞刑。其餘的，普希欽和勿赫而倍凱爾也在內，都被放逐到西伯利亞去罰苦役。十二月黨人的被殘殺給予普式庚以非常深重的印象。「被吊死的吊死了」他於一八二六年八月給友人的信中說道：「可是一百二十個弟兄、朋友、同志的苦役眞是可怕得很」。在他的手抄本上還留着他對於十二月

黨處死默想的痕跡。在塗得汚黑的底稿紙上從頭至尾重複着同一種圖畫：堡壘的牆壁，兩根柱子上面釘着一條橫木，在繩索上，好似一縷縷絲線，吊着五個小小的人體。

由於茹考芙斯基等的斡旋，皇帝尼古拉第一不但免除了他的幽禁，並且立刻派了使臣到米海洛芙斯基要普式庚到京裏去。他們毫不遲延地將他放進車子，就在這一八二六年九月四日的夜間上了向莫斯科去的大道。九月八日晨普式庚到了莫斯科。就在這一天的四點鐘，把他送進宮中見沙皇。原來沙皇要普式庚住在莫斯科，親自來觀察是否可以讓他自由。經過了這樣的談話以後，沙皇宣佈准許他在京都居住，而且也不必受檢查的束縛。

這詩人先是很老實地信了這皇帝的話，然而不久，就證實了這一切的允許都只是欺騙。這赦免了的普式庚永遠在警察的監視之下，無論到那裏去他必須先去求得特許，至於他要「到外國去」，那就全然被拒絕了。還有「不必受檢查的束縛」呢，他卻經驗了三倍的這樣的檢查，那就是皇帝、公安局和檢查處。後來，他將這作爲極大的恩惠了，只是要求許可——「僅僅」通過檢查員而就能印行他的作品！

在一八二七至一八二八年，普式庚因了他的幾篇認爲有政治的危險性的詩，遭到許多不如意的事情。幾乎要受到放逐。其時，他的讀者已繼續多了起來，他的作品的公開朗讀得到了很大的成功，他們在劇場裏開熱烈的歡迎會招待他。在這時期，他寫作了幾篇他的最好的抒情詩如詩人、花、回憶等等許多節的由琴・奧涅琴，以及那首偉大的詩波爾塔伐。

一八二八年末他的保姆阿力娜・羅迭奧諾芙娜在奧麗卡・賽爾蓋也芙娜・巴佛利雪契華的家裏逝世。這令普式庚很傷心，曾在許多給親友的信中提及這件事情。

普式庚在那時候到莫斯科去的有一次中，認識了一位十六歲的姑娘娜泰雅・龔察洛伐。這相遇決定了他以後的命運。龔察洛伐的出色的美麗使他十二分地傾倒，一八二九年五月，他向她求婚，卻被拒絕了。他不覺受了很大的影響他並不經過允許地到了高加索，進了巴斯克維支將軍的軍隊，同他的兵士到了土耳其的厄爾柴路姆。在這一次軍役中，他參加了作戰和衝鋒，好奇地獻身於鎗林彈雨之間。

這遠行使這詩人更爲活躍了，但是，就在這同一的一八二九年四月到了莫斯科，他又碰進了以前的環境裏。在一八三〇年四月，他再向娜泰雅・龔察洛伐求婚——這次卻允許了。於是鄭重的「訂婚」期開始了，這使他負了許多債。爲了安排他的經濟，他賣掉了一部分產業，才弄到了必需的錢。

正在那時候，卻遇到了流行的霍亂症。處處都因檢疫而停止了交通，要從這省到那省去是很麻煩的。因此，普式庚幾乎是關住在波爾第諾了。他只能在那裏寂寞地住了三個月。在這樣的情形之下，這詩人也許因爲幸福的不久將要來臨而特別興奮，竟完成了許多篇的傑作。如

劇本客嗇的武士、莫查和薩列里、石頭的客人、疫癘期的宴會，八行詩在科羅那的小屋，五篇故事，別爾金小說集、戈羅溪諾村的編史，還有許多較不重要的小品也在波爾第諾，他差不多寫完了他的由琴·奧涅琴。

一八三〇年十二月，普式庚回到了莫斯科，明年二月，他結了婚。他的妻子，娜泰雅·龔察洛伐，還只有十八歲。

結婚之前普式庚躊躇了好久。他害怕着，這樣將使他永遠失去了自由。他給友人的信中寫道：「我親愛的，沒趣，愁悶，愁悶。我想起了有妻子的人的煩惱，獨身生活的美妙，我對結婚的事冷淡起來了」。

但他終於和她結了婚。婚後只幾天，他就同了他的妻在莫斯科大劇場的假面跳舞會裏露面。他是這樣在上流「社會」中開始了他的生涯的。

婚後到了夏天，普式庚帶了年輕的妻子到察爾斯柯·塞洛（沙皇村）來。茹考夫斯基也在這裏。離此不遠也住着果戈里。這一個夏季是多事之秋，波蘭暴動，虎列拉重新流行，諾夫城軍區兵變……。

在普式庚的私生活中開始發生了許多憂鬱的事，尤其是關於錢的問題。這以前他是不曾計較過的。他的妻黨以他為受了皇帝的恩惠的人，作為他們的自然的財源。他的父母和兄弟姊妹也向他要求金錢的幫助。他借貸了很大的數目，因此債務更不絕地增加起來。

一切也不管，普式庚沒有間斷他的文學的工作。他忙着求得發行政治刊物的准許，計劃着歷史的工作而去請求沙皇許可他進文書保管局去。後者的要求被准許了，並且在文書保管局中工作還發給他薪俸。他搜得一七七三年到一七七六年蒲加撤夫作亂的事蹟，便親身到作亂的地方，調查訪問當時的情形，以後他著了一部蒲加撤夫叛亂史。

在這一段時期中，他還曾想了許多方法，希望能使沙皇對於放逐在外罰作苦役的十二月黨人表示寬容大度。但是並沒有什麼效果。

一八三一年夏季，他寫了兩篇童話：沙而旦皇的故事和神父及其工役巴而達的故事。果戈里曾讚嘆息它們的「純粹俄國的格調」，和「形容不出的美妙」。

一八三三年，他寫了他的最偉大的作品之一——韻文小說銅騎士。然而，他又注意到散文了，他寫了一篇小說杜勃洛芙斯基。他對於歷史的題目特別感到興趣。因此，他寫成了前所述過的蒲加撤夫叛亂史以及以之為背景的長篇小說甲必丹的女兒。

一八三三年秋末，他住在鮑而廷諾。秋季興隱居，——這都是普式庚為了工作所必需的條件。在這裏他寫成了漁夫與魚的故事和死公主的故事。

同年十二月三十一日沙皇任命他為「皇上宮廷少年侍從官」。他想普式庚等膺官職一定很快活，這樣更可接近着宮廷。但普式庚卻頗憤慨。少年侍從——這不但是宮廷的小官，而且自己已是三十四歲的人了。

可是他沒有辦法不遵守這個命令。他因此常是悶悶不樂。此時在

普式庚腦子裏只有一個念頭退職。他想恢復原來的生活，到鄉間去工作。他給妻子的信中說：「我堅決地想望着退職。今天要是我死了，你將怎麽辦?把我穿上了『有條紋的農民外套』（指自己的侍從制服）葬在狹窄的彼得堡墓地上，而不是在曠野的教堂中我是死也不會瞑目的」。

普式庚正式向沙皇懇求了解放他宮廷的職務。沙皇的表示是：「我不要拉住誰，我也不想留難他。但如果他退了職，那末我和他之間一切都完了」。這卽是說，退職以後，文書保管局的位置他不能再給他。普式庚着慌起來了，不准許進文書保管局去這一事會破壞了他全部的計劃。他只得再寫信去懇求取消退職，受過一頓訓斥，他達到了目的，就是仍舊幹下去。對這恥辱他在一八三四年九月完成的童話金雞的故事中報復了他。

普式庚一生的最後幾年中，又做了很多的編輯工作。一八三六年，他編輯自己的文學雜誌當代人，卻失敗了——這事實也擴大了在這詩人一生中一再遇到不如意的、嚴重的情形。

然而，那「傾滿了杯子」，使他中了致命的毒的「最後的一滴」——正就是普式庚的做丈夫的不舒服的感覺。

提起這件事，其實在只僅過了最初的幸福的日子之後，普式庚顯然就已知道自己和妻子不能完全融洽。那位年靑的，非常美麗的妻只願在上流社會中出風頭，並不顧及她丈夫的精神上的需要。她愛跳舞、裝束與世俗的幸福。她喜歡所有的人，甚至沙皇，都稱讚她的美麗。依照普式庚早先的打算，是願意她管理家政，他想和她住在鄉間，過着隱居的生活，好像他有一時和保姆住在米海洛芙斯基一樣。但現在她所給他的卻是不堪其重的物質的負擔和精神上的無限苦惱。普式庚抱怨她的嬌態，出外的時候，他總是不大放心，深恐趁他不在她便要「賣弄風騷」了。他寫給她的信中說道：「要知道，嬌態是要不得的。您該曉得，我不喜歡莫斯科姑娘們的那種味兒」。他甚至開着玩笑恐嚇她說，要和她離婚，如果她改變那「可愛的單純色調」。

可是普式庚的妻並沒有因此而知斂跡一點。她的在「社會」上的行爲引起了種種的流言。這樣傳說着的流言將他的妻的名字同一位漂亮的軍官，在彼得堡的荷蘭大使希蓋侖男爵的義子，佐治·丹第斯這名字聯合了。普式庚原有許多私人的仇敵，這些人有的是因了他的刻毒的諷刺的短歌而恨他的，就乘這機會對他儘量施出了不利的手段。他接到討厭的匿名信了，他們加以像「喇叭手的勳章的史家」等等的稱呼。這受了刺激的普式庚就約丹第斯決鬬。一八三六年十一月，普式庚的友人終於使這決鬬避免了，然而，不管爲了想解決這衝突而有丹第斯和普式庚的妻妹結婚，情勢卻反而愈形糾紛。一八三七年一月二十七日，普式庚終於和丹第斯決鬬，而受了致命的傷。

關於這件事的始末最近莫斯科星期報曾發表一篇題爲普式庚被害的一段故事的文章，中間有幾處很大的發現，錄在下面：

「一八三七年一月二十七日偉大的俄羅斯詩人普式庚和一個貴族階級的陸軍上尉丹第斯決鬭受到了致命的創傷第三天這詩人就死了。

「自從彼得大帝以來，決鬭已經是一種應處死刑的犯罪。如果法律不失其平，丹第斯早就應該在絞架上完結了他的生命。這件決鬭案由軍事法庭審理後來判決：『按照軍法第一三九條，陸軍上尉佐治・丹第斯判處絞刑』。但是這判決經最高軍事當局批准呈請俄皇認可時，尼古拉一世卻下令祇把丹第斯降級，驅逐出境。……沙皇對於普式庚的兇手表示寬大的幕後，究竟有什麽奇聞？

「……更有一樁火上加油的事情就是淫佚的沙皇已經愛上了普式庚的妻子娜泰雅・龔察洛伐，這位聖彼得堡的佳人。同時她正是美少年丹第斯所不斷注意底目的物。他的不斷的注意和敏捷的詼諧，正在開始迷惘了她。……當沙皇和娜泰雅・龔察洛伐兩人漸增親密時，沙皇自已對於迫害這位詩人的事就不反對了。他要普式庚做官，他注意他的來蹤去跡，他拒絕他辭職，而且禁止他在外旅行。

「在沙皇心目中普式庚已是個應予迫害和磨折底政治上底反對者，危險底自由思想者，而最後則是立在廊廟之前的嫉妬的丈夫。與這同時，尼古拉卻對丹第斯表示特別的好感。腐敗的老希蓋命也伸手於這陰謀之中。他並且已經考慮到藉着使他兒子和娜泰雅・龔察洛伐結婚而增進他父子的事業的這種念頭。因爲她是沙皇所愛上了的。

「……沙皇達到他的目的了。這政治上的反對者，嫉忌的丈夫，不再顯現在他的面前了。在他以後的生活中利用種種的機會示恩於丹第斯，因爲借他的刀殺掉了普式庚的緣故。

「普式庚死後不久，沙皇找到了很容易和娜泰雅・龔察洛伐接近的法門。教她和丹第斯的朋友拉林結了婚，他盡了一切爲沙皇做遮蔽物的能事。尼古拉一世就成了娜泰雅家中一個不速之客，又是她的孩子的教父，拉林呢，老早就被提升爲將軍了……」

沙皇和普式庚妻子的關係從各方面看來的確很有相信的可能。

在可怕的苦痛中這詩人又活了兩日夜，一八三七年一月二十九日下午二時四十五分他在圍立着的朋友之間死了。他的最後的話是向着了書架說的，他說道「別了，朋友們」！

享年三十八歲。

二月三日葬於聖山烏思平（或作斯維持哥拉修道院）教堂。

一八八〇年春莫斯科建立了一座巍峨的銅像，以紀念這位大詩人——普式庚。這座紀念像的脚下常有兒童們在那裏玩耍兒童們呼他爲「普式庚老伯」。

三　普式庚的藝術

一　多方面的普式庚

普式庚的出生在十八世紀的末尾，而死在十九世紀的四十年代，

這個時期，正是俄國的社會生活有了顯著的變化的時期。他目睹了俄羅斯資本主義的逐漸誕生，以及他自己一階級——地主貴族階級的開始崩壞。而且他又是一些自由主義者之集合的十二月黨的好朋友，曾以種種詩篇參加反抗過農奴制度和沙皇的專制。因此我們說普式庚的著作就是這個歷史的時代底藝術底紀念碑，是非常地恰當的。

根據有些人的見解，以為普式庚是一位充滿了矛盾的詩人。他們舉例說：他雖有許多自由思想，可是他的心是貴族的，他看不起下層階級的民衆，他老稱呼他們為「小百姓」。但他也寫了詩來誹謗那時候俄羅斯農民所疾苦的農奴制度。他讀了亞當·斯密斯(Adam Smith)的原富，他也就寫了詩攻擊重利盤剝。他讚慕服爾泰(Voltaire)、迭特羅(Diderot)和霍爾巴赫(Holbach)他們的唯物論的精神，可是他又寫過一部幾乎是神秘的小說黑桃皇后等等。我們覺得這些話是不盡可信的。我們不能平面地來看他的全部作品，沒有一個人能夠不在一生的事業中留下若干矛盾之點。關於這一點，我們是應該就其思想的發展路線來加以評述的。這將於以後論及。再說在一個大藝術家作品裏具有某種程度的矛盾性，對於讀者們並不是沒有利益的，牠能令我們更容易理解那時代的混淆和騷擾。

普式庚的筆嘗試遍了文學的一切部門。他開始寫短詩、頌歌、牧歌、諷刺詩和箴銘之類的小詩。後來他轉而寫浪漫諦克的詩，而他的最偉大的傑作由琴·奧涅琴則是一部用韻文寫成的小說。他又利用了許多民間的傳說寫出不少童話似的故事。他的波力斯·戈都諾夫以及別的戲曲，至今還是俄羅斯戲曲中間最有藝術價值的著作。他的以蒲格喬夫叛變史為背景的長篇小說甲必丹的女兒和別的許多長短篇小說，是開了俄羅斯散文的新紀元，以致後來能產生出這麼多的世界聞名的作家。

而在此一切的部門中，普式庚確確實實是被證明了他是一個天才。

二　普式庚和拜輪主義

拜輪主義，是支配十九世紀初期的俄國文學的，浪漫主義之一大潮流；對於這個人主義的思潮之形成，拜輪的藝術是有關係而且有力量的，因而被稱為拜輪主義。

那麼，拜輪主義是什麼呢？

首先，讓我們引用馬克思的一段關於拜輪的話，他以拜輪和雪萊相比較的說：「理解他們和愛他們的人們，認為拜輪在三十六歲死是幸福的，因為已有反動的布爾喬亞的傾向……反之，雪萊在二十九歲死是悲痛的，因為他甚至在骨髓裏都是革命家，且永遠是社會主義的前衛」。

這是說，雪萊和拜輪雖然同樣是浪漫主義的，但雪萊則較為深刻，較為現實和有可珍貴的思想與熱情，他是比較地接近着寫實主義的。而拜輪，則雖有暴風雨似的熱情，卻時有失掉中心固定的目標，而陷於

無政府主義和厭世主義的泥淖中的危險。

但是，拜輪在其還沒有反動的傾向時，是有其嚴肅的進步性的。他以比鐵石還硬的靈魂來追求自由、正義、解放和獨立的光榮，他勇敢地反抗一切腐惡黑暗的勢力、強暴者的侵略、奴隸的屈辱、舊社會的道德觀念的桎梏……他對於反動勢力的破壞，猶如一顆有力的爆彈。

所以所謂拜輪主義，本質的說，就是一種具有革命性的自由主義。它代表着英國十九世紀初頭工業資本主義的新勢力。那時候，工業資本的迅速興起，使一般貴族地主和小布爾喬亞等等逐漸沒落，在這時代，一般思想比較前進的貴族地主和小布爾喬亞們就跟一般小農、中產階級和勞動份子們合流，而捲入革命的浪漫主義的風潮中，拜輪自己，就是盪動在這風潮中的貴族的代表之一員。

因此，拜輪主義在十九世紀初頭受俄國之歡迎，實是當然的事，無足怪的。因為十九世紀初頭的俄國，正是最適合於這種思想發展的場合。拜輪主義的反抗的意志附合了十二月黨人的抱負，是故十二月黨人接觸的文學者幾乎全是拜輪主義者，這件事也不是偶然的。二十年代的俄國文學界差不多是沒有不模倣拜輪，崇拜拜輪的。在一八三〇年，拜輪主義更在萊芒托夫的藝術中達到了最高的表現。

普式庚之受拜輪的影響，是在他被沙皇放逐到南俄去漂泊時代的事。普式庚自己說：「幾為拜輪而發瘋」。

普式庚在拜輪的影響之下寫成的第一篇浪漫諦克的敘事詩，是高加索的俘虜（一八二一年）。這作品的浪漫主義可說完全是拜輪式的。牠的特徵是對於人生的幻滅和冷淡，對於人間的輕蔑，以及青春的早衰等，而這特徵是與憧憬自由的幻影，要求強烈的刺激，想飛向一個遙遠的世界去的熱烈的欲求相錯綜着的。「我既無期待，他無希望地，做了情熱的犧牲，零落下去」。那俘虜這樣告白着。「他的狂亂的生活，毀滅了一切的希望，喜樂和期待，不幸的戀愛，像靈魂的暴風雨似地吹捲着，在他心上留了可怕的痕跡。『運命的暴風雨』，『靈魂的暴風雨』，『暴風雨似的生活』——這些是決定拜輪式的英雄心理的公式。那是冷嚴的古典家和感傷的主情家都不知道的宿命的情熱的，暴風雨似的熱情家」。日本的俄國文學研究大家昇曙夢這樣說。

普式庚在拜輪的影響下寫成的第二篇浪漫諦克的敘事詩，是巴赫溪薩拉之泉。在這作品裏，各個人物的性格是非現實的，在紀利的人物上，甚至還有鬧劇的氣分。然而我們必須指出一點，就是在這篇作品之中，普式庚的浪漫諦克的氣分已經較之在高加索的俘虜中的緩和得多了。這原因，是克里米亞的印象使他稍稍改變了自己的氣質。在這篇作品中還有一個值得注意之點，就是那耽於物質的動物的生活中的人，一朝由於純潔的精神的愛力而復活的思想，早已是普式庚獨創的東西了。普式庚一方面雖然還熱中於拜輪的主義，然而在另一方面，寫實主義的藝術家，正在他內心慢慢成熟起來。

普式庚終於以他那有名的波希米一詩而結束了他的浪漫主義

時代。這時候，普式庚已經脫出其浪漫主義的時期而進到寫實的創作時期了。波希米這作品可說是由寫實主義的詩人寫出來的浪漫謫克的拜輪式的敘事詩。在這一篇作品裏，波希米的自由放浪的生活代替了高加索的山民，成伏爾加的盜賊，依然被寫成文明社會的對照。主人公亞納科，和「高加索的俘虜」同樣地，是宿命的情熱的犧牲，展開在我們眼前的，仍舊是拜輪式的對於平凡生活的反抗。

然而隨着普式庚的現實的天才的發達，他對於這些人物感得不滿足了，於是一邊對他們的性格投以批評的眼光，於是便漸漸地克服了自己的拜輪主義。

終於在由琴·奧涅琴裏，普式庚不但完全脫出了拜輪主義的桎梏，同時並且對他批評起來了。「拜輪卿由於任性的游移性，陷於憂鬱的浪漫主義和絕望的利己主義」。「世紀反映在拜輪的藝術中，同時代的人們，及其對於耽於不道德的、自愛的、無限空想中的乾涸的靈魂以及空虛的行動所湧起的憤怒的智力，在那裏描寫得相當適切」。

曾經是普式庚的「心的支配者」的拜輪卿，現在是完全爲他所揚棄了。從由琴·奧涅琴開始，普式庚乃改變了他從來的方向，而以闊大的步子走向寫實主義的道路。

三　普式庚的寫實主義

白林斯基說：「普式庚底創作境界，完全不含有幻想、虛僞、空漠的理想等等的成分，徹頭徹尾，充滿着現實的精神。他不在人生底面龐裝飾紅粉，是以原來的美地再現自然」。

而寫下了那篇著名的「普式庚是我輩中間的一個」的蘇聯的亞尼克斯德(A. Anikst)也如此說：

「雖然強烈地混合着浪漫主義的傾向，普式庚的藝術大體上是寫實的。是這卓越的現實描寫的技巧使得他的作品能爲現代的讀者所了解。他的散文和韻文都具有非常完美的風格，他的思想表白得極其清楚——是這些使得他的詩和小說讀起來有味道，甚至和他隔開了差不多一世紀的巨大的社會變動的現代人也還是喜歡讀」。

如前所述，普式庚的浪漫謫克的氣分，養成於漂泊在南俄高加索一帶地方的時代，而當他到了克里米亞的時候，這種氣分已經稍稍緩和，這一點我們可以從他的巴赫溪薩拉之泉中看出。往後波希米結束了普式庚的浪漫主義時代，而說由琴·奧涅琴則已是他進到寫實主義時代的作品。我們知道普式庚開手寫波希米是在一八二三年十二月，而接着他就寫下了最初的兩章由琴·奧涅琴。這兩篇作品的寫作幾乎是在同時而本質卻如是不同，豈非是一個奇蹟。然而如果我們能夠細細地考查一下，那麼隨着普式庚的現實的天才的發達，在他作品裏的浪漫謫克的氣分早已逐漸減少，並且他老早就已限定浪漫謫克的構想範圍，那怕是屬於部分的也一定選定適合現實的構想的題材了，清楚了這一點後，自然就能使你無從疑惑了。

然而就是在被當作依然帶有浪漫謫克氣分的波希米人一詩裏，

杜思退益夫斯基，這紀德所說「這樣的論斷是特別明確而奇特」的著名的普式庚論的作者，對於主人公亞納科的存在，也指出了他的現實性。他說道「在亞納科底性格上，已經就呈示了一種強有力的、深邃的、純然俄羅斯的觀念，而此種性格，日後也以和諧的完全而表現在奧湼琴身上。在此，幾乎是同一亞納科的出現，並不出現於幻光之中，然而同樣明白，同樣現實，可以理解。……此種人之出現於我們的社會，由人民之中發掘出來，實爲一種歷史的必要。典型是眞實的，表現是完全的，這是一種永恆的典型，久已夫存留於我們俄羅斯的國土的」。

對於這篇詩的結尾，他又說：「當然，這一切全是空想的，但是，那驕傲的人卻是現實的，他底形象是準確地捉住了的」。

論及奧湼琴的時候，他當然更加強調了這個主張：「奧湼琴不是一首幻想的詩，而是一首明瞭的、有現實性的詩，在這詩中，現實的俄羅斯生活是以前無古人的創造力與完美而體現出來的」。

他又說：「……他又在一個俄羅斯婦女身上安置了一個積極的、絕對的美底典型。除此以外，他也作爲俄羅斯文學中底第一人，在那一時期他底許多其他作品裏給我們顯示了無數由俄羅斯人民之中發掘出來的積極美的俄羅斯典型。這些典型底無上底美，就在於牠們底眞實，牠們底顯明的，無可置辯的眞實，要否認牠們，是不可能的，牠們牢固地立着，如同雕像一樣」。

他再說：「普式庚由俄羅斯底土地把這種典型發掘出來，加以摹繪，加以雕塑，而現在，這種典型便以其樸素的、崇高的、無可懷疑的精神美，而永恆地建立於我們之前，給我們證明這國民生活之偉大的精神，和由這精神之中竟可以產生如何鮮明可愛的人物。此種典型是眞實的；牠存在着，牠不容我們有所異議；我們不能說牠衹是詩人底幻覺與理想」。

是的，一位研究普式庚的社會學者勃拉果夷也如此說：「因了客觀的歷史的環境，就達到了演進的最偉大的階段，而普式庚正是表現了這文化的主要的作家。然而，站在那時的貴族文化的極高的界限上，給與了藝術的語言的無比的模範，普式庚從他自己這階層的關着的羣中出來了。向着資產階級的平民化，普式庚構成了一種俄國全民衆的新語言，他抑下了那十八世紀的高調的歌音，而創造了作爲寫實主義的生命觀的工具的新文學」。

一點不錯，普式庚是一個最好的寫實主義者。

四　俄羅斯國民作家的普式庚

普式庚的初期作品雖然帶有模仿西歐詩人的傾向，但是就是他底最早的詩，也並非純粹的模仿。在最早時期，他底天才底卓越的獨立性，就已是表現着的。

屠格湼夫說：「普式庚底詩的本質，和一切的特性，是跟我們國民底特性與本質相一致的」。

果戈里也說：「在普式庚底作品之中，俄國底自然，俄國底精神，俄

國底言語，俄國底性格，恰像爲鏡頭的凸頭所反映一樣，以淸朗的、明晰的美反映着」。

杜斯退益夫斯基在論及波希米人的時候這樣說道：「這首天才之詩決不是一種模仿，決不在這裏就已經低語着這一問題，這可咒詛的問之俄羅斯式的解決，符合於人民底信仰與公道的解決了」。

而在論及奧湼琴時，他又說「在這詩中，現實的俄羅斯生活是以前無古人（也許後無來者）的創造力與完美而體現出來的」。「在奧湼琴、這一不朽的、無可比擬的詩歌之中，普式庚就出現爲一位偉大的、前無古人的國民作家了。……他描出了我們以前的和我們今日的俄羅斯漂泊者底典型；他是第一個以天才底銳覺而看透了此種人的人，他看淸了此種人在歷史中的命運，和他們在我們底未來命運中的重大的意義。而正在此種人旁邊，他又在一個俄羅斯婦女身上安置了一種積極的、絕對的美底典型。除此以外，他也作爲俄羅斯文學上的第一人在那一時期他底許多作品裏，給我們顯示了無數由俄羅斯人民之中發掘出來的積極美的俄羅斯典型」。

普式庚創造了許多眞實的、積極美的俄羅斯典型，普式庚之被稱爲俄羅斯文學上國民作家的第一人絕不是偶然的。

高爾基，這位逝世不久的世界文壇上的巨人，「我們偉大的天才普式庚，他曾寫過，叫露西（俄國古稱）爲『該咀咒的』，曾給凡仁斯基寫道：我，自然，從頭到脚都是保護我的祖國的。一切那些叫憂鬱，壓迫的，無疑地都惹起了對於故國的關心，對於它的熱愛來。……」

然而，普式庚所愛的不僅是俄國，他更愛世界，他的作品，雖然是「深刻地俄羅斯的」，但同時是更富於「世界」的。這「普遍性」的藝術使普式庚的人格顯得比衆不同地偉大。

五　普式庚的普遍性

隨着深刻的俄羅斯精神的發展，普式庚的藝術終於到達了一切藝術所能到達的頂點。他底作品，更顯著地反映出一種世界主義的觀念。在這些作品裏，其他民族底詩歌概念就被反映着，其他民族底天才也被再現着。

杜斯退益夫斯基嚴重地指出普式庚在這上面所表現的某些事物，幾乎是神奇的，無論在任何時代或任何民族，都是未之前見，未之前聞的。普式庚之所以能夠那樣具有普遍的同情之容量，他說：「主要地是因爲這一點，他就是我們底國民詩人」。

他又說道：「歐洲詩人，卽是其中最偉大的，也從不能如普式庚這樣，在他們身上如此強有力地體現異族甚或隣族的天才，表現其極深邃、極隱微的精神，和其具有特定目標的一切抱負」。

他重複地說「是的，我全不苟且地宣稱，從來不曾有過一個詩人是像普式庚這樣具有普遍的同情的。不但同情而已，而且，他有着驚人的深刻性，他能把他底精神再化身於異族底精神之中，這種再化身幾乎是完全的，無遺憾的，而因此，也類乎神蹟，因爲在全世界任何詩人中，

這現象是從未再見的，祇有普式庚一人而已；就這一點，我再說，他是一種未之前見未之前聞的現象，而且，依我底意見甚且是一種預言的現象。……」

接着他解釋這種現象說道：「因爲，在這一點上就表現了他底詩歌底國民精神未來發展之中的國民精神，今日已經默然進展的未來的國民精神，而這些正是預言地表現出來的。因爲，俄羅斯國民性的精神力量，假如不是對於世界主義和人類大同這種終極目標的仰望，那還能是什麽呢？他一成爲了一位完全國民化的詩人，他一與國民力量發生接觸，他就馬上預見那力量底偉大的前途了。在這一點上，他是一位先見者，一位預言家」。

他最後再說：「我所要說的祇是人類底兄弟愛；我要說，俄羅斯較之任何別的民族更有一種特殊的使命，那就是普遍的，萬人底聯合；在我們底歷史上，在我們天才人物上，在普式庚的藝術天才上，我都見到了這種使命的痕蹟」。

杜斯退益夫斯基這樣的說法是不錯的。法國文豪安德烈·紀德也曾引錄了他關於普式庚的話，他認爲杜斯退益夫斯基這樣的論斷是「特別明確而奇特」。

高爾基曾經這樣說過：「巨大而普遍的普式庚的才能——是一種心理的健全的才能」。

關於普式庚的創造力的這種特質——普遍性，高爾基更添說道：「偉大完全的普式庚的世界感，在其中沒有任何疲憊，殘缺的要素存在」。從此高爾基得出他的結論說：「就是在我們的時代牠也可能有世界的意義的」。

所以本質的地說，普式庚較之是俄羅斯的作家，實更是「世界的」、「國際的作家」。

六　普式庚和民間傳說

向來，俄國的貴族作家大部分對於民衆，對於傳說的創作都是輕視的，而普式庚卻不然，正如高爾基所說的那樣：「只有全智的亞歷山大·普式庚除外」。

前面我們已經說過，童年的普式庚是由一個不識字的保姆阿力娜·羅迭奧諾芙娜養育着的。而這保姆卻是一位很會講故事的人，她在夜間常向他講故事，唱民間的歌曲。這些故事與歌曲使普式庚學會了活的俄國語言。

一八二四年八月九日普式庚被遣回到了米哈洛夫斯基村。由這機會他重新見到了他的久別的保姆。她又告訴普式庚許多故事和歌曲。普式庚現在開始尊貴起她的故事來了。在童年時代，牠們不過使他聽了好玩，如今他注意地聽着，這些故事的微妙的結構，美麗的畫面，與生動的大衆語言使他感到了無限歡喜。

普式庚不祇是從保姆處聽取故事的講述，他在村中散步的時候，也隨時儘可能地把口頭的民衆創造的作品筆記下來。他的馬夫後來

回憶着他說道：「到了人民雜居的地方便隨意遊散着，有時他席地而坐，招集來了許多窮苦的瞎子——他們唱歌，念詩給他聽」。

他并且注意到了農民的生活、觀點、理解與信仰。有一個老人回憶着他在聖山地方怎樣和鄉下人談話的情形說道：「有時，他坐在修道院的天井裏，或在田岸裏，一羣鄉民圍着他，他便坐着和他們談話」。

他的最著名的幾篇故事，現在約述如下：

沙而旦皇的故事：成於一八三一年夏季。故事中描寫着正義戰勝惡德與誹謗，充滿着輕鬆和愉快而帶有點諷刺的意味。情緒是妥協的，因為時當沙皇政權非常穩固的時候，總得找些辦法來適合環境，認可與寬恕一切既成的事。「我們要是活着，總得快快活活」，這便是普式庚創作這篇故事的意義。

牧師及其工役巴而達的故事：成於同年秋天。描寫的是牧師的愚蠢與貪婪。他沒有直接對宗教諷嘲，只是倣了善意的譏笑。但他是在工役巴爾達方面來反對牧師。他輕視神聖的名銜，這也就反對了政府對教會官職尊敬的要求。

漁夫與魚的故事：成於一八三三年秋季。取材於一篇德國的道德倫理的童話；愈富有，愈貪得無厭。但普式庚把牠改寫成了一篇社會諷刺的故事。這故事表示了他對俄國社會現狀那一種憂鬱的觀點，以及不滿意於貴族與政府對民衆的關係。

死公主的故事：成於和上篇同時。苦痛、憂鬱、惡運、災難，便是這故事的主要的內容。「面貌」與「靈魂」的對立是普式庚寫這故事的主旨。普式庚曾有意以這故事給予他的年青的妻子一種暗示。

金雞的故事：成於一八三四年九月二十日，那時普式庚正住在鮑而廷諾。內容取材於華盛頓·伊爾文的一篇小說。這是對整個俄國社會的一首諷嘲詩。外表雖然是一篇無疵可求的故事，可是內中卻深深地被隱藏着對於沙皇的暗示和對於社會的教訓。

七　由琴·奧涅琴略說

普式庚的由琴·奧涅琴，已被全世界的文學史家批評家公認是一部劃時代的世界代表作品之一。牠的價值，是永遠不能湮沒的。

白林斯基說：「普式庚的這韻文的故事建立了俄國新詩歌，俄國新文學的基礎……」

研究普式庚的社會學者勃拉果夷說：「我們在客觀的地位說，像奧涅琴那樣的，直到現在還是高不可及的藝術作品，仍然有它的極純粹的意義和價值」。

涅克拉索夫綜合了各方的意見如此說道：「普式庚的由琴·奧涅琴寫於一八二三年至一八三〇年，是在那時代的全世界的生活，以及那時候的一切最重要的世界文學作品的過程中；那時代的一切意識，普式庚以客觀的，批評的方式，很光明的反映出了，我們最後的結論是，我們看到了傑出的名家所描畫的其美無比的全景」。

由琴·奧涅琴，如前所說，普式庚的寫牠開始在一八二三年，而完

成在一八三〇年。連同構想的時間，這部作品的完成大概確實有十年之久。故事的梗概是這樣：

男主人公奧涅琴是一個浮華的貴族青年，醉心於西歐文明，崇拜着法蘭西人的浪漫生活。他出入於當時的貴族社會的社交界裏，以美貌年青和才華極為一般貴婦人所傾心，所追求，漸漸他養成了一種高傲和虛偽的個性。他成天過着紙迷金醉酒錄燈紅的糜爛的生活，這使他失掉了對於人生前進的活躍力，而時時露出厭世的觀念。不知是什麽原因，有次把他逼到了他的鄉村別墅裏去過了一個夏季。在這裏他認識了一位受過德國教育的青年詩人，不久就成了很要好的朋友。後來他又跟隣居的一位貴婦人相識了，這婦人有兩個漂亮的女兒，一名泰狄亞納，一名奧莉甘。奧利甘是一個比較通常的姑娘，熱愛生活，有着樂天主義的氣質。那位青年詩人戀愛着她，並且不久就要舉行結婚禮了。泰狄亞納則是一個富有理想的純潔的少女，他非常厭惡那平淡無奇的家庭生活。因之她的性格是憂鬱沈默而帶有點傷感的性質的。奧涅琴的風度和浪漫的舉止令一向住在鄉間的她一下就着了魔，她熱烈地愛着他，並且用了種種方法向他表示出自己的愛慕與希望。可是老於情場的奧涅琴非但沒有向她表示感謝的好意，反而對於她的冒昧給了一頓教訓。泰狄亞納的失望和悲哀當然是不言可喻的。後來，在一次鄉間跳舞會上，奧涅琴忽然愛上了為那位青年詩人所熱愛着的奧莉甘，而奧莉甘也對他表示了相當的好意，結果在奧涅琴和那位青年詩人之間就引起了決鬪，而青年詩人是被他殺死了。但他也就被迫離開了那裏回到都市去。

奧涅琴走後，泰狄亞納的歲月是度得十分苦惱的。她跑到奧涅琴的舊居地，跟那裏的老看守人做了朋友。她的生活裏幾乎只有些絕望和悲哀。後來，由於母親的勸告，她跑到了莫斯科，在那兒她跟一位老將軍結了婚。婚後她去聖彼得堡，參加了社交界的活動，立刻她就成為其中的最出風頭的中心人物。就在這時候，奧涅琴又遇見了她，而且瘋狂的愛上了她。但是已經晚了。泰狄亞納的心裏也許還如往日一般地愛他，但是她倒底堅決地拒絕他了，她說：

現在，我已屬於他人；
對於他，我將終生忠實。

奧涅琴要求她跟他出走，但她卻把他遺開了。

以上便是全書故事的大要。

普式庚在這篇故事中最成功的處所，就在他創造了兩個眞實的，顯明的，無上的美的典型。奧涅琴——以前的和今日的俄羅斯漂泊者底典型。泰狄亞納——一個俄羅斯婦女的積極的，絕對的美的典型。

由琴·奧涅琴是普式庚全部作品中的代表的作品。關於牠的評價差不多凡是作為一個文化的批評者無不傾其全力以作精密的檢討的。而卽令是最能持出異議的批評家，也還不曾說過跟一般的意見相左的話，普式庚的成功可見是怎樣的並非出於偶然了。

八　普式庚怎樣寫作

普式庚是主張克苦努力以求寫作成功的一個人。他曾經說過，「有了天才而不努力寫作，也還是不能從事於詩學」。他又說：「沒有經常的努力寫作便談不到什麼眞眞的偉大」。

他反對一般人對於靈感一詞的擬古風的解釋。他說：「靈感是將精神支配於活生生的印象攝取與概念的判斷，以及它們的解釋。靈感需要於幾何學中和在詩學中一樣」。

秋天是普式庚最喜歡的時間，秋天對於他是特別適於創作而有成果的一個時期。他總是一到初秋就往鄉下去，一直住到十二月中旬。在這個時期裏，他從客地完成了他在這一年中所要做的一切。

對於普式庚必然的有效的創作條件是：默思、獨居與努力寫作密切地聯繫着的靈感。

他喜歡在多雨的秋天一個人關在屋子裏寫作，這是他唯一的癖好。他的屋子十分簡單，他不喜歡在房內掛上圖畫。

普式庚的作品大抵是「一口氣把牠寫成了，但塗得很多」。他的手抄原稿上充滿了塗改的痕跡。

他的作品，大多須經過第二次謄清以後才算是最後完成的底稿。有些當然是例外，那是經過了四次五次還不能作爲最後的決定。

普式庚對於寫小說的主張是：簡、短、與明瞭。

普式庚的藝術創造都是長時期精細地收集材料的結果。爲了要寫甲必丹的女兒，他悉心研究了蒲格喬夫的叛變史。除掉找遍了一切出版的材料，文書的庫藏，以及同時代人的筆記，同時他更親赴當地去旅行，爲了要更活生生地領略這一個時代。普式庚的一切創作都有這樣的一種準備。

在創作的高潮時期，普式庚每天要連續工作八小時，然後經過兩小時的休息，再從事於約四小時的閱讀。

普式庚，他自己是他那一時代的最有教養的人物之一。他也認爲高度的教養是一個作家最重要的品格。

他的學問非常廣博，他曾說過：「閱讀——還是最好的學問」。

他有異乎尋常的記憶力，正如他的友人所說：「他能記得一切他在書中所搜集的寶貴材料」。

因爲他能領受文化的遺產，所以在他的作品中幾乎反映了一切國家與時代。

他是個「永遠的工作者」。他的事業是多方面的，他的成功也是多方面的。他能把握着時間，建立自己的勞動的紀律。

就是在惡劣的境遇中他也沒有一刻停止過自已的工作。

他一直工作到了生命的最後的一天。如前所說，他那最後的話也是向着了書架說的；他說道：「別了，朋友們！」

四　結語

上面我們簡約地說明了普式庚的一生的生活和他的藝術的要點，至是我們可以得着一個顯著的認識，卽是：普式庚不僅是過去時代的一個偉大的詩人，同時他還是一位先見者，一位預言家，正如高爾基所說的那樣，就是在我們的時代他也可能有世界的意義。

盧那卡爾斯基，這關於藝術、文化和文學的問題的批評權威，他這麼的指出了在我們的革命時代中的普式庚的不朽的意義：

「是毫無疑義的，在我們的創造中，我們當然要經過一個很多的、追求的、推動的時期，一個預備的時期——之後，隨着來的是永不能更早的，社會主義文化的極高的頂點。從這新頂點的高來看，普式庚的貴族的高點也許似乎不過是階步，不過是山前的斜坡。但是在到達那時候之前，我們將要繼續的重視這普式庚所成就的語言的才能；假如不是模範……至少也是極高品的什麼，有關於這橫在我們後面，輝煌而少壯的語言和風格的均衡的非常勻稱和非常和諧。普式庚已經永遠進於人類的文化，社會主義的解放不會是對於他的打擊……那已經死去，那貴族性將從他身上掃蕩了，它將成爲歷史研究上的東西，而活着的這，卻將開花了」。

還就是說，以普式庚那樣的偉大的天才，他的作品雖然脫不了是階層的和國家的，但是在更廣大的意義上說，更共通的意義上說，他的作品卻有超乎階層和國家的特點。

普式庚的價值是永遠不會被時代或國家的觀念減少或湮滅了的。通過一切主觀的見解，他是始終作爲一個開路者而屹然不動地存在着。

附錄：普式庚簡要年譜

一七九九年五月二十六日，普式庚生於莫斯科。

一八一一年，十二歲，普式庚入中學。

一八一四年，歐洲消息上刊出他第一篇印着的詩：告詩友。

一八一五年一月八日，普式庚在一次公開的鄭重的畢業式裏朗誦了他的詩察爾斯柯·塞洛的回憶，大得德爾若文的獎勉。

一八一六年十七歲，作詩睡夢，懷念他的保姆和她的故事。

一八一七年，中學畢業。在外交部裏辦事。開始和社會接觸，並加入了綠燈社。作短歌自由。

一八一八年，完成第一篇偉大的詩路斯蘭和留特米拉。又作短歌田野，致查達耶夫及其他。

一八二〇年五月，被放逐到南方去服務。先到高加索，作了高加索的俘虜。次到克里米亞，作了巴赫溪薩拉之泉。最後又到了基西涅夫，完成革命詩刺刀，和反宗教詩伽伯列詠。

一八二三年，到奧特薩，飽嘗了戀愛的痛苦。完成波希米人，開始寫由琴·奧涅琴，成首兩章。

一八二四年夏天，被逐出奧特薩，同年八月，到了米海洛夫斯基村的家。在此他共住了兩年。寫了史劇波力斯·戈都諾夫，故事未婚夫，詩努林公爵，和由琴·奧涅琴的中間四章。

一八二五年十二月十四日，十二月黨發生暴動，旋卽平復。

一八二六年九月四日，奉沙皇召到莫斯科，便被迫住下了。

一八二七至一八二八年間，他寫作了詩人、花、回憶、安替阿爾等等抒情詩，許多節的由琴·奧涅琴，和波爾塔伐、大彼得之奴。

一八二八年，遇見當時十六歲的美少女娜泰里雅·龔察洛伐。

一八二九年春，向她求婚，失敗。五月，去高加索，參加戰爭。同年九月，回莫斯科。

一八三〇年四月，他重行向她求婚，得了允許。秋天，因流行霍亂住在波爾第諾。完成劇本吝嗇的武士、莫查和薩列里、石頭的客人、瘟疫期的宴會，八行詩在科羅那的小屋，五篇故事（棺材商人、驛長、風雪、射擊、村姑）的別爾金小說集、戈羅溪諾村的歷史及其他小品等。又完成了由琴·奧涅琴的後部。（或謂第八章於一八三一年十月始完成）

一八三〇年十二月，回莫斯科。

一八三一年二月，結婚。他三十二歲，妻十九歲。同年夏，寫了兩篇故事，沙而旦皇的故事和神父及其工役巴而達的故事。

一八三三年，寫成銅騎士。同年秋天，去各地實地觀察浦格喬夫的叛變的戰場，寫成浦格喬夫叛變史和甲必丹的女兒。十月到鮑而廷諾，又寫了漁夫和魚的故事和死公主的故事。

一八三三年十二月三十一日，被命為「皇上宮廷少年侍從官」。

一八三四年九月二十日，寫成金雞的故事。

一八三六年，編輯自己的文學雜誌當代人，失敗了。

一八三六年十一月，因妻子的謠言而約丹第斯決鬪，但給朋友們設法避免了。

一八三七年一月二十七日，終於和他決鬪，受了重傷。

一八三七年一月二十九日下午二時四十五分逝世，享年三十八歲。

本文重要參考資料：

F.杜思退益夫斯基：普式庚論（演講）。
N.涅克拉索夫：普式庚略傳。
A.亞尼克斯德：「普式庚是我輩中間的一個」。
A.史洛尼姆斯基：論普式庚的童話。
N.涅克拉索夫：由琴·奧涅琴導言。
N.阿胥金：普式庚怎樣寫作。
I.寧紀衣夫斯基：高爾基論普式庚。
L.·G：紀德論普式庚。
昇曙夢：普式庚與拜倫主義。
平井肇：詩人普式庚。
趙誠之：普式庚傳略。
莫斯科星期報紀事。
哈瓦斯社歷次有關的電訊。

一九三六年末在青島。



老莊思想底東漸及其影響

——中日文化交通史論之一——

張大壯

關於日本老、莊思想之史的敍述，是一件極感困難的事。第一是材料太少：彼邦學者，對於日本儒教史、日本佛教史的著述儘有，而於日本道家老、莊學之史的研究，據我有限的見聞，却連一部也不曾見。這是頗使人引爲驚異的。第二是內容太複雜：（一）有關於老、莊學說本身的；（二）有屬於對老、莊底認識的——老、莊學或老、莊學派；（三）有屬於與老、莊學說有關聯的各派思想的——如陰陽五行神仙儒家法家乃至佛教等等；（四）有屬於假借老、莊學說而成教派的——如道教各派乃至神道；（五）有關於老、莊學說影響於哲學領域以外的——如文學繪畫方面。因爲內容這麼複雜，就使研究對象難於確定。有此兩種困難，這篇小文，祇好將（一）、（三）、（四）三項存而不論，單就日本老、莊學與老、莊學說及於日本文學的影響，作簡略的敍述。年代也只從東漸始，到江戶時代以前爲止。但因爲終究是史的敍說，仍受着上述的兩種困難底支配，使我頗感到畢竟是一個膽大的嘗試。疏漏駁雜的地方一定不免，這只好請讀到這篇拙作的識者儘量地指正。

一　大和時代

（1）東漸之始

老、莊書是什麼時候傳到日本去的這問題，因缺乏明確的記錄，我們現在很難於確定它。日本最早的記載、是推古朝聖德太子（紀元五九三攝政，六二一死）撰述之維摩經疏。卷中有『五色令人目盲』之句，可知這位太子是讀過老子的。然而一本外國文的哲學書，能到攝政手裏，還能夠讀它，引用它，這在一個初開化的古代，怕不能很短期間所能有的事。所以這個記錄，只是證明老子在那時已發生了影響，老子的傳去是該比這時期還要早的。

好在論語底傳去，日本古代上却有記載，即：應神天皇八五年（紀元二八五年），『百濟王仁率冶工，釀酒人，吳服師來朝，又獻論語十卷，千字文一卷』，（讀史備要——東京帝國大學史料編纂所編）。這個記錄，却比上面有關老子的記錄，早了三百年。因而引起了彼邦學者底

暗示和追索，以爲老子或莊子，不應該這麼遲到的。

有名的國史の研究底著者黑板勝美博士，根據延喜式卷八祝詞，六月晦大祓之條之咒文，（註一）以爲王朝時代的祭祀，頗含道教色彩，並論阿直歧、（註二）王仁輩，並非儒者，乃是道家之徒，道教是由他們傳到日本的。（我上代に於ける道家思想及道教に就いて——史林第八卷第一號）。阿王既傳去道教，則道教至上經典的老、莊書，自無不攜去之理。這麼說來，老、莊書底傳去就和孔子書同時，而是三世紀的事了。

當然，黑板這推論，還不能算是定說。但道家典籍該早——推古朝以前——傳來底主張，却是彼邦一般有識史家所公認的。我們外國人從後漢書東夷傳以及魏志倭人傳上看，知道中、日兩國自紀元一世紀起，交通逐漸頻繁。光武有印綬之賜，倭國有生口百六十人之獻（見東夷傳倭國之條），那麼輸去一兩種極有名的古典，也並不算稀奇。再從日本古史上看，應神朝起，中國朝鮮渡日的「歸化人」，簡直史不絕書：應神八九年（紀元二八九）有阿知使主（讀史備要作漢主劉宏之裔）率十七縣之民歸化的記載。這些中韓的歸化人，原是包辦了日本上代文化的。那麼老、莊書似亦沒有遲至六世紀底理由。復次，王仁渡日係紀元二八五年，適當吾國晉武帝太康六年，其時正是老、莊思想勢力彌漫時代。王仁即非道家之徒，帶去幾部老子、莊子，也屬可能的事。早稻田教授西村眞次博士也是主張道家是和儒教一同傳來的。他在日本文化史概論裏說：

『這種民間信仰與道家學說結合起來的東西，是和儒教一同，從飛鳥寧樂時代，逐漸輸入我邦。並超過了儒教，廣汎地爲一般民衆所信仰。……』——（宗教篇二八二頁，筆者譯。）

從上面黑板、西村以及聖德太子底記述裏，我們不但可以推知老、莊典籍東渡的時期，同時還可以看出老、莊學說初到島國底狀態。

（註一）東文忌寸部獻橫刀时咒：

謹請皇天上帝，三極大君，日月星辰，八方諸神，司命司籍，左東王父，右西王母，五方五帝，四時四氣，捧以銀人，請除禍災，捧以金刀，請延帝祚。咒曰，東至扶桑，西至虞淵，南至炎光，北至弱水，千城百國，精治萬歲，萬歲萬歲。

（註二）據讀史備要　阿直支（同歧）係百濟王阿花之子，因日本責其無禮，命阿直支聘日謝罪，時爲王仁渡日之前一年，——二六五頁。又據大類伸之世界年表，是年『阿直歧來朝　獻良馬』——該表六五頁。

（2）學說伸展底徑路

我們知道道家之學，在秦漢已後，已漸變成功一個大雜薈：一方面與儒家妥協，託始黃帝，而雜糅了陰陽五行思想；一方面結合民間固有的宗教思想，傳說迷信，而演爲神仙術及道教；一方面轉入文學（以騷賦爲始），表現爲詩歌底思潮；再一方面與佛說相磨擦，演爲佛、老糾纏不清的鬬爭。老、莊學經過了這種種糅合、俗化、神化，原的學術的系統，使死亡了，老、莊的門徒，已不是思想家，而是各色各樣的騙子。

老、莊便是在這樣空氣之下，帶到日本去的。彌生時期底耶馬台民族，對於上國的「漢文化」，對於傳播這文化的「歸化人」，是只有接

受學習的分兒，那裏還談得到辨別。我們在黑板、西村的論述裏，就看到老、莊同道教，一到日本就兩下裏糾纏起來，從聖德太子底引句，又可窺見佛、老磨擦底端倪（但在日本，佛、道不曾有鬭爭，原因由於日本有國貨的神道，道教始終是神道底附庸）。不過我們因上代文獻底缺乏，不能作詳盡的說明，大體，這一期老、莊學說底影響，是在於把日本的原始宗教哲學化，儀式化；由民間伸張到朝廷。這種影響是通過道教底迷信的，是間接的。

二　奈良時代

（1）老莊學說與日本古史古詩

奈良朝的漢文學，有了應神以來四百年不斷地提倡，歸化人不斷地傳授底基礎，便達到了隆盛時期。

新進於文明的大和人，以其生氣蓬勃之姿，儘量地摹仿吾國的文化，學習中土的文字，背誦中土的典籍，派遣入隋唐的留學生和留學僧，於是文化學術的重心，逐漸由歸化人那邊移到他們底新進知識分子——貴族及自由民——底手裏了。

這時儒學在政治統治上，已樹有強固的基礎，佛學在宗教上的勢力，也漸超過神道，老、莊學說固然不及二家之盛，但是一因神仙道教的勢力影響了國教的神道，間接地加重了老、莊底地位；二因為學說上與佛教有一脈的相通，僧侶們底提攜比附，也添些聲色；三唐乾封開元兩朝底詔敕，對老子無上的崇奉，自不免給那些入唐留學生以巨大影響。有這種種原因，老、莊學始漸掙脫道徒迷信的面罩，而為新進知識分子所喜愛。同時老、莊學的發展徑路，亦由宗教範圍而擴到文學底領域。

日本現存最古的史書「古事記」（紀元七一二年編成）裏，編修者太安萬侶底序文中說：

『夫混元既凝，氣象未顯，無名無為，誰知其形？』

這明是老子裏的宇宙生成說（第一，十四，二十一，二十五章），糅合了淮南以後的天地剖判說的東西。在另一種古史日本書紀（紀元七二〇成）裏，序文的冒頭，以淮南子天文訓中的天地開闢說，闡明日本神代及人皇之代的皇帝，並述其聖蹟豐功。這種把老子宇宙生成說俗化，備教主或帝王利用作統制之資，原是吾國數見不鮮的老門道，姑不具論。在這裏我們知道日本古史底雙璧記紀，受了老、莊學說的影響是很顯明的了。

其次在詩歌方面，奈良初期的詩人，是愛讀老、莊的。現從最古的漢詩集懷風藻（編者未詳，其序文年代為七五一年）裏，抄出數條以見一斑：

述懷　越智直廣江

文藻我所難，莊老我所好，行年已過半，今更為何勞。

秋宴　道公首名

望苑商氣艷，鳳池秋水清，晚燕吟風還，新雁拂露驚，昔聞濠梁論，今

辨游魚情，芳筵此僚友，追節結雅聲。

秋日言志　　釋智藏

欲知得性所，來尋仁智情，氣爽山川麗，風高物候芬，燕巢辭夏色，雁渚聽秋聲，因茲竹林友，榮辱莫相驚。

又山田史三方之秋日於長王宅宴新羅客詩序有『醉我以五千之文』之句，當指老子經無疑。藤原宇合之常陸贈倭判官留在京之詩序云：『學隆萬載，智載五車。』「五車」出莊子天下篇。石川朝臣石足之春苑應詔詩『今日足忘德，勿言唐帝民』。「忘德」亦本莊子，其他「無爲」「姑射」等老莊字面，隨處可見。

懷風藻只是日本最古的漢詩集子，而另一本比這更偉大的最古的和歌集子萬葉集（四世紀至八世紀之和歌集，集者不明）裏也可尋出老、莊思想的歌吟。第十六卷裏：

心乎之　無何有乃鄉爾　置而有者　藐姑射能山乎　見
末久知香谿務（註一）

這不但引用了逍遙游的字面，而且充分表現對於莊子理想鄉底憧憬。「藤原宮」二大歌人沙彌滿誓和大伴旅人，更是老、莊思想底謳歌者。旅人底讚酒歌十三首，並且讚美着竹林七賢。如：

古之七賢　人等毛　欲爲物者　酒西有良師

（註二）

賢跡物言從者　酒飲而　醉哭爲師　益有良師

（註三）

今代爾之　樂有者　來生者　蟲爾鳥爾毛　吾羽成
奈武（註四）

以一個名門的族長，官至從二位大納言（註五）的人，讚美老、莊乃至讚美七賢底曠達，足見當時一班大夫士歡迎老、莊底風氣。這風氣不久就招來了儒學者底反響，而演成孔、老之爭。

（2）孔老之衝突

與大伴旅人同爲藤原宮歌人的山上憶良（紀元七三三死，七四歲），他底名作令反惑情歌，便是反對當時老、莊風氣的。這詩底序上：

『或有人知敬父母，忘於侍養，不顧妻子，輕於脫屣，自稱異俗先生。意氣雖揚青雲之上，身體猶在塵俗之中，未驗修行得道之聖，蓋是亡命山澤之民。所以指示三綱，更開五教，遺之以歌，令反其惑。』

他所指的異俗先生，正是大伴旅人所歌頌的七賢之徒，他要用「三綱」「五教」去教訓他們，那末他是站在儒家立場無疑。這裏就頗含儒道二派衝突的意味，同時老、莊思想在知識分子間，及其對於一般社會生活底影響也不難想見。所以養老年間（七一七——七二三）孔、老正面的衝突，以朝廷策問的形式而被展開。

經國集（八二七年修）兩次記其事云：

問　李耳嘉道以示虛玄之理，宣尼危難而修仁義之教，或以爲精，或以爲麤。元理云爲，仰聽所以。

葛井廣成之對策說：

對　竊聞，眘山林以被黃緇，道德之玄教也，是則柱下之風；入皇朝以拖靑紫，仁義之敦儒也，彼亦司寇之訓。故淸虛之理，煥二篇而同春日，折旋之蹤，明五經而類秋月。誠能拯蒼生之沉溺，繼皇風之絕廢。伏惟聖朝，德光萬寓，化高五岳，動植苞其孕育，翔走荷其陶鑄，烈風五日，曾不鳴條，崇雨一新，徒無破塊，復乃南蠻裸懷，占靑雲以航海，北狄章身，蹈□□以梯山，巍兮蕩兮，其化如此。猶懼，聃丘之教，未被汙隆，玄儒之旨，有舒雌雄，欲思分其條目，辨其精麤。竊以，玄以獨善爲宗，無愛敬之心，棄父背君；儒以兼濟爲本，別尊卑之序，致身盡命。因茲而尋，鹽酸可斷。謹對。

問　周孔名教，興邦化俗之規，釋老格言，致福消殃之術，爲當內外相乖，爲復精粗一揆，定其同不，覈此眞詭。

下毛蟲呂底對策曰：

對　竊以，眇觀列辟，繞電履翼之皇，逖聽風聲，洞八連三之帝，雖歷代千古，而源仍書一，但隨時之便不齊，救弊之術亦異。原夫玄涉淸虛，契歸於獨善，儒抱捷折，理資於兼濟。是以泣麟降跡，刻停刪之祕典，狠跋垂教，闡周編之雅籙。至如白毫東渾，演打剎之道，紫氣西泛，望凝玄之□，斯誠事隱探賾之際，理昧鉤深之間，然詳搜化俗之源，曲尋消殃之術，既淺滔滙之疑，亦有涇渭之派。但學謝嬴金，徒迷同不之義，詞暝屑玉，寧逃眞訛之旨。謹對。

這兩次策問，却不像初唐之僧道帝前論難，允許雙方互相難詰。統治階級實有祇儒孔的嫌疑。而李耳方面，竟沒有人出來，廣成麻呂輩，或屬儒家，或迎合統治者心理，於是李耳就在缺席裁判之下而敗訴，這原因固然是由於不像唐代有道教的教會組織，確立社會基礎做後台，但最根本的原因，怕還是在於老、莊學說的本質上缺乏政治倫理方面的積極性，不如儒學之便於統治階級底利用。日本漢文學史底著者岡田正之論其事云：

『吾國近江奈良之朝，萬般制度，雖取之於唐，獨於老子則否。其書不著於學令，終奈良之世，不列於學科。意者，老子之學，尙無爲，主自然，排仁義道德（排道德似不合——筆者），無視社會之秩序，是則完全過激破壞之論耳。因而與以儒教爲本位而進於建設之吾國國情，遂不能相容也耶？』

近江奈良朝の漢文學一四六頁——譯文，筆者。

岡田氏雖以儒家立場講話，但也透露此中消息不少。蓋自聖德太子攝政以來，儒者在政治上底利用，大有一日千里之勢，最著者如憲法十七條與朝禮之制定，（註六）大化改新之詔，（註七）養老律令，（註八）皆莫非以儒教精神而暮倣隋唐之制者。比起老、莊方面，除道教之徒，取得一陰陽師的地位，（註九）老、莊學自身，仍爲『亡命山澤之民』。僅爲一

般貴族文士私人的愛好，不敢作表面的主張，故養老律令中所規定的「學令」，其教科書全屬經書，老子、莊子都被擯之於外了。

次就兩次問對的內容上去觀察：廣成底對策，言老子則曰『脊山林以被黃緇』，辨精粗則曰『玄以獨善爲宗，無敬愛之心，棄父背君』，在對麻呂的策問裏：於孔則云：『興邦化俗之規』，於老則謂『致福消殃之術』，可見把老子與道教混爲一體。於是那些入山修鍊的道士棄父背君之罪，也就算在老子頭上。夫朝廷策問對策之事，必然是一流學者擔任，所論不過爾爾，足徵當時老、莊學底幼稺，同時受那些託庇於神道的道徒之累，也阻礙老、莊學的發展不少。

（註一）此爲和歌中五七調之短歌體（卽五音七音五音七音七音之句格。）詩中「之」「乎」「乃」「爾」「能」「乎」「豁務」等漢字爲「假字。」卽和音漢寫如櫻（さくら）寫爲作樂（さくら）是。

（註二）歌體同上，「毛」爲「假字。」

（註三）歌體同上，醉哭爲師之「師」字爲「假字。」

（註四）歌體同上，句中三「爾」字及「之」「毛」「奈」「武」等字皆「假字」。

（註五）職位略當帝王之師保。

（註六）推古十二年（紀元六〇四）聖德太子頒定，爲日本政治組織走上秩序之始。

（註七）大化二年（六四六）頒行，內容計要綱四條，均爲政治經濟方面底革新，新史家認爲是日本中央集權制確立之始

（註八）養老二年（七一八年）頒，分律十卷令十卷，主要的包括官制、學制、兵制、財政、土地制度等之制定。

（註九）大寶律令（大寶二年—七〇二年公布）中務省之下有陰陽寮，置陰陽師六人，掌占筮相地之事。平安以後，天文曆術屬之。

三　平安時代

（1）三教一致底傾向

平安朝四百年是前代貴族文化底高度進展、爛熟、衰弱的時期。初期因與唐的文化交通極密切，學校教育底發達，（除官學之外，私學之勃興）是進展期。遣唐使廢止（紀元八九四年）以後，新的刺激斷絕，是爛熟期。山是學者活潑進取精神，變爲家學的墨守，而走入末期底衰頽了。作爲漢文學一部分的老、莊學，其歷史的步武，自亦不能例外。大致在前半期，由君王底推崇，學者底講習，頗極一時之盛。後半期則隨漢文學底衰落而衰落了。

初期中第一個使我們注意的，是空海底三教論。

空海是當時最有名的和尙（日本眞言密教之祖，八〇四年入唐，八三五年寂，諡弘法大師），又是漢文學底權威，彼鑒於當時儒老底爭議，神佛底相排，著三教指歸三卷。其序云：『余思物情不一，飛沉異性，是故聖者驅人，教綱三種，所謂李釋孔也。』在他主辦的綜藝種智院（私學）裏，也是三教學科並授。空海之意，蓋在於緩和三教之爭，使其趨於協調，故以綜合的態度，認三教之理趣同一。理論方面雖平常，而實際的影響卻很大。鎌倉室町期底三教一致論底擡頭，正是導源於此的。而老、莊學，也便是在這三教一致論之下，保證了它底發展，而進入於研究階

段，這俟下章再說。

（2）帝王底提倡與老莊進講者

其次是老、莊之書也開始在皇帝面前「進講」。續日本書紀（成於八六九年）卷十七：

「乙亥於清涼殿行莊子竟宴，先是帝受莊子於文章博士從五位上兼備中守春澄宿禰善繩，是日引善繩殿上，殊酌恩杯，行束修之禮。令左右近習臣各賦莊子一篇，管絃交奏，酣暢為樂。」

這是仁明天皇承和十四年（八四七年）的事。文德天皇天安二年（八五八），滋野安成又進講老子和莊子。文德實錄卷十：

「天安二年三月丙子，有勅令相模介從五位下滋野朝臣安臣講老、莊於侍從所，令文章生學生等五人預聽之。」

其後，文章博士大江維時，在侍讀醍醐（在位期八九八——九三〇）村上（在位期九四七——九六七）二帝時，兩次進講老子。又維時之孫文章博士大江匡衡，侍讀一條天皇（在位期九八七——一〇一一）時，也進講過老子，並及他書。事俱見於江吏部集及本朝文粹。匡衡記其事說：

頃年以累代侍讀之苗胤，以尚書一部十三卷，毛詩一部二十卷，文選一部六十卷及禮記文集，侍聖主御讀，皆是莫不潤色鴻業，吹瑩王道之典文。又近侍老子道德經御讀，國主理政之法度，爰顯長生久視之道指掌講竟之日，有所感悟。老子者天地之魂精，神靈之總氣，變化自在，何代無之。老子未生以前，化胡以來，變為代代帝王師。（中略）祖父江納言以老子經奉授延喜天曆（註一）二代明主，今以不佞之身侍至尊之讀，江家之才德可謂光古今矣。（江吏部集）

老、莊學得到帝王底推重，學者底講授，學生文章生底傳習，累世不絕地到一百多年，不能不說是日本老、莊學史上空前絕後應該大書特書的盛事。然而這只是限於表面的發達，我們却沒看到在老、莊學說底了解上，比奈良時代有若何進步。就拿家學淵源的大江匡衡來說，他論到老子，什麼「魂精」「化胡」「變為代代帝王師」，比起葛井廣成，除贊否之不同，見解仍然差不多。這很使我們詫異經過數代君王底提倡，三代家學淵源的老子學者，對於老子學說底認識，還是無若何的進步。其他的老、莊學者更可想而知。但是這是什麼原故？我想，當時一般學者，都是謳歌唐風的，唐時的老、莊學或老、莊書，又大都是中了道士之毒的。他們讀到這些書，也就跟着中毒。匡衡底見解，也就是葛仙翁、杜光庭一流人底見解。何況日本的老、莊學根本是道士之類傳去的。那末，他們中毒更是近便的。

除這原因之外，我以為還有一個更基本的原因，那就是學習的態度，奈良期讀老莊的人一般地講，是一種質樸的愛好，而平安期便是浮華的享樂了。帝王為享樂而聽講，侍臣為享樂而進講。豪奢逸樂的宮廷生活，莊園所有者底意德沃羅基底玩弄和賞玩，原是這時代文化的特徵，在日本史上是很有名的。既然是以享樂的態度而請老、莊，則學說內

部的研究，自然談不到。

但這種表面的提倡，當然也就擡高了老、莊底地位，擴大了老、莊底羣衆，在史的意味上是不無意義的。再說，無論那些君臣們底目的在於享樂，但總算是以講學底方式，作學問上授受，在擺脫道教神話的過程，在進入鎌倉、室町期底研究的階段上，確是一種極有力的推動。茲把這一期的老莊書目抄在這裏，以覘當時學者底需要的程度和趣味的大概。

河上公注老子　二卷
王弼注老子　一卷
周文帝注老子　二卷
玄宗御注老子　二卷
老子論贊　二卷
老子德論略　一卷
老子講義周弘正撰　六卷
漢嚴遵老子指歸　十三卷
燕居士老子十條　一卷
同人老子發題私記　一卷
賈大隱老子述義　十卷
梁武帝老子義疏　八卷
周弘正老子義記　六卷
王弼老子義疏　八卷
周文帝老子義疏　四卷
張君相老子疏　四卷
无名先生老子記　十一卷
老子要抄　一卷
老子抄文　一卷
玄宗御製老子疏　六卷
老子私記　（數缺）
老子元生　十二卷
紀岡經　一卷
老子化胡經　十卷
李軌老子音　一卷
十君文操撰太上老君玄元皇帝聖化經　（數缺）

以上老子二十五種，以下莊子二十一種：

司馬彪注莊子　二十卷
郭象注莊子　三十卷
張議撰莊子義記　十卷
王穆夜撰莊子義疏　二十卷
同人莊子義疏　九卷
賈彥咸莊子義疏　五卷

張機莊子　十二卷
莊子疏（續行仙集解）　五卷
周僕射撰莊子講疏　八卷
莊子私義記　十卷
莊子後撰　二十卷
莊子序略　一卷
莊子序略集解
莊子要難　十八卷
莊子字訓　一卷
莊子疏（成玄英撰）　十卷
莊子音義（道士方守一撰）　十卷
莊子音義　二卷
莊子音義（徐邈）　三卷
莊子音訓字義（冷然院）　十卷
南華仙人莊子義類　十二卷（註二）

（註一）延喜爲醍醐天皇年號，天曆爲村上天皇年號。

（註二）以上書目係錄自日本見在書目錄，撰者藤原佐世，成於八九一年頃。目錄中之書或佚，或撰者失名，或卷數不符，尚待詳考。

（3）老莊思想與文學

老、莊學在平安時代的文學上的影響並不顯著，尤其在詩歌方面，我們從古今集（初中期和歌）和漢朗詠集（中期）千載集（末期和歌）裏簡直找不到如大伴旅人那樣老莊思想的歌人。因爲纖細工麗的技巧，佛家「無常觀」的思潮，風靡了他們底時代。在詩歌論方面如五家髓腦，於吾國詩學影響之外，就其尚古思想言之，多少看出些老莊的影響。這一期最大傑作源氏物語（小說），齋藤拙堂雖稱其體本於南華寓言（見拙堂文話），然而一考察其內容之中心思想，却是皇室萬能與佛教因果說底混合。末了在被稱爲平安朝漢文學之殿將，老莊學淵源的大江匡房（大江匡衡之曾孫，一一一一年死，七十一歲）底詩文裏，還留些老莊底面影。他底莊周夢爲蝴蝶賦，是拿文學描寫莊子哲學底丰姿的。抄一節在這裏：

『漆園傲吏，南華眞人，因寢寐而入夢，忽變化兮爲神，改性羽蟲，不知彼爲我我爲彼，受身蝴蝶，何辨孰是秋孰是春。原夫優之游之，日涉月涉，託氣於思鄂之鄉，卜宿於梅杏之葉，驚自省悠悠然而周眠猶迷，栩栩然而蝶況亦聯翩殘漏，翺翔百年，倖人蟲之異地，知運命之在天，事在牀頭，誠類飡花之客，說出枕上，自似冠霞之仙，既而物同逍遙，齊大小，咲蜂蠆之有毅，褊螳螂之甘帶……』

——續本朝文粹

至於這期產生的新形式的文學——物語（小說）草紙（隨筆或筆記小說）之類，有一部分係採自吾國民間故事與傳說（枕草子今昔物語）神怪虛幻的色彩頗濃。有名的竹取物語中之「赫奕姬」，

是中國嫦娥奔月之日本化，這原是道教神仙思想底產物，而與老莊思想中神秘的部分自來就有淵源關係的。

總之，都市文明底禮讚，「望」（榮華權力底傾慕）和「ものあはれ」（惜玉憐香）底追求，是這一時代文學一般的主題。宮廷貴族生活底豪華、逸樂、頹廢和由這些所招來的無可挽救的慘痛、潰滅，是這期文學一般的結構。因而佛教思想中的無常觀、因果說便成為這期文學一般的結論。所以，老莊思想，在此期文學上，比起僧侶們手裏的經論來，實有「小巫見大巫」之感。然而從其享樂、尚古、神仙、厭世之點上看，也不能說與老莊思想沒有關係。

四　鎌倉室町時代

（1）五山禪僧與老莊學

自武家擡頭，鎌倉開府，不啻給王朝以來的宮廷貴族文化敲了喪鐘。因此一向被貴族卵翼下的漢文學也就隨着貴族式微而式微了。此三百多年中，公家（貴族）同武家底戰爭，武家同武家戰爭，挾天皇謀廢立，分而為南北朝（一三三三——一三九二）封建軍閥底混戰，裂而為戰國。（一四九〇——一六〇〇）史家稱之為黑暗時代。為武家所不喜的漢文學就在此期，離開了宮廷而遁入山林，落到佛徒們之手。而臨濟的五山，隱然成為這一期學術文化的重心。

本來佛教到日本自欽明朝（紀元五五二）始，除了宣揚宗教使命而外，還負有傳播一般文化的任務的。故除佛學以外，儒老之學也在他們研究之列，而產生了不少有學問的和尚。奈良平安朝，中國的和尚（唐僧道璿、鑑眞）東渡傳教，日本的和尚到中國來留學，更是名僧輩出。而且他們因讀經的需要，漢文學都很不壞的。上面說到的空海，便是一個很好的例子。自八九四年遣唐使廢止以來，中、日間和尚們底往來、溝通，並沒因之斷絕。所以，佛徒們底漢文學，不但沒有受到武家統治的打擊，反因而成為漢文學的重鎮。室町期五山禪僧，因負有學術的聲望，新興貴族的武人，還常請他們到宋元去辦外交，同時宋元間的僧人，也時常東去做「歸化僧」，這樣便造成學術史上有名的「五山文學」的盛況。而一向被佛教提攜的老莊學說，也更為五山禪僧們所愛好、所論述了。茲就他們中間，把與老莊學有關的人物，略為敍述：

在宋十二年首先傳朱子學於日本（朱子學在日本儒學史佔極重要地位，德川時代曾風靡一時，以其主於儒而又能融合禪老及日本神道之故）的不可棄法師（法名俊芿），佛學修業以外，兼攻儒道二家之學。其弟子信瑞為之作傳說：『孔父、老、莊之教，相如、揚雄之文，天文地理之精，診脈刻漏之方，銘汰混淆，洞達深致，』——泉涌寺不可棄法師傳。

南北朝期五山禪僧的代表者：虎關師鍊、雪村友梅、中嚴圓月、夢窗疏石、及室町期之義堂周信、絕海中津等，他們都以博學而通老、莊著稱。虎關師鍊，是有名的元亨釋書（即日本高僧傳）底著者。中巖圓月稱

其博學謂：「……旁入老、列、莊、騷、班固、范曄、太史記、傳、三國、及南北八代之史，隋唐以降五代趙宋紀傳」（東海一漚集卷三與虎關和尚）虎關著有濟北集三十卷。集中通衡之末篇載有儒教及老莊論議三十六條。雪村友梅年十八入元，（在元二十餘年，一三二九歸國）天資聰穎而好莊書，『嘗自蜀歸途（元仁宗時以間諜嫌疑，流謫四川——見自著嵯峨集）中，舟中讀莊子，每讀竟一葉，輒裂之投水中。人問其故，笑曰「吾已熟記之矣。」聞者咋舌驚嘆。』——嵯峨集譯文筆者。

中巖圓月也是很有學問的和尚，曾入元留學，詩文有東海一漚集，又著中正子。批評周秦諸子之學。對於老莊說：『或問莊老，中正子曰，二子愛清愛靜，莊文甚奇，其於教化不可，』但他却很喜歡莊子，曾將在宥篇中之語，成五言詩八句，又其道物論，鯤鵬論，亦自莊書得來。並見東海一漚集。

受寵於後醍醐天皇而爲足利尊氏兄弟所歸依的夢窗疏石，亦通老、莊、孔、孟之學。其高徒春屋妙葩所編夢窗國師年譜，稱其於佛典之外，兼修孔、孟、老、莊之教，以窮其奧。夢窗自著之夢中問答裏說：『非僅禪宗之手段已也，教門之施設乃至孔、孟、老、莊之教，外道世俗之論，亦不可不知也。』那末可見他的學問之博了。

以上不過舉出幾個禪僧底代表對於老莊表面的愛好，以下且來考察他們對於老莊學說底認識。

（2）三教一致論底展開

首先，在老、莊研究底態度上，是有了顯著的進度。即是從奈良平安浮面的愛讀而進到學說內部底考察了。這確是鎌倉室町期老莊研究底特色。當然這是由於武家統治下社會的混亂和他們修行生活的素養，所賜予的。其次是在研究底方法上，他們是偏於比較的、綜合的，即是比較孔、老、佛底異同，而達到三教一致底綜合結論，以作爲他們三教調和底理論根據。本來，凡是幾個教派或學派並立的場合，自然免不了彼此相爭，首先大概是爲立己派的權威而攻擊他派，以打倒之，但若驟於他派底思想，以及其對社會的勢力之點，難於打倒時，就會將他派的對社會的勢力和他派的思想，攝取進來而與之妥協。在後者底場合，什麼「同源」「一致」「並行不悖」之調和論，就必然産生。在中國三教史上，這種例子極多，這裏限於篇幅不去列舉它。而在日本，大和末期（六世紀）佛教傳去之初（五五二年傳入），就和日本固有的神道衝突，贊成派底蘇我氏與反對派底物部氏相持不下，各行其是。直到物部氏之亡（五八七）勝利歸於贊成派，佛教纔取得統治階級底提倡（五九四年有佛教興隆之詔）和其社會的勢力（六九〇年飛鳥京有二十四寺中七大寺有僧侶三三六三人，六九三年全國有五百四十五寺）而與神道對峙。然而受着儒道二家底影響，逐漸理論化組織化的神道，是皇家的拜祖先教，是國教，是無法打倒的。他方面，佛教挾其理論組織等先進優越條件，及其「既成事實」堅固勢力，也是打不倒的。還有儒教，其在政治教化上勢力早已穩固，也是無法動搖。在這種神

佛相持，三教鼎立的情勢下產生着妥協調和底客觀要求平安期空海底神佛一體論，三教指歸論以及平安期二大思潮之一的「神佛習合說」，其根柢就在這裏。到鎌倉室町期，一方由於武家多偏重神道，他方由於宋學（尤其是朱子學）底新刺激、新暗示，於是空海以來的三教一致論，便在五山禪僧維護自派勢力底要求之下，而重新展開。現在述一述這期對於三教，尤其對於老、莊底見解：

宋之歸化僧大休正念精通經傳及諸子學，其言老子之道云：

『守藏室吏高踏大方，恥三皇五帝之極治，棄六經諸史之陳跡，抱一體乎自然，順物任其自化，渺渺冥冥，其中有靈，恍恍忽忽，其中有精，清淨無爲，恬淡寂寞，尸居而龍見，淵默而雷聲，著道德五千餘言，正性命經常之理，終跨青牛而西邁，渺遊至神於混茫，此老君之道也。』——語錄，壽福寺錄。

在同篇之次，論及儒、佛、老三教說：

『然儒、釋、老三教之興，譬若鼎鼐，品分三足，妙顯三才，闡弘萬化，雖門庭施設之有殊，而至理所歸之一致。』

又在他底三教圖贊上說：

『文行忠信，常樂我淨，清淨無爲，各正性命，三分鼎足兮，乾坤泰定。』（其一）

『談實相，興禮樂，抱至一，等先覺乎後覺，覺此道於混沌之前，返澆漓而復於大休。』（其二）

大休以儒之「文行忠信」，佛之「常樂我淨」，老之「清淨無爲」，其在正性命底一點上是一致的。佛之「談實相」，儒之「興禮樂」，老之「抱至一」，其在「覺後覺」「復大休」底目的上也是一致的。因此「雖門庭施設之有殊，而至理所歸之一致」，所以應該「三分鼎足」，以「各正性命」，而使「乾坤泰定」。

上面提到過的虎關師鍊，在所著濟北集裏也論及儒道二者底異同，他的道同而跡異之說，與大休「理一門殊」很相近。

『夫道者理也，跡者事也。儒之斥老、莊者跡也，其道不多乖矣，有仲尼之質而言玄虛者老、莊也，有老、莊之質而言名教者仲尼也。』

——濟北集二十卷，通衡之五。

義堂周信底三教一致說是拿儒教之太極，老子之道，佛教之心，看作同體異名的東西。在他所著空華集卷十五以清說裏寫着：

『儒氏之言曰，天地未分太極謂之一，故易曰：「太極生兩儀，兩儀生四象，四象生八卦。」老氏曰：「昔之得一者，天得一以清，地得一以寧，萬物得一以生。」謂一者元氣也，是二氏之謂，與吾佛氏之道，大同而小異也。曰一即心也，心者萬靈之本，萬法之原，神乎哉，妙乎哉，不可得而名焉，不可得而說焉云云。』

翱龍江之三教論卻不像上面三位從三教學說底根元、本質、效用上去立論，而是從一個「樂」字去求三教底共同點，他把這個樂字特別強調起來，說它就是「道」。

『道烏乎有，寓於所樂而已。莊子三十三篇，只從逍遙遊而入，孔夫子與門弟子三千人，徵難詰問，仁義忠信在其中矣，只從個不亦悅乎、不亦樂乎八字而始。華嚴界內五十二人，只從個歡古而初，故學道者無他，只從個有樂於中者而躍然揷入，則雖云有萬牛之力，不能回之首焉，大矣哉樂之義也。』——竹居清事樂齋記

精通中庸的叔芳周仲底三教觀，是以中庸爲立論底根柢。以中庸之「中」，老子之「道」，佛之「瑜迦金剛乘」，在三者之「晦」底方面，看作一致。以「晦」爲至靈至明之府，是三教聖賢最用力處。義堂從道之體上求三教之同一，而叔芳是從道之象上，看出三教底同一。他說：

『是故儒曰，莫見乎隱，莫顯乎微，老曰大象無形，道隱無名，余竊紬繹其意，彼參贊化育，經綸幽明，逍遙乎玄虛之域，而遊乎至道之精者，亦未嘗不在是也。』——懶室漫稿卷五晦叔字序

萬里須鐵以爲三教皆出於天，其祖天之點是同一的。他說：

『吁甘庶氏初生，下來指天曰，唯我獨尊云云。又李君遊化之始，指天曰，唯道獨尊，蓋道可道非常道，名可名非常名，無名天地之始，有名萬物之母，故常無欲以觀其妙也。儒家者云，彼蒼者天也，又曰無大於天，其堯舜則天者也，儒釋道所祖之天，其流雖格別，其味一而已。』——梅花無盡藏卷七天初號說

假如我們把宋元人語錄打開來，一定會發現許多條類似的議論。老、莊學說在五山僧衆底手裏，是以宋元理學家治學的精神和方法來處理的。這在日本老、莊學史上，不能不說是一大飛躍。江戶時代底老莊學，已從禪僧手裏引渡到儒學者，但其研究的精神，仍是繼承「五山」的。

再室町末期（十五世紀初），「五山文學」底特產物，漢籍讀法、和點，國字解，又開了日本注疏學的曙光。岩惟肖（五山僧）之莊子口義抄（卽彼之林希逸莊子口義之講稿）十卷，是日本老、莊學最早的著書。朱子學大家林羅山（一五八三——一六五五）跋其書曰：『本朝古來讀老、莊列者，老則用河上公，莊則用郭象，列則用張湛，而未嘗有及希逸口義者，近代南禪寺沙門岩惟肖嘗聞莊子於耕雲老人，明魏（耕雲之法號）而后，惟肖始讀莊子希逸口義，爾來比比皆然，雖然未及老子希逸口義，至於今人皆依河上云云』（羅山文集卷五十四），這又可見五山禪僧之注疏學也給後來漢文學中興的江戶時代以鉅大影響。

（3）老莊思想與徒然草

老莊思想給予這一期文學上的影響，不消說，在五山禪僧底詩文集裏，可以看到許多，但這裏只想把這時代的最大傑作而老莊思想最爲顯著的徒然草作爲代表的來說一說：

徒然草是二百四十三段隨筆，作者吉田兼好法師（一三五〇寂，年六十九），曾仕後宇多天皇爲近侍，駕崩後卽出家，此爲其出家後之作，取材多樣多趣，思想亦頗複雜；有說無常勸遁世之佛思想，有謳歌平

安朝之尙古思想，有超俗隱逸之老、莊虛無思想。據鈴木敏也底評論：這種矛盾錯綜，是通過了兼好的個人生活，而象徵着貴族文化和武家文化矛盾的時代的。他說：『王朝憧憬之舊思想，和英雄贊美之新思想，公卿與沙門，樂天與厭世，感情與意志，這兩極端之生活樣式相尅相擊，而尙未至融和統一之域者，正是南北朝前後之社會相。生於京師，出於社人之家，身爲左衛門佐，由一念而削髮之兼好底感想錄中，此矛盾並非不可思議的。徒然草是平安朝和鎌倉式之交響樂底一表現。（——概觀日本文學思潮一六二頁）

徒然草反映當時的社會，既如上述，而其中所表現的老、莊思想，是厭世超俗的享樂主義，兼好是頗有類於正始風氣裏阮籍支遁一流人物。他主張享樂，隨心所欲以豐富生命，他主張人與自然合一。他說：『人者天地之靈也，天者無限，人之性有何異乎?』（譯文，筆者）他反對知慧，崇拜「まことの人」（眞人）。他說：『知慧出而僞生，才智者，徒使煩惱之增長耳，……如何可以謂之智，「可不可」者，一而已，如何可以謂之善，而眞人者，『無智，無德，無功，無名，』（第三十八段——譯文，筆者）他主張讀的書只有文選、白香山集、老子、莊子、（第十三段）四種。

老子底「絕聖棄智」，莊子的「齊物」，從這裏可以知道如何浸透了這部劃時代傑作。我們一想到日本古典文學代表，飛鳥奈良期當推懷風藻與萬葉集，平安期當推源氏物語，鎌倉室町期當推徒然草，這些縱橫千年輝耀島國的古典，幾無一不與老、莊思想有關。不，幾無一不刻上老、莊光榮的印記，與其在本國文學中者正同（尤其在韻文方面自屈原以下無代無之）。文學領域，纔眞是老、莊思想的樂園哩。這不但是老、莊底意外底榮幸（他兩位老人家未必先見及此吧），而在我們也是一個極有興味的問題。

五　結語

總括以上所述，大體如此：

在吾國的神仙道教包圍狀態下的老莊學說，是於三四世紀間（約在儒教傳去以後佛教傳去以前）由歸化人傳到日本，其發展底逕路，大概由兩方面經行：一由宗教，一由文學。卽首先是作爲宇宙生成論之「道」（老子一、六、十六、二一、二五等章，莊子之天道篇、大宗師、知北遊等篇），浸入民間信仰，而附合日本固有的神道，使其哲學化、組織化，又以此爲基礎，而表現爲日本古史神代之說明（由天而神而皇）。其次是另一方面底「道」，卽人生哲學文化史論底部分（老子之無爲棄智，莊子之逍遙齊物）作根柢，和老、莊底文學的魅力，吸收了新興知識分子，以侵入古代詩歌，漸至與教化本位的儒教衝突而遭失利。但到平安朝，其形而上學的玄談和其文學的魅力，適合統治階級觀念的享樂底需要，而更加重其地位。鎌倉室町期，由於社會的客觀要求，在宋學影響下的五山禪僧，致力於三教一致說底展開之中，同時老、莊的宇宙論和人生論，纔開始達到論理的聯繫底認識。卽是，老、莊學說，已從宗教、文學、而進到哲學底視野了。



中國民用航空之發展

戴恩基

吾國民用航空，肇始於民國十八年十月二十日滬漢間客郵飛機之處女航。該航程計長五三九英里（八六四公里），以七小時達到。此種速率，當時已認為非常之成就。但去年五月十二日中國航空公司道格拉斯巨型機於一日之中，飛行二四二三英里（三九〇一公里），與七年前處女航之航程相較，幾及五倍，足見吾國民用航空發展之迅速。今日之成績，實由國人對於航空之熱心贊助，有以致之。中國航空公司去年一年間所運乘客之人數，幾及前年全年乘客總額之二倍，此又足見吾國航空旅行之日受歡迎。不特此也，去年訓練有志飛機駕駛術之飛行社，相繼成立，其中并有若干青年婦女，此尤可見吾國航空事業，蒸蒸日上，及民衆對於航空旅行之興趣與維護，增進無已。中國航空公司與歐亞航空公司本年之客運，以公里積計算，較諸上年幾增一倍。去年中不獨國內航空加以擴充改進，并與歐美各航空公司訂有航線銜接之辦法。故目下吾國國內之航線，可視為已與世界最重要之航線，互相連接矣。横渡太平洋之前風號飛機航線，在遠東方面將以香港或澳門為終點。中國航空公司與英當局商妥，得在香港降落。以後滬粵線之旅客，必益見便利。至於吾國創辦航空交通以來所獲之成績，經聯美航空公司總經理屈立伯君，法國民用航空監督哈休爾上校，及德國漢沙航空公司總經理郎史開少校之調查，承認吾國航空線設備之完善，客郵運輸之穩捷，足與世界各國爭衡。此三君係最近來華，考察吾國航空情形者。三君對於吾國重要氣象通報之方法，及各航站與在天空中飛行之飛機以無線電互通消息之靈捷，亦頗稱許。吾國航空事業，能得各國民用航空專家之揄揚，誠為榮幸，而益當自行奮勉者也。

吾國以飛機運輸客貨郵件，始於七年前，上已述之。民國十八年，國民政府因擬籌劃全國航空線，乃創設中國航空公司，以立基礎。事前由

交通部向美商飛運公司，商訂合資開辦航空公司之合同。為維護吾國政府對於中國航空公司之管理權計，由交通部投資五成半，飛運公司投資四成半，并向國民政府工商部註册，設總公司於上海。中國航空公司開辦之初，以滬蓉線為中心。此航線經過沿江各重要商埠，如南京、安慶、九江、漢口、沙市、宜昌、萬縣及重慶等處。

民國十八年十月二十日，第一架飛機由滬飛漢。該時皆用洛寧機飛航。自二十四年九月二十日起，改用三發動機之福特機。因此該線之飛航時間，減縮二小時，而由滬至漢，得於當日來回。自去年九月十六日起，又改用道格拉斯巨型機，每日飛行。

二十四年十月二十三日，中國航空公司第一架道格拉斯巨型機，加入滬蓉線。自滬至漢，飛航時間祇需三小時，遂使國人益知民用航空之便利。旋增闢滬蓉特別快班，以道格拉斯巨型機飛航其間，每星期來回二次。自滬至蓉，計航程一九八一公里，祇需七小時。又於去年七月起，滬蓉快班飛航，增至每星期來回三次。

滬平線　此線於民國二十二年一月十日起開航。初用司汀遜單翼機飛行，經海州、青島、天津而至北平。所有華北各重要商埠，均包括在內。全線航程計一一九七公里，飛航七小時半。自二十四年五月十四日起，另以道格拉斯巨型機，增闢滬平快班。由滬起飛，經南京，轉青島、天津，而達北平。航程較長，計一三二七公里。全線飛航時間，僅四小時半而已。最初道格拉斯機往返滬平間，每星期祇有二次。旋因該快班之創設，頗受乘客歡迎，故於二十五年六月九日起，又增加班次，計每星期來回三次。該機能於一日內來回完成二千六百五十四公里之航程，亦屬難能可貴。

滬粵線　此線經華南沿海各要埠，如溫州、福州、廈門、汕頭而達廣州，於民國二十二年十月二十四日開航。初用寇可斯機航行，旋於次年十一月改用道格拉斯道爾芬機，速度較快。嗣於二十五年十一月五日通航香港，即由該線之汕頭站，轉香港，而達廣州。全線計長一六四九公里，飛航時間約共八小時。

渝昆線　此線於二十四年五月四日開航，自重慶經貴陽而達昆明。全線航程計長七五五公里，用三發動機之福特機飛航，時間共三小時半。自二十五年九月十六日起，祇於渝筑間每星期飛行二次，以代渝昆間全線之飛航。

中國航空公司於二十五年二月十三日與法國航空部簽訂合同，先在廣州與安南河內之間，每星期飛航來回一次。於是中國之航線，得與歐洲相聯接，是為吾國參加國際航空網之始。去年十一月五日，又與英國皇家航空公司訂立聯航辦法，於是吾國航線又可經香港以接於歐洲。中國航空公司對於法國航空部及英國當局之協助，深感謝忱，而港督郝德傑爵士贊助之力，使吾國與國際航空線得以連接，尤永誌弗諼也。

旅行吾國者，現可乘中國航空公司之巨型機，飛航南北東西，並可

深入內地，航程既極迅速，時間又甚節省。昔日旅行中國邊陲所感受之困苦，今皆可免。不久全國各行省中，即將佈滿航空線，乘機四達，往來無阻，並輕易而舒適。

民用航空之便利交通，發展商業，與夫裨益民衆，已如上述；而對於政府亦大有助焉。曩時政府人員，如有重要任務，而往返於首都與遠省各地者，每須費時數日，或至累月，方可到達；今則僅需數小時而已。現在政府最重要之目的，爲全國之和平與統一。民用航空對於以上目的，實有極大之助力。

中國航空公司鑒於以前努力之成功，年來仍埋頭苦幹，日從事於航空之發展與改進，俾得與世界各國民用航空之最完備者相抗衡。如小而緩之飛機，今已改用巨而快者；飛機機場及安全器械，均採用現時最新式之設備，並加以改良。凡此數端，均得美國、法國及德國諸專家之稱許。中國航空公司獲此成功，絕非偶然之事。其初創時所有之困難，得以逐漸排除者，全賴國人之協助，及公司全體職員之奮勉。世界各國航空公司之生存，罔不賴政府之扶掖。獨中國航空公司自創辦以來，其財政營業，均克自立，與通俗之商業組織無異；此則與一般慣例不同者也。

中國航空公司因近年來郵運及乘客之增加，於民國二十四年添購有三發動機之福特機三架，及道格拉斯巨型機二架，繼又添購道格拉斯運輸機一架；不久尚有新塞可斯S43式飛機若干架加入飛航。中國航空公司之福特機，可載乘客十人，每小時飛行二三〇公里；道格拉斯機可載乘客十四人，每小時飛行三〇〇公里；塞可斯S43式機，可載乘客十八人，每小時飛行二八〇公里。

中國航空公司現有美籍飛機師十八人，國籍飛機師四人；其駕駛技能與世界各國之飛機師相埒。此外尚有國籍副飛機師十六人，其練習與經驗，可爲將來升任正飛機師之準備。該正副飛機師等，均授以尋向器之使用法。此項尋向器，爲駕駛飛機最新式最準確之儀器。

中國航空公司自採用巨大之客運飛機後，即將其各線之客票價目，逐漸減低，現已減去一成至五成之數。票價減低後，客運收入，較前轉有增加。茲將減低票價列表如下：

各航線客票價目比較表

由滬至漢	民國十八年票價	國幣二〇〇圓
	民國二十三年六月十五日起票價	國幣一五〇圓
	民國二十四年十月二十二日起票價	國幣一二〇圓
	民國二十五年十月十日起票價	國幣一〇〇圓
	總計減低五成	
由漢至渝	民國十九年票價	國幣三〇〇圓
	民國二十四年十月二十二日起票價	國幣二四〇圓
	總計減低二成	
由渝至蓉	民國二十三年票價	國幣一〇〇圓
	民國二十四年十月二十二日起票價	國幣　九〇圓
	總計減低一成	

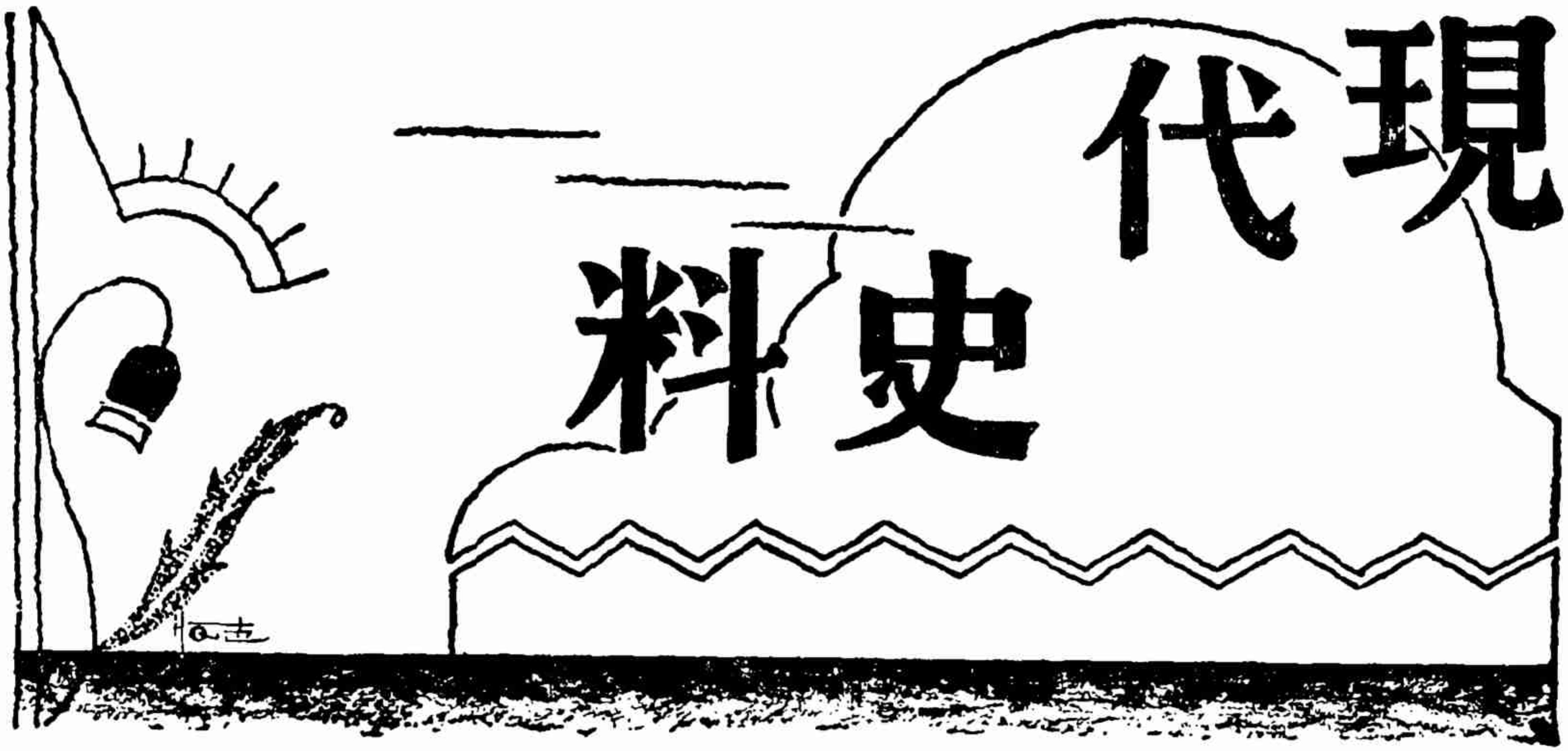
由滬至蓉	民國二十三年票價	國幣五五〇圓
	民國二十四年十月二十二日起票價	國幣四〇〇圓
	民國二十五年十月十日起票價	國幣三八〇圓
	總計減低三成又十分之一	
由滬至平	民國二十二年票價	國幣二二〇圓
	民國二十三年六月十五日起票價	國幣一八〇圓
	民國二十四年五月十四日起票價	國幣一五〇圓
	總計減低三成又十分之二	
由滬至粵	民國二十三年票價	國幣二七〇圓
	民國二十四年七月一日起票價	國幣二二〇圓
	總計減低一成又十分之八	

中國航空公司初創時之數年間，航空郵件收取郵費，均照飛航區計算，即除普通郵資五分外，在每千公里一航區內，每重二十公分收費二角五分，共計三角。依此類推，二航區即爲五角五分；三航區爲八角；四航區爲一元零五分。

飛航區制經郵政總局之同意，並奉交通部之核准，於本年三月一日廢除；另定國內航空信每重二十公分，一律收費三角。此項辦法，雖使目下航空郵運之收入減縮，但飛航區制之廢除，則爲公衆所熱烈歡迎。深信經此改革後，航空郵件之數量，必有增無已。如是在航空公司方面，亦不致有任何損失也。

今日吾國民用航空最重要問題，厥爲機場之設備。城市中當有完善之機場，以便利飛機昇降，實爲今之要圖。顧今日各大城市，雖有機場，而設備殊未完全。惟上海龍華之上海市商業水陸航空港，種種設備，較見完善。各式大小飛機，皆可在該處起落，極爲穩便。凡歐亞航空公司與中國航空公司航線所經之大小城市，均應有此種機場之建設。最少限度，須有一千公尺見方之機場，疏濬水道，碾平崎嶇，剷除四週之障礙，築造堅實之跑道，並進行夜航之各種設備。

改良飛機場之重要，自不待言。惟吾國民用航空，就現在之飛機場而言，已屬銳意經營，不遺餘力；但依照現代飛航所需要之設備，則尙瞠乎其後。今日吾國雖處於艱難環境之中，果能就各機場之現有基礎，陸續力加改良，則吾國航空進展之程度，自可與各國並駕齊驅。近來各市政府，皆已感覺此點之重要，且知今日無完善之機場及其他陸地上之設備，必不克予民衆以運輸迅捷之便利。深望吾國航空線所經之各地政商各界及民衆等時加協助，予以進行。如是飛機場及各種設施，均可一一革新，而此後五年中之進展，必較已往之五年，更有可觀也。



成都北海事件之解決

東序

去年八月二十四日所發生之成都事件及九月三日所發生之北海事件（詳情可參閱本誌第三十三卷第二十號現代史料）經中日雙方多次之談判，已於去年年底圓滿解決。三十日並由外交部正式發表二案之換文。

關於成都事件，張部長之去照如下：

逕啓者：關於本年八月二十四日日本人四名在成都遭遇變故，其中二名受傷，二名身死一事，本部長茲代表政府，以誠懇態度，對貴國政府深致歉意。當事變時，地方當局曾彈壓救護，但省會警備司令蔣尚樸及公安局長范崇實究屬疏於防衞，中國政府已將該二員免職。又警備司令部營長曹午堃、連長劉堯古、公安局科長鄧介雄、隊長孫岳軍、分局長康振等均已分別予以處分。本事件之首犯劉成先、蘇得勃業已處以死刑。其他兇犯岑摯、王迷清、彭定宅、劉子雲等，亦已分別處以徒刑。中國政府對於死者渡邊洸三郎及深川經二之遺族，各給予實在損失費，及相當撫卹金。對於受傷者田中武夫及瀨戶尚二人，各給予實在醫藥費及實在損失費。其數目另文通知。本事件既照上開辦法予以處理，中國政府當認爲業已解決，相應照達貴大使查照見復爲荷。本部長順向貴大使重表敬意。此致日本帝國駐中華民國特命全權大使川越茂閣下。

日本川越大使對張部長之復照如下：

逕啓者：接准本年十二月三十日貴部長照會內開（文同上去照從略）（中略）等因，業已閱悉，中國政府給付死者之遺族及傷者各費，合計中國國幣九萬八千八百八十七元一角，亦已由本大使館收到。現日本政府認爲本事件已經解決，相應照達貴部長查照爲荷。本大使順

向貴部長重表敬意。此致中華民國外交部長張羣閣下。

關於北海事件之解決，張氏之去照如下：

逕啓者：關於本年九月三日日本商人中野順三在廣東北海遭遇變故一事，本部長茲代表政府以誠懇態度，對貴國政府深致歉意。當時北海地方情形特殊，又因事起倉卒，關係當局雖有相當措置，保護究有未周，惟當時實際上警備該地人員翁照垣、丘國珍等早經遣散。北海公安局長陳鎮亦已去職，無從另予處分。本事件之兇犯業已視情節之輕重，分別予以處分矣。中國政府對於該日商中野順三之遺族，給予撫卹費三萬元。本事件既照上開辦法予以處理，中國政府當認為業已解決，相應照達貴大使查照見復為荷。本部長順向貴大使重表敬意。此致日本帝國駐中華民國特命全權大使川越茂閣下。

日大使對張部長之復照如下：

逕啓者：接准本年十二月三十日貴部長照會內開（文同上去照）等因，業已閱悉。中國政府給付該日商遺族之撫卹費，計中國國幣三萬元，亦已由本大使館收到。現日本政府認為本事件已經解決，相應照達貴部長查照為荷。本大使順向貴部長重表敬意。此致中華民國外交部長張羣閣下。

至關於上海與漢口事件，日方亦擬繼續談判，照樣解決，惟我方則以為此二案件發生於租界內，我政府不負任何責任云。

美國第七十五屆第一期國會開幕

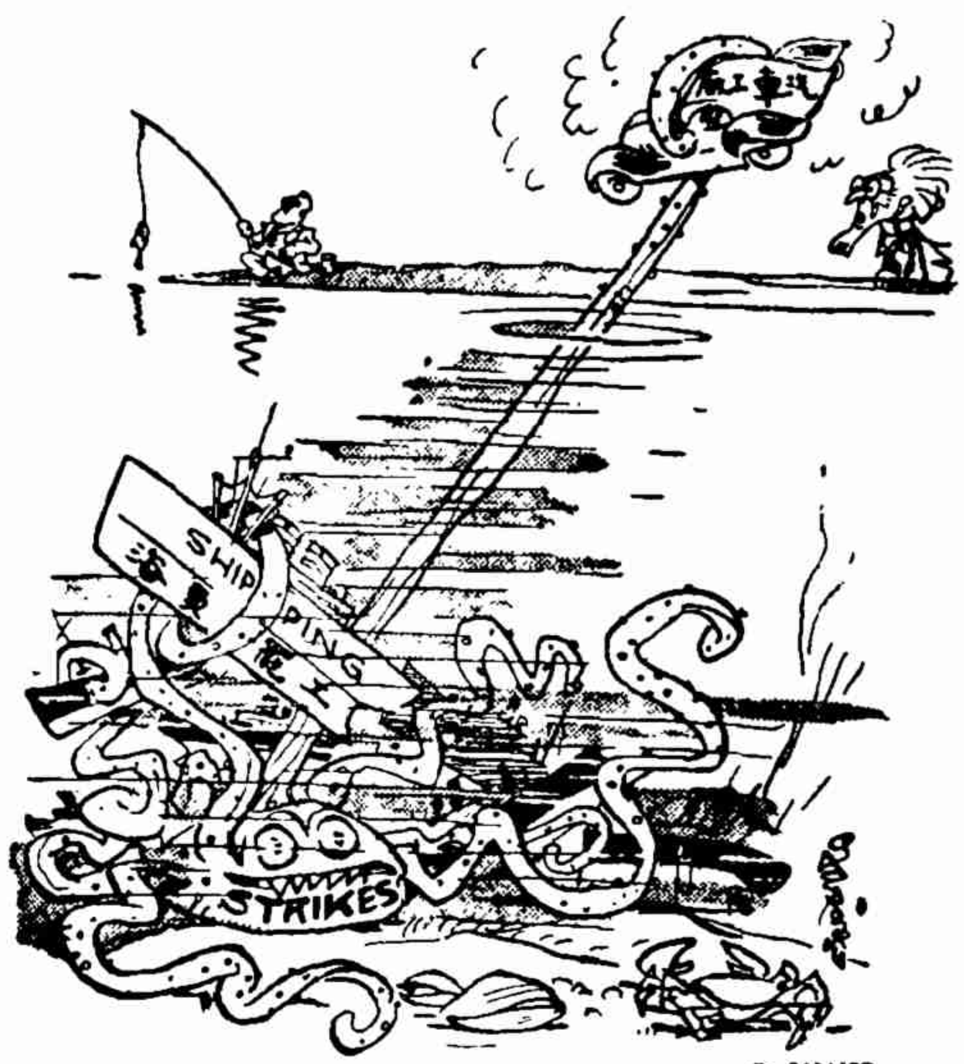
——附美國龐大預算案

志剛

民主黨占領絕對多數之「勝利國會」　已於一月五日舉行開幕禮。新國會中，衆議院

世界小諷刺

美國海員大罷工後，汽車工廠的工潮又繼之而起。



AMERICA'S OCTOPUS　By SAPAJOO

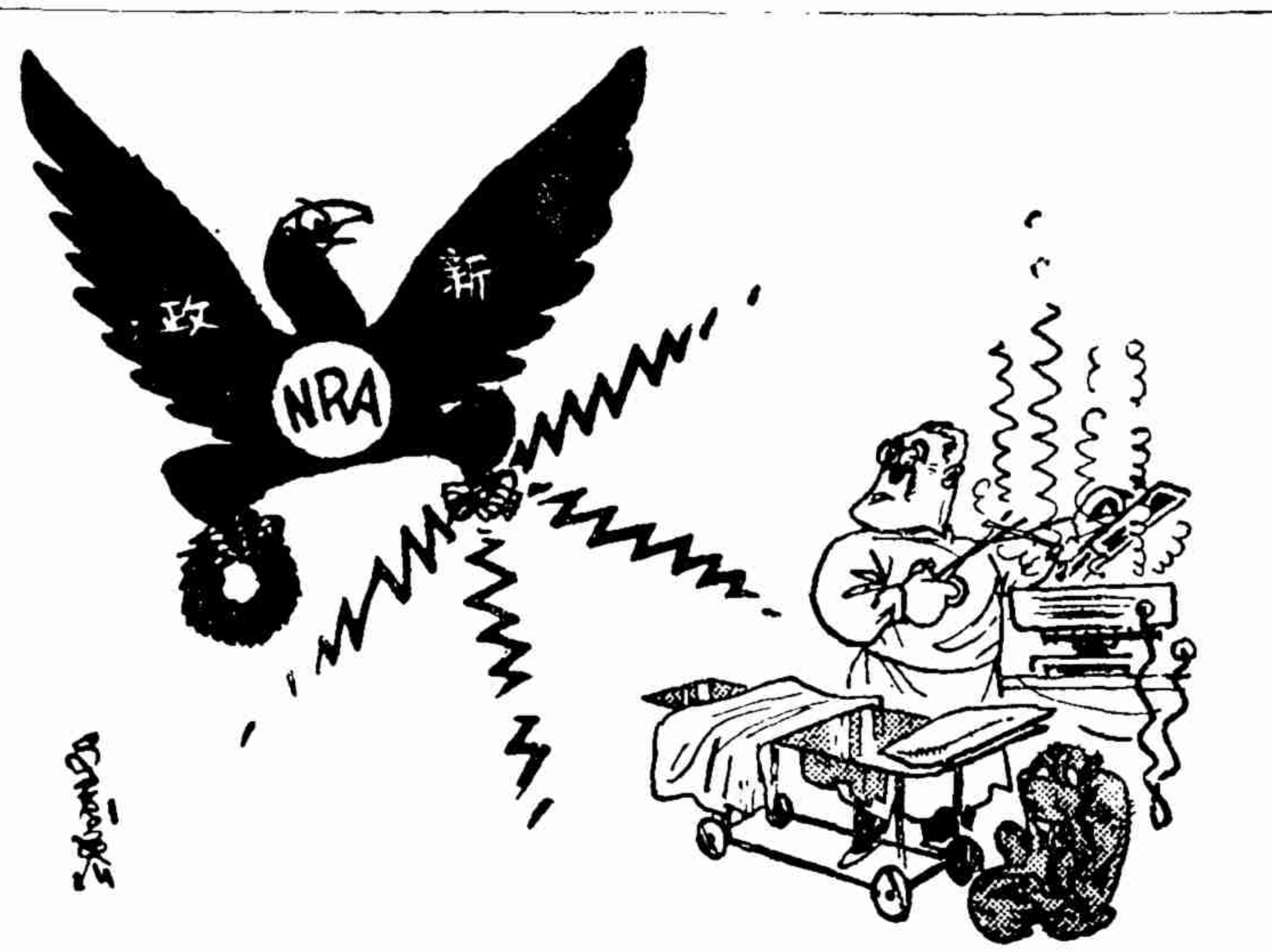
——上海字林西報

共有民主黨議員三百三十四人，共和黨議員八十九人，農工黨議員二人，進步黨及獨立派議員各一人；參院共有民主黨議員七十五人，共和黨議員十七人，農工黨議員二人，進步黨議員一人及獨立派議員二人。如是民主黨在兩院中，均超過總數三分之二。

參院開會之時，旁聽席中，幾無隙地。依憲法之規定，由副總統茄納任議長。開幕儀式舉行之後，即由多數黨領袖羅賓遜宣布參院中最先討論者，將為中立法案。衆院之旁聽者較少，先選彭克海為議長，繼即核准外交委員會之人選，準備趕速通過緊急中立法案。

翌日，參衆兩院舉行聯席會議，確定羅斯福總統之當選票數，並聆聽總統之每年咨文。屆時羅斯福氏親自出席，向國會宣讀，昭告人民「第二期新政」之目的。衆院會場中聽衆擁擠，總統以清朗之聲調，謂無須修改國憲，即可使全國復興法合法，按此點殊關重要。總統謂環境已強制使彼要求：（一）延長以前國會所賦予而即將滿期之權利；（二）進一步之中立法，以應付因西班牙內戰而起之局勢；（三）追加本年度之預算。美國歷任總統向以書面咨文致送國會，羅氏則上次即親自宣讀，此次仍依其前例。聽衆除參衆兩院議員外，旁聽席上滿坐閣員、外賓、名流、平民。最可注意者，為最高法院諸法官無一到者，故未聆及總統對於彼等解釋憲法之率直批評。總統謂：「美國民主政體之運用，決不可因拒絕自由政府必要之權力而受危險，故司法方面亦須為民主政體之成功而努力。現在行政與立法雙方，已能密切合作，吾人雖不求法院產生向不存在之權力，然在憲法範圍以內之權力，固應使其盡量生效，而增進大衆之福利也。」羅氏又稱尚有其他立法上之建議，將留待一月二十日在國會作開幕演說時再行發表。現祇摘列以下各項問題，以供本屆新國會之討論：（一）行政機構之詳細檢查，以為改正之地步；（二）貧民區域之清除，及農村住屋問題之解決；（三）以金融資助各佃戶；（四）社會安全制度之智識的發展，防止失業之遠大

羅斯福總統連任後藍鷹運動復活。



——上海字林西報

的政策，以適當之救濟給予貧民及失業者。羅氏又述及月前南美之行，謂汎美和平會議之結果，已使和平機構獲有進步。維持和平及消除戰爭原因之新制度，業已證實。並已準備於西半球以外發生戰爭之時，對於美洲各共和國家之利益，予以廣大之保護。此外關於國際條約及公法之尊重與遵守，亦已有較嚴密之規定。總之，此行已可表示美洲各地之民衆，皆明瞭民治主義政府之能成功，彼等皆不願有任何其他形式之政府取而代之也。總統又主張聯邦法律應補各州法律之不足，以謀解決因近代發明而起之超越州界的社會及經濟問題。至於憲法問題，則總統以爲目前之急需，並非修改憲法，而爲清明之解釋。總統亦反對毫無限制之過量生產，及專利把持之抑低生產。蓋國家之利益，全恃政府扶助私人實業，維持穩妥之物價，而不使其有猛烈之升降。最後總統論及外交問題，謂寡頭政治之國家中，黷武主義已氣燄萬丈云。宣讀既畢，全場皆高聲歡呼。

一月八日，羅斯福總統將截至一九三八年六月三十日爲止之財政年度預算案，提交國會之時，曾請求在一九三八年內，撥發從來未有之鉅額承平時國防經費；新戰艦兩艘之建築費，亦包括於內。茲將此項新預算案之重要各點，列表於下：（一）一九三八年預算之歲收與支出；（二）建議仍照現率續徵妨害稅，維持三分美金之郵資率，及以常設爲基礎，創立公民保守團；（三）發表一九三六年之歲收爲美金四、一一五、九五七、〇〇〇元，支出爲八、八七九、七九八、〇〇〇元；（四）預計一九三七年之歲收約爲五、八二八、一五一、〇〇〇元，支出約爲八、四八〇、八〇四、〇〇〇元；（五）預計一九三八年之歲收約爲七、二九三、六〇七、〇〇〇元，支出（工作救濟金除外）約爲六、一五八、〇〇〇、〇〇〇元，應有盈餘一、一三五、六〇八、〇〇〇元；（六）一九三八年度海軍部經常預算之外，增撥二三、三〇〇、〇〇〇元，俾可開始進行排水量三萬五千噸之戰艦兩艘的

日德二國締訂反共協定後，就要越境去替他國防共了。



——Evening Standard

建造工程；（七）規定辦法使海軍方面得實現其原定建造程序以便至一九四二年時，可擴張艦隊力量達充分之限度；（八）撥發海軍航空局之經費時應包括新飛機四百架之製造費用；（九）建議陸軍費用之支出應較一九三七年度預算增加一六、〇〇〇、〇〇〇元；（十）陸軍方面一九三八年內需要新飛機之最低限度應爲五百三十架。

羅總統繼稱，一九三八年之預算案收支相稱，除減少債項四〇一、五一五、〇〇〇元外，另增復興救濟經費一、五三七、一二三、〇〇〇元，而得相稱。復興救濟方案稍緩提出，再如經濟狀況之進步能繼續維持現率，則吾人至一九三九年可望獲一出入完全平衡之預算案，而有充分之款應付法定之各需與債項之減少矣。羅總統主張繼續照現率實行所謂妨礙稅，維持美金三分郵票率並依常設之基礎創立公民保守團。羅總統告知國會一九三六年財政年度收入共四、一一五、九五七、〇〇〇元，支出共八、八七九、七九八、〇〇〇元。其不足之數，因大理院認手續稅爲不合法，及因國會堅主發給退伍軍人恩給金而增多。一九三七年財政年度收入估計共爲五、八二八、一五一、〇〇〇元，支出估計共爲八、四八〇、八〇四、〇〇〇元；內有七九〇、〇〇〇、〇〇〇元，不日將請國會匯撥，以續辦自二月一日起至六月三十日止之工作救濟程序。在現一財政年度終止時，公債毛數約爲三五、〇二六、〇〇〇、〇〇〇元，較一九三六年增一、二四八、〇〇〇、〇〇〇元。羅總統於一九二八年之財政年度末請修正未派紅利之稅率，據謂就現象觀之，必可達此目的。一九三八年之預算案預計支出項除工作救濟會外共爲六、一五八、〇〇〇、〇〇〇元。國防經費增加二七、〇〇〇、〇〇〇元，達承平時代空前九九一、六〇〇、〇〇〇之巨數。收入項預計共爲七、二九三、六〇七、〇〇〇元，其較上年增多之故，多由商業起色，所得稅因以豐收，及由一九三六年之稅收法實行有以致之。工作救濟金無任何規定，惟速



托洛斯基的最後居留地。

——上海字林西報

償債之必要款項在內，尚可盈餘一、一三五、六〇八、〇〇〇元。已往四年中開始實行之各項程序，固將需巨額之金錢，然其所獲之利益，實遠逾所費也。

自一九三三年起，每年商業狀況較之上一年，輒有顯明之進步。羅總統所請撥之一九三八年承平時國防經費，其數之巨，爲前所未有。其中含有新戰艦兩艘之建造費，故造艦行動，將與英國相符合。兩艦皆爲三萬五千噸，每艘造費約需五千萬美金。爲開始造艦起見，羅總統已將一九三八年海軍部原定之預算經費由五六三、九九六、〇〇〇元，增至五八七、三〇二、〇〇〇元。海軍造艦程序志在將艦隊之實力擴張至充分之限度而定一九四二年完成之。羅總統除逐期實行之規定外，擬撥四九、五〇〇、〇〇〇元充海軍航空局經費；其中二八、〇〇〇、〇〇〇元將用以增置新飛機四百架。按一九二七年核准之此項經費，爲二七、〇〇〇、〇〇〇元。

羅總統請以三九三、四六〇、〇〇〇元用於陸軍各項。此較一九三七年之預算得增一六、〇〇〇、〇〇〇元；其中三七、四三五、〇〇〇元爲購置新飛機經費。此較一九三七年之數字約增四、〇〇〇、〇〇〇元。按照陸軍方案，一九三八年至少須增新飛機五百三十架，此與一九三七年經費所規定之架數相同。

英意成立地中海君子協定

良輔

東非戰爭發生後，英意關係頗爲緊張。迨墨索里尼征服阿比西尼亞，實利主義者之英國即提議撤消國聯對意制裁。但意大利對英國此舉尚爲滿足，而更進一步要求英國撤退地中海增駐之艦隊。英國爲求意國之重行參加國際合作及其對於西班牙領土完整之保證，頗有允意，於是二國即開始談判，經過多次洽商，英意地中海君子協定遂於一月二日突在羅馬簽字。

英意地中海協定原文頗爲簡短，內容如下：

英國政府與意大利政府，期望增加對於保持和平之助力，並改善英意兩國間及地中海各國間之關係，茲特決定，相互尊重在地中海之權利與利益，並承認地中海上船舶出入及通航之自由，對於英帝國各部分，及意大利兩方，暨其他各國，均有重大之利益關係。爲此兩國聲明，不願變更地中海之現狀，及各國在地中海之主權。並聲明本協定，決非爲反對任何他國而訂立。

此協定於三日公布，同時又發表去年十二月三十一日二國所交換之公函。十二月三十一日英國駐意大使德魯蒙致意國外交部長齊亞諾伯爵之公函如下：

十二月十六日敝國下議院議員若干人，曾向外相艾登提出質問，稱關於意大利籍人民佔領西班牙屬巴列牙爾羣島之

一事，意大利政府向英國政府所提供之保證，其內容，可否交送下議院，加以核閱。外相艾登當答稱：『此項保證，乃係口頭的。』並謂：『英國駐意代辦般格蘭，曾奉本國政府訓令，於十二月九日通告意國外交部長齊亞諾伯爵，謂地中海西部之現狀，倘有變更，則其事必爲英國政府所密切關懷。』當時意國外交部長卽向般格蘭提出保證，謂：『在西班牙革命發生以前及發生之後，意大利政府從未與弗朗哥將軍，進行關於變更地中海西部現狀之談判，卽在將來，亦不至進行此項談判』云。艾登外相復謂：『上項保證，嗣後又由意大利海軍部長向英國駐意大使館海軍參贊，重行加以肯定。且復由意大利駐英大使格蘭第，數次向英國外相在口頭上提出同樣保證』云云。以上種種，諒邀意大利政府鑒及，敝國政府因此設想，以爲就意大利方面而論，西班牙現有領土，在無論何種情勢之下，均將保持完整，而不至有所變更，此項設想，貴部長若能正式加以徵實，藉以證明其爲確實，則敝國政府，自當不勝欣幸。不知貴部長能否作此種徵實，茲謹備函奉詢。

四日意大利外長齊亞諾伯爵卽復函英國駐意大使德魯蒙，復函中首將德魯蒙所提出各項問題，重述一過，繼稱：『余茲代表敝國政府，徵實貴國政府所推測者，甚爲準確。換言之，卽就意大利方面而論，西班牙現有領土，在無論何種情勢之下，均將保持完整，而不至有所變更是也。』

此項換文，實爲意國對英之讓步條件，蓋自西班牙內戰發生後，意國卽在背後極力援助，而圖攫取巴里利克島以爲海軍根據地，此於英國在西地中海之優勢大有妨礙，因此極力反對。故當英意商妥協定內容時，意國駐在該島而由羅西(Ross)伯爵所率之黨軍卽先行撤退矣。

意國對英既有如此重大之讓步，則英國對意自亦不能不有相當之交換條件。所謂英國之交換條件，卽在事實上承認意國之吞併阿比西尼亞是也。去年十二月二十二日英國政府照會意政府，謂決將阿京之使館，改爲總領事館。艾登雖在議會聲稱，『無論如何，英國並無在法律上承認意大利已兼併阿比西尼亞之意。』但須知就國際法原則言，法律的承認實與事實的承認同其效力也。

至此協定之眞價值，據哈瓦斯社二日之倫敦電，可作如下解釋：（一）各國在地中海東部所保有之利益，英意兩國應予以尊重。（二）意國放棄對於西班牙屬巴里利爾羣島之種種要求。（三）無線電播音，凡其性質在於反對英國者，尤其是意國巴利城無線電臺，其所播送節目，近東英國屬地均能收到者，意國均應予以停止。（四）意國允諾對於埃及加入國聯會之舉，不予反對。（五）意國在埃及境內所享有之領事裁判權允予撤消。（六）意國當於日後簽字加入蒙德婁公約（卽關於土耳其得在韃靼尼爾與博斯破魯斯兩海峽重設防務之公約）。又對於英、法、美三國海軍

公約，意國亦應考慮簽字加入。（七）意國應停止攻擊國聯會而與日內瓦各機關恢復合作，以上七點，乃係英意兩國君子協定眞正價值之所在，特其內容不致公佈云。

日蘇漁業協定延長一年

奧　松

日蘇漁業問題，爲日蘇糾紛的癥結之一，時弛時緊，迄無解決之法。去年五月，爲一九二八年日蘇漁業協定（期限八年）滿限之期，經雙方數度談判，權將此協定延長至去年年底。一面不斷的從事談判，冀於滿期後產生一新協定，但至十一月，日德防共協定成立，加緊了對蘇聯的威脅，此新協定之談判，遂形擱置。幾經磋商，雙方始簽定一臨時議定書，將一九二八年之舊約及一九三二年之廣田·加拉罕協定延長有效期限一年。茲將經過情形略述於下。

去年十二月初旬，日本駐蘇大使重光葵會於八日九日及十四日三次訪見蘇聯外長李維諾夫，會商日蘇兩國一切糾紛問題，關於漁業協定問題，日大使要求根據一九二五年北京協定，早加簽定，並指出延緩簽訂該約將引起日方輿論沸騰云云，蘇外長當謂日政府應深知祕密日德協定之締結亦足引起蘇方輿論之沸騰，此點並經優烈涅夫在東京聲明，然日政府顯然並不因此而改變其決定，同時，日方輿論之沸騰實令人不解，因此問題實與違犯日大使所述之北京協定無關，亦不涉及剝奪日人在蘇聯遠東領海業漁權利之問題。蘇聯政府並不欲損害日本此項權利，然北京協定實亦完全未規定日人業漁之條件，此項條件乃一九二八年漁業協定所規定，而該協定業經日本自行廢棄，現在必須制定新條件，蘇聯政府亦正在考慮中云云。

重光大使將蘇外長表示之意見，電告外務省後，日本政府當於十六日舉行五相會議（首相、外相、海相、陸相、農相），決議敦促蘇聯簽訂漁約，如再拒絕調印，不惜採用武力，其決議案如下：

一　促蘇聯猛省，並嚴重督促，務使完成該條約之調印。

一　若至翌年二月漁汛期猶未調印時，採取確保日本權益之手段，並更進行外交交涉。

一　當出諸確保權益之實行手段時，帝國海軍立脚於堂堂之正義，實行警備之任務，並表示斷然不容存在不正行爲之堅決決意。

重光大使接奉外務省之訓令，於十九日訪晤李維諾夫，促蘇聯速簽署漁約。二十一日重光又與蘇聯代表斯托莫尼亞可夫會談，結果決定訂立暫定辦法，延長現行漁業條約之效力。二十二日繼續會談，雙方對於原則上意見漸趨一致，會談之內容要點如下：

（一）新漁業條約成立以前，爲保持日蘇漁業關係起見，將一九二八年漁業條約效力暫行延期一年。

（二）重光大使主張關於安定漁區之廣

田・加拉罕協定亦因漁業條約之延長而延長其效力一年。

(三)三角二分五釐之盧布換算率問題，亦當含在廣田・加拉罕協定之中。

此後又經數度磋商細目，於十二月二十八日由日本大使重光葵與蘇聯外次斯托莫尼亞可夫在莫斯科簽定日蘇漁業條約效力之延長議定書，全文如下：

一九二八年一月二十三日簽定之日本帝國與蘇維埃社會主義共和國聯邦間漁業條約，以一九三六年五月二十五日簽字之議定書，延長效力至一九三六年十二月三十一日滿期，然因於一九三六年十二月三十一日以前，不能訂立新條約，日本帝國及蘇維埃社會主義共和國聯邦之政府，訂立協定，將一九二八年一月二十三日簽字之日本帝國蘇維埃社會主義共和國聯邦間漁業條約及附屬文書之效力，延長至一九三七年十二月三十一日，下列各人，受本國政府之正當委任，簽字於本議定書，作爲證據。

至此次兩國暫時妥洽的具體內容（據十二月二十八日同盟社電），約爲下列各點：

甲、換算率問題　一盧布三十二錢五釐之換算率，仍照舊章支付借區費及其他等。

乙、漁區問題

(一)廣田・加拉罕協定之安定漁區之中，本年內滿期者，繼續延長效力一年，二百八十二漁區仍照從來由日本保有之。

(二)標賣漁區僅本年未滿期者，於明年二月二十八日標賣之。

(三)新漁區明年二月二十八日標賣。

(四)工廠漁區（特別契約漁區）契約期限爲後年七月，由日本保有之。

(五)蘇聯國營漁區，由廣田・加拉罕協定時承認者，仍繼續有效。

德船巴洛斯號被扣案

市隱

西班牙內戰發展之中，各國紛紛援助交戰雙方，接濟軍火，或載運志願兵。因此交戰雙方各爲自衛計，對於外國船隻有可疑者，檢查、扣留、或擊沉之。此種事件之發生，不一而足。就中尤以德船巴洛斯號爲西國政府軍扣留一案，引起德國之報復，甚至德國對西政府發最後通牒，幾釀德西戰禍，形勢之嚴重如此。茲將此案之經緯敍述之。

一　德船巴洛斯號被扣事件

去年八月間德國商船加麥隆號曾在西班牙南部加狄斯港海面爲西班牙政府軍巡洋艦攔截，並加以檢查，經德政府提出抗議後，旋即圓滿解決。然去年十二月二十四日德船巴洛斯號爲西政府軍軍艦扣留事件之情形，全然與之不同。巴洛斯號係在西班牙巴斯克自治邦海面被西國政府軍艦截獲，不僅檢查而已。據柏林電，德船被扣之地，係在畢爾巴沃附近西班牙領海之外。德國當局對於本事件

曾在白楓台斯伽登舉行緊急會議，旋命軍艦若干艘開足速力駛往畢爾巴沃，同時發表公報稱，德國已開始採取必要辦法，援救被拘之德船云。巴洛斯號被扣之原因，據巴斯克政府之代表發表正式宣言，指稱該船載有戰時違禁品，船長當時拒絕言明貨物之性質，並於駛抵畢爾巴沃之前，將有關係之文件悉行焚去云。西政府扣留巴洛斯號五日，經德巡艦哥尼斯堡號艦長之要求，於十二月廿九日釋放之。

二 德巡艦施行報復

西政府釋放巴洛斯號時，曾將船中一部份貨物及一西班牙籍旅客扣留，德國乃藉口於此，而施報復行爲。本年一月二日德巡艦哥尼斯堡號礮擊西船蘇頓號。據西班牙政府關於此案之公報稱，哥尼斯堡號曾向蘇頓號發礮兩響，蘇頓號不得不駛入桑土那港而在港內擱淺，蘇頓號旋即浮起，現仍泊港內，惟德艦哥尼斯堡號與柯爾恩號亦均駛抵該港云。此外蘇頓號事件之前一日，德國袖珍戰艦格拉夫斯彼號截獲西船阿拉貢號。蘇頓號事件之後一日，德國巡艦哥尼斯堡號截獲西船瑪爾達號。德國之報復行動接二連三發生，已如上述。一月五日德國更進一步致最後通牒於西政府，揚言西政府若不於八日晨八時以前將德船巴洛斯號之旅客及貨物交還德國，則德政府對於西船阿拉貢及瑪爾達兩號將予以沒收，並警告西政府以後如再以此種海盜行爲對付任何德船，德國將不得已而採取進一步之辦法云。

三 西班牙商請英國裁奪

西班牙政府鑒於局勢之嚴重，乃商請英政府裁奪。同日西班牙駐英大使亞斯加拉德以該國共和政府名義向英國外相艾登提出照會，略謂駐在西國海面之德國軍艦擅將西國商船兩艘，即阿拉貢號及瑪爾達號，予以扣留，當時附近地方之西國海空軍若出而干涉，攔阻德艦之行動，則必釀成嚴重糾紛。果爾，各國對於西國內亂所推行之不干涉政策及倫敦不干涉委員會之努力，其目標均在限制西國之內戰範圍勿令擴大而爲國際戰爭者，自將遭受打擊而不可挽回矣。此項新局勢應否提交倫敦調整委員會處理，西政府疑而未決，爰請英政府賜予裁奪云云。一月八日西班牙駐英大使復通知英國外交部，謂西班牙共和政府準備交由不干涉委員會判斷所扣巴洛斯號之貨物是否軍用品，倘非軍用品，則可將所扣貨物交還德國云。惟英政府以爲巴洛斯號被扣係在西班牙領海之外，德方所持理由實屬正當，故不願西國將本案提交不干涉委員會解決。

據哈瓦斯巴黎八日電稱，德國駐西艦隊司令前曾向西國凡倫西亞政府要求交還德船巴洛斯號被扣貨物暨西籍旅客一名。關於此事，晨報頃載稱，按之西國國民軍南路司令德里亞諾將軍所發廣播消息，該國凡倫西亞政府業已完全接受德國之要求，故此項糾紛已告結束云。此電而確實，則巴洛斯號被扣一案已經解決。

時事日誌

民國二十五年十二月二十六日

⊙蔣委員長約集黨政軍長官會晤，發表書面談話，對陝變負疚。

⊙宋子文偕張學良由洛陽飛抵京，張呈蔣請嚴厲治罪。

⊙滬各界慶祝蔣委員長返京。

⊙日本議會兩院，下周預算編成，確定發表方針。

⊙南斯拉夫總理訪問羅馬尼亞外長，舉行談話。

⊙英意地中海君子協定草成，即將舉行簽字。

⊙加拿大參加泛美會議問題，贊否兩派各提理由。

⊙蘇聯紅軍眷屬大會閉幕，陸長致辭，鼓勵積極參加國防工作。

同　二十七日

⊙被困西安將領陳誠、陳調元等飛抵首都。

⊙首都各界舉行慶祝蔣委員長大會。

⊙黃紹雄、徐永昌自石莊入京；王樹常到平晤宋哲元。

⊙蔣電勉傅主席及前線將士。

⊙德船在西境被截留，德國採緊急措置，派艦駛往比爾巴沃。

⊙日本關東地方發生強烈地震。

⊙法衆院批准法敍條約。

同　二十八日

⊙孔副院長通電卸除代行政院長職務。

⊙經委會負責人否認宋子文將長行政院。

⊙黃紹雄、徐永昌抵京。

⊙閻錫山電京報告匪偽軍密集商都，將繼續大舉侵犯。

⊙英、法駐柏林兩大使，向德外部提照會，抗議派遣軍隊援助西班牙叛軍。

⊙日蘇漁約延長一年議定書簽字。

⊙日澳商戰停止，換文規定貿易關係，有效期間十八個月。

同　二十九日

⊙國府明令撤銷討逆總司令部，張學良交軍委會懲處。

⊙蔣院長請免本兼各職，國府令毋庸議。

⊙中常會決議定二月十五日舉行三中全會。

⊙希特勒返柏林，討論西班牙問題，認英、法照會為「送錯之外交文件」。

⊙全印大會決議反對新憲法。

⊙德國發表三年來造艦情況。

⊙荷蘭煤油大王戴脫亭，購買大批糧食充德國冬賑。

同　三十日

⊙成都、北海兩案中日雙方換文解決，中國政府處分地方當局及兇犯，並分別撫卹賠償死傷者。

⊙蔣再請辭職，中央一致決議慰留，並給假一月。

⊙國府舉行授勳典禮。

⊙中、臘（臘特維亞）在倫敦正式換約，臘國將在滬、粵設領事館。

⊙德駐奧公使巴本藉名狩獵，訪問匈牙利。

⊙意、德商對英、法照會磋商覆文。

⊙蘇聯駐英大使在倫敦演說願與英、法合作，阻止干涉西

班牙內戰。

⊙羅斯福召開會議，討論充實中立法。

同　三十一日

⊙軍委會軍法會審判處張學良徒刑十年，蔣委員長呈請國府特赦。

⊙中央宣傳部發表告全國同胞書。

⊙宋子文、蔣鼎文自京抵滬，陳誠偕黃琪翔赴漢，晤何成濬商要公。

⊙財政部發表民國二十五年關稅收支狀況。

⊙華盛頓及倫敦兩海軍條約滿期。

⊙南斯拉夫徵詢巴爾幹協約及小協約國同意，擬與保加利亞簽訂友好條約。

民國二十六年一月一日

⊙舉國熱烈慶祝元旦，中樞舉行紀念大會，全體在京中委赴陵園謁陵，林主席廣播演說「自力更生。」

⊙傅作義在綏垣召集所部團拜，謂我人犧牲為子孫爭自由。

⊙一九三七年獻歲，英皇喬治、德元首希特勒、法總理裴翁勃倫等皆發表新年演說

⊙意對不干涉西班牙內戰問題提復文，德作口頭聲明，均不落邊際。

同　二日

⊙蔣由京飛甬轉奉化，陳布雷等同行。

⊙司法院審核張學良特赦案。

⊙日飛機飛青散發荒謬傳單，青市府向日領提抗議。

⊙英意地中海君子協定在羅馬簽字。

⊙德巡艦「葛尼斯堡」號扣留西班牙政府所屬輪船，西政府令軍艦相機應付。

同　三日

⊙特赦張學良案，司法院審核完竣，將提國府會議決定。

⊙日本飛機在濟南散發荒謬傳單。

⊙陳誠由漢飛京。

⊙英意地中海君子協定午夜公佈，互相尊重地中海權利。

⊙意志願兵五千餘名抵西班牙援助叛軍。

⊙美飛機六架取道墨西哥運西班牙。

同　四日

⊙國府明令特赦張學良，交軍事委員會嚴加管束。

⊙宋子文自奉化飛京訪張學良後，即晚飛返奉化。

⊙陝學生抵潼要求赴綏服務。

⊙津市發現荒謬傳單，某方密謀擴大偽組織。

⊙德艦一再扣留西班牙船，兩國關係趨緊張。

同　五日

⊙行政院決議任免陝、甘軍政人員，顧祝同任西安行營主任，孫蔚如為陝省府主席，王樹常為甘肅綏靖主任，楊虎城、于學忠撤職留任。

⊙政院通過呈請國府嘉獎馬相伯。

⊙西班牙叛軍大舉進攻馬德里，意兵助戰者達萬人。

⊙德向西班牙政府提最後通牒，限期發還德船人貨；西政府致牒國聯及英政府，斥德違反國際公法。

⊙意繼續派志願兵赴西，英官方表示抗議。

⊙美國第七十五屆議會開幕。

⊙波參院通過法、波借款，外長柏克說明同盟條約之重要。

同　六日

⊙國府明令裁撤西北剿匪總司令部。

⊙顧祝同飛洛轉陝，辦理陝、甘善後事宜。

⊙日機散佈荒謬刊物，外部提嚴重抗議。

⊙日方令川越繼續中、日交涉。

⊙前傳陝變死難最慘之西安公安局長馬志超並未遇難，今日過徐晉京。

⊙英國為禁止外國志願兵赴西問題，再促意、德答覆。

⊙日議會再開期近，政黨醞釀倒閣運動。

⊙波蘭當局勒令解散德國少數民族團體。

同　七日

⊙日浪人在鄭企圖暴動被破獲。

⊙熱河發生大慘案，張[illegible]堂等六人被某國憲兵活埋。

⊙王樹常訪何應欽、朱培德商西安善後問題。

⊙吳鐵城電勸于學忠、楊虎城，服從中央命令。

⊙美國會通過決議案禁止軍用品運往西班牙，羅斯福宣布大政方針，謂將依據憲法推行新政。

⊙西班牙決拒絕德國最後通牒。

⊙德在毗連波蘭邊界建築防禦工程。

同　八日

⊙行政院電令孫蔚如迅就新職。

⊙鄭州事件外部向日提抗議。

⊙立法院修正黃河水利會組織法。

⊙日本政府實施統制外匯。

⊙美國明年度預算案提出國會，軍事費空前浩大。

⊙德軍大隊徒入西屬摩洛哥，法向西班牙叛軍抗議，並與

陝政府交換意見。

⊙德意對英法不干涉建議提出覆文，停派志願兵原則表示贊同，但附二條件，存心延宕。

⊙羅斯福宣布造主力艦兩艘，各三萬五千噸，

同　九日

⊙英、美使館派員飛洛商陝甘僑民安全；陝代表謝珂等謁晤劉峙、顧祝同。

⊙閻智元電勸楊（虎城）于，服從中央，

⊙津某方以漢奸楊國瑞等為領袖，積極推進擴大冀東僞組織。

⊙法政府令摩洛哥駐軍擴充至戰時實力，嚴厲警告德國，倘再派兵至西屬摩洛哥，法國亦將考慮軍事行動，

⊙意內閣核准增加軍事預算。

同　十日

⊙西安情形混亂，楊于對中央命令不置覆。

⊙日本駐鄭州特務機關，搜出重要陰謀文件。

⊙汪兆銘電京報告行踪，明日抵香港。

⊙北平西單商場大火，損失六十萬元，

⊙德內部對協助西班牙叛軍問題發生異見，陸軍總司令弗烈區主審慎，以去就力爭。

⊙托洛資基抵墨西哥京城，發表長篇宣言，

奇特的「疏忽博物館」

全世界唯一的「疏忽博物館」(Museum of Carelessness)，最近在維也納開幕。它的目的是想人民知道他們日常生活中所遇到的危險，藉以減低意外事件的發生。

這博物館共分二部，第一部係陳列工廠與工場中之意外事件。據詳盡的統計，奧國在過去四十八年中，摊到這種意外事件的共有二百萬人。死亡的有一萬六千人，受重傷的有五十萬人。發生這種意外事件的機器，都陳列在博物館中，並說明應當怎樣的使用才不發生意外。另外還附有許多照片，表明施用錯誤時所發生的禍害情形。

第二部係陳列馬路上車輛出事的危險。附有許多的照片，說明意外事件發生的原因。大廳上各天更換懸掛一張維也納大街的照片，片中有許多行人。參觀者常被邀請指出何人觸犯行路規則及其觸犯之原因，答案最佳的，可得該館的贈品。

大學叢書

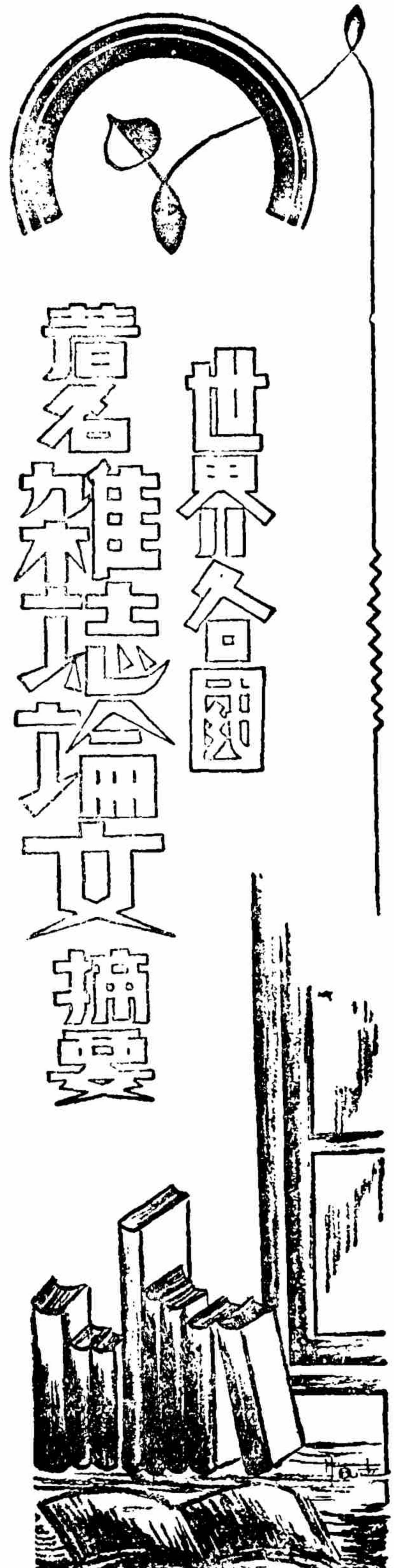
工學院用書

- 水力學……張含英著　精裝本一册三元　平裝本一册二元二角
- 水力學（節出）……歐原定二著　劉肇龍譯　精裝本一册三元　平裝本一册二元二角
- 給水工程學（節出）……陶葆楷著　精裝本一册四元　平裝本一册三元
- 平面測量學……劉友惠著　普通本一册四元
- 養路工程學……夏堅白　陳永齡著　精裝本一册三元七角　平裝本二册二元六角
- 溝渠工程學……顧康樂編　精裝本一册一元八角　平裝本一册一元二角
- 河工學……鄭肇經著　精裝本一册四元　平裝本二册三元二角
- 無線電實驗……周蔭阿著　精裝本一册一元六角
- 航空學理論與實際……施兆貴著　精裝本一册三元　平裝本一册二元
- 無機化學工業……程瀛章　李續祖著　精裝本一册四元　平裝本一册二元八角
- 有機化學工業……李喬苹著　上卷　精裝本一册二元二角　平裝本一册一元七角　下卷　精裝本一册四元八角　平裝本二册三元七角
- 最新實用製革學……李仙舟著　精裝本一册二元四角　平裝本一册一元七角
- 肥皂工業　Hurst著　萬德周譯　精裝本一册三元
- 工業化學實驗法　Rogers著　韓組康譯　精裝本一册三元　平裝本一册二元二角
- 經驗計劃……Hayes著　劉仙洲譯　精裝本一册一元六角　平裝本一册九角
- 機械原理……劉仙洲著　精裝本一册三元五角　平裝本一册二元五角
- 熱機學……劉仙洲著　精裝本一册四元五角　平裝本二册三元二角
- 自動車工程……黃叔培著　精裝本一册三元二角　平裝本一册二元二角
- 高等汽車學……何乃民著　精裝本一册四元五角　平裝本二册三元二角
- 鑛業工程學……朱華綬著　精裝本一册五元五角　平裝本三册四元
- 礦床生因論……加藤武夫著　張資平譯　精裝本一册二元五角　平裝本一册一元七角
- 鑄鋼學……王懷琛編　精裝本一册三元　平裝本一册二元二角
- 電熱鍊鋼學……王懷琛編譯　精裝本一册二元七角　平裝本一册一元八角

商學院用書

- 工業管理……Lansburgh著　陳建民譯　精裝本一册二元八角　平裝本一册一元九角
- 工業組織與管理……王撫洲著　精裝本一册一元五角　平裝本一册一元
- 鐵路管理學……趙傳雲著　精裝本一册二元　平裝本一册一元四角
- 鐵路貨運業務……沈奏廷著　精裝本一册二元五角　平裝本一册一元八角
- 鐵路運價之理論與實際　沈奏定著　精裝本一册一元五角
- 中國鐵路會計學……葉崇勛著　精裝本一册三元二角
- 海洋運輸原理……胡繼瑗著　精裝本一册二元五角　平裝本一册一元七角
- 中國郵政……張樑任著　上下卷　精裝本各一册各二元　平裝本各一册各一元三角　中卷　精裝本一册二元五角　平裝本一册一元六角
- 人壽保險學……Huebner著　徐兆蓀譯　精裝本一册二元二角
- 中華銀行論……馬寅初著　精裝本一册三元　平裝本一册二元二角
- 中央銀行論……崔曉岑著　精裝本一册三元二角　平裝本一册二元二角
- 中國交易所論……楊蔭溥著　普通本一册三元五角
- 實用工商統計……林和成著　精裝本一册三元五角　平裝本一册二元四角
- 中國之新金融政策　馬寅初著　精裝本一册四元五角　平裝本一册三元
- 中國政府會計論……雍家源著　精裝本一册五元　平裝本二册三元六角
- 投資數學……褚鳳儀著　精裝本一册四元　平裝本二册三元

商務印書館發行



如戈林將軍(General Göring)或葛爾培斯(Goebbels)之大言不慚，以及排猶運動大有恢復一九一四年狀態之威脅，——頗同情德人以堅忍犧牲之精神求平等與公正之待遇。

俄國之轉向，不脫民治之意味，抑趨於殘酷而無自由之專制政治？頗難捉摸。斯固與吾人無直接關係；惟俄政府之力整軍備與其領袖之堅決維護在他國鼓動鬪爭之權，實足影響歐洲之安全與復興。法國情形，較易明瞭；法俄互助公約，德人視之不啻一種新挑戰，頗足促成歐洲兩大敵對的壁壘。幸蒲朗氏處境雖難，猶能以和平友善手段應付之。吾人對法之義務，固不能辭，然蔑可復加矣。尤以對法負戍邊之義務，爲始料所不及。蓋當吾人助比抗法時，實以破壞法疆爲主要政策。惟此種史實，無礙於現有對法之義務。

歐洲其他國家之動態，有可得而言者：意大利之侵略行動，雖爲愛護正義者所不容，然在歐洲現況之下，亦不敢遽加非難。最近意之態度，

一四二

保持和平

葛受元

原名"Keeping the Peace"係Sir Charles Mallet所作，載於一九三六年十二月份之現代評論(Contemporary Review Vol. 150, No. 852.)

時屆歲暮，歐洲之陰霾，絲毫無展開徵候；尤其是西班牙內戰，最易誘致國際戰爭。憂時之士，咸以公約與同盟條約之不足恃，甚或演成不測之結果爲慮。殊不知任何國家民族，仍皆不恤其環境若何，共以維護和平爲最高目標。

在過去一年之國際事件中，其犖犖大者，除國聯慘敗外，尚有德國之自選，及德俄交惡之日甚。德國之政策，自其外表與夫希特勒所謂「善意宣言」衡之，似亦無所爲然；究其實，仍屬一謎，明瞭了解者頗少。

在英人心目中，除德國「法西斯」主義之偏執觀念與殘酷行動外，——

漸轉和緩，企圖恢復其信譽。苟吾人欲乘機報復，有所洩忿，則歐洲和平必將無法保持。匈牙利與奧大利求助於意、德。西班牙因歷經政治與宗教之壓迫，精神物質兩方面皆甚沒落；此次又自相伙併，內訌不息，孰是孰非？姑置不論；惟若任何國家明白參與，即可陷歐洲於戰爭氛圍中。斯干的那維亞較爲幸運，既無敵人，亦不失其自由。惟波蘭、捷克以及巴爾幹諸國，皆有問題，足資引起糾紛。卽彼等能否保存大戰所收穫之利益？能否讓與任何利益？國聯或任何同盟，能否保證其安全？小國應否墨守中立？如比利時擯除一切羈絆，以保境安民爲自足。

有主張大不列顛與比採同樣政策者，亦不爲無見。良以吾人現有之軍力，對於既存之責任與義務，已不勝負荷。海軍不能操絕對優勢；空軍尚在充實中；至於陸軍，以大陸標準衡之，頗形單薄。環顧世界形勢，在在有觸犯帝國安全之虞。無論何國，在任何地點求發展時，無不與吾人發生利害衝突。就地理言，吾英乃歐洲西北部之一島，而支配有直布羅陀、摩爾太、賽浦斯、埃及、巴力斯丁等處，地中海各國，自不甘服。他若人口過剩軍備精銳之日本，垂涎我人口稀少且備有長足海岸線之澳大利亞與加拿大亦屬事理之常。是以轄地內之防禦工事，至爲繁重；一旦爲敵所挫，僅巴力斯丁一隅，尙需守卒三萬。苟自衞不足，遑論爲全世界樹立法治？故考量如何減輕已有之過重負擔，乃爲當務之急。

國聯累遇之不幸事件，姑不一一列舉。然研討其失敗之因，蓋未始非奢望過甚與不自量力所致。制裁無武力爲其後盾，固難奏效；然武力未必盡爲保持和平之最好工具。夏間，國聯大會開幕之際，英代表曾提請認識國聯過去工作之失敗，而法、俄代表猶作飾辭，認爲滿意。五十會員國旨趣既不一致，又不甘立卽受命於國聯，其間熱心實施對意制裁之美洲國家，僅墨西哥與委內瑞拉而已。當阿富汗及烏拉瓜最後贊同制裁時，察亦爾（Churchill）曾謂：「吾人爲求和平而以歸服國聯爲榮。」是究係何意？此五十會員國，不能及時以一致行動，對付任何反抗國聯之大國，事實所示，彰彰明甚。是顯示修改盟約，加強制裁，訂立軍事約定，均不能使各會員國彼此團結而有信賴心。今補救之道，不外兩途：其一，爲切實武裝國聯，畀以軍力，足資制裁任何強大之叛徒；其二，爲放棄制裁觀念，使國聯任務，限於商議、調解、仲裁、顧問等和平工作。倘國聯欲繼續存在，終須於二者擇一行之。

但際此對意怒潮未平，制裁又告失敗之時，頗有採用第一項辦法之趨勢。一班輿情，似謂『倘國聯仍爲一種類似「閒談店」，既無權執行其判決，又無力制裁其叛逆，則實無存在之價值矣。』斯乃謬論，凡謀以和平與公正替代戰爭者，須具百折不撓之耐心，以資應付不可避免之挫折。事實言之，旣無法武裝國聯；各國能否將其軍隊，交付國聯，任其使用，以判決各該國之命運？是否任國聯支配其外交政策？徒託空談，於事無補。苟強求實現，適促國聯之崩潰。斯莫資（Smuts）將軍曾謂：「余未擬國聯爲一軍事機構。原國聯之設，並未具是項目標，亦不令其有是項職務。苟使之變爲軍事機構，或成爲一種以戰爭預防或消滅戰爭之

制度，則其命運因是決定。蓋如此之國聯會，自治領決不能保證參加歐洲之戰爭，勢必退盟。如自治領退盟，英國將步其後塵。加拿大代表金·馬坎齊（MacKenzie King）近在日內瓦爲一「調解式」並非一「攻擊式」之國聯作辯護。澳大利亞代表蒲羅斯（Bruce）曾發表警告，謂非普遍之國聯，強求實施全部盟約，殊有破壞其本旨之虞。關於純粹歐洲問題，如但澤政府問題，匈牙利之前途，法、比邊疆問題，似不宜涉及各自治領。如是，俾其集中力量，爲人民謀幸福與和平。

如日內瓦採用和緩方法，不使國聯形成一戰爭工具，則英國政治家，猶有大量工作，急待整理。——研究事態，減低吾人之危險；設法使「集體安全」、「法治」等觀念能具體化；預防加添國際紊亂；設法維持「善鄰政策」，——類此種種，均有研討之價值。總之，吾人之義務，首即對人民盡保護之責，使其不致受戰爭之危害。次爲扶助自治領，保障屬地，以及吾人與自治領間之一切傳習。此外，尚須致力於協調與排解歐洲各國間之怨恨與糾紛。是項工作，無須借重武力。國聯儘可集中力量，致力於調解與仲裁工作，大別之有下列三步：

第一，歐洲各領袖，須以沉靜之頭腦，和諧之精神，會商凡爾賽和約所遺下於歐洲之若干困難：如波蘭、匈牙利、奧大利、羅馬利亞等問題。明知困難重重，不易解決，但若因循旁觀，終不免醞釀成戰。

第二，國聯行政院應商討殖民地、委任代管地、以及原料獲得等問題。吾人需否保存歐洲所獲之土地？因戰前已滿足土地慾望，參戰非爲土地。至於自治領所吸收之土地，非得其同意，不得強制處置。同時，吾人可讓出一部委任代管地，以資彌補因喪失殖民地而蒙損失之國家。凡此，皆屬確論，惟任何放棄土地之提案，定遭議會之激烈反對。儻有爲任何國際和平會議討論之價值。威爾遜總統曾有十四項，保證「自由的、坦白的、絕對公平的、調整殖民地問題」。德人足有管理殖民地之資格與力量，則關於多哥蘭（Togoland）、坦干伊喀（Tangyika）及喀麥隆（Cameroons）等處，宜與法重行商討。英國果能作相當讓步，則可緩和憤懣者；同時，亦可以大公無私之心，昭示世人。

第三，在經濟方面，國聯頗可作有價值之工作。就實際言之，經濟較諸政治與邊疆問題爲重要；因貧窮實爲世界災害之成因。歐洲政治當局，均認識軍械暢銷，不能復興國際貿易之事實。甚至歐洲守舊政治家，亦知凡依賴國外貿易之國家，決不能恃高額稅率及封港而發育旺盛。國際商會曾宣言謂：「摒除商務限制，斯其時也。」此項事實，我政府亦已認識，望能改善。否則，世界將益趨貧窮，金融危機不可避免。各國預算極度膨脹，即爲先兆。法國財政，因軍費及勞工費用之浩大，結果入不敷出，遂致「經常」差額爲三五、〇〇〇、〇〇〇磅，「臨時」差額約計一四三、〇〇〇、〇〇〇磅。意大利預算不能平衡，尤甚於法國，祇得勒索人民，以遂其侵略計劃。德罄其資財，以充實其軍備。戈林將軍建議製造凡德國不能購得之原料。綜覽各國現勢，經費、租稅、與預算差額，日事增加。而節制經費、減輕負擔、復興國際貿易、等等迫切而實用之提議，頗

難起人注意。此時至少可採納國聯經濟專家之改善辦法，以緩和國際仇恨與不安狀態，恢復國際繁榮否則繁榮不能國際化，和平永無希望矣。

一四三

達達尼爾的新地位

史國綱

原名"The New Status of the Dardanelles"，係 C. G. Fenwick 所著，載於一九三六年十月份之美國國際公法季刊 (The American Journal of International Law, Vol. 30, No. 4.)

土耳其政府採用了合法的程序，來修改一九二三年的海峽協定，這是值得贊許的。以前別的強國，曾經單方面地廢除了可反對的條約上的義務。這種舉動，不但不能夠獲得他人的尊視，並且還足以引起疑懼。幸而土耳其政府的政策裏，沒有這樣不可取的動機。

在愛琴海和黑海之間的達達尼爾海峽，很早就是近東政治活動的中心點。以往的事實，研究歷史的人都很熟悉。對於現在的改變，使一個國際公法學者所感覺到興趣的，第一是土耳其在國際社會裏的地位，有很顯著的改變；第二是以前加諸蘇聯的限制，不准她的黑海艦隊到地中海裏來，卻正式取消了。

從一方面說來，新的協定僅僅恢復了土耳其原來所有的和行使的權利，這些是被洛桑條約所剝奪了的。在一八〇九年的達達尼爾條約裏，英國就已經承認土耳其有不准他國軍艦通過海峽的權力。一八四一年倫敦協定的簽約國，又正式承認了這種的原則；一八五六年的巴黎條約，也有同樣的規定。此外，巴黎條約還強迫帝俄毀除黑海沿岸的礮臺，並且禁止她設立黑海艦隊。這樣，非但帝俄的戰艦不能夠通過海峽，連黑海方面的防禦工程也完全毀滅了。

但是不久以後，帝俄利用普法戰爭的機會，單方廢除了巴黎條約所規定的限制。這種舉動，引起其他簽約國的嚴重反對。它們在倫敦會議說：『除了得到簽約國的同意，並且採用和平的方法以外，沒有一個國家可以解除或者更改條約裏的規定，這是國際公法裏一個主要的原則。』不過帝俄仍舊達到了目的；而倫敦條約所能成就的，祇是重新再申不准戰艦通過達達尼爾的原則，同時給與土耳其皇帝一種權力，使他對於某種戰艦可以有例外的待遇。

一九二三年，海峽的地位，發生了巨大的變化，海峽協定決定那兒可以自由通航。各國的商船，不論在戰時或平時，都可以自由通過海峽，祇有在土耳其是交戰國的時候，這些船隻才受到不准接濟敵人的約束。戰艦在平時都可以自由通過，不過牠的數目有限制而已。就是在戰時，假使土耳其是中立國，戰艦也可以通過，只要牠們沒有任何敵對的行為；假使土耳其是交戰國，那末祇有中立國的戰艦，才可以自由通過。這樣，不但土耳其原有的權力，剝削殆盡；就是土耳其統轄海峽的力量，也減少很多，因為在達達尼爾和普斯福拉斯兩岸，設立了非軍事區域。

在這種情形之下，土耳其祇能够依賴着國聯的行政院，得到保護；而蘇聯的黑海方面卻有受到外艦攻擊的威脅。

以後的十三年，證實了蘇聯和土耳其政治命運的奇突的轉變。在一九二三年各國所不承認的共產政府，卻成爲國聯的會員，集體安全原則的維護者，以及共和政體的法國的同盟。土耳其在她那有才能的總統指導之下，改革政治，成爲一個新興的國家，在一九三二年也加入了國聯。這種情勢的改變，以及集體安全原則屢次受到的嚴重打擊，那還有別的更充份的理由來使土耳其要求修改一九二三年所加於她的限制呢？因此就產生了蒙特勒會議。

一九三六年七月二十日在蒙特勒所簽訂的新『九國』協定，廢止了洛桑條約，並且允許土耳其在八月十五日以後，不必等待新協定的批准，開始在海峽區域設防。

新協定的第一節是關於商船的。這大都和洛桑條約的規定相似；不過對於通過海峽的船隻，訂立了衛生檢查方面的特別條件。

第二節是關於戰艦的。在和平的時期裏，非黑海國家艦隊能够通過海峽而到黑海裏的，依照黑海裏最強艦隊的噸數，總共不能超過三萬噸或四萬五千噸。並且任何一個非黑海國家艦隊的噸數，不得超過以上總噸數的三分之二。此外還有一個規定，就是非黑海國家的艦隊，不得在黑海超過二十一天。

以前對於每次通過戰艦的數目，並沒有限止。現在規定『輕巡洋艦、小號戰艦和補助艦』等，每次祇能九艘，總噸數不得超過一萬五千噸。單獨的主力艦，也可以通過，但是至多祇能够有兩艘毀滅艦護送。載油的運輸艦的噸數，是不受限制的。於至潛水艇和航空母艦，絕對不准通過。最重要的部份，就是黑海國家的艦隊，主要的是蘇聯的，關於牠們的通過海峽到愛琴海裏來，卻絲毫沒有限制。

在戰爭的時候，假使土耳其是中立國，交戰國的艦隊，除了履行國聯的命令，或者依照着一個和土耳其有關的互助公約，並且這個公約曾經在國聯裏登記過的，去幫助被侵略者，都不准通過。假使土耳其是交戰國，她有封鎖海峽的絕對權力。假使在『有戰爭的危險』的時候，她也有相同的權力；不過國聯行政院三分之二以上的決議，可以否認這種危險的存在。

第四節是關於一般的問題。其中最主要的，就是廢除洛桑條約所設立的國際委員會，而把它的職權交還土耳其政府。此外規定洛桑條約的簽約國，即使沒有參加蒙特勒會議，如意大利，以後也可以加入這個協定。

總括說來，蒙特勒協定承認了土耳其在國際社會裏的新地位。現在土耳其重新獲得了海峽的主要管理權，不再受到洛桑條約禁止設防的束縛。不過此外有一個重要的條件，就是土耳其必得依照着國聯盟約的規定，來行使這種的職務。假使國聯行政院決定遣派混合艦隊到黑海裏去，土耳其一定要讓它通過的。並且國聯行政院的決議，不必

得到簽約國的同意，可以推翻協定裏的規定。這樣，國聯的權力顯然在協定之上了。

這個新協定，對於蘇聯，和土耳其一樣，也有重要的意義。牠不但取消了巴黎條約所規定的限制；還准蘇聯的黑海艦隊，可以毫無拘束地到愛琴海裏去，而在另一方面，非黑海國家艦隊能夠通過海峽的噸數，卻是受到限制的。這完全改變了簽訂巴黎條約那時對於帝俄的觀念。新的蘇聯，和新的土耳其相同，在各政府間的關係裏，創立了一個新的時期。從這方面看來，新協定的政治上的意義，卻是非常之重要的。

一四四 今日之比利時

金通藝

原名 "Belgium To-day" 係 Paul Hymans 所著，載於一九三六年十二月份之十九世紀月報內 (The Nineteen Century and After, Vol. CXX, No. 718.)

最近比國內政外交之發展，雖已引起國人之注意，然國外人士，尚未洞悉其底蘊。故作者特將今日比國之政治經濟狀況，及其國際上之地位，作一明確與客觀之分析，以饗讀者。

當齊蘭特 (M. Van Zeeland) 組閣之前，主比政者為杜尼內閣 (The Theunis Cabinet)。其所施之緊縮政策及通貨減縮，歷時六月，而國內漸見金融枯窘，商業凋敝，經濟原氣，損失殆盡，主張貶價運動者，乃接踵而起。迨一九三五年三月，資金更行外溢，銀行頓現危狀，政府益不得不統制匯兌，作貶價之準備。杜尼內閣因而辭職，由齊氏出組舉國一致內閣以繼之。新閣成立後，一方實行貨幣貶價，放棄金本位，法郎價格驟減百分之二十八；一方命令兌換政府債券（債券利息規定為四釐），結果公債減少達六萬萬法郎之多。於是物價漸行騰貴，政府信用隨之恢復。

簡言之，自齊氏組閣後，比之財政經濟，日形發達：稅率雖減，而預算仍得平衡；國家信用，更見穩固；政府債券得保票面價值；安脫瓦普(Antwerp)海港進出船舶之噸數，大為加增；一九二四年來，電氣之消費率，增百分之二十；鐵路添建百分之二十三；失業人數，減少百分之四十有餘；人民生計由百分之十增至百分之十一；國外貿易之出口總額，一九三六年秋季，較一九三五年同季多百分之二十五，較一九三四年同季多百分之六十三。

至比之政府，素由天主教黨、自由黨、及社會黨三大政黨所主持。而最近有拉克西斯黨 (Rexists) 之興起，其名取於「拉克斯」(Rex) 一字，與君王之意義相同；其首領為德葛里 (M. Degrello) 一宣傳政治之青年也。該黨雖係新組，然於總選時，竟獲二十一席，並皆得自天主教黨，其故有二：一為天主教黨內部之分裂。此次總選時，黨內舊有之領袖，均已引退，不復活動，今之重要人物，多兼營商，因受經濟不景氣之影響，或已流為平民，或且更致破產；復以官商渾淆，為民眾所深惡；皆被迫

下野，不再演身政治舞臺。因此天主教黨勢力旁落，其熱心之黨友，祇得脫離本黨，而歸附德葛里矣。二為拉克西斯黨之澄清政治運動。拉黨見官商渾淆，有礙廉潔風氣，遂利用時機，宣言反對，一時極得民衆之歡心。尤以小中產階級，因經濟恐慌，對舊時黨派，頗為不滿；且新黨黨員，皆屬青年幹練之才，似有勵精圖治之望；故於選舉時，悉數歸附拉黨。但德氏並未競選，拉黨當選者，均係平凡而乏識驗之士。故齊氏組閣以後，竭力保持全國一致之素旨，而使三大舊黨，在上下兩院仍得多數。

自是以後，新政府盡力設法維持社會安寧，實施寬待勞工之議案（例如施行工人休假時期，仍須發給工資；及凡屬危險或不衛生之苦工，每星期之工作時間，應以四十小時為限等條例）於是罷工風潮，漸次平息，社會不安之象，始得減少。而拉黨則擬於一九三六年十月二十五日在比京不魯捨勒（Brussels）集二十五萬人之大會，反對現行政治，以奪取政權；提倡獨裁主義，以壓制自由；利用報紙之宣傳，以毀謗當軸。幸政府早有準備，臨時勅令禁止，德氏及其黨友強欲集會，卒為警軍逮捕，拘留數小時，始行釋放。拉黨此次舉動，與獨裁主義派之行為，如出一轍，其危害比國之民主政治與人民自由，不言可喻。於是齊氏及三大舊黨之首領，咸認整肅政治之時機已至，對法西斯蒂及共產主義，非加制止不可。並本舉國一致之精神，維護自由之本旨，力事宣傳。同時比王於各省立法制度百年紀念節時，亦曾宣稱：最足危及一國之治安者，莫如智識階級之私鬪；並稱自由之種子，已滿播全比，國民務須保其根基，不可重入歧途。國人幾無一不為之感動。故比之上下，又得一致團結，與三黨合作，以求經濟之發展，社會之安全。

若比國之外交，各方尚多誤會。四月前，外交部長施巴克氏（M. Spaak）已將外交政策之綱要，披露報端，並於發展談話間，提及比王宣言之內容。但內外人士，對比國外交之定向，不特不無誤會，且謬解叢生。實則比王之宣言僅謂（一）德國之擴張軍備，（二）萊茵河之重行駐兵，（三）現代戰爭之科學化，（四）空軍及其他機械之技術進步，（五）各國之廢棄條約、國聯盟約之難於生效、國際安全基礎之搖動、等等皆足影響比之國防，而置國土於危境。故比王諭令內閣，加緊鞏固國防，並籌劃具體方案。

於是政府將增加軍費、充實軍需、及延長軍役期限（五十八個月）之議案，提交國會討議（現正在討議中，）以便將來戰爭暴發時，邊防有人，動員亦易。

但關於增加軍費一項，殊難博得民衆之同意，尤以佛蘭密人（Flemish）反對最烈；一因佛人頗畏比國將受國際利益之激蕩，而捲入無謂之戰爭漩渦；二因佛人深懼一九二〇年法、比所訂之軍事同盟，有政治作用或祕密條約暗存其中。故作者任外交部長時（一九三一年三月四日）曾申述該盟約之目的，僅予兩國參謀本部商討技術方略之機會，藉以防止未經挑釁之侵略，絕無附帶政治意味之祕約；而所束縛比國之政治協定，祇國聯盟約與洛迦諾協定而已。本年三月十一

日齊氏與巴黎政府磋商後，旋即聲稱：一九二〇年之同盟協定已不復生效，惟兩國參謀本部，仍可隨時協商。然佛人疑懼之心，未曾稍釋；是以比王與政府之宣言，皆爲此而發，並非另有新政策也。

且近年世界形勢，與十年前迥然不同。一九二五年之德國僅一次等強國，當時國聯威望日高，故德國毅然加入；洛迦諾協定，亦相繼締結，歐西與約各國，幾無不盡力遵守；中東歐洲問題，猶未發生；故全歐各國之關係，日趨和靄，殊少衝突。

今則不然，德國已成一強勁之國家，以武力政治及種族主義，爲其國教。中東歐洲各國，復以政治主義之不同，鬬爭日劇，競造軍備，不遺餘力。此外尚有直接危及比國安全之兩大因素：一即洛迦諾協定之廢棄，比國頓失萊茵河邊防之保障；二即國聯勢力之衰落，集體安全制度完全無效。故比國如欲避免戰禍，不得不有一獨立之外交政策，且獨立政策，爲比國所素持，一九三一年三月四日，曾經其國會正式議決，並得全國人民之贊助者。

然外國輿論界之指摘比國爲棄友背盟者，實爲誤會。蓋比國不能忘英、法兩國於大戰時予以援助之厚誼，亦不願締結任何同盟，以束縛其自由，而爲他國之工具，是爲比國素抱之宗旨，始終遵守，至今未嘗或踰。

或謂比國將力求恢復戰前之中立地位，此說亦未必盡然。蓋保障比國之中立，實始於一八三九年；該時五大列強，勢均力敵，倘比之中立，妥爲保障，則全歐和平，可望增進，故有斯舉。但大戰以後，均勢已失，比之中立，不容再加保障，而比亦無意恢復原狀。其所望者，即實行其外交獨立政策也。

又謂比政府將退出國聯，以冀脫卸盟約上之責任，此實無意識之揣測。蓋比國所處危境與國聯相同，且比素信國聯爲調解國際爭執之必要組織；是以自國聯創設以來，竭力維護盟約及其原理，並企求各國與之通力合作。故不論何人秉政，無有不盡國際間之義務者；因比人素無食言之習慣者也。

今洛迦諾協定既有重訂之先聲，則比國對其現在與將來之地位，自應懇切加意。因其境地既介兩大，其歷史上又多疑謗可乘，是以不得不擴張軍備，增設礮壘，使其國土不作他國之戰場，亦不爲外人運兵之大道，所抱目的，不過避免戰爭耳。惟於今日歐洲情勢之下，在德、法焉能盼比按照洛約，而仍爲其擔保國乎？況一旦戰爭發生，比將自衛不遑，安能出一車一卒，以助其隣國乎？在比苟能保障土地完整，避免戰爭災禍，而不爲列強工具，則無不樂爲國際和平盡身盡職者。此即今日比國之政策，亦即其全國之輿情也。

一四五

比利時的新政策

耿淡如

原名 Belgium's New Policy，係 Betty Barzin 所作，載於一九三六年

十二月份之兩週雜誌(The Fortnightly, No. 840.)

近時比利時之政治頗引起世人之注意。比王宣佈中立政策之演詞與萊克斯黨(Rexists)之活動，已震警全歐，蓋前者足以改變西歐之情勢，而後者爲比國政局變動之先驅。其實比國之新外交爲其內政問題之結果，故吾人應先從內政說起。

比利時之萊克斯運動在台格勒爾(M. Degrelle)領導之下，原屬於政治宗教的性質，以掃除天主教政客之貪汚爲目標。但不久台氏擴大其運動範圍，努力於剷除一切的貪汚。在本年五月選舉以前，彼利用一般不滿意之機會，指斥政客與銀行家之朋比爲奸，聲稱：比國的經濟危機由於殘忍的政客與殘忍的銀行家，互相勾結，壟斷牟利，與窖藏現金所造成。其機關報又直接攻擊主要人物，因而發生二百餘件的訟案，然台氏極力辯護，在選舉之前夕，對於攻擊比國天主黨最老領袖之訟案，尚得到一個極有影響的勝訴。故在選舉中萊克斯派有二十一人當選，而大部選舉票又由天主教徒所投。此是萊克斯活動之第一幕。

本年夏季比利時罷工風潮平息以後，台氏利用比人對於共產主義之恐怖情緒，乃揭示其反共之主張，宣稱彼能拯救國家脫離共產主義之危險。台氏又從若干特殊方面得到贊助，以增厚其勢力。彼向小商人取得贊助，又從弗拉芒民族主義的集團取得諒解。據說，台氏又與德國國社黨領袖互通聲氣，其一部份之宣傳費亦由柏林所付給。然此項傳說，迄無確切的證據。萊克斯黨之經費，亦有其來源。台氏爲一大演說家，能吸引大批聽衆，聽講者大多購劵入座，故由其政治集會而得到進款，此其一。甚多擁護者捐助黨費，此其二。此外若干反對派人，以恐其得勢，亦予以資助，以保險其將來的地位，此其三。

萊克斯黨與國社黨之關係，在物質方面，固未能證實；然在精神方面，則顯然可見。台氏之宣傳方法依照國社黨之路線：『獨裁制』禁止應用，而代以『人民領袖』、『人民運動』等之名詞。台氏所聯絡的弗拉芒民族主義者爲比國同情於國社主義之惟一的政治集團。此外，台氏之反共口號與德意志之反蘇聯運動，又同時發生。至於外交政策方面，其見解又與德意志之立場相同。即希特勒志在和平，而欲與比利時諒解。現在的國際聯盟，比國應即脫離。法國在現狀之下爲對於歐洲社會之危險。設無精神的聯繫，何巧合若是？

台格勒斯之現有實力，確難予以估計。但比國內閣總理已認其爲危險份子；並以反萊克斯運動與反共運動，相提並論。內閣已說明比利時不適宜於極端的活動，無論屬於右派或左派。此項政策已由各黨領袖加以認可。比國之反共運動較易成功。第一，因爲共產主義或獨裁政治爲經濟崩潰之自然的結果，但比利時復興頗快，無有此項情形。故任何極端派之冒險行動，已失其成功之主要理由。第二，因爲比利時並無赤貧社會之存在。比國之工人聰明而勤儉，類多稍有儲蓄，薄具恆產，比國工人非爲可能的共產主義者，而爲可能的資產階級。但對付萊克斯黨之危險，頗覺困難。因台氏吸引狂熱而有野心的青年爲其黨徒。二三

年後，此輩青年皆將有投票的權利。除非比政府用激烈的方法引導青年入於正軌，則未來的選舉將有重大的變動。

共產主義之恐怖不特改變比國之內政，且間接影響於其外交政策。十月中比王之演詞固足驚人，但設吾人注意其戰後內政外交事件之換變，此爲當然的結果。比利時曾自願放棄其戰前的中立地位，而加入協約集團，完全置信於協約國補償其所損失之諾言。但在戰後比利時繼續不斷地失望。德國賠款之停付，固不必說，其欲與英國訂立軍事協定，被英拒絕。其所依賴之國聯約章又已破壞不堪。羅迦諾條約爲比國安全之保障，而又被摧毀。且德意志復在其東疆設立堅固之防禦工程。所以其外交政策不得不有所變更矣。

此外，法比兩國在戰後曾簽訂軍事協定，然此項協定彼弗萊芒人所反對。弗萊芒人對於法國反天主教之趨勢，與赤化的宣傳，深爲不滿。彼等以爲法、比間締結軍事同盟爲法國之政治侵入，所以不惜盡力破毀之。現法國共產主義之發展，正授予彼等以成功之極好機會。比人恐共產主義的傳染，乃決意與法疏遠。在德意志三月七日進兵萊茵蘭以後，比國之與法破裂，似已無可倖免。然法、比關係之破裂非即與德接近之謂也。比人追憶其在大戰中所受德軍蹂躪之痛苦，決不願意與德同盟。

準上而言，比國與英協定未能辦到，與法同盟認爲危險，而與德諒解，又無可能；故其政策惟有完全獨立而已。在比王演說以前，比外長已草擬此項政策之大綱，並經總理齊蘭確切認可。但國際輿論似未曾認識此點。德國對於比國之官場意見故意曲解，法國某作家竟謂，比王之宣言意即撤消一切現有的協定。其實，比王之演詞，不過指示將來的政策而已。在羅約國會議之前夕，比國願意公開表示其所將採取的態度。比國準備完全保護其領土，抵抗任何侵略比國之領土者。然此項政策，須有實力爲後盾。但新軍事計劃又須得全國一致的擁護。比王爲緩和弗拉芒人與萊克斯黨之反對，乃宣佈比利時不與任何國締結聯盟，新軍地位專爲保護比利時之領土而設。如是，則新軍法案在國會中易於通過，以比國各黨皆不願負拒絕護國之責任故也。

比國人民對於新政策，大部予以贊成。但在實行方面，其前途稍有困難。例如比利時往時只設防與德毗連之東疆，但新政策已宣佈完全設防邊疆，若干弗拉芒人與萊克斯克人遂主張比國南疆即法國疆界，亦須同樣設防。但此爲華倫人所激烈反對，以爲法國決無侵略比國之意。此項問題遲早勢將發生，且將引起重大的財政負擔。現比王勸勉比人捐除極端的行動，而努力於民族的統一。此項勸告吾人希望其能生效果也。

一四六

貨幣方面的妥協

黃君碩

原名 "Accord on Money"，係 H. Parker Willis 所著，載於一九三六

年十二月份的現代史料(Current History, Vol. XLV, No. 3.)

經過長時期的交涉以後，英國、美國、和法國成立了一個貨幣協定。這協定的內容是在兩個公報裏宣佈的。第一個是關於法國的『貶值』，由英、美兩國給與同意，在九月二十六日正式發表。第二個是關於『穩定』的程序，由英、美、法三國共同參加，在十月十三日正式發表。此後有幾個國家，如瑞士、荷蘭、意大利等，也同意參加這個新計劃；而另外又有幾個國家照樣公佈了貶值和穩定的方案。這些造成了美國財政部長麻根索 (Herny Morgenthau Jr.)所說的『以二十四小時爲基礎組織的『金本位的新形式。』

由於計劃的動聽，以及參加的國家那末多，因此對於它有非常樂觀的表示。有些政論家竟以爲它能夠解決貨幣的戰爭，並且從此走上毫無阻礙的國際貿易的新時期。有些的見解却不相同。最好把牠的威就，來檢討一下。

我們先來論貶值。法國所希望的結果和美國在一九三四年一月裏實行貶值的時候相似；解除負債者的重荷，物價上昇，使農產物的價格和工業製造品的相等；增進國外貿易。不過到了現在，美國還沒有實現以上的期望。但是他國的貶值，還有另外的目的：暫時使預算容易平衡些；阻止金的出口。這兩個目的在新的貶值裏，却佔有重要的地位。

大戰以後，歐洲有幾個國家，至少採用了三種方式，來減低牠們通貨的價值：第一，決定改變標準單位的分量，把較輕的硬幣來替代較重的；第二，把金和其他的標準貨幣，收爲國有，再依照着新的和較低的基礎，重新發行，同時把所得到的『贏利』，劃歸國庫；第三，採用立法的手續，允許債務人依照新的和較廉的通貨，償付他們的債務。這種的贏利，有幾個國家是很多的，例如美國的總數，竟達二、八〇〇、〇〇〇、〇〇〇美金。法國的金的貯藏量，數目較小，因此『贏利』不見得會這樣多，不過數目一定也是很可觀的。此外，用較廉的通貨來償付債務，是否有利，或者會受到損失，很難說定，因爲一個國家，大都同時是債務人及債權人。

假使貶值的唯一目的，是在償清債務，那末再也不必用到這種麻煩的手續。它的眞正重要的意義，却在另一方面。貶值之後，可以改變所謂物價的基礎。物價的單位仍舊是幾元、幾角，可是這個單位所代表的金的或者其他物質的分量，却和以前的不同了。

此外，因爲貶值而釀成的物價的改變，却沒有一定的結果。照以往的事實看來，有幾種東西的價格漲得高些，有幾種却很平常。因此各種貨物所得到的利益也是不同的。但是要知道那幾種會漲得高些，却是不可能的。

這樣說來，祇有國際債務的清算，以及那些用金來償付的，才眞正受到貶值的影響。至於其他目的，如使生產者或工人受到利益等等結果祇是失望。美國的情形如此，法國也不會是例外。

現在再來討論穩定，這是和十月十三日的公報有關係的。最緊要

的問題，就是在各參加國之間，是否能够得到所切望的『平衡』？假使這是可能的，那末參加國爲了達到這種結果的代價是什麼？

所謂穩定，就是把各國的外匯率，維持在比較一定的或者一致的水準上。這樣可以使商人或生產者，有把握地預測國際競爭的情形，以及維持他們的出品的市場。沒有巨量的金在國際之間移動，是否能够達到這個目的？這也是關心三國協定的所急欲知道的。

依照英、美、法財政當局所發表的宣言，三國根據了每天交易的結果，決定佛郎、英鎊和美金的相等的比率，然後再由各國的穩定基金，買進其他國家那天所收入的本國貨幣。於是各國中央銀行的金準備，照着每天所同意的兌匯的規定和比率，運到其他的國家。換一句話說，這種的辦法，就是取消了美國及法國的私人的金的交易和運輸；而在英國方面，仍舊維持現在的制度。

在協定裏面，英國並沒有規定英鎊的金的分量；美國也沒有這種的同意。因此在實際上，新的協定不過停止了以往我們所熟悉的兌匯市場的運用。這樣國際間金的轉運，都由各國的中央銀行辦理。穩定基金和中央銀行，是兌匯率的最後決斷者。三國的財政當局，還有希望別國參加的表示。這假定了各國的當局，都有充份的知識，來決定本國通貨的兌匯率，而得到最好的效果。並且假定各國對於其他國家，都誠實不欺，不使它的出口商有額外的利益，也不使它的進口商躲避非常的困難。

假使世界上的經濟事宜，能够有絕對誠實可靠的人來管理，並且時時決定最好的判斷，那的確可以消滅許多經濟上的衝突，以及避免那些價格裏不能預測的漲落。可是我們從來沒有實現這種理想的成就，也沒有理由使我們相信現在是可以辦到的。這仍舊很難使各國的人民，對於他們的當局，有絕對的信任，而不把他們的資金投資到外國去。倘若有這種事情發生，各國的穩定基金祇有以下兩個可選擇的途徑：(一)拒絕這種投資所給與它的負擔；(二)準備承受可能的損失。以前這種的損失，是由受到很嚴厲的批評的投機者所承擔的，現在卻歸諸各國的政府了。

要維持這種的『紳士協定，』尤其是根據了『二十四小時的基礎』，以往有許多無法消滅的困難，依現在的情形而論，也不一定能够制勝牠們。這個協定最大的成功，主要在制止各個國家以內資金的提取，免了硬幣的輸出。這不啻是經濟方面的一個武裝封鎖，禁止貨物出進。

詳細檢討新的計劃以後，知道以前通行的金交易制度，除了美國之外，並沒有任何的改變。現在美國允許外國的穩定基金，在美國購買黃金，並且把它運出去。英國仍舊和以前一樣。法國是否規定新佛郎的金分量，以及允許資金流出法國，還得讓以後的事實來證明。不過法國貶值的理由之一，是想停止金的運輸到美國去——這是因爲法國的

人民繼續不斷地把資金在那兒投資。

除了美國允許收藏的黃金流出以外，不知這個新的協定是否還有別的重要的意義。許多人以爲這個新計劃，表示了三國共同的努力，來統制以後各該國間貨幣和資金的匯劃。但是細細分析這個協定，卻沒有這種的規定。祗有美國，在以『二十四小時爲基礎』的原則上，準備這樣辦理；不過依照着宣言，她隨時都可以把牠取消。照情形看來，美國總有一天要迫不得已脫離這個協定的。因此目光遠大的批評家，一定以爲這個『三國協定』的成立，決不是穩定時期的開始，反而足以釀成比以前更險惡的貨幣戰爭。

一四七

克恩斯之就業不足的均衡說　張素民

原名 "Mr. Keynes on Underemployment Equilibrium," 係 Alvin H. Hansen 所作，載於一九三六年十月份之政治經濟季刊 (The Journal of Political Economy, Vol. XLIV, No. 5.)。查克恩斯討論失業就業的新書，我已在本誌今年的新年特大號上作專文介紹過（參看拙著克恩斯之失業就業論）茲譯 Hansen 對於克恩斯的批評，覺其足以表示反對派的態度，特摘譯如下，以供參考。

克恩斯自認其新書 "The General Theory of Employment, Interest and Money" 係補充 Mandeville, Malthus, Gesell, Hobson 的學說，而與 Ricardo, Mill, Marshall, Edgeworth, Pigou 等古典派的學說相反。他把他在六年前著的貨幣論一書中的主張都放棄了。這種日新又新的精神，使我們的生命值得生活。他的新書是邀請大家參加的一種辯論。我們可先述他所辯論的主旨，次述我們的批評。

一、克恩斯新書的主旨　李嘉圖已建立的價格與分配論，係假定各生產要素都充分被僱用了。克恩斯則認這種古典學說忽略了就業的一般理論。他的批評要點，是在古典派忽略研究全體就業數與產額之決定因素，是在他們只假定一個均衡地位——即充分就業的均衡地位。他的新書的主要目的，即是要指出：在實際上，均衡之達到，是遠在充分就業之下；并要說明決定任何均衡地位所達到的水準之因素。

在充分的就業均衡之下，消費與投資，只立於互相競爭的位，而均與就業無關。但在就業不足的均衡之下，則消費與投資就立於互相補充之地位；因爲投資增加，使就業與收入增加，結果，消費增加。消費增加亦可使投資增加。故消費與投資若同時增加，則就業、產額與收入，均將增加。節儉與儲蓄之說，只適於充分就業之均衡，而多消費則爲就業不足的均衡之社會之美德。故今日的大問題，即係均衡的決定因素由社會統制。這些因素是：(1)消費的天性；(2) 資本的邊際效能的表格；(3)借款的各種利率。這些因素決定消費額與投資額，而消費額與投資額又決定社會全體的產額、收入與就業。這些因素是在物價制度以外的，是在人民的風俗習慣和行爲上。

二、名詞的困難　克恩斯所用「收入」、「儲蓄」、「投資」等名詞的定義，不能令人滿意。他若採取羅伯生（Robertson）的定義，就清楚多了。據羅伯生，現在時期的儲蓄，是等於前一時期的收入減掉現在時期的消費。今日的消費，亦可由舉債或拿出窖藏而超過昨日的收入。現在的收入，是由今日的消費額與投資額所決定。克恩斯不用這種定義，而他自己的定義極不清楚。他認儲蓄與投資永遠相等，然就金錢的收支言，這種定義不足以說明窖藏、拿出窖藏、舉債、償債等重要概念。他認個人計劃的儲蓄多於實現的投資，則社會的收入將減少；若此二者相等，則收入與就業均無變動。於是只當消費的天性與投資的誘導立於特種相關地位時，均衡方可達到。然克恩斯對於消費的天性，如何為數量的衡量，則不易找出。他有時似乎認之為希望的消費對於希望的收入之比例，有時似乎認之為現在時期之計劃的消費對於前一時期之實現的收入之比例，令人難於捉摸。

二、利率問題　舊古典派認儲蓄的多少與利率的高低為正比例，消費的多少與利率的高低為反比例。新古典派對於此點略加修正，謂較低的利率有時可使儲蓄加多，但利率若低至一最低限度以下，則如開隨耳（Cassel）所說，消費將加多，儲蓄將減少。至於非正統派的意見，如Hobson之流，則認儲蓄與利率無關係，全由人民的風俗、習慣、與行為、消費的天性與儲蓄的天性而決定。克恩斯則與開隨耳相似，也承認有最低限度的利率，除非政府特別干涉，利率不能低於此限度。他以為此最低利率是二釐或二釐半，然依此最低利率，儲蓄仍繼續流出，於是資本的邊際效能可落此最低利率之下，而窖藏因以發生。這是他不同於開隨耳的地方。

但儲蓄之加多，何以不能使利率落至資本的邊際效能以下呢？據克恩斯，這是因為借款利率不是純粹利率，乃包括貸款的成本與風險。假定純粹利率等於零，貸款的成本與風險為二釐，則利率不能低於二釐。此外，還有一種特別風險，即將來利率如稍高，則投資的資本價值將被壓低，使本錢受損失。這即是寧願保着資金的流動（即寧願窖藏）而不願投資的緣故。個人計劃的儲蓄既不與實現的投資相等，於是失業、產額減少、收入下降等隨之發生，直至達到了一個貧窮的水平線，使消費的天性增加，而個人計劃的儲蓄與實現的投資相等而後已。因為消費增加，資本的邊際效能也提高至利率水準。在這裏，均衡達到了，但還是就業不足的均衡。除非（1）消費的天性、（2）資本的邊際效能、或（3）利率上有變動，這個均衡地位不會變動。

三、恢復充分就業問題　然則社會應採什麼政策方可脫離這個就業不足的均衡呢？克恩斯對此問題曾討工資的地位、貨幣的地位、收入分配的地位、社會統制投資的地位等項。他舉出種種理由，認減低工資為不適宜，故反對有伸縮性的工資政策。他認貨幣的地位甚重要，認統制利率，使其低至資本的邊際效能以下，可達到「充分投資」之境。然若充分就業之達到，在充分投資之前，則通貨膨脹會發生。防止通貨

膨脹，又必提高利率。若欲達到充分投資，又必統制投資額。加以低利政策如與平均收入分配政策相聯，則資本聚集率將緩於今日，對於充分投資的情況之距離，將更遠於今日。克恩斯認採充分的低利政策以維持充分就業，非國際金本位下所能達到，因為防止黃金流出必提高利率，於是又破壞充分就業之目的。故堅決的維持低利政策，必採取有伸縮性的匯價政策。

據克恩斯，若我們不採激烈政策以統制就業的因素——即消費的天性，資本的邊際效能和利率——則就業不足的均衡將永遠存在。這話對嗎？自我看來，這話不對，除非我們假定成本的無伸縮性和供給的專賣式的統制。Pigou 對於這種假定下的就業不足的平衡，已加以詳細的分析，這裏用不着詳述。然今日這種因素的存在，確可使未來數十年中就業仍不足。然這種趨勢是與克恩斯的學說無關。新生產物的發達、新生產方法的發明、利用資源的新方法之發現等，都可提高資本的邊際效能，刺激投資。所以經濟進步常趨向於充分就業的均衡。

四、結論　但現在成本的無伸縮性和使用巨量資本的技術發明之漸減，使長期的失業在未來數十年中確成問題。克恩斯的解決方法是：(1)堅決維持低利，使其低至邊際效能以下，直至充分就業達到時為止；(2)由增加消費天性的租稅重行分配收入；(3)社會統制投資。第一法與現在通行的貨幣理論相符，但貨幣統制的事實已顯示其弱點。第二法可用至何種程度而不破裂，仍為問題。第三法則屬於計劃經濟，可引入澈底的社會主義。總之，私企業之繼續存在能力，或有待於發明家與工程師之工作，而無須乎克恩斯建議之改革。但克恩斯這類的主張，今頗盛行，他自認為回到重商主義的學說，失業問題和商業恐慌，確已使現代各國朝向重商主義的路上走。

一四八

柏雷篤之社會學

吳文輝

原名 "The Sociology of Pareto" 係 Prof. Morris Ginsberg 所作，載於一九三六年十月份之英國社會學評論 (Sociological Review, Vol. XXVIII, No. 3.) 按柏雷篤為意大利社會學家，其鉅著普通社會學 (Trattato di Sociologia Generale) 於一九一四年問世後，轟動一時；不久即有法譯本出版；去年又有英譯本改名「心理與社會」(The Mind and Society) 出版，凡四厚冊；自英譯本問世後，英、美學者起而討論者極多，本文即其中比較重要之一篇討論文章，作者為倫敦大學社會學教授，對柏氏學說有確切批評。

柏雷篤之社會學，可分兩部分：第一部分是將表現於社會生活中的人性(Human nature)底基本要素，加以分析和分類；第二部分是研究這些基本要素的交互作用，以及牠們在社會各階級中的分配底變遷。他所用的方法是歸納的和比較的，就是說，以經驗的事實為出發，從而將行為形式之恆定的和不定的要素分析出來，並將牠們交互關係的法則或統一性 (Uniformities) 發現出來。出乎意外的，柏雷篤對於他所謂社會科學中之「邏輯的實驗方法」 (Logico-experi-

mental mothod）的性質和重要，雖有詳細的討論，但他的工作似乎並未符合他的要求。他對於基本名詞所下的定義，非常模糊，他討論社會變遷的動力學（Dynamics）時，所引的經驗的證據也非常不充分，假設之說明似乎多過事實之供獻。不過柏氏的工作計劃實在是莊嚴偉大的，並且他也成就了獨立的見解和豐富的學識，所以他到底值得社會學家之嚴重注意。

柏雷篤對於社會生活之基本勢力的分析，是從人類行爲的分類入手。他將人類行爲分爲邏輯行爲（Logical action）和非邏輯行爲（Non-logical action）二類，他認爲非邏輯行爲比較重要，故討論得比較詳細。怎樣的行爲是屬非邏輯行爲呢？第一是主觀上和客觀上都無目的（End）底行爲，例如瑣細無益的或不適應的本能行爲。第二種非邏輯行爲是：行爲者以爲他的行爲是正實現他的某種特殊目的，但由更廣博的知識來判斷，他的行爲在事實上是沒有什麼意義的；例如魔術的活動。第三，行爲者並不自覺他的行爲有何目的，但行爲結果卻有客觀的目的，這種行爲是第三種非邏輯行爲；例如純粹本能的行爲。第四，行爲的目的達到了，但這個目的與行爲者本來的目的不相符合；不管這個客觀目的是否爲他所接納，然而他總預知這個目的；這種行爲是第四種的非邏輯行爲。總之，凡行爲者不自知覺其行爲之目的，或縱有此知覺，而由更廣博的知識看來，其行爲手段（Means）並不似能實現其目的或所實現者超出其目的；這些行爲，統稱爲非邏輯行爲。反之，凡行爲者的行爲結果與他的預想完全符合，而且這種結果由更廣博的知識去預想也是合理的，這種行爲便是邏輯行爲。統觀柏氏之書，他對於所謂邏輯行爲或理性行爲（Rational action）的性質並無充分的探討，所以他的非邏輯行爲說很有問題。

柏雷篤之非邏輯行爲學說，與他的不變性（Residues）和派生體（Derivations）學說有關。不變性之正式定義，是沒有的；牠不是欲望（Appetites），但相當於欲望；牠與心理學家所謂的本能也不相同，但牠又相當於本能，並且牠也可說相當於其他各種衝動（Impulses）。牠的意義似乎是這樣的：若基本衝動是直接發洩而無所轉換或替代，則不能說是不變性。動物的行爲是純粹本能的，所以牠不能有不變性。至於人類，食或性的衝動底單純滿足也不是不變性的。當我們認識「性的不變性」影響到某種現象（如禁慾主義）時，性的不變性纔變成重要了。所以唯有自己能夠推理而又自己迷惑的生物（即人類），纔能有不變性。柏氏即以此永恆的基本的心理要素（不變性）及牠們在各社會中之各種配合，來解釋社會行爲。他將不變性分爲六類，各類中又分許多種。六類即「結合的不變性」（Combinations）、「保持結合體的不變性」（Persistent aggregates）、「社會性的不變性」（Sociability）、「行爲的不變性」（Activity）、「個人完整的不變性」（Integrity of individual）和「性的不變性」（Sex）。柏氏以爲不變性是恆定的，縱使經過攸久時間，也只有輕微的變遷。不變性

的定義那麼模糊，所以各種顯然不同的社會運動都可被認爲是出自同一的不變性，例如祖宗崇拜、多神教、天主教、新基督教、國家主義、社會主義和人道主義，都被認爲是來自同一的「團體保持的不變性」(Group-Persistence)。比較的單位，那麼柔輭易曲而可交互變易，似非我們之所期望於「邏輯的實驗社會學」。

柏雷篤之派生體學說是在將鑄成謬誤和接受謬誤的潛伏力顯示出來。很明白地，派生體乃是深植於不變性中的人類對於行爲和信仰，總是要說明理由，而柏氏以爲原來在「結合的不變性」中，有一種是驅使人作邏輯或非邏輯之說明的。所以那些說明實爲不變性之表現，也就是所謂派生體。派生體被分爲四類，即「肯定派生體」(Affirmation)、「權威派生體」(Authority)、「與情操一致的派生體」(Accord with Sentiments)，和「言語辯論的派生體」(Verbal arguments)。柏氏論述派生體的興趣，大半在他對許多著名社會學說之尖銳的和深刻的批評。但他並未特別成功的將偏見之來源和詭辯之模式，有系統地闡發出來。

柏雷篤書中最引人注意的部分，是討論社會變遷的動力學和某個時期內決定社會平衡的要素。社會制度，在柏氏看來，是各種要素結合而成。這些要素從來被人認爲是彼此分離的，其實牠們是在交互依倚的關係中。柏氏所討論到的要素爲不變性、派生體、和利益關係，又因這些要素之分配於人口中並不相同，於是發生個人的異質性以及團體的循環或移動。利益關係（廣義言之即經濟要素）會影響到不變性及其在各種社會階級中的分配；相反地，不變性分配的變遷也會影響到利益關係。柏氏以爲這兩種要素之交互影響，是很重要的。在他方面，學說或派生體對不變性之影響，是很輕微的。這各種要素交互作用的結果是波動或搖擺。某一方面的運動常常引起相反方面的補償運動，因此社會變遷並不是直線的，而是循環的性質。

柏雷篤所研究到的個人差異是：有一種人賦有「結合的不變性」較強，又有一種人則賦有「保持結合體的不變性」較強。前一種模式的人叫做機謀派 (Speculators)，他們有進取心或冒險心，熱望着新的經驗，想像力和擴張力很強，富有新的觀念。後一種模式的人剛剛相反，可叫做穩重派 (Rentier)，他們膽子很小，保守性很強，只圖保持已獲得的東西，而反對一切新的事物。這兩種模式的事物，在統治階級或精英者 (Elite) 和一般平民中，都可發見，雖然其多少的比例有所不同。統治階級裏面，這兩種模式的人物各佔的比例如何；下層階級的這兩種人物，如何補充到統治階級上去；都可以決定社會結構和文明的模式。例如在政治方面，如果統治階級的人物多屬穩重派，則政府模式必是主要地依靠着實力、宗教或相似情操；反之，如果統治階級多屬機謀派，則政府模式必主要地依靠着智慧和機巧。須注意的是：機謀派與穩重派之間的分別，並不完全相當於政治意義上之自由主義派與保守主義派的差別，因爲機謀派可以同樣地和自由主義者與保守主義

者聯合，甚至還可以和無政府主義者聯合，如果這是適合於他們的目的。革命怎樣發生的呢？當統治階級過於依靠「結合不變性」，不願用權力而主張柔弱的人道主義時革命即會發生；尤其是如果統治階級採行獨占政策而不設法吸收被統治階級的優秀份子時，革命更易發生。在他方面，如果統治階級為經濟利益而接引那些賦有結合不變性的人時，政府便由獅子變成了狐子，統治階級因而也必趨於崩潰。柏雷篤以為歷史告訴我們，精英者裏面兩種不變性（即「結合不變性」和「保持結合體的不變性」）的比例底變遷，不是繼續無限向一個方向去的，這個變遷遲早會被相反方向的運動所抑制。精英者的此種變動，乃是決定波浪式的社會變遷底主要因素。精英者的變動，不僅與政治變革有關，並且與經濟循環乃至思想和文化的搖擺，都有關係。

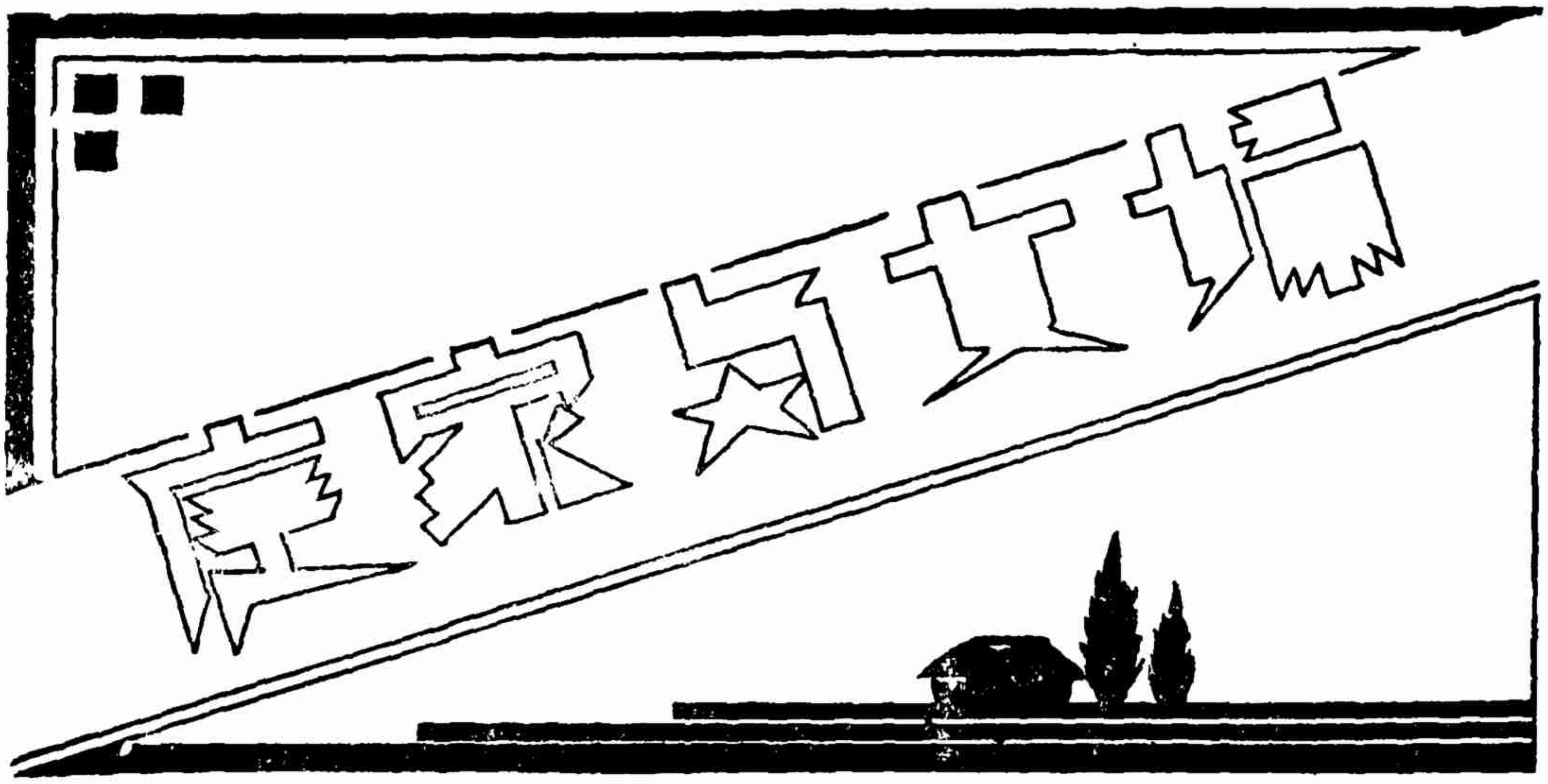
值得注意的是：柏雷篤的此種學說，並不是僅以機謀派與穩重派鬬爭的概念；用來代替馬克斯主義者之資產者與無產者鬬爭的概念。柏氏乃以為不變性是不相同地分配於統治階級和被統治階級中，而社會平衡是依於兩階級中不變性的平衡。

精英循環的學說，若僅以生物學的或創生學的名詞來解釋，總不會很明晰的。無疑地，柏雷篤以為不變性是受遺傳決定的。但柏氏說明社會變遷時，似乎也注意到社會的決定性，他對人類社會學家的工作，也有所參考，惟對現代的各種研究，似不甚注意。

柏雷篤從希臘、羅馬史及現代歐洲史找出許多例子，來扶助他的社會變遷學說。但欲適當地把社會與政治運動之循環性建立為一個正式法則，或建立這種運動與思想和文化史的交互關係，是很難的。

縱使承認歷史上之波狀運動，也還有一個重要問題，就是長時間的趨勢。柏雷篤自己承認經濟生產與科學藝術，就其整體言，是有前進的運動；但他以為這種進展對於政治的和社會的活動，並無重大之影響，所以他總不相信有所謂繼續不斷的進步。除加以嚴厲的嘲笑外，他絕不道及進步的觀念。他以為欲求可靠的進步規範，並不可能。柏雷篤之否定人類進步，是因為第一，他不相信有什麼理性的倫理（Rational ethics）；第二，他認為過去歷史之所顯示，並無重要的變遷，只是搖擺而已。對於第一點，即他不相信有理性的倫理，我未見柏氏說出合理的證明；對於第二點，我覺得柏氏對歷史上的恆定要素，似乎言過其實，並且若無人類進步的法則，那麼更無什麼循環回復的法則。





甘地與山額夫人對於節育問題的辯論

郎之餘

一

山額夫人　甘地先生，你我的心裏都爲人類謀利益，不過我們雖然這點相同，但你對於人類的影響更大。我相信沒有一個民族能得自由直至這民族中的婦女能夠控制她們所特有的力量，我是指生殖的力量，……婦女之不能控制她們的多產，結果必是人口過剩，貧窮，悲苦與戰爭。婦女應當控制這個已在她們生活中發生許多煩擾的力量嗎？你有什麼解決這問題的實際方法嗎？鄙意以爲這個問題是現世界多數紛亂的直接原因。

甘地　我想你當知道我一生都對婦女說她們是其自己主人翁的事實，不但這方面如此，就是其他事情亦然。我就是同我自己的夫人開始我的工作的，我一方面雖然在有些地方責備我的太太，但我總想做她的教師，教育她。假使她現在是受過教育的，那是因爲我做了她的教師。我不是一個理想的教員，因爲我是一個粗野的人。我的動物的性慾太強，不能做一個理想的教師。我把我的夫人當作所有婦女的軌道，我從她研究所有的女人。我同南非的許多歐洲女人接觸過，不過實際上我知道那裏每一個的印度女人。我同她們一道工作，設法使她們知道，她們既不是其丈夫的奴隸也不是她們父母的奴隸，她們有同其父母同樣的權利抵抗她們的丈夫，不但在政治園地中如此，就是在家務上也是這樣。不過難題是她們不能夠抵抗他們的丈夫。我覺得我說這樣的話是可信而非憑空造的，因爲我曾同許多婦女一道工作，談話並研究過她們。不過補救的方法是握在婦女自己的手中。這種鬥爭對他們是很困難的，不過我不責怪她們，我要

責怪的是男人，因為他們創製法律去壓迫她們，當她們是男人的工具。她因為習慣於做男人的工具，以致結果也就安然處之了。

我曾經同西方的若干婦女接近過，不過人數不多，因此關於她們的推論也許錯誤，不過我已認識數千萬的印度婦女，瞭解她們的經歷與她們的熱望。我曾同一些受過教育的姊妹討論這個，不過我要求她們的權威者替她們不會詭辯的姊妹說話，因為她們從不同這些姊妹混在一起的。受過教育的從不感覺是她們中的一個。不過我卻感覺如此，她們看我是半個女性，因為我已完全同她們混在一起了。

我已與我的夫人同樣的混在一起，但她對我還保有相當的禮儀，而我對她則沒有。我曾經利用她，不過我不想信有許多女人會像她一樣馴服地跟從她們的丈夫。她的跟從，有時雖有些勉強，但是她的免強根本就有一種服從的色彩，因為她是一個印度的賢妻。我常常挑動她，要她進行她自己的獨立生活，但她都不願這樣做。她在這點是過於一個印度太太化了。

我已感覺到，在我的以後的幾年中，假如我能夠把女人是自由的真理灌進她們的心中，那末印度將沒有生育節制的問題了。當丈夫向她們有性的要求時，假如她們只要知道說一聲「不」……實在的問題還是她們不願意拒絕他們。

關於你所極力提倡的這個主張，我已看了許多。我知道世界上有些最偉大的人是同你的意見相同的。在印度，我只要舉出二個偉大代表的性名就夠了，這就是泰戈爾與南都夫人（Mrs. Naidu），我知道他們都排列着反對我。我曾經想同他們一樣想法……我的根本立場是：就印度婦女說，即使承認你所主張的方法是一種解決，這也是很長很遠的路，因為印度的婦女現在還有許多的事情要想。請不要告訴我印度受過教育之婦女的情形，她們將是你的奴隸，我很怕這於她是有不利的。

山額夫人　你以為孟買出租房子中的女人會反對我嗎？

甘地　是的。

山額夫人　我與你的意見不同。當我在孟買時，我第一個所到的地方是那些住着婦女的出租住宅。我看她們圍坐着，帶着三四個或更多的小孩。我們問她們已有多少個小孩，死亡的有多少個。回答總是說有幾個死亡。於是我們問她們以後還要產生幾個小孩，除了一人外，其餘的婦女都伸手祈禱着說：『不要了，天呵，不再要了』。這表示她們對於這個觀念已經覺悟了。她們屢屢的詢問應用什麼方法去防止再生小孩。我很想到鄉村去觀察這種希望少生子女的願望是否也存在着。且讓我們放開節育的方法不說，而來先行討論她們是否需要較多的小孩來做開始點罷。

甘地　我不想說婦女需要小孩，不過她們不願意做使其少產子女的事情。她們不會抵抗她們丈夫的要求，說到這點，我想你也許會說，雙方既然都不拒絕，那末他們為什麼不採取人工的方法呢？

山額夫人　甘地先生，你早已是主張民事不服從(civil disobedience)的人，你也贊成印度女人應當採取法律的與婚姻的不服從嗎(maritaal disobedience)？

甘地　是的，我是這樣的。不過帶有悲痛氣味的拒絕，在百分之九十九的事件，是不需要的。假如一個妻子對她的丈夫說『不，我並不需要這個』。他是不會麻煩的，不過她還沒有教以……。

山額夫人　不過這個勸告是不切合實際的，這是家庭中的一種革命，勢必發生離婚。一般的結婚契約保證婚姻的關係是和諧的。

甘地　應當有相互的同意，否則事情就完全錯了。

山額夫人　這是對的，不過青年人在婚前並不常討論這個問題，到了現在我們青年纔漸漸開始討論這個問題，這是好的現象。但是我們要顧到妻子拒絕她丈夫的要求後所遇到的困苦！假如她被男人趕出家去怎麽辦呢？在美國的若干州中，假如妻子拒絕它丈夫的要求，她就沒有權利住在家中，她能做什麽呢？我不知道印度的法律怎樣，不過習俗是強迫女人要滿足其丈夫之性的需要的。

甘地　印度沒有這樣的法律。

山額夫人　是的，不過這樣的習俗是有的，習俗比法律還不易改變。

甘地　不錯。

山額夫人　你給她們的勸告是她們所不能接受的。這不是使她們的環境更趨惡劣嗎？

甘地　假如她們學得抵抗的藝術就不會了。這有賴於教育，我要婦女學習基本的抵抗權。她現在以為她還沒有得到。在印度婦女中，要把這個眞理灌到家庭中去，是最困難的。假如我專努力於節育的宣傳，那末我就要删去這個基本的教育。

山額夫人　但是教育不能同生育節制並行不背嗎？在英國，許多的社會工作者都說，假如他們能夠在窮苦婦女生產第五個孩子以前，在婦女陷入貧窮，酗酒與墮落以前，去教育她們，那末這些婦女是能夠獲救的。在美國的診斷所中已經發現許多事實，婦女如授以節育的知識，防止不希望的懷孕自一年半到二年的時期，則她及其丈夫都可變成自恃與自助者，這種事實都載於福利書上。婦女更有較大的希望。她不時常為更多懷孕的恐懼所威嚇。每個案件都表明婦女在不為生育過多子女所困擾後，她的心境更趨佳好，在她的生活與家庭中也有更大的忍耐，愛與教育。甘地先生，你沒有看出性愛(sex love)與性慾(sex lust)有極大的差異嗎？你所反對的是性慾，而不是性愛嗎？

甘地　是，是正是。不過當夫妻雙方需要滿足他們的獸慾而又不要接受其行動的後果時，這就不是戀愛而是縱慾。但是假如戀愛是純粹的，那末就要超越獸慾而自己節制。我們還不曾有足夠的情欲底教育。當一個丈夫對他的夫人說：『我們祇要有關係，而不要生孩子，』這除了獸慾外還有什麽？要是他們不要較多的孩子，那末他們根本不要有

關係。

山額夫人　照你這樣說來，除了養育小孩的特殊目的外，所有的性關係都是縱慾了嗎？

甘地　是的。

山額夫人　甘地先生，我想這個論點是很脆弱的，使二個人拉在一起的，是性的吸引力，一個生物上的要求，而表現於性的結合中。情慾有二種：一種是爲尊崇思慮與敬禮，卽所謂愛所圍繞的中心力；另一種可以說是到上帝的活梯(Stepladder to God)。我不叫這種愛是性慾，卽使它表現之於性的關係中，有小孩或不生育小孩。

甘地　我以爲這個論點中有一個罅隙，而世界則不要經很久時間就會發覺的。我已在舊梵文書中，找到這同樣的東西，發覺縱慾裏在戀愛的外衣中。但是我從我自己的經驗中，知道我從性的方面去看我的夫人時，我們就沒有眞正的諒解了。我們的愛沒有達到一個高面，自然我們是有情愛的。情愛常存在於我們之間，不過在我們愈加親蜜時，我們，尤其是我，就更加抑制。在我的夫人方面，從不缺少節制的。她時常表示要節制，但她很少拒絕我，雖然她時常表示不願。在我要求性的愉快時，我總不能服侍她。要是我不會讓這個性慾干涉她的教育，她現在將會成爲一個很有學問的女人了。她不是不聰穎的，不過要在家中教育，實需要一個人所有的精力。在我沒有參加公共事業以前，我有很多的時間可由我支配來教育她，不過我不會利用。當我的獸慾已消失而在生活中發現一個較佳的使命時，我已沒有時間了。

山額夫人　我以爲性慾是與戀愛大不相同的，我是相信性愛的。性中的愛也許是我們進化中的一個新東西，在我們向前進化到一個較高的意識時，它也在人類中發展。不過這是通常認爲一種極眞實的東西，一種不能否認的力……。

甘地　一個男人可以同一個以上的女人發生純潔的性愛（不是性慾）或一個女人可以同一個以上的男人發生性愛嗎？你的文字中全是這一套。

山額夫人　性愛是不可以的，性慾是可以的。不過我以爲純潔的愛是從它本身發生的。

甘地　不，這不是從它本身發生的。假如你與一個以上的女人有愛，你怎樣知道那個是那個？

山額夫人　假如我們在伴侶中能夠有一種選擇，則在二性中自有一種自然的性的吸引力。你有一種不同的經驗，及經驗中有一種使你成爲一個更優美的人生之愛的表現。性慾是浪費在娼妓身上的，這是一種發生關係後男人卽失望地含羞地離開的關係；但是性愛卻爲夫婦合成整一與完全的一種關係，並供獻一個更美妙的諒解與更大的精神和諧。

甘地　你因爲西方社會的習慣限制一夫一妻制，所以是這樣說法，但在東方，情形不是這樣的。要一個以上的夫人，許多人都相信是不

違法的，或者你可以有一妻一妾。我曾經考慮過這個問題，現在我不提這個問題來使你爲難。這是我同一個幾乎墮入情網的女人的論辯點。這事完全是個人的，因此不曾記入我的自傳中。我曾經考慮過能否有這個精神的伴侶。婚姻的關係是一件契約的事，你的父母在你年幼時就安排好，你是不能有所作爲的。我同一個未受教育的女人接近，後來我又摧到一個受過普遍教育的女人。我自己問着，我能够同她發展一種蜜切的接觸嗎？這是一個似是而非的論辯，我幾乎陷入了。但我是獲救的，我從昏迷中醒過來。我是被警告我的年青人救起的，我知道假如我的命運決定了，那末他們的也要決定了。我斷定我的論辯是錯誤的。

山額夫人　我懷疑這是一種理性化，還是一種個人的感情。卽在那些有妻妾的男人間，你不以爲其中有一個女人是最爲男人所寵愛的嗎？當一個男人替他自己找出一個女人時，他們的人格就一致了。他們的結合中就有和諧與生長。

甘地　你讀過女主角特勞巴提 (Draupadi) 有五個丈夫之瑪哈哈賴太 (Mahabharata) 的傳奇嗎？在它的地位上，這個結合是被誇耀爲理想的結合。每個丈夫對他妻子都有他自己的完全權利。與這相對照的是回教徒准許每個男人可以娶五個夫人，只要以平等的地位看待她們。預言者 (prophet) 並不視此爲縱慾，有些的回教哲學家還爲此辯護。我已對他們中的許多人說過，他們以爲西方所遇到的是退化的，假如大家都承認多妻制，則世界就會變好。回教的信徒能替這點提出很好的論辯。

山額夫人　我們不能替所有的民族說。人類是正在進化的，正如學校中班級的升高一樣。……不過我與你同意，我們須從個人開始，你覺得開始點是在個人對於性的控制，這是沒有論辯的。但是你可知道從結婚時起到女人生產終止時，假如她同她丈夫每年祇發一次的性關係，她將會生產十個或十二個的小孩嗎？所以這樣卽使過着最節慾的生活，婦女仍將是一個她所不能照顧之大家庭的犧牲者。做夫妻的應當爲這犧牲他們的生活嗎？這個建築於高尚戀愛的性關係在他們的一生中祇可發生三四次嗎？

甘地　爲什麼不敎人民知道有三四個以上的小孩是不道德的？爲什麼不告知他們有這個數目的子女之後就應當分居？假如把這個敎導他們，這就會變成堅固的習俗。假如社會改造家不能把這個觀念強迫注入人民，那末爲什麼不用法律？……

山額夫人　與生育節制並行的敎育能給男女以一種較高之生理的精神的與道德的控制。他們能够施諸實行的，你一些也不能贊成嗎？你不能提出一些實際的，一些能用來解決印度母性生育過度的問題嗎？

二

山額夫人　讓我們回到你的第一點，節慾問題罷。世界上最新式

的神經學家與醫生，都說節慾不能一般地採用，除了特殊的案件，節慾的實行是要發生神經上與精神上的毛病的。這種決定，你可接受嗎？

甘地　關於這問題，我看過很多東西。證據是完全根據於獃子的檢查上，而不是從心身健全者的實行節慾去下結論的。他們所拿來做例子的人民，甚至沒有過着一種可容忍的節慾生活。這些神經病專家說，在人們繼續實行同樣的荒蕩生活時，他們也能行使自我的節制。而結果是他們不實行自我的節制，變成了瘋人。我同這些人中的許多人通信，他們對我詳細解釋他們自己的疾病。我簡略的說，假如我把這樣節育的方法貢獻他們，則他們要過更壞的生活。

山額夫人　我正奇異，因為如你所知道的，有許多人都遭遇到這個問題，這些人都非反常的人，而為好父親，克苦的工人，循規蹈矩的人。我是要對你提出二個特殊的案件……這些人不是惡人，他們祇是粗魯的人，他們愛他的夫人，沒法控制他們自生以來即有的一種有力的力量。假如那種力量是錯的與惡的，那末創造者為什麼要放在他們的身上呢？

甘地　假如二方面都沒有預備，而一方面提出詢問是可恥的。如果你取消節育，就會有另外的方法。主張節育的案件不是失望地的脆弱，否則這些名人就不同它站在一線上了。就法律說，特殊的案件要造成不良的法律，因為你是引用特殊的案件的，所以不能承認你的方法是對。我們必需另籌他法。一等到你同意於取消某種有害的方法，你就必需另找他法。在你所說的案件中，一等到我發現後，我就要留意於男女之應分居了。

山額夫人　但是婦女的經濟情形是怎樣呢？她沒有準備自已過獨立的生活，尤其是在印度。她是依靠着結婚與其丈夫以維持生活，獲得麵包與牛油的子女又叫誰來照管呢？你建議分居辦法時，應當考慮到這些問題。

甘地　你必得想方法。我可以建議由國家來照顧他們，否則就可用法律來請求離婚。現在離婚的准許是由於不忠的原因，將來可因為健康的原因而准許離婚。那時甚至會發生特殊的案件……

山額夫人　但是，甘地先生，西方的前進婦女在一二十年前就反對把她們的身體當做男人性慾的發洩器。女人是與男人有同樣深刻與纏綿的情感，有時做夫人的也同丈夫一樣需要性的結合，這不是改變了二性關係的性質嗎？這不是有分別嗎？在這種於性的或婚姻的表現有百分之百的建議底案件中，二方都感到這是她們快樂生活中之必要的一部。關於這點你怎麼說？

甘地　我要另想別的方法，我並不在說所有的方法都可普遍的應用。調節或抑制這個情慾是有方法的。假如人工的方法取消了，其他自然的方法當要計劃出來。假定你我都當作社會改造家而說：『假如這個方法不行，我們必需轉而採取他法。』不過我們共同研究的困難，是因為我關於相信人生在各種生活方式都為自我的節制而成的一

代，而你的一代則相信一種慾望的蕃殖，人類性慾的自由……。當你決心要實行一種道德的法典你必需決心犧牲健康與安樂。有許多事情是比健康更重要的，有許多事情是比生命與幸福更寶貴的。

山額夫人　是的，我同意這樣的事情不應當加在人們的身上。我不想強迫任何人實行生育節制。我祇是貢獻幫助解決一些困難問題的知識。

甘地　啊！是呀，山額夫人，我知道你是不想強人實行節育的，但是那裏有些生育節制者卻強迫男女要跟着他們做呀……

山額夫人　在美國生產率是正在降低。現在我們有許多年老的人，因爲人們比較長壽。這樣我們提高了結婚年齡，也就是縮短婦女的生育期間。你以爲你們可憐的人民不是多產的嗎？那末你們的人口是從什麼地方增加起來呢？有大家庭的是誰？

甘地　中產階級最受大家庭的重負。如僅就多產說，中產階級是比低下階級的生產更大的。假如這是不眞的，那印度就沒有每家五個小孩的低下平均數了。我們是沒有像你們美洲或歐洲所摊到這樣可怕的問題。問題祇發生於荒淫無度的中產階級，他們是把他們的夫人作爲玩物的，我很抱歉要這樣說，不過這是事實。我並不是說在印度的窮苦人民中沒有違法的性關係，不過並沒有多產，……就成千成萬的人說，他們有的是飢餓。我曾在這中間住了二十一天，但是我沒有性慾。我的意思並不是告訴你說，以我六十七歲的高齡就沒有性慾，而是我能夠節制它。

山額夫人　不過，甘地先生，這裏有成千成萬的人當你的話是聖人之言。像你這樣強健而聰明的人還要許多年時間來達到你生活中的自我控制，你怎樣能使這樣低下而羸弱的他們跟着你做呢？

（甘地先生微笑而不答）

山額夫人　但是回到原題來說。你反對人工節育方法的理由是因爲方法不好呢？還是因爲這行爲不對呢？……

甘地　是，我是因爲後一種理由反對的。……

山額夫人　從你的生活經驗中，你已經看到那些生活中沒有戀愛的以及實行節慾的人們，是比那些過着常態生活的人進化更高嗎？

甘地　我不能定下一個絕對的法則。我知道有許多高尙的人是實行節慾的，有許多則否。……

山額夫人　你沒有一些鼓勵的話，讓我自己帶回去以幫助我們爲人類謀幸福的工作嗎？

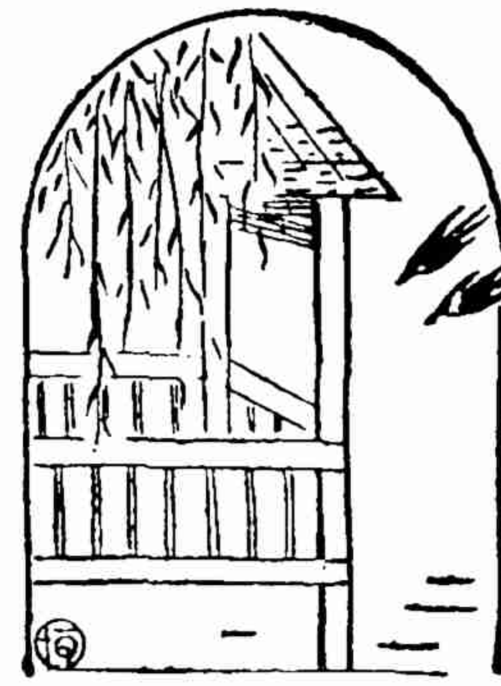
甘地　我祇能夠說希望上帝能引你走上正路，正如你所對我說的一樣。我們祇是人類，我很看重你的目的，否則我不會化這許多時間來討論這個問題。在我看來，上帝就是眞理。爲着眞理的原因，我可以犧牲一切，甚至印度。但是假如有人要打開我的心而想證明我是住在恐人的天堂中，我是不會把耳朵閉起來的。

山額夫人　我們的心都是爲着人類的幸福，我是不大主張只求

目的，而不擇手段的，但是在節育方面，如在其他事情一樣，智識的正確應用是非常重要的，每種好的東西都可用錯或無節制的用，而變成爲害。我們在宣傳節育知識時，要與改良兒童家庭與種族的教育同時並進。

甘地　不要說遠開去了，我們的意見確已較爲接近了。

（譯自 Asia 十一月號）



世界和平與婦女

暮雨

在目前，世界和平無疑的已經遭受到嚴重的威脅了。在歐洲，意、德等黷武主義的國家正以飛機大炮和僞裝義勇隊的正規軍，援助西班牙叛軍作戰，向西國和平的人民作慘無人道的屠殺。在東亞，某帝國主義者更嗾使僞蒙匪軍等，一再向我國綏遠作大規模的侵擾和進攻。這些事實，不但證明世界和平已被嚴重威脅，而且也證明大戰的前哨戰業已開始，世界和平的機構已經局部的被破壞了。

東西三大黷武主義的國家，爲着壯大自己侵略陣線的聲勢，現在已經相互承認各自用武力掠奪的非法贓物（如意大利承認僞滿，而日本承認阿比西尼亞爲意大利的領土），已經更進一步的聯合（如日、德、意成立同盟）準備作互相呼應的更大規模的戰爭，想以聯合的力量，來粉碎世界和平了。

當此戰爭的煙雲已瀰漫全世界，和平已遭受到空前未有的嚴重威脅危機情勢之下，站在戰爭危崖上的我們婦女應當如何呢？無疑的，最酷愛和平的我們婦女，不應當爲虎作倀，爲黷武主義者張目，而應當堅決的擁護世界和平，勇敢的反對黷武主義者所欲玩弄的戰爭。因爲殘酷的戰爭所帶給全人類特別是我們婦女有不堪設想的禍害原故。

只要回顧二十二年前（卽一九一四年）的第一次世界大戰的悲慘景象和婦女所遭受不可描述的痛苦，那就可以理解足以毀滅人類的未來世界大戰，是有堅決反對之必要了。但第一次世界大戰所給予婦女的痛苦如何呢？我認爲這是有在這裏作一簡略敍述之必要的。

第一次世界大戰所給予婦女物質和精神上的摧殘與破壞，是非常之巨大的。尤其是戰爭中的要角德、法、英、俄等國家內的婦女，所遭受

的犧牲更較別國厲害。在戰爭期間，因生活恐慌達到空前未有的程度，留在後方的婦女和兒童，自然不可免地要陷於飢寒交迫無衣無食的困苦境地。因在戰爭期間，少壯的男子們，大部分被黷武主義者強迫地調上前線，一切後方的生產事業——如軍火的製造，農田的耕耘，以及其他工商業等勞動，當然都責無旁貸的擱在婦女們的肩上了。所以在當時不論何種事業，可以說沒有那一種部門不利用婦人的勞動力的。在大戰中婦人勞動最普遍的是對於戰爭有直接關係的金屬工業，軍需品，化學製造業，軍用被服工廠，罐頭食品製造工廠等。但婦女的勞動力，不僅被利用在這些方面，就是連那些一向禁止婦人參加的產業——如電車和火車上的賣票員，開車，檢查員，守衞，運輸員，搬扛夫，以及那些對婦女體力不適宜的礦工和建築工等，也都不顧一切的要婦女擔任。至於那些非生產的領域如警察，消防，看護，救護等事務，也大部分是由婦女擔任。

在戰爭期間，婦女參加生產事業的勞動數量較戰前究竟增加了多少？這雖沒有確切而詳細的統計，但其增加率從一九一四至一九一八年中間，大致由百分之七十，增加到百分之四百左右，卻是可信的。例如：在德國，據調查，在金屬製造業中的勞動婦女，較戰前增加到百分之四〇八以上，同一工業在法國，勞動婦女較戰前也增加了兩倍。至於婦女勞動者，在戰爭期間所增加的確數，據估計，在法國參加生產部門的婦女約有一百萬人，在英國約有一百五十萬人，在德國約有二百萬人，在戰爭期中歐美各國婦女勞動者增加之人數，合計約有一千萬人以上（以上參見柯倫泰著經濟進化中的婦人勞動）。

當然，在戰爭期間，千百萬婦女被飢餓所驅迫而不得不去作報酬異常低廉的勞動苦役，肉體上被摧殘和損害到達怎樣悲慘的程度，那是用不着詳述，亦可想像得到的。至於在精神方面所遭受的痛苦和打擊，那更加倍可憐與悲慘了。譬如在戰爭期間，她們隔離着親愛的丈夫，拋棄了心疼的兒女像牛馬奴隸一樣的去參加苦役式的勞動，這種精神上的痛苦，當然是很難忍受的。即使幸而未被過度勞動摧殘而累死，但最後當戰爭終結時，她們所獲得的那種飢寒交迫的困苦生活，喪兒失夫的孤苦零丁淒慘情況，也就使她們很難生活下去了。在當時許多婦女因戰爭奪去了她們的親夫，愛子，而悲痛得發狂和自殺，是不可勝數的。因丈夫愛兒的斷臂，折足，殘廢和重傷，而感到極端憤慨與痛心，更是異常普遍的現象。這些便是第一次大戰所給予婦女的血淚的教訓和悲慘的結果。

第一次大戰所給予婦女們的巨大災害，在上面我們已作過簡略的敍述，但在大戰前夜的目前婦女的狀況如何呢？這是值得我們去作簡單考察的。在德，意等黷武主義的國家內，現在正提倡賢妻良母主義，高嚷着婦女的天職是在家庭生兒育女服侍丈夫，他們蠻橫的把無數在業婦女趕回家庭，用種種的方式和方法來引誘婦女自動的從職業回轉家庭，這是衆所周知的事實。但他們爲什麼要婦女回到家庭？這種

現象是否就預示出在未來大戰中婦女不會再走進社會的生產領域?

我們對於這個問題的答覆是否定的。因爲這些黷武主義者所以要高唱婦女回到家庭去，無疑的，是有以下兩種目的：即第一，因經濟恐慌的尖銳化，國內失業的人數太多，以致造成的社會不安和危機；他們爲着緩和國內的危機，減少失業的男子，所以纔採取剜肉補瘡的政策，要婦女回到家庭去。第二，他們要婦女回到家庭去，實際上也是一種戰爭的準備。因爲戰爭是需要大量的後備軍的，所以德國、意大利都拚命的獎勵婦女去結婚和生育，在德國希特勒向他的二萬多女黨員訓話時曾經說：『每個婦人凡能產生健康活潑的子女七人者，其對於吾民族所作的貢獻，較之最著名的女律師實有過之而無不及』。在意大利墨索里尼輩也有如下的諾言與規定：『嗣後政府與市機關之位置將儘先授予結婚者，而省政府將加撥款項以充結婚與獎勵生育之用，孿生與一胎三兒之母親，政府將贈以獎品，有子女八人之父母，將免除子女之教育費』。他們如此獎勵結婚，其目的當然是在膨脹人口，尤其是德國人口在大戰後一直不曾恢復，近年來生育率銳減和自殺者增加，使眞正的日耳曼種也大大的減少了。但希特勒爲着準備未來的戰爭，是急需着大批的兵士，所以他竭力鼓勵人民的結婚與生育，竭力禁止避孕和墮胎，並在法律上規定了禁止藥舖出售一切避孕藥和子宮帽等。希特勒曾經很坦白而率直的說：如果德國人口能增加到吾人所需要的數量，則在未來戰爭中吾人可不必編練婦女手榴彈隊。從以上這些敍述看來，黷武主義者驅逐婦女回轉家庭和獎勵結婚與生育之眞實用意，難道還不異常明顯嗎?

實際上，這些黷武主義者高呼婦女回轉家庭和拚命的獎勵生育，不過是他們準備大戰的暫時政策之一，而在另一方面他們也並沒有完全放棄驅使婦女們直接參加戰爭的，例如在德國所頒佈的徵兵法制的條文中，就規定凡年在十八以上，五十歲以下的婦女，均須一致參加爲未來的戰爭而準備的軍事活動，如參加軍事訓練，航空學校與化學協會，救護，防火，防毒等等以備戰時爲國家服務。

國社黨教師協會機關刊物上，也曾說過如下一段話：『女子在技術上必須受到訓練，時時準備着在空中戰爭這一類的事件中盡她們的力，在國家危急的時候，她們必須參加廣大的婦女陣線，做男子的後盾』。實際上，在全德國所有女子大中學校裏面對於空中防衛，偵探，及救護，不僅是嚷叫着的理論，且已成爲實際方面最主要的課程了。在德國一般女學校中也和男學校同樣，課程佔最大部分時間的是身體鍛練。

在防衛，游戲，軍事教練（防衛術的教練）之外，在德國所組織的其他婦女團體中也都有經常的軍事訓練。這個組織，便是希特勒青年團的女子部，這是強迫加入的。在德國不僅男孩要強迫參加全副武裝的遊行，作野戰，練習使用武器，就是在德國婦女團體中同樣也是極其重要的，在日本則有國際婦人會的組織，這種組織自一九三三年在大

坂由寺內夫人等開始創導之後，其組織方面的發展異常的迅速。據一九三五年該會宣佈會員人數已達二百萬人。當然這樣一種婦女團體是完全由於黷武主義者的嗾使和授意之下而產生，是沒有疑問的。卽以這種團體所標榜的宗旨來說：『如援助軍人的家庭與遺族，慰勞出征的軍人，訓育子女發揮其愛國的精神』等，就可以想見那些婦女實際上已被黷武主義者所利用，而陷入錯誤的泥沼了。那些鼓吹愛國狂的紳士們，曾公然的說：『一個女子慰勞兵士們的效力要超過一百個男子以上』。由此亦可見婦女幫助黷武主義的力量是如何可怕了。

上面的敍述，雖僅爲東西兩個黷武主義國家內婦女的現狀，但爲未來大戰而都瘋狂作軍事準備的其他各國，也決不會例外的，那不過是程度上的分別罷了。由這些事實看來，難道還不足以證明在未來慘酷的戰爭中，婦女不僅擺脫不了後方的苦役，而且將被迫直接參加戰爭也是無可避免嗎？我們知道，未來的大戰因立體戰，化學戰，將成爲戰爭中的要素，兵器毀壞力量無比的增大，將使第二次大戰較第一次大戰時更爲慘烈；婦女們所遭受的痛苦與犧牲，將比第一次世界大戰時更加厲害百倍，是可以預斷的。也正因爲過去第一次世界大戰時慘痛的教訓，和未來的第二次大戰無比的慘酷，所以許多頭腦清醒，思想進步的婦女，已經早就起來堅決的反對戰爭，爲世界和平而作英勇奮鬥了。而且婦女之反對戰爭，擁護和平，不僅是現在如此，就是在第一次世界大戰時也曾有過不少歷史上可歌可泣的先例的。如一九一五年柏林女工們在盧森堡領導之下不斷作反戰爭的示威和行動。在奧國一九一六年因爲戰爭的延續和物價騰貴而婦女們舉行了「三日」間的暴動以反對戰爭。在意大利婦女們爲着反對意國兵士開往前線參加帝國主義的掠奪戰爭，在鐵路上築起防柵，凡此等等均足以證明，卽遠在二十年前已經有一部分先進婦女爲着世界和平，作反對戰爭的努力了。

所以在目前，雖然有很多思想落後，認識不清的婦女，被黷武主義野心家所麻醉愚弄，而爲虎作倀，爲未來侵略戰爭的活動而努力；但我們也絕不要因此而悲觀。一般地說來，這些婦女們仍舊佔着極端的少數。大多數婦女，已經能夠繼承着第一次世界大戰時各國先進婦女們正確的行動，而堅決地作擁護世界和平，反對戰爭的英勇奮鬥了。例如全世界婦女反戰與反法西斯委員會的成立，『一二八』時某國婦女激烈地反對侵略中國的戰爭，並組織索夫索子團。意大利侵略阿比西尼亞時，意國婦女也都很熱烈地起來反對戰爭，並幫助她們的丈夫愛子出亡國外等，這些事實，雖則含有骨肉之親的母子之愛和夫婦愛的成分，但一般婦女之反對戰爭和厭惡戰爭的情緒，卻是不容忽視的。尤其是意大利侵略阿比西尼亞的時候，阿國婦女們和男子們一道向侵略者抗戰那種英勇事蹟，以及最近正在爲民主的自由與和平而和國內外法西斯作決死鬥爭的西班牙婦女，都足以證明，婦女不但是和平主義者，而且在某種境況之下也可變爲反對戰爭，能夠爲和平而奮鬥

的勇敢積極的鬥士了。但在第二次毀滅人類的大屠殺行將開始，整個世界和平已陷於極端危殆的境地時期，世界和平是否還可以挽救呢？對於這個問題，我不贊同那種悲觀宿命論者的意見，以爲和平運動是多餘的。雖然在理論方面，我們承認戰爭終將不可避免，戰爭不是空喊和平所可挽救的。戰爭不可避免是有其必然性存在的，這種必然性是由於資本主義的內在矛盾發生出來的。換言之，即資本主義者爲着挽救經濟恐慌，重分世界資源，消納過剩的商品，必然企圖以武力作最後解決的手段，而終於爆發戰爭，破壞世界和平。但這種戰爭的必然性，卻並不足以證明和平運動之無意義。只要我們來看看那些黷武主義者之疾視和平運動，用各種卑鄙手段盡力壓迫和平運動者，破壞保障和平的一切國際條約和協定，對和平運動無所不用其極的摧殘和破壞等，也就足以表示出和平運動的本身有不可忽視的力量了。所以我們相信，和平運動的擴大，雖不能終止戰爭的爆發；但偉大的和平勢力，足以使黷武主義者有所顧忌，而不敢輕於嘗試戰爭，因而延緩戰爭和縮小戰爭的範圍，卻是具有充分可能性的。

酷愛和平的我們婦女，是現時世界和平運動中一大動力。在世界大戰未爆發以前，我們婦女應當努力擁護和平，維持世界和平。當和平萬一不幸而被破壞的時候，我們婦女應當與世界酷愛和平的男子們一致團結起來，以自身的偉力給黷武主義者以迎頭痛擊，使他們無法耀武揚威作毀滅世界文明與人類的暴行。

戰後英國的最高結婚率

在去年的第三季中，英格蘭與威爾斯的結婚率是歐戰以後最高的紀錄，不過一九一九年與一九二〇年的除外，因爲那時的高結婚率是受戰爭的條件影響的。

據登記局長的統計，去年第三季的結婚人數共計二三〇、四二二人，比前一季增加二九、八八四人，比一九三五年的同一季，則增加九、三六二人。這個數目表示在一千人中間，全年的結婚率爲二二·五人。

這一季中小孩的生育，共計一五五、七四六人，較去年同一期多二四八人。這數目表示在一千人的生育率爲一五·二人。在出生率中，男性的爲七九、九六四人，女性爲七五、七八二人。

醫事衛生顧問

程瀚章醫師

（一千一百零五）

問　（一）鄙人男性，二十三歲。去年曾患心悸亢進，調治已愈。現在對於身體頗覺健康，惟肋骨弓下自覺空虛，平日靜坐看書或睡眠時，總以手或被頭肋骨弓下始安；否則頗覺不舒。至今半載餘，內服各種強心劑皆未見効。是否係心臟衰弱抑習慣性使然？請詳答其原因與療法！（二）舍親男性，二十六歲。於四年前因飲食不節，遂發胃神經痛，以後時發時愈。初發時服重曹或芳香健胃藥（中藥）即愈，現在對於此等藥物，少效。懇示其特效（根治）療法！（三）生理學云「濫飲強酒心臟及血管之肌肉變爲脂肪」一節，鄙人頗不了解。請示理由！

溫州劉心如

答　（一）似係心理作用，並必有心臟病。若常服強心藥，反爲有害。（二）大約是胃潰瘍症，可每日注射鹽酸組織酸（Histidine hydrochloride）一針，連續四星期。（三）此因血管及心壁受酒精的刺激，組織弛緩，而脂肪沉着之故。因飲酒的人，體內賴酒精燃燒，而過剩脂肪無所使用也。

規則

（一）凡關於疾病衛生及治療藥品等之疑難問題，均可函詢。

（二）每函以三個問題爲限，每題不得過一百字，須用白紙書寫清楚。

（三）成藥須詳細分析者，恕不答復。

（四）來函須具眞實姓名、年齡、性別及住址。

（五）來函直寄上海天后宮橋洪福里程瀚章醫師收。

（六）答復祇在本欄發表，不逕函復。

（一千一百零六）

問　敝處痲疹盛行，鄙人二子一女，大男六歲，次男半歲，女三歲，同時均患痲疹氣喘而殤。在前皆種過牛痘三次，病時并請中醫醫治無效。不知如何治法？有何預防之法？痲疹是否爲童兒必須經過之病？請一一告知！

湖南安化陳漢樓

答　痲疹（俗名痧子）是小兒最容易感染的傳染病，氣喘是已發肺炎之徵，因肺炎爲痲疹中常見的合併症。種痘僅防天花，與痲疹無關。治法在早期服祛痰強心藥以防合併肺炎。預防在絕對隔離。此病在小兒一定被傳染的，幸患一次後可終生免疫，而病體若不合併呼吸器炎症，並無多大毒害。

（一千一百零七）

問　鄙人年十五，男性。偶因多跑了幾步，覺得喉間似有物塞住。呼吸時有嘶嘶的聲音或呼吸困難。過了兩天，黃色的濃痰很不易咳出。如是者約有一星期。後問校醫，說是氣管炎。寫了一張藥方，給我一瓶黃色的藥水，味很苦。吃完了一瓶，效力很少。一直到現在，痰是差不多沒有了，惟跑了便氣喘不休，特請指示，此是氣管炎嗎？有何藥可吃？是否氣管炎是甚麼症狀？有危險否？

上海程祥華

答　是喉內或氣管內發炎，可服祛痰劑並用百分之二的鹽酸鉀水漱喉。無甚危險。

（一千一百零八）

問　余妹年十七歲，於十三歲時，染時疫病，腹間疼痛；延至月餘，經療始痊。後體力雖復健康，惟腹內有盅大圓塊者二，至今尚未消蝕；推拿之微痛，頗感不快，飲食不覺減退。請問此病何名？不治於「生理」有何防礙？治療以何種藥品有效？

騰衝楊德馨

答　或係脾腫，須診視後可定。不能隨便用藥。

（一千一百零九）

問　鄙人男性，現年十八，身體健康，身長一百六十餘公分，體重五十公斤。平日營養及一切生活情形皆甚良好，惟性

器甚不發達，睪丸亦不下垂，請問：（一）此種現象究屬何種病症，可否藉藥石之醫療而使正常發達。（二）請介紹對本病確有效力之成藥一二種。（三）市上成藥，可否購服？

杭州楊行謙

答 （一）此病是睪丸內分泌缺乏之故。（二）須常注射睪丸內泌素製劑如 Spermin 之類。但不能速效。（三）市上成藥大都無甚實效，不必購服。

（一千一百十）

問 （一）本人男性，現年二十七歲。兩眼經多數醫師檢驗，俱謂沙眼。請介紹一個比較經濟而好的醫院，俾便診治。（二）舍姪年六歲，出胎一兩月，耳內卽流黃白色之膿，氣味頗臭。迄今未愈。曾購市售之耳藥洗擦，均不奏效。去歲九十月間，就鎭江某醫院診治，據云須得一年長期間之診治始可痊愈。惟舍姪身處鄉村，難以遵行，祈請介紹比較好一些的耳藥，購自何處？上云兩耳最近係患一只，現患耳已失聽覺，若痊愈後尚能如常耳否？

楊中孫道森

答 （一）沙眼症，可請眼科西醫診治，不必入院治療。（二）小兒外聽道炎可用「過氧化氫水洗耳，並滴以百分之二的 Mercurochrome 水於耳內，無需一年之久。若痊愈後，聽覺未必受損。

（一千一百十一）

問 鄙人男性，年二十一歲，未婚。於前年春季患紅眼，當時痛苦非凡，約計一月有餘，卽告全愈。然白眼珠上腫狀未退，當眼球左右轉動時，黑眼珠之左右，卽起皺紋，左眼所起之皺紋更甚。且在其（左眼）右角現有一小白泡，未知有何藥可以消腫？此症有無失明之虞？均請賜示！

安慶程志懸

答 恐是角膜炎後角膜疱疹。試用 Merthiolate 眼軟膏塗布。

（一千一百十二）

問 （一）鄙人男性，年二十六歲。幼時體弱，現雖較健，但每於閱讀之時，卽生看後頁忘卻前頁內容之感。不知係神經衰弱（俗謂健忘）抑係其他病症所致？現擬注射維他賜保命藥針，或服用清魚肝油，不知以何者爲優？（二）內子年二十七歲，近年因小產兩次，致體虛弱，現又懷孕五月，不知有無流產之虞否？且近年白帶甚多，不知陰道片坐藥，可治理否？（三）家母（年五十二）昔年曾患血崩，現已治愈，惟脚底開裂，想係血虧。不知宜服用何藥？

南京謝汝霖

答 （一）確是性神經衰弱，維他賜保命可以注射。清魚肝油亦可常服。（二）須檢查身體有無其他病症，若有須先治該病，方可免再流產。白帶可用乳酸 Spumen 栓劑插入陰道。一日一次。（三）常服魚肝油有效。

（一千一百十三）

問 內子近因哺乳，乳頭被小孩吸吮脫皮，致乳頭下面皮成白色，宛如潰爛，覺奇癢且痛。據說係乳癬，請問此是否名乳癬病？有何藥可治？小孩入口有否妨礙？

吳興王弢厂

答 可用硼酸軟膏貼布封沒一二日，暫停哺乳卽愈。

（一千一百十四）

問 鄙人年十九，女性，身體素來極弱。本年五月間患傷寒，後精神衰退，多雜念，記憶力銳減，心神不安，閱書不能專心，夜間不能安眠。於考試時每神思恍惚。不知是否神經衰弱？抑或腦病？望示以最有效之治療方法！

南京李　進

答 是神經衰弱。可暫服溴素劑，及纈草製劑。如三溴劑及 Valyl, Valisan 之類。

（一千一百十五）

問 家父現年五十五，身患肝氣病將已四載。惟最近二年患之更甚；以致身體瘦弱，飲食失調。該病每日每次患時，腹部飽漲，且作咕咕聲（甚痛），食物嘔吐。一待時機已過，則與常人無異。請問此病何藥可以除根？

上海孔憲民

答 這大概是胃擴張或兼胃下垂症。試服用 Tabloid Gentiana and Soda comp. 及 Salvacid 丸可望減輕病勢。

（一千一百十六）

問 （一）鄙人年二十三歲，男性。體格強健，已婚二年。自幼膽極懦怯，直至現在，凡遇急事或與面生戚友會面，輒驚惶心戰，神色異常，發語帶顫，手足多汗。雖竭力鎭靜，均無效。請問何症？何法可根治？（二）鄙人冬季之體重，爲一百二十五磅。但夏季則爲一百一十五磅。冬夏相差十磅，數年均如是。請問夏季如何會減少？冬季則增加呢？（三）內子年二十一歲，產一女，體格平常。惟自入夏以來，乳房減小，經期不準，且微有形似白帶之白液質流出，天天如是。請問此是何症？宜服藥否？對生育有礙否？

廣東梅縣古一鳴

答　（一）是神經過敏，爲神經衰弱的前徵。但一方面可從練習改正他，一方面服鎮靜劑如溴素劑等。（二）夏季體重減輕，大概因爲夏季天熱發汗太多，胃內鹽酸分泌減少，於是食慾不振，因而影響於體重，冬季反是。又若冬季連衣服權衡體重，那是另一問題。（三）恐子宮內患疾病，宜請婦科醫師診治。

（一千一百十七）

問　鄙人男性，二十八歲。（一）頭腦痛疼，連及頸項，重時如受棒擊，膚熱如炭，而鼻孔之出氣則如噴火然。（二）面部毛孔中多膿化之硬質（敝處俗呼之曰蜂刺），而鼻之兩側及鼻端爲尤甚，以兩指甲擠之則此硬質出，皮上止餘一深陷之小孔；久之，則仍復如舊。近則多杏核大之小瘡，同時可有五六個之多，此處平復，他處又起；因鼻之左右特甚，遂致上脣活動不靈。（三）小便特頻，甚至一小時數次，且一發覺，卽須急覓便所，不然，卽有不檢之行。以上三症有無連帶關係，各用何藥醫治？

山東海陽單子長

答　一、三兩問，有連帶關係。（一）恐是血壓稍低，試服用 Racedrin 或 Ephetonin。（二）是面疱，可用硫黃皂洗面，或塗以 Evans' Collozin。（三）血壓正常時，小便卽可照常。

（一千一百十八）

問　（一）睡眠時間二十歲至四十歲人，以五小時抑六小時爲適宜？記得從前有一位歐洲名政治家曾經發表過每人睡眠五小時已足。但最近大公報醫學週刊上載著每日應睡眠六小時方爲合宜。二者究以誰爲是？（二）據老年人所指示睡眠方法，是側着身子曲着腿契的飲食化成水，再從前申報副刊曾經談過睡覺以側身向右邊爲適宜，而據最近大公報載則以仰身直腿手心向上爲最好。不知究以那爲最合宜？（三）鄙人每晚睡覺必夢，夢境喜怒哀樂不一，醒時腦筋輒覺不甚舒暢，唯長此以往，是否對於神經有害？治療以何種藥品爲適宜？

湖北恩施王子厚

答　（一）至少六小時。（二）睡眠的體態，各人不同，無所謂適宜。只要自己舒服而不致妨礙睡眠罷了。（三）多夢是由睡眠不充分而起。治療宜暫服安眠劑或鎮靜劑，必須由醫師處方。

（一千一百十九）

問　（一）鄙人男性，二十六歲，未婚。數年前曾患神經衰弱，現已稍痊，惟仍不能如常人。現在之病徵，爲左耳作鳴，幾無時或息，易倦，有時腰背作酸痛，或眼發昏花。如工作稍緊張或稍受刺激，神經卽感不安（於夜間卽不能暢睡），冬季手足冰冷，手指甲無殷紅血色而常呈紫褐色，有時須作偏痛，晚飯前常不覺餓而似積食不化。此症想仍爲神經衰弱，請問服何種滋補品？（二）耳鳴已數年，非耳病，亦非血壓過高，乞示病原何在？將來有成聾子之危險否？乞示療法！

山東濟南陳治安

答　（一）是神經衰弱兼患貧血，可服 Metatone 及 Ferrono (apjohn)。（二）這種耳鳴原因就在貧血，只要治愈貧血就得恢復正常。

（一千一百二十）

問　舍妹現年二十，未婚，體質素健。去冬以病後失調，致患經閉，兼咳嗽（略帶痰），至今夏始發覺，卽延醫診治，服中藥數劑，未見效。又服祕方，咳嗽雖止，經仍未轉。現體力尚佳，農事操作，仍能勝任，惟飲食較前略減。請問：（一）此種現象是否係肺癆初期？（二）同時進服自來血、月月紅可能見效否？（三）進服何藥最效？至少需服若干？

嘉定王近愚

答　（一）似患肺癆，但最好先行檢查體格。（二）補血藥如 'Tabloid' Bland Pill with Copper 及 Ferrone 之類可服用，並常服魚肝油。（三）上述各藥均有效。

（一千一百二十一）

問　小兒現年八歲，體質孱弱，然不多病。今夏嘗患瘧疾三四次，熱度頗高，不日卽愈。二星期前，余發覺其胸腹部發脹，但食量並不因是而稍減。現經中醫診治，咸云該兒患瘧膨。經冬不愈，恐成癆瘵。但服藥甚多並不見效。此病之起因若何？服何藥能根治？請明示！

嘉定朱愉之

答　是瘧疾後脾腫未消退。中醫謂將成癆瘵之說不確。最好繼續服奎寧劑（少量）一二月，以防再發。

（一千一百二十二）

問　鄙人年十七歲，男性，中學肄業。嘗患自瀆症，但並未發現其他症狀。惟腦力日壞，記憶力不如老人，校中課程日劣。此症似成習慣，未知應如何戒除？又用何藥何法以補腦力？

天津市張潤生

答　可每日下午行運動，晚膳後散步一小時，使身體疲倦。並戒閱刺激性慾的小說和電影。內服鎮靜劑如溴素製劑或甘油燐劑，注射睪丸內泌素製劑。

（一千一百二十三）

問　（一）近年患便祕，大便帶血，肛門疼痛非常，但時發時愈，不知是否可成痔疾，用何藥可治療？（二）數年前患鼻孔滯塞，呼吸不暢，至今尤甚，四季僅一鼻孔呼吸，左右互換，冬天則雙孔均塞，以口呼吸。鼻涕呈腐膿色，帶臭味。請問此為何疾，能否醫治？

湖北王香幼

答　（一）常習性便祕，有引起痔疾之虞，必須每日使大便通利，多食蔬菜、水菓，並內服 Agarol 等潤腸劑有效。（二）是慢性鼻黏膜炎，可用 Metaphen inhalant 或 Adrephine 滴入鼻道使炎症消退即止。

（一千一百二十四）

問　（一）鄙人男性，十五歲，自在鄉村小學畢業後，始到津第一中學讀書。自後忽患左肺葉處疼痛，約數日疼一次，發作時劇烈異常。未知是否心臟病，或肺病？有無危險？祈示良方！（二）睪丸一大一小，自幼時遊玩時所致。其初數日疼一次，至今已如常人一般；於將來生殖有無關係？祈示教！

天津劉金銘

答　（一）恐怕是肋間神經痛。可試用 Iodex with Methyl Salicylate 油膏塗貼疼痛局部，最好請醫檢查肺部並用X光影攝影檢查。（二）睪丸一大一小與將來生殖無甚影響。

（一千一百二十五）

問　鄙人男性，年二十歲，四年前曾因努力傷身，致病態叢生。（一）背脊痛，發時行坐臥皆痛。（二）時作頭內脹痛，記憶力不強。眼痛，曾經醫生診治未痊。其說不一，有謂是沙眼，有謂是鼓膜發炎。（三）每逢冬季，嘴唇上時起乾殼，一經撕扯即鮮血急流，祈詳示之及治療法！

四川五通橋党小波

答　（一）是肌肉風濕痛，以後如發作時可內服柳酸製劑如醋柳酸、柳酸鈉等可愈。（二）恐是視力不良，倘配以光度準確的眼鏡或能照常。（三）因空氣太乾燥之故，可於冬季每日塗 Nivea Creme 於唇上即愈。

（一千一百二十六）

問　（一）鄙人女性，年十九，已婚二年。自去年夏起，即患月經不調之症，每月半一次，或兩月一次不等。每日晨起，口味甚苦，時覺反飽，日食兩頓，每頓食僅二碗，頗以為憂。不知服阿葛滿新可望月經調勻否？（二）口苦一項係何故？有專藥治理否？（三）家兄於兩年前曾患咯血，現已服用魚肝油多瓶，無咳嗽之音，面貌亦較光潤，惟精神欠佳，不知所患肺病是否痊愈？滋補之藥，該繼用何物？

廣漢鄒芸常

答　（一）服阿葛滿新丸之外，再注射 Ovoglandol，及內服補血之鐵質製劑。（二）係胃內有疾患，倘服 Acidolpepsin 當有效。（三）尚未全愈，宜繼續調養，服魚肝油。

（一千一百二十七）

問　鄙人年十七歲，初夏曾行冷水浴十數次，後即發現紅色小泡，稍痛不癢，內有白色分泌，散佈臉、胸、背上，時用硫黃皂洗滌，雖時愈時發，有時蔓延他處，不勝苦惱。今問：（一）病理如何？（二）何法可阻止再發？

西安武川年

答　（一）是水中細菌侵入皮膚而起。（二）可用可配製百分之五的白降汞軟膏塗布。

（一千一百二十八）

問　小兒年二歲半，男性。方一歲時，能叫「媽」、「爹」、「姐姐」，後發痲疹，約一月，痲病全愈。忽發一燒病，曾就診於湘中某醫院，病愈後即不能言，又聾又啞，迄今年餘，惟尚能叫「媽」；且靈敏異常。請問：有無治法？

長沙安　博

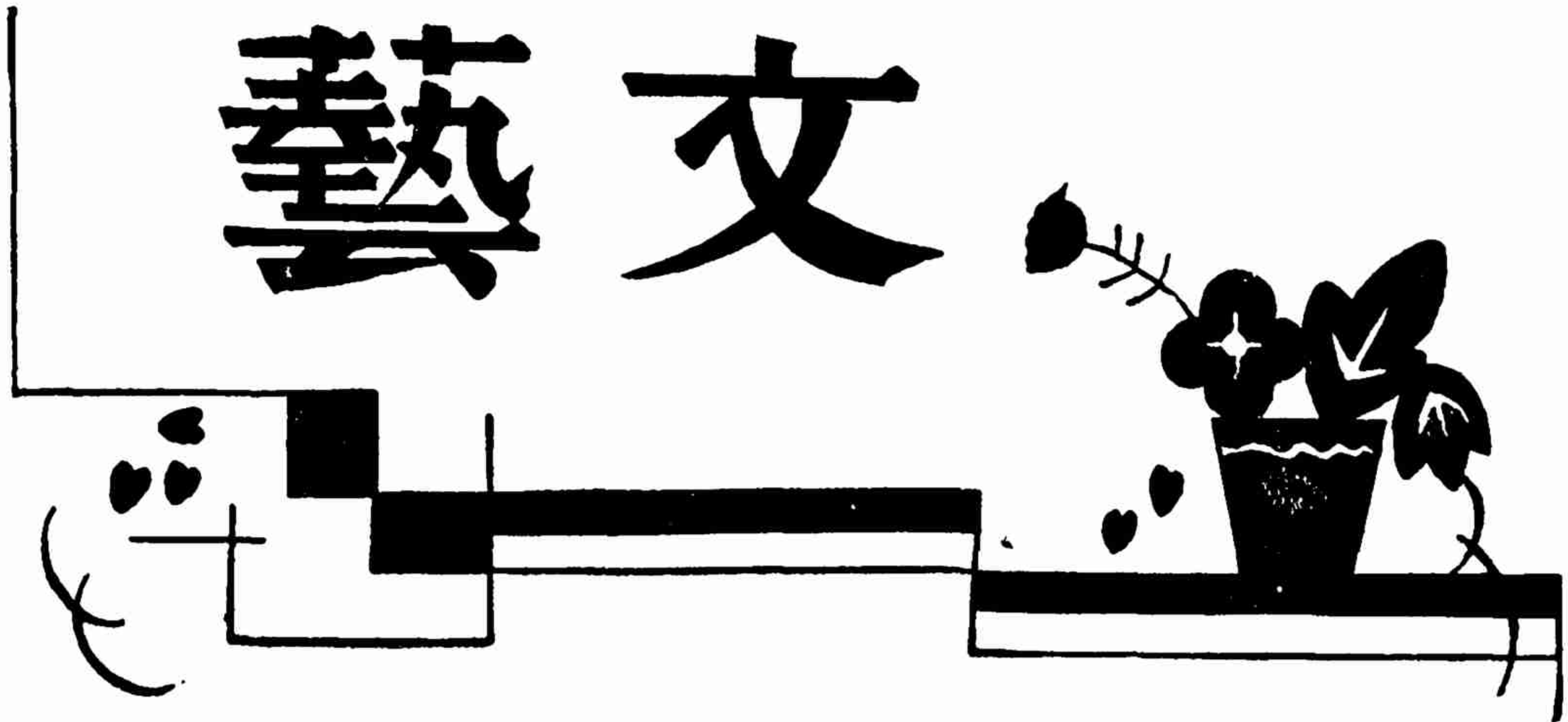
答　你所謂燒病，大概是發熱的傳染病吧？病後起聾、啞，這一定是患着腦膜炎。因為腦膜炎幸而治愈後，往往合併聾、啞。無法可醫，將來祇有送入聾啞學校受教育。

（一千一百二十九）

問　鄙人二十三歲，男性。十餘年前，種痘未發，嗣忽發野痘，愈後即滿面痲點，殊不雅觀。累詢醫師，俱云無法醫治。但最近得在報端見有滬上某醫博士發明一種表皮細胞增殖新法，能治平痲面。惟心裏不無狐疑，請問：痲面究有無治法？

湖南芷江黃　庸

答　痲面是皮膚眞皮層被剝脫之故，決無使他復行增殖之理。此等誇大廣告，不可盡信。



討漁稅

（不經作者與本社許可，不得排演。）

歐陽予倩

第一場　牢監

登場人

漁夫及農民　甲、乙、丙、丁、戊

禁子

丁氏豪奴四人

丁家教師

（一）漁夫等五人因抗稅被囚同聲愁嘆。

甲唱　我有兒女，我有老婆種田打魚沒有錯，一年辛苦直到頭，還是捱饑餓！到如今打只在牢監把鐵鍊拖；想起來眞難過，這也是前生孽障多！

乙唱　說甚麼，講甚麼那裏是前生孽障多！都只爲那豪紳士棍眞眞惡！——他們又有鎗，又有刀，又有錢，又有勢，我們只有手和脚。（衆和）

（白）你們說對不對，他們那些土豪惡霸，有錢有勢，有刀有鎗，我們有甚麼？就只有這兩只手兩只脚。

甲白　我還有一條命！

丙白　不錯；我們就是把這命看得太重了。如若不然，大家合起來和他們幹一幹。

丁白　照呵！（唱）我們的人幷不少，他們的人幷不多。……

乙白　是呵！（唱）他們的人很少我們的人很多。只可恨窮人不與窮人合，偏去入那些強盜的夥！

（白）他們那些士豪惡霸，儘管有刀有鎗，他們自己拿得起來嗎？還不是用錢買我們這些窮人。種田的農夫，打漁的漁夫，一轉眼就變了他們的兵，變了他們的奴才，反過面來打自己的弟兄。我最恨那些賣身的奴才，狗奴才……！

衆白　狗奴才，狗奴才！

乙白　那個抽我們的稅？

甲白　丁家的老賊。

乙白　那個幇他作惡？

甲白　這縣裏的老爺。

乙白　甚麼老爺，不過是贓官！

丙白　老爺也好，贓官也好，逼得我吐血的是他；請我來這裏坐的也是他；打爛我的屁股的也是他；他是我命裏的魔星。

乙白　倘若是差人不下鄉，那個來抓我們？差人不動手，那個來打我們？你想，那些耀武揚威的差人還不是和我們一樣的平民百姓嗎？他們爲了怕種田打漁太辛苦，便不願做人，要去做狗，恨煞我也，恨煞我也！

甲白　就是那丁家的一班奴才，不都是一樣嗎？

丙白　那種樣人幇着士豪劣紳欺負我們，就不能算他們是人，只能算他們是狗。不過生在這個時候，我們吃飯的把柄抓在狗手裏，要吃飯

就要聽狗的話，看狗的臉，受狗的氣，得罪了狗，就要坐班房捱屁股。

丁白　（長嘆）唉！

戊　（冷笑）嗡………！

丙白　笑甚麼？你沒看見那些得意的人，都和狗作朋友，拍狗的馬屁嗎？

衆笑　哈……！

戊白　不用多說，萬般皆是命，半點不由人！（唱）萬般皆是前生定，我們都是受苦人。

丙白　呸！說甚麼萬般皆是命，我們只要大家齊心，怕他們怎的？倘若是大家早聽了我的話，也不會像今天這樣受苦了。沒有刀，鐮刀也好；沒有鎗，鋤頭也好；一個抵不住，來十個；十個抵不住，來一百個；幹就合他幹到底。你們漁稅銀子沒有，又不敢和他們講理，只是叩頭打拱的求，想他們對我們發慈悲嗎？做他媽的春夢！

（唱）提起了這事眞可恨！

衆合唱　一班賊子不是人！倚勢霸占村和鎮，無法無天凌虐鄉民。悔從前主意沒拿定，直到今日受苦刑。

乙獨唱　大家都有刀一把。

甲獨唱　沒刀也有棍一根。

乙獨唱　大家不是無用輩，爲何甘受人欺凌？

丙獨唱　爲甚麼低頭不說話？爲甚麼屈膝受慘刑？

衆合唱　鄉鐺鐵鎖身上掛，滿身打得鮮血淋。妻子望夫夫不見，父母望

兒淚滿襟!

甲獨唱　我家還有兒和女,怕早已餓死在家門!

衆合唱　眞可恨,眞可恨!後悔已遲痛在心!早知賊心那樣狠,早應拿性命與他拚!與他拚,與他拚,與他拚!拚要從死裏去求生!

(衆意正激昂,舉拳奮起同聲高唱。牢門忽開,禁子持鞭入,衆不覺。禁子弄鞭作響,衆方覺。歌聲頓寂。)

禁子白　哈哈,你們眞好熱鬧,你們鬧起來,外面聽見還說是犯人鬧監。弄得老爺知道了,砍了你們的頭不要緊,打了我飯椀你們賠不起。看起來你們眞是不安分。進了監牢還是這樣大嚷大鬧,可想而知,你們是一班反叛。看起來你們眞是梁山強盜的餘黨。丁太師是你們的主人,你們不好好的侍奉他;他派人來收稅,你們還要抗稅,還不是造反嗎?

甲白　我們都是善良百姓,那裏是梁山強盜的餘黨?那裏會造甚麼反?

乙白　我們賣兒賣女都上不了那種胡裏胡塗的稅。紳士們只知道拿勢力來欺壓我們,我們還說我們是造反嗎?

禁子白　你們當我沒聽見嗎?手裏想拿起刀來還不是造反嗎?

丙白　我們眞只有死路一條。就是死也死得寃枉!

禁子白　一點也不寃枉。你們想,那些大人老爺們,他們又不會耕田,又不會種地,又不會打魚;只因爲他們的命好,便有田有地,有大房子,有大花園;有的是好吃的,好穿的;有的是嬌妻美妾,好看的和好聽的。他們那裏來的錢?還不是靠你們繳的稅?要是你們不納稅,那他們就過不了。百姓不納稅,不要說太師爺過不了,我們老爺也過不了。不但是我們老爺過不了,我老漢也過不了。不但老漢過不了,皇帝老子也過不了。因此抗稅的人要打,要關,要殺,這就叫此風不可長!

甲白　抽了我們的稅,不替我們作些好事,這還罷了,他還要遇事欺壓,作惡多端,我們的血枯了!

乙白　我們的骨頭都乾了!

衆合白　我們是受不住了!

禁子白　受得住也要受,受不住也要受,這就叫:「萬般皆是命,官差不自由。」「站在矮簷下,……

衆合白　怎敢不低頭呵!」

禁子白　照啊!(唱)命中注定終須受,幾家歡樂幾家愁?勸你們安心且苦守,有一些妄想就要殺頭。

(二)教師爺帶着一班徒弟上。

徒弟合唱　威風抖擻,威風抖擻,師傅的武藝眞少有!打道來在監門口,奉命而來斷死囚。

(白)教師爺到!

禁子白　有請!

吹打教師爺進監。教師用手撫禁卒,禁卒呼痛。教師大笑;徒弟們喝采。教師又輕輕用脚去踢踢那些囚犯。兩徒弟擡椅與教師坐下。

教師白　怎麼樣？這個地方比你們家裏舒服一點罷？哈哈……！

禁子白　這都是教師爺給他們的恩典。

教師白　這不過略微教他們知道一點利害。……喂，你們的魚稅銀子幾時繳？太師爺叫我來，立等回話呢。唔？你們這班強盜！

衆囚白　我們沒有錢。

教師白　沒有錢？好乾呢！你們沒有錢還想我借幾個給你們怎麼樣？你們趕快叫家裏送錢來，寬限你們好多天了，這完全是我來恩典你們，要不然早就不好辦了。來啊！

徒甲白　喳。

教師白　把賬單子拿來看看。

徒甲白　喳，師傅請看。

教師白　這字是誰寫的？

徒甲白　是我寫的。

教師白　這是字嗎？狗爪子畫的符我怎麼認識？你是啞吧？你就不會念給我聽嗎？

徒甲白　從頭念嗎？

教師白　混賬！誰叫你從頭念？你只告訴我誰的稅銀給過了，誰還沒給，這不就得了嗎？

徒甲白　喳。……這張單子上寫的是近處的。有十五家已經繳過了

教師白　還有呢？

徒甲白　還有就是這邊監裏五個，那邊監裏六個，都還沒給。

教師白　我知道。

徒甲白　喳。……

教師白　……你說啊！

徒甲白　說甚麼？

教師白　混賬，不是問你還有誰欠錢的嗎？

徒甲白　有一家姓張的逃走了。

教師白　派兵去抓他！還有呢？

徒甲白　還有一家是討不着的。

教師白　那一家？

徒甲白　就是那蕭恩。

教師白　蕭恩？爲甚麼要不着他的錢？

徒甲白　討過幾次他總是推三推四。

教師白　打他那雜種！

徒甲白　打他？那就休要提起？

教師白　怎麼？

徒甲白　那蕭恩聽說本是綠林出身，武藝精通，漫說是師傅，就是我，

……

教師白　唔？

徒甲白　不不不，漫說是我，就是師傅……

教師白　唔，甚麼話！

徒甲白　不不不。漫說是我，就是我，我們的師兄師弟都怕不是他的對手。

教師白　混賬胡說。那裏有這樣的事？兩個指頭就把他捏扁了。

徒甲白　我們那裏比得師傅？

教師白　那個自然。不過你說的那蕭恩不是那有個女兒的老頭兒嗎？

徒甲白　正是，正是。

教師白　呵，就是他呵！那一回，太師遊玩山水的時候，看見一個老頭兒帶着一個漂亮的女孩子，划着一只小船在那裏打魚，那不就是蕭恩嗎？

徒甲白　就是他。

教師白　他一定是梁山餘黨。好，等我來收拾他罷。（打呵欠）

徒甲白　師傅要回家睡覺罷？昨晚太辛苦了。

教師白　胡說。——喂，這班東西為甚麼不釘脚鐐？（對禁子）老頭兒把脚鐐跟他們上起來罷！如若明天沒有錢，把他們都打到水牢裏去。

囚乙白　慢着，我要問這是縣官的衙門，還是丁府教師爺的家裏？若是知縣衙門，丁府的教師爺管不着。若是教師爺家裏，就應當不要縣官。

教師白　哈哈，看不出你到很會說話。老實告訴你罷，這裏縣太爺是我們太師爺的門生，太師爺說甚麼他不能不聽。我是太師爺派來處置你們這班梁山強盜的。你們敢怎麼樣？這裏有你們說話的地方嗎？這還了得？來，把付重鐐先跟他釘上！

徒弟甲乙幫着禁子去釘鐐，囚乙抵抗無效。他囚悲嘆。

囚乙唱　刑罰不嫌苛，刑罰不嫌苛！

衆囚合唱　暗無天日沒奈何！窮人的災難無由躲！

教師　哈哈……！

衆囚唱　千千萬萬的窮人儘多，你釘不住他們的脚！

教師白　哈……！你們這班梁山強盜！好好好……來呀，拿皮鞭來，打到他們不說話為止！

徒弟們舉鞭，問「還說話不說？」囚衆大叫。

（閉幕）

第二場　河下橋邊

登場人

蕭恩

其女桂英

倪榮

李俊

討稅銀的（丁郎兒）

漁夫之妻　甲、乙、丙、丁

小孩子二三人

教師爺及其徒弟

老百姓數人

（一）桂英、蕭恩從橋洞搖船出場。

桂唱　江湖誰說無牽掛？一竿一槳作生涯。天乾水淺魚難打，萬千心事亂如麻！

蕭唱　年老不得片刻暇，終日辛苦爲一家，本想是休養林泉下，世路艱難運不佳！可嘆我年老衰邁難奮發！……噯！把煩惱丟開不想他！

桂白　爹爹爲何又是這般煩惱？

蕭白　沒有甚麼。

桂白　爹爹，河下生理不作也罷。

蕭白　不作河下生理，吃甚麼？穿甚麼？傻丫頭不懂事！

桂白　女兒作些針黹奉養你老人家。

蕭白　哈哈哈哈！爲父腰腳還很強健，那裏就要靠你來撫養？爲父還有心事未了。

桂白　爹爹有甚麼心事未了？（恩不答支吾開去）

蕭白　……啊，你看，水紋動了，必定有魚，待爲父來打他一網。（作下網式）……兒啊，果然得了一條大魚。

桂白　恭喜爹爹，趕快拿去賣了罷！

蕭白　賣了麼？可以不必。

桂白　怎麼樣？

蕭白　吃了牠罷。就是賣了錢也不够付魚稅銀子。——有酒沒有？

桂白　還有。

蕭白　將船靠在岸邊，待爲父的飲酒！

桂白　是。

灣船介。

（二）倪榮、李俊上。

倪唱　惱恨宋江作事差。

李唱　賣了梁山戀榮華。

倪唱　饑餓之人滿天下，

李唱　誰是英雄來救他？

（白）你看那邊有一小船想必是蕭兄，待我來叫他一聲。

倪白　且慢少時見了蕭兄應當怎樣與他言講？

李白　他是我們的老弟兄；與他講明，他必然應允。

倪白　只怕他老了，沒有雄心了。

李白　他年紀雖大雄心未減，我是信得過的。

倪白　且看如何。

李白　蕭兄，蕭兄！

蕭白　是那一位？

李白　我們弟兄來了。

蕭白　啊，李賢弟，你來了！還有那位？（倪轉身）

倪白　小弟倪榮。

蕭白　啊，原來是倪賢弟，難得呀，難得，哈哈哈哈……！（二人走近）

倪白　我來試試他的力氣如何。（見禮時握蕭手）

蕭白　這是爲何？

倪白　試試蕭兄的力氣如何。

蕭白　老了，不中用了。

倪白　老英雄，老英雄！

蕭白　老腐敗，老腐敗啊！哈哈哈哈……！（三人同笑）

蕭白　兒啊，來見過二位叔父！

桂白　二位叔父萬福。

倪白　這位是，……？

蕭白　小女桂英。

倪白　長成人了。有了人家沒有？

蕭白　曾將她許配與小李廣花榮之子爲妻，只因家貧還沒有嫁去。

倪　李白　我等應當相助。

蕭白　慚愧！二位賢弟今日來得正好。有酒有魚，可以同飲。

倪　李白　弟兄相聚，眞是難得。

蕭白　桂英取酒來。

桂白　是。……

蕭白　二位賢弟請。

倪　李白　蕭兄請。

（三）丁奴上對桂英擠眉擠眼。

蕭白　喂，作甚麼的？

奴白　問路的。

蕭白　問那裏？

奴白　問丁太師府。我是丁府的親戚。

蕭白　你來看：向前走。

奴白　向前走。

蕭白　黑漆門樓，八字粉牆，大旗杆，那就是丁府……——（奴神情不屬專注目桂英）喂，你看甚麼？

奴白　我看看風景。

蕭白　你不是問路嗎？

奴白　問路？你不說我也知道。

蕭白　走！

奴白　你不要那樣凶狠，我不要你留我吃飯。

蕭白　走！

奴白　唷，……蕭恩，你窮得怎麼樣了？

蕭白　走！不快走就沒有你的好處。

奴白　我來告訴你一個發財的門道。（手指桂英）

桂英拾柴片力擲丁奴，奴驚叫。

蕭白　你還敢不走？

奴白　喲，眞狠！還有狠的會來找你呢！（驚下）

倪白　作甚麽的？

蕭白　問路的。

倪白　那裏是問路，分明是存心不良。

蕭白　量他也不敢。請酒！

倪
李白　請！

（四）丁郎兒上。

郎叫　蕭恩，蕭恩呢！

李白　蕭兄，有人叫你，

蕭白　作甚麽的？

郎白　討漁稅銀子的。

蕭白　天乾水淺，魚不上網，沒有銀子。再寬限幾天。

郎白　說得好聽，寬限幾天？叫我一趟一趟的跑，跑破了鞋要錢買的！

（倪李立起向前。）

李白　作甚麽的？

郎白　討漁稅銀子的。

李白　可有公文？

郎白　沒有。

李白　我早知道，你家太師，強霸一鄉，欺壓百姓，無所不爲。你回去與他言講：漁稅銀子，免了便罷，如若不然，我與他誓不甘休！

郎白　那裏鑽出你這樣一件寶貝來說話？你叫甚麽名字？

李白　我叫李俊。拿我怎麽樣？再敢多說打死你這忘八旦！

郎白　好，算你狠，回頭見。

倪叫　回來！

郎白　喲，那裏打雷呀？

倪白　回去說與那老不死的賊子知道：漁稅銀子搜刮太多，免了便罷，如若不然，我殺了他的頭拿來當夜壺。叫他小心了，叫他要打點了！

郎白　好利害！你叫甚麽名字？

倪白　呀呸！你敢來問我的名字，打你這狗囪的！

倪舉手打丁郎兒蕭恩攔住。

蕭白　不知死活的東西，還不快滾？

郎白　好，算我倒霉。（下）

倪白　蕭兄，你怎麽這樣懦弱？

蕭白　他們的人多。

李白　我們弟兄人也不少。

蕭白　他們的勢力大。

倪白　欺壓我們弟兄不成？

蕭白　這就難說話了！

李白　蕭兄，世事到了這一步田地，你還不明白嗎？

蕭白　唉！

李白　如今作官的都是些貪官汚吏；紳士們都是些惡霸土豪；商人們重利盤剝；差役們借端敲詐。只有那些農夫們，在重重壓迫之下，求生不能，求死不得，難道說我們就能掉頭不顧袖手旁觀？

蕭白　……。

李白　這是用得着我們時候了。那些農夫們有話說不出，我們應當替他們說；有氣出不得，我們應當幫他們出氣啊！

蕭白　以前大興梁山的時候還不是聚了許多貧苦的農夫們，說是替天行道，要使他們脫離苦海，共享太平；想不到到了後來反教幾個爲頭的作了官，弟兄們白受了苦。……

李白　以前他們是欺騙了鄉下人，幫他們升了官，發了財，他們就變壞了。如今我們豈是他們之比？

倪白　慢說那些，就是目下幾個漁夫繳不起租稅，就被那惡霸抓去關在牢裏。知縣通同一氣，欺壓那些可憐的百姓，這那裏還有天理？

李白　是呀，他們能抓得那些漁夫，難道說，蕭兄，他們就不能抓你？

倪白　你受的欺凌，受的苦楚也就夠了，忍得下去嗎？

李白　你應當舉起你的拳頭，抽出你的刀，叫起漁夫會集農民，打死狗公差，殺了丁家老賊，和那害民的贓官。只要蕭兄決意，小弟們必定跟隨。

蕭白　……待我想過回話。

倪白　蕭兄，你昔日的英氣何在？

李白　你的義俠何在？

倪白　李兄，看起來蕭兄是老了。

李白　不是啊，只因他有了家了！

蕭白　二位賢弟不要取笑，愚兄還有一件心事未了，待到將來我自有道理。

李白　既是如此，蕭兄不必打魚，缺少柴米，小弟們送來。

蕭白　慚愧呀慚愧！

李與蕭耳語。蕭說：「且看機會如何。」

倪白　蕭兄，主意拿定才是。（蕭點頭）

李倪白　告辭了。

蕭白　不遠送了。

李唱　蕭兄主意要拿定。

倪唱　坐失時機禍臨身。（同下）

蕭唱　聽他們言語心煩悶，如今世界難作人，須要忍時當暫忍，……

桂唱　爹爹爲何自沉吟？（白）爹爹爲何獨自沉吟？

蕭白　沒有甚麼。

桂白　方才兩位叔父是誰？

蕭白　一名倪榮，一名李俊，都是有志之士。

桂白　方才他們與爹爹說話確有些道理。

蕭白　小孩子家不要多管閒事。我們回去罷！

桂白　爹爹呀！不要說那些漁人拿去坐了牢監，就是方才問路和討稅那樣的情形也叫人心上冒火。看將起來實在是忍無可忍哪！

（唱）世事紛紜終有定，苛政之下難做人，被人欺侮實難忍！

桂英舉棨欲行，忽聞哭聲。

蕭唱　那旁又有啼哭聲。（白）兒啊，那邊又有啼哭之聲。

桂白　必定是那些鄰居大嫂們因為丈夫進了監牢故而啼哭。

蕭白　可慘哪，可慘！

（五）衆漁婆上。

衆漁婆合唱　天不睜眼，天不睜眼；曖呀夫啊！家破了，丈夫進了牢監。探監想見無由見。（小孩叫餓了！）（衆接唱）兒女饑餓淚漣漣，淒淒慘慘回家來，山迴路轉又到了河邊。想一死，兒女太可憐！叫聲天你為何不睜眼？

蕭白　大嫂！

漁婆甲白　啊，蕭伯父！

蕭白　你們從城裏來麼？

漁婆甲白　是的。

蕭白　你們的丈夫關在牢監裏面怎麼樣了？

漁婆甲白　蕭伯父，他們眞苦啊！

蕭白　聽說你們的魚網都被那丁家的狗奴才搶去了，還了沒有？

漁婆乙白　就是為這個事，他們才坐監呢。

漁婆甲白　想我們種田打魚為生，也不過將就混碗飯吃。皇帝老子家裏來抽一躺稅，縣衙門裏的老爺又來抽一躺稅，丁家的那個甚麼太師爺又來抽一躺稅。種田的時候還說田是丁家的，打魚又說河也是丁家的；這是那裏說起？除了正稅之外，還有縣裏的差人，丁府的管家們，一下鄉就要茶、要酒、要雞、鴨，還外帶要錢。不給他，他會自己拿。千求情，萬求情，他才肯慈悲你饒你個一次兩次。前回因為討漁稅銀子，不給，就要搶我們的網。您想，網是我們漁家的命，被人家硬搶去，有不跟他們拚的嗎？因此男的女的老的少的都出來攔住那班強盜似的家丁們，要把那網搶回來。這一下可了不得，他們叫了許多人來，硬誣賴我們是梁山強盜的餘黨，把些男人全拿進監去。見了老爺到沒說甚麼，誰想一進監去就將他們私刑拷打！方才我們去送飯，他們一個個都瘦得不成人樣。話也不說，飯也不吃，遠遠地望着自己的妻子，自己的兒女，只是眼中流淚，搖着手叫我們快走。我要不是還得撫養小孩子，要不是還想救自己的丈夫，我早就碰死在牢監門口了！

蕭白　大嫂不必悲傷，老漢也有些朋友，大家想法搭救他們。

漁婆甲白　搭救他們除非是有錢。唉！難難難哪！

小孩白　媽，爹幾時回來？我肚子餓了！

漁婆甲白　天啊！

漁婆乙白　天高叫不應。

漁婆甲白　那也就只好等死啊！（唱）叫聲天，

漁婆合唱　不聞！

漁婆甲唱　叫聲地！

漁婆合唱　無靈！

漁婆甲唱　叫聲夫！

漁婆合唱　受慘刑！

漁婆合唱　撇不下兒女情千辛萬苦強爲生！啊！啊！

衆漁婆唱下。蕭恩望呆了。桂英掩面而泣。

蕭白　欺壓鄉民的紳士們是打不掉的嗎？被欺壓的鄉民們是毫無力量的嗎？世間上眞沒有公道嗎？慘無天日，就沒有人打抱不平嗎？想我蕭恩，空有一身武藝，只會自己吃飯嗎？難道說眞正老了？難道說槁木死灰不中用了？

咬牙痛恨，不意將手中槳折成兩段，桂英大哭。

蕭白　兒啊，不必啼哭，我們回家去罷。

二人搖船欲行，忽聽得吹打之聲，丁家奴和禁子和幾個老頭擡一德政匾歇在橋頭。匾上寫着「民之父母」四個大字。蕭恩一見大笑。橋上人吹打着。

（閉幕）（未完）

打破二十年來紀錄之克虜伯廠的紅利

據一月中旬哈瓦斯的柏林電訊，克虜伯鋼鐵公司，本屆股東可以分派紅利四釐，此爲二十年來該公司所未有之現象。査該公司資本總額爲一萬六千萬馬克，一九三四至一九三五年度盈利總數爲九百七十萬馬克，一九三五至一九三六年度則盈利爲一千四百四十萬馬克，卽佔資本總額百分之九。除股東分派紅利四釐外，其餘五釐合八百萬馬克，一概作爲公積金。但本年度該公司公積金增加數額，實際上約爲二千萬馬克，可見贏利實數不止一千四百四十萬馬克也。此外最近兩年以來，克虜伯公司投資總額，共達九千五百萬馬克之多，其中大部係用於軍備製造事業云。